



GWE 28 - SUL 30 EBRILL / FRI 28 - SUN 30 APRIL 2023
MACHCOMEDYFEST.CO.UK

HELLO!

A massive welcome back to the town as we celebrate the twelfth Machynlleth Comedy Festival. We love filling this beautiful community to the rafters with comedians and audience, and packing the bank holiday weekend with love and laughter. Whether you've been to every year, or this is your first experience of the Festival we hope you can feel how much care goes into every aspect of the event to make it the best weekend of the year.

We want to thank all our sponsors and funders, without whom the event couldn't be the joyful, creative explosion that it is. Our ten year relationship with BBC Radio Wales continues to develop, and we warmly welcome Creative Wales as a new major partner this year. We also welcome Barti Spiced and Friendship Adventure as additional sponsors this year, and look towards 2024 with S4C, Channel 4 and Keep it Light Media.

As ever, it's going to be a bumper weekend, so let's all take care to look after each other to ensure that everyone who attends has a fantastic festival.

Enjoy yourselves!



HELO!

Croeso enfawr yn ôl i'r dref wrth i ni ddathlu'r deuddegfed Gŵyl Gomedï Machynlleth. Rydyn ni wrth ein bodd yn llenwi'r gymuned hardd hon i'r eithaf gyda digrifwyr a chynulleidfia, ac yn llenwi penwythnos gŵyl y banc â chariad a chwerthin. P'un a ydych wedi bod i bob blwyddyn, neu mai hwn yw eich profiad cyntaf o'r Ŵyl, rydym yn gobeithio y gallwch deimlo cymaint o ofal sy'n mynd i bob agwedd o'r digwyddiad i'w wneud yn benwythnos gorau'r flwyddyn.

Rydyn ni eisïau diolch i'n holl noddwyr a chyllidwyr, hebddynt ni allai'r digwyddiad fod yn ffrwydrad llawen a chreadigol. Mae ein perthynas deng mlynedd gyda BBC Radio Wales yn parhau i ddatblygu, a chroesawn Cymru Greadigol yn gynnes fel partner mawr newydd eleni. Rydym hefyd yn croesawu Barti Spiced a Friendship Adventure fel noddwyr ychwanegol eleni, ac yn edrych tuag at 2024 gyda S4C, Channel 4 a Keep it Light Media.

Fel arfer, mae'n mynd i fod yn benwythnos gwych, felly gadewch i ni i gyd ofalu i ofalu am ein gilydd i sicrhau bod pawb sy'n mynychu yn cael gŵyl wych.

Mwynhewch!

FESTIVAL TEAM

TÎM YR WÛL A CHYDNABYDDIAETHAU

Festival Director / Cyfarwyddwyr yr Ŵyl: Henry Widdicombe

Festival Manager / Rheolwr Ŵyl: Steve Pickup

Little Wander Team / Tîm Little Wander: Hal Branson, Jared Hardy, Maria Majewska, Sam Roberts, Jo Southerd & Jo Williams

Operations Manager / Rheolwr Gweithrediadau: Jacob Gough

Production Manager / Rheolwr Cynhyrchu: Claire Coleman

Deputy Operations Manager & Festival Control / Dirprwy Reolwr Gweithrediadau a Rheolwr Ŵyl: Nia Thompson

Health and Safety Officer / Swyddog Iechyd a Diogelwch: Bethan Davies

Production Office / Swyddfa Gynhyrchu: Francis Breen and Aiden Connolly

Volunteer Manager / Rheolwr Gwirfoddoli: Helen O'Donnell

Artist Liaison Manager / Rheolwr Cyswllt â'r Artistiaid: Clare Nightingale

Assistant Artist Liaison Manager / Rheolwr Cyswllt Artist Cynorthwyl: Sarah Hazell

Box Office Manager / Rheolwr y Swyddfa Docynnau: Katy Wilkes

Assistant Box Office Managers / Rheolwr y Swyddfa Docynnau Cynorthwyl: Katy Stokes, Phillipa Till & Ellie Brayne-Whyatt

Children and Family Programme Manager / Rheolwr Plant a Theuluoedd: Hazel Anderson

Street Theatre Programme Manager / Rhelower: Pete Dobbing

Sustainability Manager/ Rheolwr Cynaliadwyedd: Helen Freudenberg

Hub Managers / Rheolwr Hwb: Zoe Fell, Marney Guy, Alex Hall & Marc Jones

Venue Managers / Rheolwr Lleoliadau: Alice Robinson, Fern Beard, Liz Price, Tom Hedges, Laini Johnson, Em Carr, Anna Schwarz, Katie Beech, Sarah Edwards, John Stansfield, Bethan Evelyn Forrest, Salma Abouelela, Rachel Read, Hannah Dolan, Sam Moulton, Sonia Urbaniak, Lloyd Evans, Naoise Callan, Misha Anker

Staff Welfare / Lles Staff: Charlie Bull

Production Assistant / Cynorthwr Cynhyrchu: Andy Dudfield

Technical Manager / Rheolwr Technegol: Llyr Jones

Technicians / Technegwyr: Pax Lowey, Molly Stewart, Phil Tiso, Guto Childs, Robin Smith, Izzie Purcell, Martin England, Benjamin Havell, Matthew Rowlands, Jonny Esp, Henry O'Loughlin, Oli Morris, Jake Waddington, Max Gane, Alice Greening, Eve Beard, Samuel Aitken

Site Team / Tîm y Safle: Kevin Bryan, Steve Merry, Mark Gittins

Bar Manager / Rheolwr Bar: Elwyn Edwards

Security Manager / Rheolwr Diogelwch: Emlyn Jones

Campsite Manager / Rheolwr Gwersylla: Scott Travers

Cabaret Programming / Rhaglenni Cabaret: George Orange – Mary Bijou Cabaret

Festival Photography / Gŵyl Ffotograffiaeth:

Ed Moore (edshots.co.uk), Jimmy Ennis, Paul Gilbey

Design / Dylunio: Richard Dwyer

Illustration / Darlunio: Drew Millward

Website & Festival App / Gwefan & Ap yr Ŵyl:

Dave Brush & James Mahoney (devfusion.net)

Welsh Translation / Cyfieithu Cymraeg: Steffan Alun

Volunteer Crew / Criw Gwirfoddolwyr: Caity Clark, Elinor Williams, Claire Toland, Alex Pallas-Jones, Josie Roche, Laura Heap, Jules Thompson, Amara Tamblin, Tom Morris, Noel Kelso, Marianne Evans, Amber Davidson, Sarah Trevarthen, Paul McCue, Anthony Larose, Rhea Porter, Ben Carmichael, Benjamin O'Dell, Bernie Pridding, Bob Sharples, Carib Jones, Charlotte Woodford, Ciara Billings, Clarice Pridding, Colin Bowles, Donna Evans, Felicity Ball, Florence Fenner, Fran Hunt, Francesca Pridding, Gemma Ball, Ginie Porter, Gordon Bradley, Gwawr Haf Davalan, Gwenllian Gwynn, Hayley Atkinson, Heather Witcher, Helene Roe, Jack Book, Jacob Clinton, Jane Dempsey, Jason Witcher, Jayne Hopkins, Jon Starbuck, José Pedro Fortuna, Katya Hawker, Kevin Crowley, Kiera Johnston, Laura-Kaye Mappedoram, Louisa Johnson, Louise Gossage, Luc Antoine Bonte, Maggie Day, Martin Dempsey, Martin Kent, Matt Robson, Maxwell Woodford, Melanie Matthews, Melanie Wilder, Mevan Babakar, Michael Cullen, Mike Clark, Miranda Tiffin, Nick Price, Paul Evans, Rachel Kennedy, Rebecca Shaw, Rhiannon Jennings, Ruby Burgess McCue, Sandra Shepherd, Sarah Clark, Sarah Kalwarowsky, Sarah Knock, Sasha Kinsley, Sharon Speake, Sophie Collins, Sophie Cooke, Spencer Evans, Sue Cooke, Sue Kent, Tara Candlin, Tashi Radha, Tequila Nixon, Tom Cooke, Tomi Evans, Tom Gillet, Tru Havenhand, Zachary Wardell, Zebastian Jones

CONTENTS

CYNNWYS

- 04 ABOUT GWYBODAETH
- 06 SHOW TICKETS TOCYNNAU I SIOEAU
- 08 FAQs CWESTIYNAU CYFFREDIN
- 12 ACCESSIBILITY HYGRCHEDD
- 14 GETTING TO THE FESTIVAL CYRRAEOD YR WÛL
- 18 FESTIVAL SUPER CAMPING 2023 GWERSYLLA GWYCH YR WÛL 2023
- 22 VENUES LLEOLIADAU
- 30 FOOD BWYD
- 36 FESTIVAL BARS BARIAU'R WÛL
- 42 COMEDY COMEDI
- 110 FAMILY SHOWS SIOEAU TEULUOL
- 114 MORE MWY
- 116 CABARET
- 117 THE WOODLAND PATHWAY Y LLWYBR COETIR
- 120 COMEDI CYMRAEG YM MACH
- 122 BBC
- 124 MUSIC CERDDORIAETH
- 129 TIMETABLES AMSERLENNI

ABOUT MACHYNLLETH COMEDY FESTIVAL

After emerging last year from our enforced hiatus in 2020 and 2021, 2023 feels like the year it's returning to normal service, and we intend to celebrate our 12th festival in style. Advance sales are at record levels and we're set for an incredible weekend in the town enjoying the very best comedians working up new shows. The festival is built on the belief that there is a special energy when artists are creating new work, and our audiences understand that they're part of the process for developing new work when they visit the event.

The fact that we have the freedom to create these spaces is largely down to our supporters, without whom the event would be very different. Their backing of the event and belief in what Machynlleth Comedy Festival represents is absolutely key to our ability to deliver somewhere where acts are allowed to play.

BBC Radio Wales: Our ongoing partnership with BBC Radio Wales continues to flourish and we're thrilled that they are continuing to provide the title sponsorship of The BBC Radio Wales Mach Arena. This builds on the relationship we've had with BBC Radio Wales from the very start of the festival, and we hope that we can continue to work together for many years to come. We applaud them for backing Welsh comedy and Welsh talent.

Creative Wales: We're thrilled to announce a new partnership with Creative Wales who, through their venue sponsorship of Y Tabernacl are looking specifically to enhance the development of Welsh artists at the event, and to help us to continually improve the Festival's accessibility. We can't wait to build a long and lasting relationship with them.

Barti Spiced: Sponsoring our music stage, we're thrilled to introduce this fantastic Welsh rum to our list of partners. The Pembrokeshire spiced rum can be found behind our bars.

Friendship Adventure Brewery: Taking over the bar in the Owain Glyndŵr Courtyard we welcome London brewery, Friendship Adventure. A brewery that has forged links with comedy from their very inception.

Powys County Council: Powys County Council's tourism department have directly supported the event since 2013 and we would like to thank Powys County Council for their continued support.

BBC Radio 4 Extra: Machynlleth Comedy Festival is proud to be working with BBC Radio 4 Extra for the ninth successive year.

Paula Jewson: Paula Jewson has supported the event in both a business and personal capacity since 2010 and it is a relationship we're very proud to have. It's fair to say we wouldn't be where we are today without her continued dedication to the arts, and our event in particular. Thank you Paula.

AMDANOM NI: GŴYL GOMEDI MACHYNLLETH

Yn dilyn ein toriad gorfodol yn 2022, mae 2023 yn teimlo fel bod pethau yn dychwelyd i'r arferol, ac rydym yn bwriadu datlu ein 12fed ŵyl mewn steil. Mae gwerthiant tocynnau ymlaen llaw yn uwch nag erioed ac rydym yn paratoi am benwythnos rhagorol yn y dref yn mwynhau comedi gan y performwyr gorau yn y wlad a fydd yn gweithio ar sioeau newydd sbon. Mae'r ŵyl wedi'i hadeiladu ar y gred bod yna egni arbennig yn yr awyr pan fydd artistiaid yn creu gwaith newydd, ac mae ein cynulleidfaoedd yn deall eu bod nhw'n rhan o'r broses o ddatblygu gwaith newydd pan fyddant yn ymweld â'r digwyddiad.

Mae'r faith bod gennym y rhyddid i greu'r gofodau hyn yn bennaf i lawr i'n cefnogwyr, heb bwy fyddai'r digwyddiad yn wahanol iawn. Eu cefnogaeth o'r digwyddiad a'u cred nhw yn yr hyn y mae Gŵyl Gomeddi Machynlleth yn ei gynrychioli sydd yn allweddol i'n gallu ni i gynnal digwyddiad lle caniateir i berfformwyr chwarae.

BBC Radio Wales: Mae ein partneriaeth barhaus gyda BBC Radio Cymru yn parhau i ffynnu, ac rydym wrth ein bodd eu bod nhw'n parhau i ddarparu'r prif nawdd o Arena Mach BBC Radio Cymru. Mae hyn yn adeiladu ar y perthynas rydym wedi mwynhau gyda BBC Radio Cymru ers dechrau'r ŵyl, ac rydym yn gobethio y medrwn weithio mewn partneriaeth am flynyddoedd i ddod. Rydym yn eu cymeradwyo am gefnogi comedi Gymraeg a thalent Cymraeg.

Cymru Greadigol: Rydym yn falch iawn o gyhoeddi partneriaeth newydd gyda Chymru Greadigol sydd yn edrych yn benodol i hyrwyddo datblygiad artistiaid Cymreig ac yn ein helpu ni i wella hygyrchedd yr ŵyl trwy nodd lleoliad Y Tabernacl. Rydym yn edrych ymlaen at adeiladu perthynas hir a pharhaol gyda nhw.

Barti Spiced: Rydym yn falch iawn i gyflwyno'r rwm Cymreig gwych yma i'n rhestr o bartneriaid. Fe fydd Barti Spiced yn nodd ein llwyfan cerddoriaeth y flwyddyn yma, ac fe fedrwrch ddod o hyd i'r rwm anhygoel o Sir Benfro tu ôl i unrhyw un o'n bariau.

Friendship Adventure Brewery: Yn cymryd drosodd y bar yn sgwâr Owain Glyndŵr, rydym yn falch i groesawu bragdy o Lundain, Friendship Adventure. Bragdy sydd wedi ffurfio cysylltiadau â chomeddi ers ei dechreuad.

Cyngor Sir Powys: Mae adran dwristiaeth Cyngor Sir Powys wedi cefnogi'r ŵyl ers 2013 a hoffwn ddiolch i Gyngor Sir Powys am eu cefnogaeth barhaol.

BBC Radio 4 Extra: Mae Gŵyl Gomeddi Machynlleth yn falch iawn i fod yn gweithio gyda BBC Radio 4 Extra am y nawfed flwyddyn yn olynol.

Paula Jewson: Mae Paula Jewson wedi cefnogi'r digwyddiad mewn gallu busnes a phersonol ers 2010 ac mae hyn yn berthynas yr ydym yn falch iawn o'i gael. Mae'n deg i ddweud na fyddem le'r ydym heddiw heb ei hymroddiad i'r celfyddau, a'n digwyddiad ni yn arbennig. Diolch o galon, Paula.



SHOW TICKETS

All advance tickets purchased will be **PRINT AT HOME** to help reduce waiting times at the festival box office. If you'd prefer, you can keep the details on your phone rather than physically printing them but you will need the details to hand for each show.

If you buy tickets in advance, please make sure you have each ticket printed or stored on your phone ready for your arrival at the festival. You will need these at the venue entrance when you arrive to each show. Please help us avoid unnecessary delays by having them ready by the time you reach the venue ticket checking point.

PLEASE NOTE: Audiences are let into each show 15 minutes before the show begins. Please make sure you arrive on time as some performances may not accept latecomers.

Any remaining tickets for shows during the festival weekend will be available for purchase at the Box Office. Tickets will **NOT** be available to purchase from the individual venues. Please see below for the festival box office opening times.

BOX OFFICE 2023 - WE HAVE MOVED!

New for 2023, the official festival Box Office has moved from Y Plas reception over the road to the Sports Hall in the Leisure Centre.

You'll find it straight round the corner from the main doors of the Leisure Centre (aka Mach Arena) with banners and sailflags highlighting the Box Office entrance.

Here you will be able to purchase tickets, get up to date info on sold out shows and speak to Box Office staff about any general ticketing queries you may have. The opening times are as follows:

Friday 28th April: 4pm – 10pm

Saturday 29th April: 11am – 10pm

Sunday 30th April: 11am – 10pm

We accept cash and card payments on the Box Office during the weekend of the festival. For details on cashpoint locations within the town, please see the map on page 138.

The Box Office team are there to assist with ticket purchases and queries from existing ticket holders.

To help reduce queuing times, all other enquiries should be directed to the team at the Information Point right next to the Box Office.

INFORMATION POINT

Also located in the Sports Hall, the Information Point team will have up to the minute details on ticket availability and sold out shows as well as being able to answer all sorts of other festival queries.

ACCESSIBILITY INFORMATION POINT

This has a dedicated member of staff to help with accessibility queries at the festival. See page 14 for full details.

TOCYNNAU I SIOEAU

Rhaid i bob tocyn ymlaen llaw gael ei **ARGRAFFU GARTREF** i leihau amser aros yn swyddfa docynnau'r ŵyl. Os byddai'n well gennych, gallwch gadw'r manylion ar eich ffôn yn hytrach na'u hargraffu ond bydd angen y manylion wrth law ar gyfer pob sioe.

Os byddwch yn prynu tocynnau ymlaen llaw, sicrhewch bod y manylion gennych ar y penwythnos neu ar eich ffôn yn barod i chi gyrraedd yr ŵyl. Bydd angen y rhain arnoch wrth fynedfa'r lleoliad pan fyddwch yn cyrraedd am sioe. Helpwch ni i osgoi oedi diangen trwy eu cael yn barod erbyn i chi gyrraedd man gwirio tocynnau'r lleoliad.

NODWCH: Caiff y gynulleidfa fynd i mewn i bob sioe 15 munud cyn dechrau'r sioe. Dewch ar amser – bydd rhai perfformiadau'n gwrthod caniatáu i bobl fynd i mewn yn hwyr.

Bydd unrhyw docynnau sy'n weddill ar gyfer sioeau yn ystod penwythnos yr ŵyl ar gael i'w prynu yn y swyddfa docynnau. **NI FYDD** tocynnau ar gael i'w prynu yn y lleoliadau unigol. Gweler isod am oriau agor y swyddfa docynnau.

SWYDDFA DOCYNNAU 2023 - RY'N NI WEDI SYMUD!

Yn newydd ar gyfer 2023, mae Swyddfa Docynnau swyddogol yr ŵyl wedi symud o dderbynfa'r Plas dros y ffordd i'r Neuadd Chwaraeon yn y Ganolfan Hamdden

Fe welwch hi rownd y gornel o brif ddrysau'r Ganolfan Hamdden (sef Arena Mach) gyda baneri a fflagiau hwylio yn amlygu mynedfa'r Swyddfa Docynnau.

Yma byddwch yn gallu prynu tocynnau, cael y wybodaeth ddiweddaraf am sioeau sydd wedi gwerthu pob tocyn, a siarad â staff y Swyddfa Docynnau am unrhyw ymholiadau tocynnau cyffredinol sydd gennych. Dyma fydd yr oriau agor:

Gwener 28 Ebrill: 4pm – 10pm

Dydd Sadwrn 29 Ebrill: 11am – 10pm

Dydd Sul 30 Ebrill: 11am – 10pm

Rydym yn derbyn arian parod a thaliadau cerdyn yn y swyddfa docynnau yn ystod penwythnos yr ŵyl. Am fanylion am dyllau yn y wal yn y dre, gweler tudalen 138.

Mae tîm y Swyddfa Docynnau yno i gynorthwyo gyda phrynu tocynnau ac ymholiadau gan ddeiliaid tocynnau presennol.

Er mwyn helpu i leihau amseroedd ciwio, dylid cyfeirio pob ymholiad arall at y tîm yn y Man Gwybodaeth wrth ymyl y Swyddfa Docynnau.

MAN GWYBODAETH

Hefyd wedi'u lleoli yn y Neuadd Chwaraeon, bydd gan dîm y Pwynt Gwybodaeth y manylion diweddaraf am argaeledd tocynnau a sioeau sydd wedi gwerthu pob tocyn yn ogystal â gallu ateb pob math o ymholiadau eraill am yr ŵyl.

MAN GWYBODAETH HYGYRCHEDD

Mae gan hwn aelod penodol o staff i helpu gydag ymholiadau hygrychedd yn yr ŵyl. Gweler tudalen 15 am fwy o fanylion.

FAQS

HI! IT'S MY FIRST TIME AT THE FESTIVAL. I'VE HEARD IT'S GREAT.

It is! You're in for a real treat.

SO WHAT DO I NEED TO DO? DO I NEED A TICKET TO ENTER THE FESTIVAL?

No, because we're based in the town of Machynlleth the festival site is free to roam. You then purchase tickets to the individual events that you'd like to see. Whether that's just one show, or as much as you can cram in, you just pay for what you see.

WILL I BE ABLE TO BUY TICKETS ON THE FESTIVAL WEEKEND?

For shows that have tickets left you will! If there are specific shows you are heading to see, it is advisable to book in advance (via our website) as many sell out before the weekend.

IS IT JUST STAND-UP COMEDY?

Nosiree. The festival has always been about comedy in the widest possible sense, as we like to showcase what comedy can be, whether this is theatre, sketch, poetry, experimental stand-up, whatever. As the festival has got bigger it's allowed us to develop this further with dedicated theatre, and children's programmes which grow every year. There is also a free programme of events on Y Plas lawn including live music, kids' activities and cabaret.

WHAT DO I DO WHEN I GET THERE? WILL IT BE OBVIOUS?

One of the great things about Machynlleth is its size. The railway station brings you into the edge of town and from then on everything is walkable. We've worked out that all the venues fit within a 500 metre square footprint, so you're never more than a ten minute stroll from where you want to get to. Once you've located the Clock Tower, use that as your compass and think of the town as a capital T.

WHERE CAN I PARK?

Maengwyn Street Car Park is the pay and display car park in the centre of town (follow directions to the Rugby Club). If you are bringing a vehicle and want to park in the campsite field then spaces are available for £10 for the weekend. You can buy a ticket in advance via the campsite section of the website or pay in cash on arrival.

ARE THERE ELECTRIC VEHICLE CHARGING POINTS IN MACH?

There are charging points for 4 vehicles in Maengwyn Street Car Park. As a small town in a rural location, there is limited capacity to offer electrical vehicle charging in town with such a large influx of people at the same time.

If you are travelling to the festival in an electric or hybrid vehicle, it is important to make sure you have sufficient battery charge for your journey and it is advisable to recharge as fully as possible before getting to town where demand is likely to be much greater.

You can use a mapping service such as zap-map.com to find charging points on your journey.

I BOUGHT TICKETS ON-LINE, WHERE DO I COLLECT THEM?

All advance tickets are print at home. If you are looking to buy tickets for shows on the weekend then head over to our box office at the Leisure Centre. There you'll be able to grab a programme, see what shows are still available and purchase new tickets! For full details on ticketing see page 6.

WHERE CAN I STAY? I'M HAVING TROUBLE FINDING ACCOMMODATION IN TOWN.

The town's hotels and B&Bs can fill up pretty quickly, which is why we set-up camping facilities to the rear of the Bowling Club, and close to all the venues. Equipped with hot showers and fancy toilet blocks it can be your home from home for the weekend, and if you're looking for more comfort you can rent a yurt or bell tent in advance and it'll be waiting for you when you arrive. Another option is to take the train towards the coast, with late trains to Aberystwyth and Borth you can be by the seaside, and ride in each day.

I HAVE A QUESTION ON ACCESS - WHO CAN I ASK?

If the accessibility section of the website doesn't answer your question then please email us on accessibility@littlewander.co.uk and someone will get back to you. On the festival weekend itself, there is also the Access Information Point by Box Office with a dedicated team on hand to help.

WHAT ABOUT EATING AND DRINKING WHILST I'M THERE?

Because we're based in a thriving market town there are plenty of charming cafes and warm pubs for you to refuel in, as well as our favourite food stalls based on the lawns of Y Plas and Owain Glyndŵr Centre. Our festival bars run until late to keep you entertained.

GREAT! CAN I PAY BY CARD?

Our festival bars have card payment facilities this year. However, some of the stallholders are cash only. There aren't any banks in Mach but there are four ATMs. All the cashpoint locations can be found on the map at the back of the programme on page 138. You can buy tickets from our box office on card and the majority of local businesses take card payment too.

I NEED THE LOO. WHERE SHOULD I HEAD TO?

We place banks of temporary toilets at Y Plas, the Owain Glyndŵr Centre and to the rear of Y Tabernacl that supplement the public conveniences within the town. Check the map for your nearest port of call.

I HAVE SOME LOST PROPERTY! WHERE WOULD IT BE HANDED IN?

Any lost property from individual venues is taken back, logged and stored at the Box Office.

THIS IS ALL WELL AND GOOD BUT WHAT IF I HAVE MORE QUESTIONS ON THE WEEKEND?

You're in luck! There are stewards at each venue that can help with specific queries relating to their particular space.

For more general enquiries, we have a team assembled at the Information Point next to the Box Office inside the Leisure Centre who can help with almost anything!

OKAY! SOUNDS GREAT! I'LL SEE YOU ON THE WEEKEND.

CWESTIYNAU CYFFREDIN

HEIA! DYMA FY NHRO CYNTAF YN YR WYL. RWY WEDI CLYWED EI BOD YN WYCH.

Ydy! Mae gwledd o'ch blaenau.

FELLY BETH SYDD ANGEN I MI WNEUD? OES ANGEN TOCYN ARNA'I I DODD I'R WYL?

Gan ein bod yn nhref Machynlleth, mae safle'r wyl yn agored i grwydro. Byddwch wedyn yn prynu tocynnau i'r digwyddiadau unigol ry'ch chi'n dymuno eu gweld. P'un a yw'n un sioe, neu gynifer â phosib, byddwch ond yn talu am beth fyddwch yn ei weld.

FYDDA I'N GALLU PRYNU TOCYNNAU AR BENWYTHNOS YR WYL?

Byddwch – ar gyfer sioeau sydd â thocynnau'n weddill! Os oes sioeau penodol yr hoffech eu gweld, cynghorir archebu ymlaen llaw (ar ein wefan) gan fod llawer o sioeau'n gwerthu pob tocyn cyn hynny.

AI COMEDI STANDYP YW'R CWBL?

Ddim o gwbl. Mae'r wyl wastad wedi croesawu comedi yn yr ystyr ehangaf posib, gan ein bod yn hoffi arddangos beth gall comedi fod, boed yn theatr, sgets, barddoniaeth, comedi llwyfan arbrofol, unrhyw beth. Wrth i'r wyl dyfu, mae wedi caniatáu i ni ddatblygu hyn ymhellach gyda theatr bwrpasol, a rhaglenni plant sy'n tyfu bob blwyddyn. Mae yna hefyd raglen rad ac am ddim o ddiwyddiadau ar lawnt y Plas gan gynnwys cerddoriaeth fyw, gweithgareddau i blant a chabaret.

BETH DOYLWN I WNEUD AR ÔL CYRRAEDD? A FYDD HYN YN AMLWG?

Un o'r pethau gwych am Fachynlleth yw ei maint. Mae'r orsaf drenau ar ffin y dref, ac mae popeth bellter cerdded ohoni. Rydyn ni wedi cyfrifo bod y lleoliadau i gyd o fewn 500 metr sgwâr, felly fyddwch chi byth yn bellach na deng munud o ble rydych am fod. Ar ôl i chi ddod o hyd i Dŵr y Cloc, defnyddiwch e fel cwmpawd, gan feddwl am y dref fel T fawr.

BLE FEDRA'I BARCIO?

Maes Parcio Stryd Maengwyn yw'r maes parcio talu ac arddangos yng nghanol y dref (dilynwch gyfarwyddiadau i'r Clwb Rygbi). Os ydych chi'n dod â cherbyd ac eisiau parcio yn y maes gwersylla, yna mae llefydd ar gael am £10 am y penwythnos. Gallwch brynu tocyn ymlaen llaw trwy adran safleoedd gwersylla'r wefan neu dalu mewn arian parod wrth gyrraedd.

OES MANNAU GWEFRU CERBYDAU TRYDAN YM MACH?

Mae manau gwefru ar gyfer 4 cerbyd ar Faes Parcio Stryd Maengwyn. Fel tref fechan mewn lleoliad gwledig, prin yw'r gallu i gynnig gwefru cerbydau trydanol yn y dref gyda chynifer o bobl yn dod ar yr un pryd.

Os ydych yn teithio i'r Wyl mewn cerbyd trydan neu hybrid, mae'n bwysig sicrhau bod gennych ddigon o wefr batri ar gyfer eich taith ac yn ddoeth i ailwefru mor llawn â phosib cyn cyrraedd y dref lle mae'r galw'n debygol o fod yn llawer mwy.

Gallwch ddefnyddio gwasanaeth mapio fel zap-map.com i ddod o hyd i fannau gwefru ar eich taith.

PRYNAIS DOCYNNAU AR LEIN - BLE DOYLWN I EU CASGLU?

Dylid argraffu tocynnau ymlaen llaw gartref. Os ydych am brynu sioeau ar y penwythnos, ewch i'n swyddfa docynnau yn y Ganolfan Hamdden. Yno gallwch fynnu rhaglen, gweld pa sioeau sy'n dal i fod ar gael, a phrynu tocynnau newydd! Am fanylion llawn am docynnau gweler tudalen 6.

BLE FEDRA'I AROS? RWY'N CAEL TRAFFERTH YN DOD O HYD I LETY YN Y DRE.

Gall gwestai a lleoedd gwely a brecwast y dref lenwi'n gyflym, a dyna pam ry'n ni'n gosod cyfleusterau gwersylla tu ôl i'r Clwb Bowlio, ac yn agos at yr holl leoliadau. Gan gynnwys cawodydd poeth a blociau toiled ffansi, gall fod yn gartref i chi am y penwythnos, ac os hoffech chi fwy o gysur, gallwch rentu yurt neu babell gloch ymlaen llaw a bydd yn aros amdanoch pan fyddwch chi'n cyrraedd. Opsiwn arall yw cymryd y trên tuag at yr arfordir. Gyda threnau hwyr i Aberystwyth a Borth, gallwch fod ar lan y môr, a theithio bob dydd.

MAE GEN I GWESTIWN AM FYNEDIAD - PWY ALLA I HOLI?

Os nad yw adran hygyrchedd y wefan yn ateb eich cwestiwn yna anfonwch e-bost atom ar accessibility@littlewander.co.uk a bydd rhywun yn dychwelyd atoch.

Ar benwythnos yr wyl ei hun, mae hefyd Pwynt Gwybodaeth Mynediad ger y Swyddfa Docynnau gyda thîm ymroddedig wrth law i helpu.

BETH AM FWYD A DIOD PAN FYDDAF YNO?

Gan ein bod mewn tref farchnad ffyniannus, mae digon o gaffis hyfryd a thafarnau cynnes i'ch bwydo, yn ogystal â'n hoff stondinau bwyd ar lawntiau'r Plas a Chanolfan Owain Glyndŵr. Mae bariau'r wyl ar agor tan yn hwyr er mwyn eich diddanu.

GWYCH! ALLA'I DALU Â CHERDYN?

Mae gan fariâu'r wyl gyfleusterau talu cardiau eleni. Fodd bynnag, mae rhai o'r stonidwyr yn derbyn arian parod yn unig. Does dim banc ym Mach, ond mae pedwar twll yn y wal. Mae'r holl wybodaeth am dyllau yn y wal yn adran leoliadau'r rhaglen ar dudalen 138.

Gallwch brynu tocynnau o swyddfa'r docynnau â cherdyn, ac mae'r rhan fwyaf o fusnesau lleol yn derbyn taliadau cerdyn hefyd.

MAE ANGEN Y TŶ BACH ARNA'I. BLE DOYLWN I FYNO?

Ry'n ni'n gosod toiledau dros dro yn y Plas, yng Nghanolfan Owain Glyndŵr, ac wrth gefn Y Tabernacll, ar ben y toiledau cyhoeddus yn y dre. Defnyddiwch y map i ddod o hyd i'r rhai agosaf.

RWY WEDI COLLI EIDDD! BLE FYDDA'I'N CAEL EI DROSGLWYDDO?

Mae unrhyw eiddo coll o leoliadau unigol yn cael ei gymryd yn ôl, ei gofnodi a'i storio yn y Swyddfa Docynnau.

DIGON TEG, OND BETH OS BYDD MWY O GWESTIYNAU GEN I AR Y PENWYTHNOS?

Newyddion da! Mae stiwardiaid ym mhob lleoliad a all helpu gydag ymholiadau penodol yn ymwneud â'u lleoliad penodol.

Ar gyfer ymholiadau mwy cyffredinol, mae gennym dîm wedi ymgynnull yn y man gwybodaeth wrth ymyl y Swyddfa Docynnau yn y Ganolfan Hamdden a all helpu gyda bron unrhyw beth!

IAWN! SWNID'N WYCH! WELA'I CHI AR Y PENWYTHNOS.

ACCESSIBILITY

Little Wander is committed to continually improving accessibility at all our events.

We are grateful to *Creative Wales* for providing additional support to the Machynlleth Comedy Festival in its efforts to enhance overall accessibility for attendees.

As well as undertaking a full accessibility audit of the website to identify gaps and make improvements, including better signposting accessibility features at the festival, we are pleased to introduce the following new measures this year:

Dedicated Accessibility Email

For any access queries in advance of the festival, we have created a dedicated contact email address: accessibility@littlewander.co.uk. This email address can also be used during the festival weekend along with the *Access Information Point*.

Access Information Point

Throughout the festival weekend, we have created an Access Information Point next to the Box Office (now located within the Leisure Centre) with a dedicated staff member to answer any queries, provide feedback or suggest improvements surrounding access at the event.

You can find the location of the Access Information Point / Box Office on the map on [page 138](#).

What3Words location: [simulations.explorer.loser](#)

Relaxed Social Space

As many areas of the festival can become quite crowded, the *Access Information Point* will also offer an adjoining relaxed social space for those in search of a bit of calm away from the crowds. A chance to grab a seat, browse the programme or just take time out.

Live Open Captioning

The following shows will feature real time on-screen live open captioning for the deaf, deafened and hard of hearing:

Saturday 29th April

3.45pm - *Creative Wales presents New Welsh Voices*

7.45pm - *Glenn Moore - Will You Still Need Me, Will You Still Feed Me, Glenn I'm Sixty Moore*

10pm - *BBC Radio Wales Mach Arena Saturday Night Showcase*

Sunday 30th April

2pm - 3pm - *Ivo Graham - My Future, My Clutter*

4pm - *Rosie Jones - Triple Threat*

9.15pm - *Jayde Adams - Dancer in Progress (Work in Progress)*

To be in the best position to see the captions, please request **caption seating** in the comments when booking and also speak to a member of venue staff on arrival.

Hynt tickets

Hynt is a national access scheme that works across arts venues in Wales to make sure there is a consistent offer available for visitors with an impairment or specific access requirement, and their Carers or Personal Assistants. We are part of the Hynt scheme as we believe it offers our disabled customers the very best practice in fair ticketing policy and accessibility.

Hynt members need to contact boxoffice@machcomedyfest.co.uk with their membership number before purchasing tickets so we can set you up on our box office system accordingly.

To find out whether you or the person you care for are eligible for a Hynt card, go to www.hynt.co.uk



HYGYRCHEDD

Mae Little Wander wedi ymrwymo i wella hygyrchedd yn barhaus yn ein holl ddiwyddiadau.

Rydym yn ddiolchgar i *Gymru Greadigol* am ddarparu cefnogaeth ychwanegol i Wyl Gomed Machynlleth yn ei hymdrechion i wella hygyrchedd i'r rhai sy'n mynychu.

Yn ogystal â chynnal archwiliad hygyrchedd llawn o'r wefan i nodi bylchau a gwneud gwelliannau, gan gynnwys gwell cyfeirio at nodweddion hygyrchedd yr ŵyl, rydym yn falch o gyflwyno'r mesurau newydd canlynol eleni:

E-bost Hygyrchedd Penodol

Ar gyfer unrhyw ymholiadau mynediad cyn yr ŵyl, rydym wedi creu cyfeiriad e-bost cyswllt penodol: accessibility@littlewander.co.uk. Gellir defnyddio'r cyfeiriad e-bost hwn hefyd yn ystod penwythnos yr ŵyl ynghyd â'r *Pwynt Gwybodaeth Mynediad*.

Pwynt Gwybodaeth Mynediad

Drwy gydol penwythnos yr ŵyl, rydym wedi creu Pwynt Gwybodaeth Mynediad wrth ymyl y Swyddfa Docynnau (sydd bellach yn y Ganolfan Hamdden) gydag aelod staff ymroddedig i ateb unrhyw ymholiadau, rhoi adborth neu awgrymu gwelliannau i hygyrchedd y digwyddiad.

Gallwch ddod o hyd i leoliad y Pwynt Gwybodaeth Mynediad / Swyddfa Docynnau ar y map ar dudalen 138.

Lleoliad What 3 Words: [simulations.explorer.loser](#)

Lle Cymdeithasol Hamddenol

Gan fod sawl ardal o'r ŵyl yn gallu bod yn brysur, bydd y *Pwynt Gwybodaeth Mynediad* hefyd yn cynnig lle cymdeithasol hamddenol cyfagos i'r rhai sy'n chwilio am ychydig o dawelwch o'r torfeydd. Cyfle i fachu sedd, pori'r rhaglen neu gymryd seibiant.

Capsiynau Agored Byw

Bydd y sioeau canlynol yn cynnwys capsïynau agored byw ar y pryd ar gyfer y byddar a'r trwm eu clyw:

Dydd Sadwrn 29 Ebrill

3.45pm - *Creative Wales presents New Welsh Voices*

7.45pm - *Glenn Moore - Will You Still Need Me, Will You Still Feed Me, Glenn I'm Sixty Moore*

10pm - *BBC Radio Wales Mach Arena Saturday Night Showcase*

Dydd Sul 30 Ebrill

2pm - 3pm - *Ivo Graham - My Future, My Clutter*

4pm - *Rosie Jones - Triple Threat*

9.15pm - *Jayde Adams - Dancer in Progress (Work in Progress)*

Er mwyn sicrhau darpariaeth yn y sefyllfa orau i weld y capsïynau, gofynnwch am **seddi capsïynau** yn y sylwadau wrth archebu a hefyd siaradwch ag aelod o staff y lleoliad wrth gyrraedd.

Tocynnau Hynt

Mae angen i aelodau Hynt gysylltu â boxoffice@machcomedyfest.co.uk gyda'u rhif aelodaeth cyn prynu tocynnau fel y gallwn eich gosod ar ein system swyddfa docynnau.

I ddarganfod a ydych chi neu'r person yr ydych yn gofalu amdano yn gymwys i gael cerdyn Hynt, ewch i www.hynt.co.uk



GETTING TO THE FESTIVAL

Machynlleth is linked by direct train to Birmingham New Street, meaning that it is easily accessible on public transport from most major cities.

Trains also run regularly to local towns and so if you're struggling to find suitable accommodation, then it's always worth looking in Aberystwyth, Tywyn, Borth and others along the Cambrian Line.

TOP TIP

If you're travelling via Birmingham try splitting your journey. It can drastically reduce your overall fare.

TOP TIP

If you're travelling from London and willing to have a short walk between Birmingham Moor Street and Birmingham New Street then tickets from Marylebone can be much cheaper than travelling from Euston.

COMING BY CAR?

If driving to the Festival, please consider reducing carbon emissions by sharing lifts. Car sharing is not only better for the environment but will also help share the cost of fuel, snacks and has the potential to develop friendships / playlists.

IMPORTANT INFO FOR PETROL / DIESEL VEHICLE DRIVERS

The petrol station in town has been demolished for a major rebuild and won't be operational until the summer. Therefore, during the Comedy Festival weekend, there is **nowhere in Machynlleth to fill your car with fuel.**

The nearest daytime petrol stations are Tal-y-bont, Mallwyd and Tywyn with 24 hours facilities only available in Aberystwyth and Newtown.

We strongly advise you to refuel your vehicle on the way to Machynlleth in order to have plenty in the tank when leaving and give greater range before you need a petrol station on the way home.

IMPORTANT - ELECTRIC VEHICLE DRIVERS

There are only charging points for 4 vehicles on the town pay & display car park, no supermarket forecourt options and therefore very limited capacity to recharge EVs with such a large influx of visitors at the same time.

You can use a mapping service such as zap-map.com to find charging points on your journey to the festival to ensure your vehicle arrives as fully charged as possible.

CYRRAEDD YR WYL

Mae Machynlleth wedi'i gysylltu ar drên uniongyrchol i Birmingham New Street, sy'n golygu ei fod yn hawdd ei gyrraedd ar drafnidiaeth gyhoeddus o'r rhan fwyaf o ddinasoedd mawr.

Mae trenau hefyd yn rhedeg yn rheolaidd i drefi lleol ac felly os ydych chi'n cael trafferth dod o hyd i lety addas, yna mae bob amser yn werth edrych yn Aberystwyth, Tywyn, Borth ac eraill ar hyd Rheilffordd y Cambrian.

AWGRYM DA

Os ydych chi'n teithio trwy Birmingham ceisiwch rannu'ch taith. Gall leihau eich pris yn sylweddol.

AWGRYM DA

Os ydych chi'n teithio o Lundain ac yn fodlon mynd am dro bach rhwng Birmingham Moor Street a Birmingham New Street yna gall tocynnau o Marylebone fod yn llawer rhatach na theithio o Euston.

DOD MEWN CAR?

Os ydych yn gyrru i'r Wyl, a fydddech cystal ag ystyried lleihau allyriadau carbon drwy rannu liffitiau. Mae rhannu ceir nid yn unig yn well i'r amgylchedd ond bydd hefyd yn helpu i rannu cost tanwydd, byrbrydau ac mae ganddo'r potensial i ddatblygu cyfeillgarwch / rhestri chwarae.

GWYBODAETH BWYSIG I YRWYR CERBYDAU PETROL / DIESEL

Mae'r orsaf betrol yn y dref wedi'i dymchwel ar gyfer gwaith ailadeiladu mawr ac ni fydd dim weithredol tan yr haf. Felly, yn ystod penwythnos yr Wyl Gomedï, **nid oes unman ym Machynlleth i lenwi'ch car â thanwydd.**

Y gorsafedd petrol dydd agosaf yw Tal-y-bont, Mallwyd a Thywyn gyda chyfleusterau 24 awr ar gael yn Aberystwyth a'r Drennewydd yn unig.

Rydym yn eich cyngori'n gryf i ail-lenwi eich cerbyd â thanwydd ar y ffordd i Fachynlleth er mwyn cael digon yn y tanc wrth adael a rhoi mwy o le i chi cyn bod angen gorsaf betrol ar y ffordd adref.

PWYSIG - GYRWYR CERBYDAU TRYDAN

Dim ond mannau gwefru ar gyfer 4 cerbyd sydd ym maes parcio talu ac arddangos y dref, dim opsiynau cwrt blaen archfarchnad ac felly prin iawn yw'r gallu i ail-lenwi cerbydau trydan gyda chynifer o ymwelwyr ar yr un pryd.

Gallwch ddefnyddio gwasanaeth mapio fel zap-map.com i ddog o hyd i fannau gwefru ar eich taith i'r Wyl i sicrhau bod eich cerbyd yn cyrraedd wedi'i wefru mor llawn â phosib.



what3words

As last year, we've added in **What3Words** references as an added navigation tool – most commonly seen in the venues section.

If you don't know about **What3Words** then here's a bit more info...

Street addresses aren't accurate enough to specify precise locations, such as building entrances.

What3words is an app that essentially points to a very specific location. Its developers divided the world into 57 trillion squares, each measuring 3m by 3m and each having a unique, randomly assigned address made up of three words from the dictionary.

From a festival point of view, it's very handy to be able to direct users so precisely, not to mention an accurate way for attendees to share their exact location with friends.

You can download and use the **What3Words** app for free from the App Store and Google Play.

Fel llynedd, rydym wedi ychwanegu cyfeiriadau **What3Words** fel offeryn llywio ychwanegol eleni - a welir amlaf yn yr adran lleoliadau.

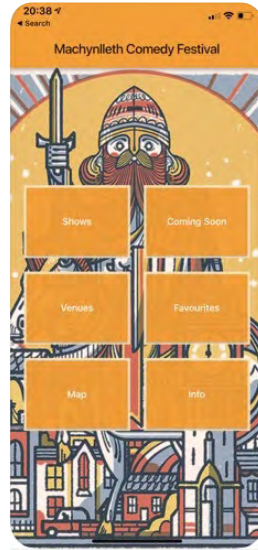
Os nad ydych chi'n gwybod am **What3Words** yna dyma ychydig mwy o wybodaeth...

Nid yw cyfeiriadau stryd yn ddigon cywir i nodi union leoliadau, fel mynedfeydd adeiladau.

Mae **What3words** yn ap sydd yn ei hanfod yn pwyntio at leoliad penodol iawn. Rhannodd ei ddatblygwyr y byd yn 57 triliwn o sgwariau, pob un yn mesur 3m wrth 3m a phob un â chyfeiriad unigryw, wedi'i greu ar hap gyda thri gair o'r geiriadur.

O safbwynt gŵyl, mae'n ddefnyddiol iawn gallu cyfeirio defnyddwyr mor fanwl gywir, heb sôn am ffordd i fynychwyr rannu eu union leoliad gyda ffrindiau.

Gallwch lawrlwytho a defnyddio ap **What3Words** am ddim o'r App Store a Google Play.



MACH APP

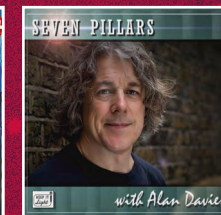
Our updated Festival app is available to download right now. Brought to you by the technical legends at DevFusion. It contains scheduling info, now and next, the ability to favourite shows and create your dream programme, ticket booking, maps and more.

It's an essential bit of festival software so be sure to download it and enjoy planning your weekend from the palm of your hand...

Mae ein ap wedi'i ddiweddarau i'r wyl ar gael i'w lawrlwytho. Wedi'i gyflwyno gan arwyr technoleg DevFusion, mae'n cynnwys amserlenni, nawr a nesaf, y gallu i ddewis hoff sioeau, ac i greu eich rhaglen berffaith, archebu tocynnau, mapiau a mwy.

Mae'n ddarn hanfodol o feddalwedd i'r wyl felly gwnewch yn siŵr eich bod yn ei lawrlwytho i fwynhau cynllunio'ch penwythnos o gledr eich llaw...

www.devfusion.net



KEEP IT LIGHT

The U.K.'s biggest independent comedy podcast network.

All enquiries: Hello@keepitlightmedia.com



FESTIVAL SUPER CAMPING 2023

Struggling for somewhere to stay? We're back with our festival campsite in the centre of town (right behind the Co-Op, postcode SY20 8EE)

What3Words: [passion.flamenco.chainsaw](https://www.what3words.com/p/passion.flamenco.chainsaw)

Directions

To access the campsite from the direction of the clock tower, head up Heol Maengwyn Street (the A489) and then turn right **before** the Co-op car park onto Llynloedd Lane. You'll see the campsite at the end of the lane.

If you are heading into town from the direction of Cemmaes, then head down Heol Maengwyn Street (the A489) and then turn left **after** the Co-op car park onto Llynloedd Lane. You'll see the campsite at the end of the lane.

Camping

Your campsite wristband allows you access to pitch your tent within the designated camping areas plus the following facilities:

- 24 hour security / reception
- Private hot showers (on the Bowling Club car park)
- Executive flushing toilet units plus additional portable toilet units
- Drinking water
- Complimentary phone/tablet charging facilities
- Campsite coffee and cake stall (charges apply)
- On-site parking adjacent to the camping area (charges apply – see car parking section below)
- Waste/recycling points
- Central location just a few minutes from every venue
- Great vibes

All this for just £40 per adult for the whole weekend. There is no restriction on tent size - you only pay per person.

Under 18s are also welcome at a discounted price of £20, but must be camping with a responsible adult. Under 5s are free.

Campsite is open from 10am on Friday 28th April 2023.

Car Parking

To try and encourage car sharing and reduce the numbers of vehicles at the festival, there is a car parking charge of £10 per vehicle. If you are bringing a car and require parking then the driver will require one of these passes. They need to be purchased in advance in the same way as camping tickets.

Campervans, Caravans and Trailer Tents

If you've got a live-in vehicle you want to bring, that costs just £50 per vehicle. Please remember that the pass is for the vehicle only. You will also need to purchase camping wristbands for every person staying in the vehicle.

Cars towing caravans / trailer tents do not need an additional car parking pass.

Fred's Yurts

Do you crave some luxury camping? Fred's Yurts are the answer. With their range of spacious bell tents and cosy yurts, enjoy arriving to your home from home in the heart of the festival. Tents kitted out with winter bedding, blankets, cushions and roaring wood burners will provide a warm and snug space to retreat back to at the end of your day.

Canvas Bell tents – 2 sizes – sleep 1-6 From £270 for the weekend.

Luxury Yurts – 3 sizes – Sleep 2-6 from £500 for the weekend and can come with wood burners (recommended).

Add furnishings, super comfy beds and bedding or bring your own. Fred's team will be there to welcome you, show you to your tent and be on hand in case of any problems throughout the weekend.

Teas and barista coffees are served daily in the campsite as well as hot showers, flushing toilets, 24hr security, complimentary parking (close to the tents) and recycling points, all just a stone's throw from the centre of town and all of the venues.

Got to www.yurtevents.co.uk for full options and prices and to book your accommodation.

Important note:

As with all outdoor facilities, our campsite provision can be affected by prolonged adverse weather conditions in the lead up to the festival weekend.

In such circumstances, MCF will make every effort to provide an alternative campsite as close as possible to the original site. In the event of this being located further out, complimentary transport will be provided to and from town.

In the event of extreme weather conditions where no alternative sites are available, all camping tickets (and associated show tickets on request) will be refunded in full.



Luxury, award-winning festival accommodation in the heart of Machynlleth

SHOWERS • TOILETS • RECEPTION • SECURITY
CHARGE POINTS • HOT DRINKS • PARKING



Secure your tent now for 2024
www.yurtevents.co.uk



GWERSYLLA GWYCH YR WYL 2023

Cael trafferth yn ffeindio rhywle i aros? Rydyn ni'n ôl gyda safle gweryslla'r wyl yng nghanol y dref (tu ôl i'r Co-Op, cod post SY20 8EE)

What3Words: [passion.flamenco.chainsaw](#)

Cyfarwyddiadau

I gyrraedd y gwerysll o gyfeiriad tŵr y cloc, ewch i fyny Heol Maengwyn Street (yr A489) ac yna trowch i'r dde **cyn** maes parcio'r Co-Op i Lôn Llynnoedd. Fe welwch y maes gweryslla ar ddiwedd y lôn.

Os ydych yn mynd i'r dref o gyfeiriad Cemmes yna ewch i lawr Heol Maengwyn Street (yr A489) ac yna trowch i'r chwith ar **ôl maes** parcio'r Co-Op i Lôn Llynnoedd. Fe welwch y maes gweryslla ar ddiwedd y lôn.

Gweryslla

Mae band llawes eich gwerysll yn caniatáu mynediad i chi i osod eich pabell yn yr ardaloedd gweryslla dynodedig ynghyd â'r cyfleusterau canlynol:

- Derbynfa / diogelwch 24 awr
- Cawodydd poeth preifat (ar faes parcio'r Clwb Bowlio)
- Unedau toiled crand sy'n fflysiso
- Dŵr yfed
- Cyfleusterau gwefru ffôn/abled am ddim
- Stondin coffi a chacennau gweryslla (codir tâl)
- Parcio ar y safle ger yr ardal weryslla (ffoedd – gweler yr adran parcio isod)
- Mannau gwastraff/ailgylchu
- Lleoliad canolog rai munudau o bob sioe
- Awyrgylch gwych

Hyn i gyd am ddim ond £40 y person am y penwythnos cyfan. Dewch â phabell o unrhyw faint – ry'ch chi ond yn talu am bob person.

Mae croeso i blant a phobl ifanc dan 18 hefyd, ond rhaid iddynt weryslla gydag oedolyn cyfrifol am bris llai o £20. Am ddim i blant dan 5.

Mae'r gwerysll ar agor o 10am fore Gwener 28 Ebrill 2023.

Parcio Ceir

I geisio annog rhannu ceir a lleihau nifer y cerbydau yn yr wyl, ry'n ni'n codi £10 y cerbyd am barcio eleni. Os ydych chi'n dod â char ac angen lle parcio, yna bydd angen un o'r tocynnau hyn ar y gyrrwr. Rhaid prynu rhain ymlaen llaw yn yr un ffordd â thocynnau gweryslla.

Cerbydau Gweryslla, Carafannau a Phebyll Ôl-gerbyd

Os hoffech ddod â cherbyd llety, mae'n costio dim ond £50 y cerbyd. Cofiwch bod y pas ar gyfer y cerbyd yn unig. Bydd hefyd rhaid i chi brynu band llawes gweryslla i bob person sy'n aros yn y cerbyd.

Nid oes rhaid i geir sy'n cludo carafan / pabell ôl-gerbyd dalu am bas parcio ychwanegol.

Fred's Yurts

Dyheu am weryslla moethus? Fred's Yurts yw'r ateb. Gyda phebyll cloch ac yurts clyd amrywiol, mwynhewch eich cartref clyd yng nghanol yr wyl. Bydd pebyll sy'n cynnwys dillad gwely gaeaf, blancedi, clustogau a llosgwyr pren rhuadwy yn rhoi lle cynnes a chlyd i gilio'n ôl iddo ar ddiwedd eich diwrnod.

Pebyll cloch cynfas – 2 faint – i 1-6 yn cysgu. O £270 am y penwythnos

Yurts moethus – 3 maint – 2-6 yn cysgu o £500 am y penwythnos a gall gynnwys llosgydd pren (argymhellir).

Ychwanegwch gelfi, gwelyau hynod gyfforddus a dillad gwely, neu dewch â rhai'ch hunain. Bydd tîm Fred yno i'ch croesawu, i'ch tywys i'ch pabell, ac i fod wrth law os bydd problem yn ystod y penwythnos.

Bydd te a choffi barista ar gael bob dydd yn y gwerysll, yn ogystal â chawodydd twym, toiledau sy'n fflysiso, diogelwch 24 awr, parcio am ddim (yn agos i'r pebyll) a manau ailgylchu, oll o fewn tafliad carreg i ganol y dref a'r holl sioeau.

Ewch i www.yurtevents.co.uk am opsiynau llawn a phrisiau ac i archebu eich llety.

Nodyn pwysig:

Yn yr un modd â phob cyfleuster awyr agored, gall tywydd garw yn ystod y cyfnod cyn penwythnos yr wyl effeithio ar ein gwerysll.

Mewn amgylchiadau o'r fath, bydd Gŵyl Gomedï Machynlleth yn gwneud pob ymdrech i ddarparu gwerysll amgen mor agos â phosib i'r safle gwreiddiol. Os bydd y lleoliad yn bellah, bydd cludiant am ddim i'r dref ac yn ôl.

Os bydd tywydd eithafol lle nad oes safleoedd amgen ar gael, bydd pob tocyn gweryslla (a thocynnau sioeau cysylltiedig ar gais) yn cael eu had-dalu'n llawn.



CANOLFAN Y CELFYDDYDAU
ABERYSTWYTH ARTS CENTRE

COMEDI | COMEDY

COMEDY CLUB COMEDI

WWW.ABERYSTWYTHARTSCENTRE.CO.UK

WE'RE BACK!
YN NI'N NŴ!

Clwb Comedi
Comedy Club

Mehfin 8 June

Phil Wang

Wang In There Baby!

Mehfin 17 June

Sarah Millican

Hydref 23 October
2024

01970 62 32 32

ABERYSTWYTH
ARTS

aberystwythartscentre.co.uk

VENUES / LLEOLIADAU

THE BBC RADIO WALES MACH ARENA

What3Words: remarried.flops.below

Our flagship venue at the festival hub brought to you by BBC Radio Wales! Located in the Leisure Centre next to Y Plas, it is our biggest capacity venue. Unfortunately, there are no in house bar facilities but you can take drinks from the Beech Bar on the lawn over to the Arena.

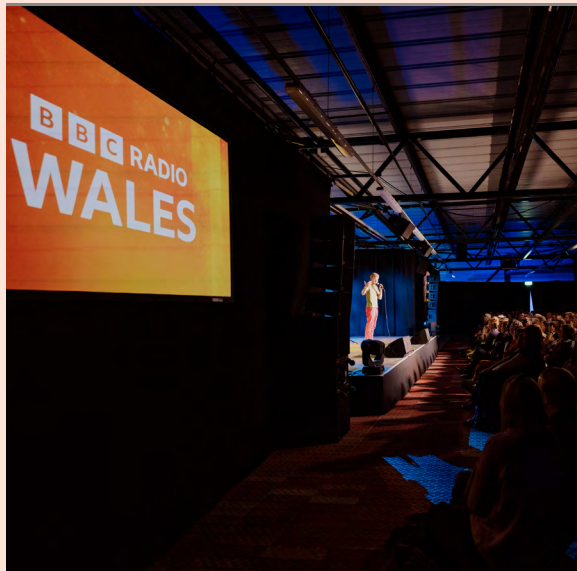
The is a slope down to the automatic entrance doors and then level access from there and down the corridor to the Arena.

There are two stepped entrance points to the seats plus level access at the back right of the venue for wheelchair users and anyone with mobility issues. Venue staff will be on hand to direct you as required at the Arena doors.

Ein prif leoliad yn hwb yr ŵyl a gyflwynir i chi gan BBC Radio Wales! Wedi'i leoli yn y ganolfan hamdden wrth ymyl y Plas, dyma'r lleoliad mwyaf posib. Yn anffodus, nid oes unrhyw gyfleusterau bar mewnol ond gallwch fynd â diodydd o'r Beech Bar ar y lawnt draw i'r Arena.

Mae llethr i lawr at y drysau mynediad awtomatig ac yna mynediad gwastad oddi yno ac i lawr y coridor i'r Arena.

Mae dwy fynedfa risiog i'r seddi ynghyd â mynediad gwastad yng nghefn y lleoliad i ddefnyddwyr cadeiriau olwyn ac unrhyw un sydd â phroblemau symudedd. Bydd staff y lleoliad wrth law i'ch cyfeirio yn ôl yr angen at ddrysau'r Arena.



ACCESSIBILITY INFORMATION POINT / MAN GWYBODAETH HYGRCHEDD

What3Words: simulations.explorer.loser

Thanks to invaluable support from Creative Wales, we have an Accessibility Information Point which is staffed across the weekend dedicated to help with any access queries that festival attendees may have.

Along with answering accessibility queries, there is also a relaxed seating area for anyone that is looking for a quieter space away from the busier areas at the festival.

Diolch i gefnogaeth werthfawr gan Cymru Greadigol, mae Man Gwybodaeth Hygrychedd gennym gyda staff ar y penwythnos i helpu gydag unrhyw ymholiadau mynediad mynychwyr yr ŵyl dros y penwythnos.

Ynghyd ag ateb ymholiadau hygrychedd, mae yna hefyd ardal eistedd hamddenol i unrhyw un sy'n chwilio am le tawelach nag ardaloedd prysurach yr ŵyl.

FESTIVAL BOX OFFICE / SWYDDFA DOCYNNAU'R WŶL

What3Words: simulations.explorer.loser



The major change this year is that the Festival Box Office has moved to the Leisure Centre Sports Hall. This not only provides a more spacious, relaxed location for our box office (and customers), it also allows us to expand our festival support team to incorporate a new accessibility advice point.

To enter, walk straight past the main doors of the Mach Arena (in the direction of the woodland path) and the entrance is approx. 20 meters further along the exterior of the building. It is level access following paving slabs around the perimeter.

Here you can buy tickets, check show availability or grab a copy of the programme.

Alongside the box office, there is also an Information Point where friendly faces will be able to direct, advise and inform you about all aspects of the festival.

Y newid mawr eleni yw bod Swyddfa Docynnau'r Wyl wedi symud i Neuadd Chwaraeon y Ganolfan Hamdden. Mae hyn nid yn unig yn darparu lleoliad mwy eang, hamddenol ar gyfer ein swyddfa docynnau (a'n cwsmeriaid), mae hefyd yn ein galluogi i ehangu tîm cymorth yr ŵyl i gynnwys pwynt cyngor hygrychedd newydd.

I fynd i mewn, cerddwch heibio prif ddrysau Arena Mach (i gyfeiriad y llwybr coetir) ac mae'r fynedfa tua 20 metr ymhellach ar hyd tu allan yr adeilad. Mae'n fynediad gwastad gan ddilyn slabiau palmant o amgylch y perimedr.

Yma gallwch brynu tocynnau, gwirio argaeledd sioeau neu fachu copi o'r rhaglen.

Ochr yn ochr â'r swyddfa docynnau, mae yna hefyd fan gwybodaeth lle bydd wynebau cyfeillgar yn gallu eich cyfarwyddo, eich cyngori a'ch hysbysu am bob agwedd o'r ŵyl.

Y PLAS VENUES / LLEOLIADAU'R PLAS

What3Words: tenure.performs.charts



Y PLAS MAIN HALL / Y PLAS - PRIF NEUADD

What3Words: inserted.activates.poppy

This 250 seater is one of the bigger rooms at the festival and hosts (amongst other things) the Friday & Saturday night Plas showcases. The way in is via the steps / level access ramp to the right of the building as you are facing the main entrance.

Gyda 250 o seddi, dyma un o ystafelloedd mwyaf yr ŵyl sy'n cynnal (ymysg pethau eraill) arddangosfeydd y Plas ar nos Wener a nos Sadwrn. Mae'r ffordd i mewn trwy'r grisau / ramp mynediad gwastad i'r dde o'r adeilad wrth i chi wynebu'r brif fynedfa.

VANE TEMPEST

What3Words: barmaid.hound.compact

A compact 50 seat venue at the back of Y Plas. Enter through the main entrance at the front of the building and head down the corridor to the left of the reception desk. This room has a small set of steps (3 or 4) leading down to floor level.

There is alternative level access from the back of the building but is not suitable for wheelchair users due to

the width of the door. To use this route in, please speak to a member of venue staff on arrival.

Lleoliad bach 50 sedd yng nghefn y Plas. Ewch i mewn drwy'r brif fynedfa o flaen yr adeilad ac ewch i lawr y coridor i'r chwith o ddesg y dderbynfa. Mae gan yr ystafell hon set fach o risiau (3 neu 4) yn arwain i lawr lefel y llawr.

Mae mynediad gwastad arall o gefn yr adeilad ond nid yw'n addas ar gyfer defnyddwyr cadeiriau olwyn oherwydd lled y drws. I ddefnyddio'r llwybr hwn i mewn, siaradwch ag aelod o staff y lleoliad wrth gyrraedd.

THE VORTEX

What3Words: inserted.activates.poppy

Hosting a couple of late morning panel discussions, the Vortex is accessed via the same route as the Main Hall using the steps or ramp to the right of Y Plas building as you look at it.

Gan gynnal cwpl o drafodaethau panel yn hwyr y bore, ceir mynediad i'r Vortex ar hyd yr un llwybr â'r Brif Neuadd gan ddefnyddio'r grisau neu ramp i'r dde o'r adeilad y Plas wrth i chi edrych arno.

Y PLAS LAWN / LAWNT Y PLAS

What3Words: classic.sharpened.communal

As ever, Y Plas lawn hosts the Big Top, home of our live music stage, the festival Beech Bar and outdoor kids activities.

It is level access straight from the main footpath and on to grass. There is no flooring within the Big Top and therefore some areas of heavy footfall can become muddy in wet weather.

Fel arfer, mae lawnt Y Plas yn gartref i'r Big Top, cartref ein llwyfan cerddoriaeth fyw, Beech Bar yr ŵyl a gweithgareddau awyr agored i blant.

Mae'n fynediad gwastad yn syth o'r prif lwybr troed ac yn syth ymlaen i laswellt. Nid oes unrhyw lorïau o fewn y Big Top ac felly gall rhai mannau lle mae nifer fawr o bobl fynd yn fwdlyd mewn tywydd gwlyb.

BARTI SPICED STAGE

As well as hosting our main festival bar, the Big Top is also home to our free programme of live music on the Barti Spiced stage across the weekend. We've handpicked our favourite acts and bands to come and play the festival.

Alongside the music, Mary Bijou Cabaret & Social Club take over for some more late-night fun and frolics for what surely now must be billed as their Friday night residency!

Yn ogystal â prif far yr ŵyl, mae'r Big Top hefyd yn gartref i'n rhaglen rhad ac am ddim o gerddoriaeth fyw ar lwyfan Barti Spiced dros y penwythnos. Rydym wedi dewis ein hoff actau a bandiau i ddoed i chwarae yn yr ŵyl.

Ochr yn ochr â'r gerddoriaeth, mae Mary Bijou Cabaret & Social Club yn cymryd yr awenau am fwy o hwyl a sbri gyda'r hwyr ar gyfer yr hyn sy'n sicr o gael ei ystyried nawr fel eu preswyliad nos Wener!

THE BEECH BAR

Facing you across as you enter and running the entire length of the tent, our bar is well stocked with our incredible cask festi-ale, real cider and all the usual pub products you'd expect to find PLUS our dedicated cocktail bar.

Yn eich wynebu wrth i chi ddod i mewn, ar hyd y babell gyfan, mae ein bar yn llawn cwrw casgen anhygoel, seidr go iawn a'r holl gynnyrch tafarn arferol y bydddech chi'n disgwyl ei weld YNGHYD â'n bar coctels pwrpasol.

FREE KIDS' ACTIVITIES

Y Plas lawn also features some free circus skills and hula hoop workshops for kids on Saturday and Sunday. See page 112 for more info on when these happen!

GWEITHGAREDDAU PLANT AM DDIM

Mae lawnt y Plas hefyd yn cynnwys sgiliau syrcaes rhad ac am ddim a gweithdai cychwlw hwl i blant ddydd Sadwrn a dydd Sul. Gweler tudalen 112 am ragor o wybodaeth ynghylch pryd y bydd y rhain yn digwydd!

FOOD COURT / CWRT BWYD

What3Words: awake.scratches.costumed

Providing sumptuous street food all weekend, there is an array of delights on offer in Y Plas grounds. See the food section on page 30 for full details.

Yn darparu bwyd stryd hyfydd drwy'r penwythnos, mae danteithion di-ri ar gael ar dir y Plas. Gweler yr adran fwyd ar dudalen 30 am fanylion llawn.



OWAIN GLYNDŴR CENTRE VENUES / LLEOLIADAU CANOLFAN OWAIN GLYNDŴR

What3Words: motor.summit.jumps



The spiritual heart of the festival since we began in 2010! The ancient Welsh Parliament building provided the inspiration for holding the festival in beautiful Machynlleth and is home to three wonderful spaces.

All venues are accessed coming in through the main archway into the Owain Glyndŵr courtyard. It is level access from the pavement leading to a mixture of paving stones, cobble and gravel approaching all the venues.

More specific access details can be found for each venue below...

Calon ysbrydol yr ŵyl ers i ni ddechrau yn 2010! Yr adeilad senedd Cymreig hynafol oedd yr ysbrydoliaeth i gynnal yr ŵyl ym Machynlleth brydferth ac mae'n gartref i dri gofod bendigedig.

Ceir mynediad i bob lleoliad gan ddod i mewn drwy'r brif fynedfa i gwrth Owain Glyndŵr. Mae mynediad gwastad o'r palmant sy'n arwain at gymysgedd o gerrig palmant, cobl a graean yn agosáu at yr holl lleoliadau.

Gellir dod o hyd i fanylion mynediad mwy penodol o dan bob gwybodaeth lleoliad isod...



POWYS ROOM

What3Words: trump.relations.revamping

One of the original festival venues, this 60 seat room is on the first floor of the main building.

It can only be accessed via a flight of stone stairs and is therefore unsuitable for anyone with mobility issues.

Yn un o leoliadau gwreiddiol yr ŵyl, mae'r ystafell 60 sedd hon ar lawr cyntaf y prif adeilad.

Dim ond gyda grisiau carreg y gellir cael mynediad iddo ac felly mae'n anaddas i unrhyw un sydd â phroblemau symudedd.



BILLIARD ROOM

What3Words: similar.satin.grounding

The largest of the venues at Owain Glyndŵr, this 100 seat room has a very intimate feel with a low ceiling and basement vibe!

From the street, enter through the main archway, head straight up and the entrance door is the last on the right. Access is down three small steps to the venue floor. If level access is required then there is an alternative route in. Please speak to a member of our venue

team on arrival and they will be able to help.

Y mwyaf o'r lleoliadau yn Owain Glyndŵr, mae gan yr ystafell 100 sedd hon naws agos-atoch iawn gyda nenfwd isel ac islawr!

Gan fynd yn syth ymlaen wrth i chi fynd i mewn trwy'r brif fynedfa fwaog o'r stryd, y drws mynediad yw'r olaf ar y dde. Mae mynediad i lawr tri gris bach i lawr y lleoliad. Os oes angen mynediad gwastad yna mae llwybr arall i mewn. Siaradwch ag aelod o'n tîm lleoliad wrth gyrraedd a byddan nhw'n gallu helpu.



THE WOODLAND PATHWAY / Y LLWYBR COETIR

What3Words: disbanded.motels.typed

This is the flat, tarmac pathway linking the Owain Glyndŵr Centre and Y Plas. Keep an eye out for some al-fresco stand-up shows and pop-up performances taking place across the weekend. See page 117 for more details...

Dyma'r llwybr gwastad, tarmac sy'n cysylltu Canolfan Owain Glyndŵr a'r Plas. Cadwch lygad am sioeau standyp al-fresco a pherfformiadau unigryw sy'n cael eu cynnal dros y penwythnos. Gweler tudalen 117 am fwy o fanylion...



SENEDD-OY

What3Words: partly.alerting.widgets

This 40 seat venue is within the wooden panelled ancient Welsh Parliament building.

It is accessed via an arched door round to left as soon as you come into the courtyard from the main street. There are two small steps down but a portable ramp is available on request. Please speak to a member of venue staff on arrival for details.

Mae'r lleoliad 40 sedd hwn o fewn adeilad hynafol Senedd Cymru â phaneli pren.

Ceir mynediad iddo trwy ddrws bwa round i'r chwith cyn gynted ag y byddwch yn dod i mewn i'r cwrw o'r brif stryd. Mae dau ris bach i lawr ond mae ramp cludadwy ar gael ar gais. Siaradwch ag aelod o staff y lleoliad wrth gyrraedd am fanylion.

OWAIN GLYNDŴR BAR & FOOD STALLS

What3Words: suddenly.removes.ogre

In addition to the performance spaces, the lawn outside is also home to our other festival bar, delicious street food stalls, box benches and the usual laid back vibes.

Here you can grab a quick bite to eat from our lovely food vendors between shows, kick back with a drink or cosy up with a blanket next to one of our fire pits in the evenings. It is a lawned area accessed via a small set of stone steps or a small ramp at the back (the opposite end to the main entrance).

Yn ogystal â'r manau perfformio, mae'r lawnt y tu allan hefyd yn gartref i'n bar gŵyl arall, stondinau bwyd stryd blasus, meinciau bocs a'r awyrgylch hamddenol arferol.

Yma gallwch fynnu rywbeth cyflym i'w fwyta gan ein gwerthwyr bwyd hyfryd rhwng sioeau, ymlaciwch gyda diod neu gynhesu gyda blanced nesaf at un o'n pyllau tân gyda'r nos.

Mae'n ardal lawnt y ceir mynediad iddi trwy set fechan o risiau cerrig neu ramp bach yn y cefn (y pen arall i'r brif fynedfa).

 Cymru Greadigol
Creative Wales

Y TABERNACL SPONSORED BY CREATIVE WALES / Y TABERNACL A NODDIR GAN CYMRU GREADIGOL

What3Words: eggplants.disco.stitch

This stunning 300 seat converted tabernacle forms part of the Museum of Modern Art on Pen'Rallt Street. Head northwards from the town clock as far as the war memorial and the building is on the right hand side.

There is level access from the street into the building and then a small set of steps or lift access to the auditorium (stair access only for the balcony).

Mae'r tabernacl syfrdanol hwn sydd â 300 o seddi wedi'i drawsnewid yn rhan o'r Amgueddfa Celf Fodern ar Stryd Pen'Rallt. Ewch tua'r gogledd o gloc y dref cyn belled â'r gofeb rhyfel ac mae'r adeilad ar yr ochr dde.

Mae mynediad gwastad o'r stryd i'r adeilad ac yna set fechan o risiau neu lifft mynediad i'r awditorium (mynediad grisiau yn unig ar gyfer y balconi).

THE OLD PIZZERIA

What3Words: darts.gobbling.vineyard

Located right in the heart of town across from the clock tower, the Old Pizzeria can be found at the back of the Wynnstey Hotel.

You can enter through the main bar of the hotel with a small step into the venue or there is level access via the

side passage running down to the left of the hotel as you look from the front.

Wedi'i leoli reit yng nghanol y dref ar draws o dwr y cloc, mae'r Old Pizzeria i'w weld yng nghefn Gwesty'r Wynnstey. Gallwch fynd i mewn trwy brif far y gwesty gyda gris bach i mewn i'r lleoliad neu mae mynediad gwastad ar hyd y llwybr ochr sy'n rhedeg i lawr i'r chwith o'r gwesty wrth i chi edrych o'r blaen.



YSGOL BRO HYDDGEN

This is the secondary school in Machynlleth and home of five different festival venues – three in the main school and two others in the separate Sixth Form building (the Canolfan Hyddgen).

Dyma'r ysgol uwchradd yn Machynlleth ac mae'n gartref i 5 lleoliad gwyl gwahanol – tri yn y brif ysgol a dwy arall yn adeilad y Chweched Dosbarth ar wahân (Canolfan Hyddgen).

YSGOL BRO HYDDGEN - MAIN HALL

What3Words: housework.insiders.bulletins

The main school hall provides a wonderful 180 capacity venue. You can head to it from a couple of directions, both of which have level access via ramp to paved walkways.

Mae prif neuadd yr ysgol yn lleoliad gwyh â lle i 180 o bobl. Gallwch fynd ato o ddau gyfeiriad, ac mae gan y ddau fynediad gwastad trwy ramp i lwybrau palmantog.

If you are at Y Plas then come out of the main vehicle entrance and cross the road by the school bus layby, through the gate and following the path around the right of the building to the lawn in the centre of the school.

Os ydych yn Y Plas yna dewch allan o'r brif fynedfa cerbydau a chroeswch y ffordd ger y gilfan bws ysgol, drwy'r gât a dilynwch y llwybr o amgylch ochr dde'r adeilad i'r lawnt yng nghanol yr ysgol.

Alternatively if you are walking from the Clock Tower towards Y Plas, turn right just before the car wash garage to access via Bank Lane.

Fel arall, os ydych yn cerdded o Dŵr y Cloc tuag at Y Plas, trowch i'r dde ychydig cyn y garej golchi ceir i gael mynediad drwy Bank Lane.



YSGOL BRO HYDDGEN - ROOM 13

What3Words: bitter.tender.liner

Brand new for 2023, Room 13 is a small 30 seater classroom at the side of the school facing the main road across from Y Plas. Enter through the gate by the bus layby and in through the right hand side of the main school building.

Yn newydd sbon ar gyfer 2023, mae Ystafell 13 yn ystafell ddosbarth fechan 30 sedd ar ochr yr ysgol sy'n wynebu'r ffordd fawr ar draws y Plas. Ewch i mewn drwy'r gât ger y gilfan fysiau ac i mewn drwy ochr dde prif adeilad yr ysgol.

THE SIXTH FORM

What3Words: massive.fish.cuddling

Housed within the Canolfan Hyddgen (built in 2009 overlooking Ysgol Bro Hyddgen), the Sixth Form is a 40 capacity venue on the ground floor.

It's separate from the secondary school building. If you are walking from the Clock Tower towards Y Plas, turn right just before the car wash garage to access via Bank Lane.

It's level access along the pavement, up a sloped road to the main entrance.

O fewn Canolfan Hyddgen (adeiladwyd yn 2009 yn agos at Ysgol Bro Hyddgen), mae'r Chweched Dosbarth yn lleoliad 40 sedd ar y llawr gwaelod.

Mae ar wahân i adeilad yr ysgol uwchradd. Os ydych yn cerdded o Dŵr y Cloc tuag at Y Plas, trowch i'r dde ychydig cyn y garej golchi ceir i gael mynediad drwy Bank Lane.

Mae'n fynediad gwastad ar hyd y palmant, i fyny ffordd ar lethr i'r brif fynedfa.



YSGOL BRO HYDDGEN - THE GYM

What3Words: rejoiced.outwards.rose

This 120 seater is best accessed by crossing the road at Y Plas main entrance, through the gate and in through the left hand side of the main school building.

Mae'n well cyrraedd yr ystafell 120 sedd trwy groesi'r ffordd yn mhreif fynedfa'r Plas, trwy'r giât ac i mewn trwy ochr chwith prif adeilad yr ysgol.

THE UPPER SIXTH

What3Words: massive.fish.cuddling

Also within the Canolfan Hyddgen, the Upper Sixth is a 30 capacity venue upstairs. There is a lift to the first floor.

Hefyd yng Nghanolfan Hyddgen, mae'r Chweched Uchaf yn lleoliad 30 sedd lan llofft. Mae lift i'r llawr cyntaf.



MACHYNLLETH RUGBY CLUB

What3Words: neckline.monk.wicked

The Rugby Club is an 80 seater clubhouse. The entrance faces the main pay and display car park in the centre of town and is the level access route in.

There is also a cut through from the woodland pathway between Y Plas and the Owain Glyndŵr Centre through the trees!

Mae'r Clwb Rygbi yn glwb 80 sedd. Mae'r brif fynedfa yn wynebu'r prif faes parcio talu ac arddangos yng nghanol y dref a dyma'r llwybr mynediad gwastad i mewn.

Mae yna hefyd doriad trwodd o lwybr Coetir Rhwng Y Plas a Chanolfan Owain Glyndŵr drwy'r coed!

THE SWALLOW THEATRE

What3Words: passports.birds.measuring

The Swallow Theatre is an intimate 35 capacity venue within an old stone garage in the parking area at the back of the Wynnstay Hotel (accessed through the passageway to the left of the front door as you look at the hotel).

There is level access through the passageway and across a small gravel car park.

Mae'r Swallow Theatre yn lleoliad bach 35 sedd mewn hen garej carreg tu ôl i Westy Wynnstay (mynediad trwy'r dramwyfa i'r chwith o'r drws ffrynt wrth i chi edrych ar y gwesty).

Mae mynediad gwastad trwy'r dramwyfa ac ar hyd y maes parcio graean bach.



MACHYNLLETH BOWLING CLUB

What3Words: balconies.inflation.truth

Situated to the rear of the Co-Op, head down Heol Maengwyn from the clock tower, pass the Owain Glyndŵr Centre on your left, and then access the Bowling Club through the Co-Op's car park.

This 80 seater is the function room to the rear of the club. There is level access via a small concrete ramp to the main bar entrance.

Wedi'i leoli y tu ôl i'r Co-Op, ewch i lawr Heol Maengwyn o dŵr y cloc, ewch heibio i Ganolfan Owain Glyndŵr ar y chwith, ac yna ewch i'r Clwb Bowlio drwy faes parcio'r Co-op.

Yr ystafell ddiwyddiadau y tu ôl i'r clwb gyda 80 sedd. Mae mynediad gwastad trwy ramp concrit bach i brif fynedfa'r bar.

THE WARREN ROOM / YSTAFELL WARREN

What3Words: reframe.cupcake.crucially

The Warren Room is a 60 seat venue in a ground floor meeting room. Walking away from the clock tower down Maengwyn Street, walk past Huw Lewis tyres (opposite Hennighan's Top Shop) then round to the right onto Forge Road.

The Warren Room is in the building opposite the CAMAD portakabins on the way to the health centre. There is level access from the road via a slight slope up to the building's main entrance.

Mae Ystafell Warren yn lleoliad 60 sedd mewn ystafell gyfarfod ar y llawr gwaelod. Gan gerdded o Dŵr y Cloc lawr Stryd Maengwyn, cerddwch heibio Huw Lewis Tyres (gyferbyn â Hennighan's Top Shop) ac yna i'r dde ymlaen i Heol Forge.

Mae Ystafell Warren yn yr adeilad gyferbyn â portacabins CAMAD ar y ffordd i'r ganolfan iechyd. Mae mynediad gwastad o'r ffordd ar hyd llethr bychan i fyny at brif fynedfa'r adeilad.



CAMPSITE / MAES GWERSYLLA

What3Words: passion.flamenco.chainsaw

Not a performance venue but home to hundreds of festival goers over the weekend! It's in the usual location behind the Co-Op and best accessed via Llynllloed Lane.

There is flat pavement / road on the approach but a fairly uneven level to the campsite for approx 20 metres before getting onto the grass field.

Ddim yn lleoliad perfformio ond yn gartref i gannoedd o fynychwyr yr ŵyl dros y penwythnos! Mae yn y lleoliad arferol y tu ôl i'r Co-Op ac mae'n well ei gyrraedd drwy Lôn Llynllloed.

Mae palmant / ffordd wastad ar y ddynesfa ond lôn weddol anwastad i'r maes gwersylla am tua 20 metr a chyn mynd ar y cae gwair.



HENNIGHAN'S

TRADITIONAL FISH AND CHIPS

TOP SHOP • EST 1982

f @ HENNIGHANSTOPSHOP

HENNIGHANS.CO.UK

123 MAENGWYN STREET
MACHYNLLETH
01654 702761

44 - 46 MAENGWYN STREET
MACHYNLLETH
01654 700040

www.hilltop tents.co.uk



Special Tents for Special Events



I SCREAM, YOU SCREAM,
WE ALL SCREAM FOR STUDIO 13!

STUDIO 13 | ICE CREAM & DESSERTS
48 HEOL MAENGWYN | MACHYNLLETH



FOOD BWYD



You aren't just spoiled for choice with the comedy programme at Mach - we've also got a fantastic selection of independent food stalls to choose from at the festival. A mouth-watering mix of street food at Y Plas and Owain Glyndŵr to keep you fuelled across the weekend. Here's what you can find and where...

Y PLAS LAWNS / LAWNT Y PLAS



Nid dim ond dewis y rhaglen gomedi ym Mach sy'n eich difetha - mae gennym ni hefyd ddewis gwych o stondinau bwyd annibynnol i ddewis ohonynt yn yr ŵyl. Cymysgedd blasus o fwyd stryd yn Y Plas ac Owain Glyndŵr i'ch cadw'n llawn dros y penwythnos. Dyma beth sydd ar gael ac yn lle...

HARD LINES

Hard Lines are back again to keep you caffeinated morning, noon and night! Go see them for some Really Really Really Good Coffee.

HARD LINES

Mae Hard Lines yn ôl eto i'ch cadw chi'n llawn gaffein fore, dydd a nos! Ewch i'w gweld am Goffi Da lawn lawn lawn.

THE CURRY STALL

The Curry Stall is a family run business passionate about great quality Indian street food. Specialities include a fantastic 'secret recipe' chicken curry, Keema Matar (lamb & peas) - both served either mild or spicy depending on taste - and delicious vegetarian options all served with speciality rice or wraps! All ingredients are sourced locally wherever possible and served in eco-friendly containers.



THE ABERDYFI ICE CREAM CO.

Homemade ice creams and sorbets, fresh from our dairy in the heart of Aberdyfi.

THE ABERDYFI ICE CREAM CO.

Hufen iâ a sorbets cartref yn ffres o'n llaethdy yng nghanol Aberdyfi.

THE CURRY STALL

Mae'r Curry Stall yn fusnes a redir gan deulu, sy'n angerddol am fwyd stryd Indiaidd o safon gwych. Mae ei arbenigeddau'n cynnwys cryl cyw iâr 'rysâit cyfrinachol' ffantastig, Keema Matar (cig oen a phys) - y ddau wedi'u gweini naill ai'n fwyn neu'n sbeislyd gan ddibynnu ar eich chwaeth - a dewisiadau llysieuol blasus, oll wedi'u gweini â reis neu fara lapio arbenigol! Mae'r holl gynhwysion wedi'u tarddu'n lleol lle bynnag y bo'n bosib ac wedi'u gweini mewn cynwysyddion eco-gyfeillgar.

Y PLAS LAWNS / LAWNT Y PLAS



THE GRAZING SHED

Here at The Grazing Shed we've been making Super Tidy Burgers®, from award-winning Welsh meat, since 2013. We're proud champions of quality, local produce, served fast, in a sustainable and eco-friendly way.

During our years on the festival circuit we've noticed a sizable shift in eating patterns and customer demands. Bigger lineups across multiple stages mean people want to eat well, but eat quickly. Our solution? Create tasty burgers made using award winning Welsh meat, grilled fresh and served fast. Our team is trained to provide a rapid food service using our unique delivery model that aims to reinvent the idea that 'fast food is bad food'.

By streamlining production and focusing on cooking and assembly, we're able to deliver our meals hot and fresh. This is Super Tidy Fast Food® served in minutes, leaving customers more time to enjoy the festival!

THE GRAZING SHED

Yma yn The Grazing Shed rydym wedi bod yn gwneud Super Tidy Burgers®, o gig Cymreig arobryn, ers 2013. Rydym yn hyrwyddwyr balch o gynnyrch lleol o safon, wedi'i weini'n gyflym, mewn ffordd gynaliadwy ac ecogyfeillgar.

Yn ystod ein blynyddoedd ar y cylch gwyliau, rydym wedi sylwi ar newid sylweddol mewn patrymau bwyta a gofynnwyr cwsmeriaid. Mae mwy o berfformwyr ar fwy o lwyfannau yn golygu bod pobl am fwyta'n dda, ond bwyta'n gyflym. Ein hateb? Creu byrgyrs blasus wedi'u gwneud gan ddefnyddio cig Cymreig arobryn, wedi'u grilio'n ffres a'u gweini'n gyflym. Mae ein tîm wedi'i hyfforddi i ddarparu gwasanaeth bwyd cyflym gan ddefnyddio ein model dosbarthu unigryw sy'n ceisio ailddyfeisio'r syniad bod 'bwyd cyflym yn fwyd drwg'.

Trwy symleiddio'r cynhyrchiad a chanolbwyntio ar goginio a gosod, gallwn ddsosbarthu ein prydau yn boeth ac yn ffres. Dyma Super Tidy Fast Food® wedi'i weini mewn munudau, gan adael mwy o amser i gwsmeriaid fwynhau'r ŵyl!



THE PARSNIPSHIP

The Parsnipship started life in 2007, as a home based business in the Vale of Glamorgan, selling their products at farmers' markets in South Wales and at food and music festivals. The company now has a dedicated team of 10 employees and a large kitchen in Ogmore Vale, from where they supply outlets across the UK, but still handcrafting their products in small batches.

The Parsnipship creates versatile vegetarian & vegan bakes and roasts, from original recipes using vegetables, nuts, pulses, herbs and spices to be enjoyed as they should be - as naturally as possible.

At festivals, and especially at Mach, The Parsnipship team enjoy the chance to escape the usual kitchen routine and get back to their roots doing what they love best - giving their vibrant creations a street food twist & soaking up the buzz.

THE PARSNIPSHIP

Dechreuodd y Parsnipship yn 2007, fel busnes cartref ym Mro Morgannwg, yn gwerthu eu cynnyrch mewn marchnadoedd ffermwyr yn Ne Cymru ac mewn gwyliau cerddoriaeth. Bellach mae gan y cwmni dîm ymroddedig o 10 o weithwyr a chegin fawr yng Nghwm Ogwr, lle maent yn cyflenwi siopau ledled y DU, ond yn dal i wneud eu cynhyrchion â llaw mewn sypiau bach.

Mae'r Parsnipship yn creu bwyd pob a rhost llysieuol a fegan ambwrpas, o ryseitiau gwreiddiol gan ddefnyddio llysiau, cnau, codlysiau, perlysiau a sbeisys i'w mwynhau fel y dylent - mor naturiol â phosibl.

Mewn gwyliau, ac yn enwedig ym "Mach", mae'r tîm Parsnipship yn mwynhau'r cyfle i ddianc rhag y drefn gegin arferol a dod yn ôl at eu gwreiddiau i'r hyn maen nhw'n ei garu orau - rhoi blas bwyd stryd i'w creadigaethau bywiog a mwyhau'r wefr.



THE RUSTIC COOKS

Come and visit their Speciality Sausage stall selling a variety of speciality, local and continental sausages with many different flavours and tastes all freshly cooked and served on a fresh bread roll with onions. These are all cooked on a giant griddle. Some of the famous sausages are as follows:

- **Big Smokey** - slightly smoked pork sausage
- **Giant ham** - footlong sausage made of 80% ham meat
- **Cheesy** - pork sausage with bits of cheese inside
- **Herby** - white sausage with a very rich herby flavour of secret blend of spices

...and of course, don't forget Rustic Cooks' amazing homemade chilli bomb relish.

THE RUSTIC COOKS

Dewch i weld eu stondin yn gwerthu amrywiaeth o selsig arbenigol, lleol a chyfandirol gyda llawer o wahanol flasau i gyd wedi'u coginio'n ffres a'u gwneini ar rolyn bara ffres gyda nionod. Mae'r rhain i gyd wedi'u coginio ar radell enfawr. Dyma rai o'r selsig enwog:

- **Big Smokey** - selsig porc wedi'i fgygu ychydig
- **Giant ham** - selsig troedfedd o hyd wedi'i wneud o 80% gig ham
- **Cheesy** - selsig porc gyda darnau o gaws y tu mewn
- **Herby** - selsig gwyn gyda blas perlysiad cyfoethog iawn o gyfuniad cyfrinachol o sbeisys

...ac wrth gwrs, peidiwch ag anghofio blas tsili cartref anhygoel Rustic Cooks.



Y PLAS LAWNS / LAWNT Y PLAS

WOOD FIRED PIZZA

Bringing the good food back for the good times ahead! The Boys are sooooo excited to serve up their amazing pizzas to the folk at the Comedy Fest! Fast, delicious authentic wood fired pizza, served with a smile. We look forward to being a part of this great event! See you there x

WOOD FIRED PIZZA

Dod â'r bwyd da yn ôl am yr amseroedd da sydd i ddod! Mae'r bois moooooor gyffrous i gyflwyno eu pizzas anhygoel i'r bobl yn yr Wyl Gomed! Pizza cyflym a blasus wedi'i danio â phren, wedi'i gyflwyno â gwên. Edrychwn ymlaen at fod yn rhan o'r digwyddiad gwyth hwn!



YNYSHIR KATSU KITCHEN

At the Machynlleth Comedy Festival, Ynyshir will have a Katsu Curry pop up with two or three chefs from the Ynyshir kitchen.

The bio-degradable take away box will consist of sticky rice, Aubrey Allen free-range buttermilk chicken, katsu sauce from the Ynyshir kitchen, and an Asian side slaw.

We are also planning on taking our Carpigiani Ice Cream Machine. Typically a butter milk & whey soft serve with seasonal topping such as Yorkshire rhubarb,

strawberries or apple crumble.

YNYSHIR KATSU KITCHEN

Yng Ngŵyl Gomed Machynlleth, bydd gan Ynyshir stondin Katsu Curry gyda dau neu dri chogydd o gegin Ynyshir.

Bydd y bocs tecawë bioddiraddawy yn cynnwys reis gludiog, cyw iâr blaeth enwyn buarth Aubrey Allen, saws katsu o gegin Ynyshir, a slaw ochr Asiaidd.

Rydym hefyd yn bwriadu cymryd ein Peiriant Hufen Iâ Carpigiani. Fel arfer, gweini meddal blaeth menyng a maidd gyda thopin tymhorol fel riwbob Swydd Efrog, mefus neu gryml afal.



OWAIN GLYNDŴR LAWNS / LAWNT OWAIN GLYNDŴR

ELE'S LITTLE KITCHEN

We are back!! Bringing you guys all Spanish flavours to Machynlleth! We will bring your favourite Tapas where you could find something for every taste, meaty lovers, vegetarian, Gluten free, vegan you name it! And, of course, our chicken paella will be there and vegetable paella too! Can't wait to see you!

ELE'S LITTLE KITCHEN

Ry'n ni nô!! Dod â blasau Sbaen i Fachynlleth i chi! Byddwn yn dod â'ch hoff tapas lle gallech ddod o hyd i rywbeth at bob chwaeth, cig, llysieuol, heb glwten, fegan - unrhyw beth y gallwch ei enwi! Ac, wrth gwrs, bydd ein paella cyw iâr yno a paella llysiau hefyd! Methu aros i'ch gweld!



MAMA FAYS

Bring some sunshine in your life with some tasty Caribbean delights. Here at Mama Fays, we have something for all appetites. With our famous Jerk Chicken, a vegan chickpea curry or grab one of our pulled pork flatbreads if you're in a hurry. There is plenty of other lovely food to choose from - you certainly won't be disappointed. See you soon.

MAMA FAYS

Dewch â heulwen i'ch bywyd gyda danteithion blasus Caribiäidd. Yma yn Mama Fays, mae gennym ni rywbeth at ddant pawb. Gyda'n cyw iâr jerk enwog, cyri gwygbyys fegan, neu gipiwhc un o'n bara flat porc wedi'i dynnu os ydych chi ar frys. Mae digonedd o fwydydd hyfryd eraill i ddewis ohonynt - yn sicr ni chewch eich siomi. Welwn ni chi cyn bo hir!



OWAIN GLYNDŴR LAWNS / LAWNT OWAIN GLYNDŴR

THE FRITTER SHACK

We're a family owned vegetarian food company from Wales and have plenty of options for those with dietary requirements. Catch us at the Owain Glyndŵr area serving up a full plate of wholesome vegetarian goodness that's fresh, delicious and colourful. A typical meal by us would be coconut & garlic dal, crispy vegan fritters with your choice of salads...think: grape ruby slaw, carrot & orange with pomegranate seed and mediterranean garden green all topped with chilli jam.

THE FRITTER SHACK

Rydym yn gwmni bwyd llysieuol teuluol o Gymru ac mae gennym ddigonedd o opsiynau i'r rhai sydd ag anghenion dietegol. Rydym yn ardal Owain Glyndŵr yn gweini llong plât o ddaioni llysieuol iachus sy'n ffres, blasus a lliwgar. Pryd o fwyd arferol gennym ni fyddai dal cnau coco a garleg, ffritwyr fegan creisionllyd gyda'ch dewis o saladau...meddyliwch: slaw rhuddem grawnwin, moron ac oren gyda hadau pomgranad a gwyrdd gardd Môr y Canoldir gyda jam tsiil ar ei ben.



EXPLORE THE TOWN / CRWYDOR'R DREF

The town of Machynlleth has many fine pubs, restaurants, cafes and takeaways. For more details, call into our Information Point by the Box Office.

Mae gan dref Machynlleth lawer o dafarnau, bwytai, caffis a mannau cludfwyd da. Am fwy o fanylion, ewch i'n pwynt gwybodaeth ger y Swyddfa Docynnau.



THE WHITE LION HOTEL



HEATED MARQUEE WITH OUTDOOR BAR OPEN ALL WEEKEND IN THE REAR BEER GARDEN

LIVE MUSIC SUNDAY 30th APRIL FROM AERON PUGH AND KATIE WEST

WALK-IN BREAKFAST FROM 8am SERVED ALL WEEKEND

SAVE TIME GET THE APP ORDER AND PAY FOR FOOD AND DRINKS FROM YOUR TABLE OR CHOOSE YOUR TIME FOR TAKEAWAY



@



GREAT FOOD SERVED FAST BETWEEN SHOWS ALL WEEKEND AT THE WHITE LION.....NO JOKE!

machbeerfest.com FRI-SUN 26th-28th MAY



**@MACHTHEWHITE
whitelionhotel.co.uk
HEOL PENTRERHEDYN, 01654 703 455**

Little Wander in association with PBJ Management presents

“Much more than funny, but also very funny”
Simon Amstell

“Eye-opening, deeply affecting and candidly hilarious”
Scotsman



“Hardisty is a modern day philosopher...a raw, emotive and incredibly funny storyteller.”
Entertainment Now



“A thrilling life story, brilliantly told”
Richard Gadd

SILLY BOY

RICH HARDISTY

- 02 APR BRIGHTON, Komedia
- 08 APR HULL, Hull Truck Theatre
- 09 APR SALFORD, The Lowry
- 18 APR YORK, Theatre@41
- 19 APR EDINBURGH, The Stand Comedy Club
- 20 APR GLASGOW, The Stand Comedy Club
- 27 APR OXFORD, Old Fire Station
- 28 APR MILFORD HAVEN, Torch Theatre
- 29 APR MACHYNLLETH, Comedy Festival
- 30 APR CHESTER, Storyhouse
- 04 MAY BATH, Rondo
- 05 MAY BIRMINGHAM, Blue Orange Theatre
- 06 MAY LEICESTER, Curve
- 09 MAY LONDON, Soho Theatre Downstairs
- 10 MAY LONDON, Soho Theatre Downstairs
- 12 MAY NORTHAMPTON, Royal & Derngate
- 13 MAY KNARESBOROUGH, Frazer Theatre
- 18 MAY READING, South Street
- 19 MAY DURHAM, Gala Durham
- 20 MAY BANGOR, Pontio
- 21 MAY LIVERPOOL, Hope Street Theatre



[rich_hardisty](https://www.instagram.com/rich_hardisty)



[tickets @ richhardisty.com](http://tickets@richhardisty.com)

FESTIVAL BARS

Our bars are vibrant social spaces, providing festival hubs at Y Plas and Owain Glyndŵr. Aside from a wide selection of drinks to suit all tastes, you can also catch some live music, grab a bite to eat or plan your next show right in the heart of the town.

BARIAU'R WYL

Mae ein bariau yn fannau cymdeithasol bywiog, yn darparu canolfannau yn y Plas ac Owain Glyndŵr. Yn ogystal â dewis eang o ddiodydd at ddant pawb, gallwch hefyd weld cerddoriaeth fyw, cael tamaid i'w fwyta neu gynllunio'ch sioe nesaf yng nghanol y dref.

Y PLAS

OPENING TIMES

Friday
5:00pm – Midnight

Saturday
11:30am – 11.30pm

Sunday
11.30am – 10:00pm

AMSERAU AGOR

Nos Wener
5pm – Canol Nos

Nos Sadwrn
11:30am – 11.30pm

Nos Sul
11.30am – 10:00pm

THE BEECH BAR

With cask ales and traditional ciders running the length of the tent, the Beech Bar is a sight to behold! A hand-picked selection from the finest Welsh producers (including a great choice of non-alcoholic beer from Drop Bear Brewing Company) alongside other top notch tipplers are ready and waiting from Friday evening.

You'll also find a great range of standard pub products here including draught lager, cider, wine, spirits, soft drinks, and fizz.

Gyda chwrw casgen a seidr traddodiadol o un pen y babell i'r llall, mae'r Beech Bar werth ei weld! Mae detholiad wedi'i ddewis gan gynhyrchwyr gorau Cymru (gan gynnwys dewis gwych o gwrw di-alcohol gan Drop Bear Brewing Company) ynghyd â diodydd o'r radd flaenaf eraill yn barod i chi o nos Wener ymlaen.

Mae amrywiaeth wych o gynhyrchion tafarn safonol yma hefyd, gan gynnwys lager drafft, seidr, gwin, gwirodydd, diodydd meddal, a swigod.

COCKTAIL BAR

Fancy something a little more luxurious then our very own Machynlleth mixologist can oblige at our dedicated festival cocktail bar in then Big Top. From Mojitos to Espresso Martinis, the classics are served up day and night here!

BAR COCTEL

Awydd rhywbeth ychydig yn fwy moethus? Yna mae ein cymysgydd o Fachynlleth ar gael yn ein bar coctels arbennig i'r ŵyl yn y Big Top. O Mojitos i Espresso Martinis, mae'r clasuron ar gael ddydd a nos yma!

BARTI SPICED LIVE MUSIC STAGE

The Beech Bar is also home to our hand-picked programme of music and cabaret on the Barti Spiced live music stage. Not only is it awesome but it is also completely FREE for everyone to enjoy! See pages 124 - 128 for full details.

LLWYFAN CERDDORIAETH FYW BARTI ODU

Mae'r Beech Bar hefyd yn gartref i'n rhaglen o gerddoriaeth a chabaret a ddewiswyd yn bwrsopal ar Lwyfan Cerddoriaeth Fyw Barti Ddu. Nid yn unig y mae'n wych ond mae hefyd AM DDIM i bawb ei fwynhau! Gweler tudalennau 124 - 128 am fanylion llawn.



Note: There are no bar facilities within the BBC Radio Wales Mach Arena this year. However, you are allowed to take drinks from the Beech Bar into the BBC Radio Wales Mach Arena for all shows there across the weekend.

Nodyn: Nid oes bar yn Arena Mach BBC Radio Wales eleni. Fodd bynnag, caniateir i chi fynd â diodydd o'r Beech Bar i Arena Mach BBC Radio Wales ar gyfer pob sioe yno dros y penwythnos.



**FRIENDSHIP
ADVENTURE**



CHEERS TO REUSEABLE GLASSES

Once again, we are serving all our drinks in hard plastics and charging a refundable deposit (£2 for pints, £1 for all others) to eliminate all single use plastic glasses from our bars.

This will stop thousands of used glasses going into landfill. Please make sure you bring them back to the bar to either re-use or exchange for a fresh one.

IECHYO DA I WYDRAU Y GELLIR EU HAILODEFNDDIO

Unwaith eto, bydd ein holl ddiodydd mewn plastig caled ac yn codi blaendal ad-daladwy (£2 am beintiau, £1 am bob un arall) i gael gwared ar yr holl wydrau plastig untro o'n bariau.

Bydd hyn yn atal miloedd o wydrau wedi'u defnyddio rhag mynd i safleoedd tirlenwi. Gwnewch yn siŵr eich bod yn dod â nhw yn ôl i'r bar i'w haildefnyddio neu i'w cyfnwio am un newydd.

CASH OR CARD?

For the first time, we'll have card payment facilities at both bars this year. As always, we'll also accept cash! As much as we have confidence in the technology, it may be a good idea to bring some with you just in case...

ARIAN PAROD NEU GERBYN?

Am y tro cyntaf, bydd gennym gyfleusterau talu â cherdyn yn y ddau far eleni. Fel bob amser, byddwn hefyd yn derbyn arian parod! Er bod gennym ni hyder yn y dechnoleg, efallai y byddai'n syniad da dod â pheth gyda chi rhag ofn...

THE OWAIN GLYNDŴR BAR

OPENING TIMES

Friday
4:00pm – 1:00am

Saturday
11:30am – 1:00am

Sunday
11:30am – 1:30am

AMSERAU AGDR

Nos Wener
4:00pm – 1:00am

Nos Sadwrn
11:30am – 1:00am

Nos Sul
11:30am – 1:30am

Found inside the marquee on the Owain Glyndŵr lawn, this area is the spiritual home of the festival. It's an absolute gem of space and your weekend isn't complete without a visit.

With deckchairs, fire pits, benches & blankets it's a great place to hang out between shows or grab a drink on the way into one of the venues within the Owain Glyndŵr buildings.

This year, the Owain Glyndŵr Bar has a tap takeover from Friendship Adventure. Much better for them to introduce themselves in their own words...

Friendship Adventure is a brewery with comedy at its heart. We brew refreshing, sessionable beer - something for friends to drink. Born on the circuit, our brewery started as a plan hatched between pals at the back of a comedy gig. Six years later we are a team of 14 making 100,000l of beer a year at a taproom in Loughborough Junction that was nominated as one of the best venues in London by TimeOut Magazine (2021). We care about what you drink, where you drink, and the friends you drink with too.

We are hosting the bar at the Owain Glyndŵr centre, serving up four of our finest beers and introducing our very own bespoke beer for Mach - Machfest IPA. We are proud to support our very favourite festival in the whole world. Come and have a drink with your friends.

As well as the beer, the Owain Glyndŵr Bar also serves a fine selection of ciders, wine, spirits, soft drinks and non-alcoholic beer.

If you are feeling peckish then there are street food stalls on hand by the bar serving up Caribbean delights, tapas, paella and vegan / vegetarian specialities.

Keep an eye out for pop-up musical performances - perfectly pitched for lazing on the lawn in between shows.

Tu mewn i'r babel fawr ar lawnt Owain Glyndŵr, yr ardal hon yw cartref ysbrydol yr ŵyl. Mae'n berl o le ac nid yw eich penwythnos yn gyflawn heb ymweliad.

Gyda chadeiriau dec, pyllau tân, meinciau a blancedi mae'n lle gwych i ymlacio rhwng sioeau neu fachu diod ar y ffordd i mewn i un o'r lleoliadau yn adeiladau Owain Glyndŵr.

Eleni, mae Bar Owain Glyndŵr yn cyflwyno tapiau Friendship Adventure. Gwell o lawer iddynt gyflwyno eu hunain yn eu geiriau eu hunain...

Bragdy gyda chomedi yn ganolog iddo yw Friendship Adventure. Rydym yn bragu cwrw adfywiol, sesiynol - rhywbeth i ffrindiau ei yfed. Wedi'i geni ar y gylchdaith, fe ddechreuodd ein bragdy wrth i gynllun ddeor rhwng ffrindiau yng nghefnig gig comedi. Chwe blynedd yn ddiweddarach rydym yn ddim o 14 yn gwneud 100,000l o gwrw y flwyddyn mewn ystafell tap yng Nghyffordd Loughborough a enwebwyd fel un o'r lleoliadau gorau yn Llundain gan TimeOut Magazine (2021). Rydym ni'n poeni am yr hyn rydych chi'n ei yfed, ble rydych chi'n yfed, a'r ffrindiau rydych chi'n yfed gyda nhw hefyd.

Rydym yn cynnal y bar yng nghanolfan Owain Glyndŵr, yn gweini pedwar o'n cwrw gorau ac yn cyflwyno ein cwrw pwrpasol ein hunain ar gyfer Mach - Machfest IPA. Rydym yn falch o gefnogi ein hoff ŵyl yn y byd i gyd. Dewch i gael diod gyda'ch ffrindiau.

Yn ogystal â'r cwrw, mae Bar Owain Glyndŵr hefyd yn gweini dewis gwych o seidr, gwin, gwirodydd, diodydd meddal a chwrw di-alcohol.

Os ydych chi'n teimlo'n bigog yna mae stondinau bywyd stryd wrth law wrth y bar sy'n gweini danteithion Caribiaidd, tapas, paella ac arbenigeddau fegan / llysiuol.

Cadwch lygad am berfformiadau cerddorol pop-yp - wedi'u gosod yn berffaith ar gyfer diogi ar y lawnt rhwng sioeau.



FRIENDSHIP ADVENTURE

GOOD BEER



GOOD TAPROOM



GOOD TIMES



BADLY PAID GIGS



**BREWERY AND TAPROOM
LONDON SW9**

PROUD SPONSORS OF MACHFEST



@friendshipadventure



**LISTINGS
RHESTRAU**



PHIL WANG
WANG IN THERE, BABY!

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm BBC Radio Wales Mach Arena | £23.50 16+ | 90 minutes

Hot off the heels of his critically acclaimed Netflix special, David Letterman appearance, and role on Life & Beth with Amy Schumer, Phil Wang is bringing a brand new stand-up show to venues nationwide. He's chatting race, family, nipples, and everything else that's been going on in his Philly little life.

Yn dilyn ei sioe gomedi arobryn ar Netflix, ymddangosiad ar David Letterman, a'i rôl ar Life &

Beth gydag Amy Schumer, mae Phil Wang yn dod â sioe standyp newydd sbon i leoliadau ledled y wlad. Mae'n siarad am hil, teulu, tethau, a phopeth arall sydd wedi bod yn digwydd yn ei fywyd bach yn Philly.

"A comedian at the top of his game" ★★★★★ Time Out
"Stand-up dreamland" ★★★★★ The Guardian

"A unique and properly funny stand-up" ★★★★★ The Times

THE DELIGHTFUL SAUSAGE
NOWT BUT SEA

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £13.00 | 16+

The UK's most raucous double act returns in the thrilling adventure which saw them nominated once again for 'Best Show' at the Edinburgh Fringe. When Amy and Christopher-Louise receive an invitation to the private island of an enigmatic celebrity agent, little do they know their ordeal is only just beginning... As seen/heard on Late Night Mash (Dave), Alma's Not Normal (BBC Two) and their own bloody effin' BBC Radio 2 special!

Mae act ddwbl fwyaf aflafar y DU yn dychwelyd yn yr antur wfreiddiol a welodd nhw unwaith eto'n cael eu henwebu ar gyfer 'Best Show' yng ngŵyl Caeredin. Pan fydd Amy a Christopher-Louise yn derbyn gwahoddiad i ynys breifat asiant enwog enigmatig, ychydig a wyddant mai megis dechrau y mae eu dioddefaint... Fel y gwelwyd/clywyd ar Late Night Mash (Dave), Alma's Not Normal (BBC Two) a eu effin blydi rhaglen eu hunain ar BBC Radio 2!

- ★★★★★ The List
- ★★★★ The Guardian
- ★★★★ The Telegraph
- ★★★★ Chortle
- ★★★★ The Independent
- ★★★★ The Scotsman



PAULY F TAYLOR
HEAD IN THE CLOUDS (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm | Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

Wonderfully inventive stand-up comedy from this distinctive and uniquely talented comedian. As seen on Harry Hill's Club Nite, Channel 4.

Comedi standyp hynod ddyfeisgar gan y digrifwr nodedig ac unigryw hwn. Fel y gwelwyd ar Harry Hill's Club Nite, Channel 4.

"Wildly entertaining and absolutely funny" Chortle

"Should be required viewing for all wannabe surrealists" The Skinny

"Call-backs, themes and clever wordplay dizzily weave in and out" The List

"An impressive knack for both observational wit and quirky flights of fancy." The Evening Standard

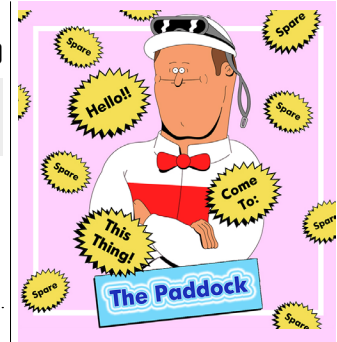


NISH KUMAR
THEM CHANGES (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £8.00 | 16+

"I catch a paper boy, but things don't really change" David Bowie
"Capitalists posing as compassionates be offending me" Kendrick Lamar
An hour of new material from a 37 year old occasional tv host.

"I catch a paper boy, but things don't really change" David Bowie
"Capitalists posing as compassionates be offending me" Kendrick Lamar
Awr o ddeunydd newydd gan gyflwynydd teledu achlysurol 37 oed.



THE PADDOCK

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £10.00 | 16+ | 75 minutes

Returning to Machynlleth 2023 it's rapid-fire-alternative-mixed-bill night The Paddock! An assault on the senses with a colourful, eclectic showcase of some of the most innovative comedians at this year's festival, trying out new and experimental material in a lovely, supportive environment :)

Gan ddychwelyd i Fachynlleth 2023, dyma noson gymysg gyflym The Paddock! Ymosodiad ar y synhwyrau gydag arddangosfa liwgar, eclectig o rai o ddigrifwyr mwyaf arloesol yr ŵyl eleni, gan roi cynnig ar ddeunydd newydd ac arbrofod mewn amgylchedd hyfryd, cefnogol :)

LOU CONRAN
BOBBY DAVRO'S BUNION (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm Owain Glyndŵr Centre - Powys | £9.00 | 16+

A romp through Lou's mind and incidents that add to the usual calamity of her life. Following a hugely successful Edinburgh Festival 22 run, Lou returns with more waffle and boll**ks.

Taith trwy feddwl Lou a digwyddiadau sy'n ychwanegu at drychineb arferol ei bywyd. Yn dilyn rhediad hynod lwyddiannus yng Ngŵyl Caeredin 22, mae Lou yn dychwelyd gyda mwy o waffl a bol**cs.



WILL ADAMSDALE
SHOW OF JUST SONGS (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm | Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy | £8.00 | 12+

Hear ye! Hear ye! Yonder comes yon Perrier winner from ages ago with another questionable career swerve! Tonight only hear the entire MUSICAL OEUVRE (10 songs, 3 nearly finished!) Gather round for the ballad of a man at odds with the modern age (though enjoying heated car seats), for tales of CD hoarding, failed citizen's arrests and a film career playing murdered schoolteachers, medieval lookouts and Nigel Havers' son. 3 chords. 45 audience members. One 47 year old whose wife recently told him 'you dont know how to chill out'

Clywch! Clywch! O bell daw enillydd Perrier o oesoedd yn ôl gyda gyrfa newydd amheus arall! Heno'n unig, clywch yr holl OEUVRE CERDDOROL (10 cân, 3 bron wedi gorffen)! Dewch ynghyd am faled dyn sy'n groes i'r oes fodern (er ei fod yn mwynhau seddi ceir wedi'u gwresogi), i gael hanesion am gelcio CDs, arestiadau dinasyddion aflwyddiannus, a gyrfa film yn chwarae athrawon ysgol llofruddiedig, gwylywr canoloesol a mab Nigel Havers. 3 cord. 45 o aelodau'r gynulleidfa. Un dyn 47 oed y dywedodd ei wraig wrtho'n ddiweddar 'dwyti ti ddim yn gwybod sut i ymlacio'



★ ANECDOTES.

★ THREE-COURSE MEAL-

★ Barry Shafto MEMORABILIA (limited stock (1)).

Character horror-comedy from Jack Lewis Evans.

Mae'n bleser gennym gyhoeddi'r digwyddiad UNIGRYW hwn gyda Barry Shafto, DIFODWR PARORMAL gorau a rhataf Bolton. Profiad unwaith mewn oes yn cynnwys:

★ STRATEGAETHAU PROFEDIG ar gyfer delio ag erchyllterau y gall UNRHYYW UN eu defnyddio.*

★ CYFRINACHAU MASNACH o flynyddoedd yn ymladd yn erbyn grymoedd drygioni yn rhanbarth y Gogledd Orllewin.

★ HANESION.

★ PRYD-TRI CHWRS.

★ MEMORABILIA Barry Shafto (stoc cyfyngedig (1)).

Comedi arswyd cymeriad gan Jack Lewis Evans.

"An alternative tour de force" EdFestMag

"As inventive and unsettling as a one-man League of Gentlemen" Vice

"Absolutely the best Noam Chomsky material ever" Scotsman

BARRY SHAFTO

DO YOU KNOW HOW TO KILL A GHOST? I DO, AND I WILL EXPLAIN AT THIS EVENT (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
The Swallow Theatre | £8.00 | 16+

We are delighted to announce this EXCLUSIVE event with Barry Shafto, Bolton's best and cheapest PARANORMAL EXTERMINATOR. A once in a lifetime experience featuring:

★ PROVEN strategies for dealing with untold horrors ANYONE can use.*

★ TRADE SECRETS from years fighting the forces of evil in the North West region.

TAROT

WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
The Warren Room | £8.00 | 16+

Chortle's number one show of 2019. The Guardian's sixth best show of 2022. Come watch us continue our slow descent into mediocrity in 2023.

Sioe rhif un Chortle yn 2019. Chwecbed sioe orau The Guardian yn 2022. Dewch i'n gwyltio yn parhau a'n disgyniad araf i gyffredinedd yn 2023.

*"Bark out loud funny...the whole show is startlingly live" **** Guardian*

*"One of the balls-out funniest show of the Fringe" ***** Chortle*

*"Tarot will not give you nightmares, though you might wake laughing your head off" **** Evening Standard*

**** The Telegraph



AHIR SHAH

WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 14+

Double Edinburgh Comedy Award 'Best Show' nominee Ahir Shah is one of the fastest-rising comedians of his generation. Shah's sharp, intellectual brand of stand-up features a blend of philosophical inquiry, political vigour, and sweet gags.

Ahir has performed internationally at the Melbourne International Comedy Festival, the Adelaide Fringe and Just for Laughs Montreal, and has toured in continental Europe and India.

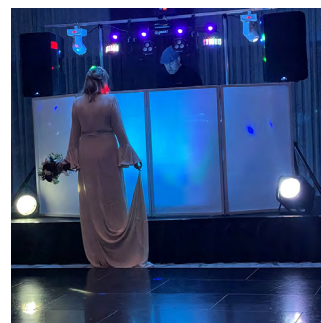
He has performed stand-up on Live At The Apollo (BBC 2), The Now Show (Radio 4) and Stand Up Central (Comedy Central). Outside of stand up, Ahir has also been seen on shows including Have I Got News For You (BBC 1), Frankie Boyle's New World Order (BBC 2), Catastrophe (Channel 4), and Campus (Channel 4).

Mae Ahir Shah, a enwebwyd ar gyfer dwy Wobr Gomedï Caeredin ar gyfer y 'Sioe Orau', yn un o'r digrifwyr sy'n codi gyflymaf yn ei genhedlaeth. Mae brand minig, deallusol Shah o standyp yn cynnwys cyfuniad o ymholiad athronyddol, egni gwleidyddol, a gags gwych.

Mae Ahir wedi perfformio'n rhyngwladol yng Ngŵyl Gomedï Rynwladol Melbourne, Adelaide Fringe a Just for Laughs Montreal, ac wedi teithio ar gyfandir Ewrop ac India.

Mae wedi perfformio standyp ar Live At The Apollo (BBC 2), The Now Show (Radio 4) a Stand Up Central (Comedy Central). Y tu hwnt i standyp, mae Ahir hefyd wedi'i weld ar sioeau gan gynnwys Have I Got News For You (BBC 1), Frankie Boyle's New World Order (BBC 2), Catastrophe (Channel 4), a Campus (Channel 4). dau beilot sitcom i Channel 4.

***** The Telegraph
**** The Guardian
**** The Times



TIFF STEVENSON

LATE BLOOM (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
Machynlleth Bowling Club | £8.00 | 16+

The great thing about getting married in your 40's? No one thinks it's a shotgun wedding. What is a second act anyway?

Musings on age acceptance, science, celebrity culture wars, real wars, gout bracelets, slut drops and nature vs nurture from someone about whom the Sunday Herald once said 'It's jaw-droppingly remarkable how much ground she covers, how funny she is, how intelligent her attacks are' *****

Y peth gwych am briodi yn eich 40au? Nid oes unrhyw yn yn meddwl ei fod yn briodas ddryll. Beth yw ail act beth bynnag?

Myfyrdodau ar dderbyn heneiddio, gwyddoniaeth, rhyfeloedd diwylliant enwogion, rhyfeloedd go iawn, breichledau gowt, 'slut drops' a natur yn erbyn magwraeth - gan rywun y dywedodd y Sunday Herald unwaith amdani 'It's jaw-droppingly remarkable how much ground she covers, how funny she is, how intelligent her attacks are' *****



TADIWA MAHLUNGE

25 (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13
£10.00 | 15+

As seen on BBC 1, BBC 2, Dave, Comedy Central, UTV, Comic Relief and heard on BBC Radio 4, BBC Radio Wales, BBC Radio Northampton and BBC Sounds - Tadiwa Mahlunge has established himself as one of comedy's hottest prospects. As such, he featured on the 2022 Pleasance Comedy Reserve at the Edinburgh Fringe Festival.

Fel y gwelwyd ar BBC 1, BBC 2, Dave, Comedy Central, UTV, Comic Relief ac a glywyd ar BBC Radio 4, BBC Radio Wales, BBC Radio Northampton a BBC Sounds - mae Tadiwa Mahlunge yn un o'r rhai mwyaf cyffrous ym myd comedi. Yn hynny o beth, ymddangosodd ar Pleasance Comedy Reserve 2022 yng Ngŵyl Caeredin.

"Fearless comedian on the rise." Daniel Kaluuya

"Very bloody funny. And neither too tall nor too short, which is great." Aisling Bea

DAN COOK

LOUD BIT, QUIET BIT, LOUD BIT, QUIET BIT

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
The Old Pizzeria | £8.00 | 16+

I'm coming back to Mach to do my badass stand up comedy show for one last time, but there's a twist - I'm filming it for posterity. Come and be part of history (the good kind) for once in your life.



CHRIS NEILL AND ISY SUTTIE

RAGING ENIGMA (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 7:00pm
The Sixth Form | £8.00 | 16+

Comedian and writer Chris Neill is joined by his good friend comedian, writer and mother of two Isy Suttie to road test a stage show based on his two Writers' Guild award-nominated BBC Radio 4 series, Woof and Raging Enigma. Expect sexy French textbooks. Expect low level medical emergencies. Expect well-intentioned but dodgy accents. It's all to play for.

Bydd y comedïwr a'r awdur Chris Neill yn cael cwmni ei ffrind da Isy Suttie - digrifwr, awdur a mam i ddau - i roi cynnig ar sioe lwyfan yn seiliedig ar ei ddwy gyfres BBC Radio 4, Woof a Raging Enigma, a enwebwyd gan y Writers' Guild. Disgwyliwch werslyfrau Ffrangeg rhywiol. Disgwyliwch argyfyngau meddygol lefel isel. Disgwyliwch acenion llawn bwriad ond amheus. Mae'r cyfan ar gael.

"Like a rapid-fire English David Sedaris ... Every word is perfectly chosen and perfectly used; actually, he has something of Alan Bennett, too." The Observer

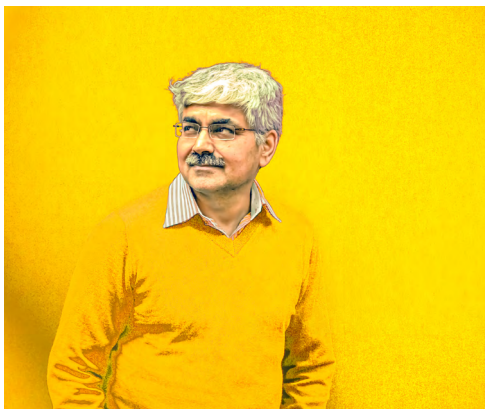
"Absolutely brilliant. Very, very funny with exceptional writing and delivery. Woof is completely hilarious." Miles Jupp

Rwy'n dod yn ôl i Mach i wneud fy sioe gomedï standyp badas am un tro olaf, ond un peth - rwy'n ei filmio ar gyfer y ffodol. Dewch i fod yn rhan o hanes (y math da) am unwaith yn eich bywyd.

"He's one of the most consistent - and consistently underrated - acts in the UK right now. And this show is probably his best work yet." Chortle

"This is excellent stand up" Edinburgh Festival Magazine

"Frenetic and hilarious... superb" The List



MARK SILCOX

I CAN CURE (PERFECT, ARENA READY)...

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill
7:00pm | The Upper Sixth
£9.00 | 16+

The world wide cough syrup industry worth 7.5 billions US Dollars. Dr Silcox destroy it's existence in just five minutes by explaining types of cough, it's causes and cure using humble ginger. In the rest of the show Dr Silcox spent providing tender loving care to his audience by sharing good sources of proteins, purpose of life and our

position in the universe.

Y diwydiant supop peswch byd-eang gwerth 7.5 biliynau o ddoleri yr Unol Daleithiau. Mae Dr Silcox yn dinistrio ei fodolaeth mewn pum munud trwy esbonio mathau o beswch, eu hachosion a'u hiachâd gan ddefnyddio sinsir. Yng ngweddill y sioe mae Dr Silcox yn rhoi gofal tyner cariadus i'w gynulleidfa trwy rannu ffynonellau da o broteinau, pwrpas bywyd a'n safle yn y bydysawd.



BILAL ZAFAR
CARE

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 8:30pm
Y Plas - Main Hall | £15.50 16+

Edinburgh Fringe Best newcomer nominee and New Act of the Year (NATYS) award winner Bilal Zafar returns with a brand-new show about how he spent a year working in a care home for very wealthy people.

Fresh out of university with a media degree, Bilal was dropped into the real world where he was given far too much responsibility for a 21-year-old that had just spent 3 years watching films.

As seen/heard on his very successful Twitch channel, BBC1, BBC2, Channel 4, and BBC Radio 4.

Enwebai Edinburgh Fringe Best Newcomer ac enillydd gwobr New Act of the Year (NATYS) Bilal Zafar yn dychwelyd gyda sioe newydd sbon am sut y treuliodd flwyddyn yn gweithio mewn cartref gofal i bobl gyfoethog iawn.

Yn sioe o'r brifysgol gyda gradd yn y cyfryngau, cafodd Bilal ei ollwng i'r byd go iawn lle cafodd lawer gormod o gyfrifoldeb am ddydd 21 oed a oedd newydd dreulio 3 blynedd yn gwylio ffilmiau.

Fel y gwelwyd/clwyd ar ei sianel lwyddiannus iawn ar Twitch, BBC1, BBC2, Channel 4, a BBC Radio 4.

COLIN HOULT
THE DEATH OF ANNA MANN -
LAST EVER PERFORMANCE



Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£14.00 | 16+

Dave's Edinburgh Comedy Awards 2022, Best Comedy Show Nominee

Fresh from smash-hit, critically acclaimed, sold out runs on tour, at the Fringe, and in the West End - Anna Mann brings the show back to Machynlleth for one last outing! The acclaimed actress, singer & welder (gotta have a back up) returns to tell the incredible story of her life in the arts in this: her final hour.

Visceral, real and achingly brave, Colin Hoult (After Life, Netflix) presents a hilarious meditation on life, death and literally everything in between. You will leave screaming "F*** off I love it!"

Yn ffres o rediadau hynod lwyddiannus, wedi'u canmol gan y beirniaid, wedi gwerthu

pob tocynd, yng ngŵyl Caeredin, ac yn y West End - mae Anna Mann yn dod â'r sioe yn ôl i Fachynlleth am un perfformiad olaf! Mae'r actores, cantores a weldiwr clodwiw (rhaid cael cynllun wrth gefn) yn dychwelyd i adrodd stori anghoel ei bywyd yn y celfyddydau yn yr awr hon: ei hawr olaf.

Yn angerddol, yn real ac yn boenus o ddewr, mae Colin Hoult (After Life, Netflix) yn cyflwyno myfyrdod doniol ar fywyd, marwolaeth ac yn llythrennol popeth yn y canol. Byddwch chi'n gadael yn sgrechian "F--- off I love it!"

"Genius... One of the funniest comedy shows I've seen"
★★★★★ The Times

"Terrific... you will laugh yourself silly throughout"
★★★★★ The Telegraph



THEATRE / THEATR

LIA ROGERS
CRYING INTO BINS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm |
Y Plas - Vane Tempest | £9.50 | 15+

From the food waste bin into which her friend had a nervous breakdown, Lia tries to make sense of the twenty years she spent serving food and drink. CRYING INTO BINS chronicles tales collected over two decades and takes shape as a long-form spoken word poem. But expect a little more than one woman and a microphone. This is a fast-paced and funny poetical exploration of mental health, societal structures, terrible rage and bittersweet acceptance.

'I have spent my adult life shovelling leftover potato fondants into my mouth in the vain hope that the sheer volume might make up for the lack of company, posh dress and dinner music they were designed for'

O'r bin gwastraff bwyd y cafodd ei ffrind chwalfa nerfol ynddo, mae Lia yn ceisio gwneud synnwyr o'r ugain mlynedd a dreuliodd yn gweini bwyd a diod. Mae CRYING INTO BINS yn croniclo chwedlau a gasglwyd dros ddau ddegawd ar furr cerdd lafar hir. Ond disgwyliwch ychydig mwy nag un fenyw a meicroffon. Dyma archwiliad barddonol cyflym a doniol o iechyd meddwl, strwythurau cymdeithasol, cynddaredd ofnadwy a derbyniad chwerwffelys.

'Rwyf wedi treulio fy mywyd fel oedolyn yn rhawio ffordants tatws dros ben i'm ceg yn y gobaith ofer y gallai'r gyfrol enfawr wneud iawn am y diffyg cwmni, gwisg crand a cherddoriaeth swper y'u cynlluniwyd ar ei gyfer'

"As natural as having a conversation with a mate down the pub but with a glorious lyrical flair"

"Fresh and thrilling"

"Jaw-droppingly brilliant"



FREDDIE MEREDITH & LUCY PEARMAN
25 MINS EACH

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm | £9.00
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | 16+ | 50 minutes

Freddie Meredith is or thinks themselves to be amusing and entertaining. This might be through jokes, being loud, acting foolish, or employing prop comedy. Watch him try his best.

Lucy Pearman will be crashing around in a stupid costume for 25 mins, hoping for the best. Absolute harmless nonsense. Something will happen, it has to.

Mae Freddie Meredith yn ddoniol ac yn ddifyr (neu'n meddwl hynny). Gallai hyn fod trwy jôcs, bod yn uchel, ymddwyn yn ffôl, neu ddefnyddio comedi props. Gwylwch ef yn ceisio ei orau.

Bydd Lucy Pearman yn crasio o gwmpas mewn gwisg wirion am 25 munud, gan obeithio am y gorau. Nonsens diniwed llwyr. Bydd rhywbeth yn digwydd - mae'n rhaid.



JONNY PELHAM
OPTIMISM OVER DESPAIR (WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard
£8.50 | 16+

A show about trying to be optimistic in the face of a world which seems to be absolutely terrible.

As seen on Live at the Apollo, Mock The Week, Alan Davies As Yet Untitled, Live from the BBC and Russell Howard's Stand-up Central.

Sioe am geisio bod yn optimistaidd yn wyneb byd sydd yn ymddangos yn hollol ofnadwy.

Fel y gwelwyd ar Live at the Apollo, Mock The Week, Alan Davies As Yet Untitled, Live from the BBC a Russell Howard's Stand-up Central.



LEROY BRITO
ALMOST FAMOUS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£11.50 | 16+

As seen on BBC Two and BBC Three Star of BBC's Tourist Trap, Leroy is finally back for his 4th solo show and he's got a lot on his mind.

Discussing his micro celebrity, the joys of newly married life and the pains of turning 40, Leroy will leave you in stitches.

Fel y gwelwyd ar BBC Two a BBC Three, seren Tourist Trap y BBC, mae Leroy yn ôl o'r diwedd ar gyfer ei bedwaredd sioe unigol ac mae ganddo lawer ar ei feddwl.

Wrth drafod ei enwogrwydd meicro, llawenydd bywyd newydd briodi, a phoenau troi'n 40, bydd Leroy yn gwneud i chi chwerthin dros y lle.



ADULT FILM CLUB

CHRIS CANTRILL & SAM O'LEARY

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.50 | 14+

Adult Film Club is a showcase of comedy short films curated and hosted by Chris Cantrill (The Delightful Sausage) and Sam O'Leary (Inside No. 9). Together they've scoured The Internet to unearth side-splitting sketches, haunting music videos and some truly effed up MP4s they found on a cursed USB stick.

Adult Film Club is making its Mach debut after selling out shows in Manchester and putting on special editions for the BBC in Newcastle. In equal parts gross and inspiring, you won't want to miss a screening of the Adult Film Club!

14+ (unless you're one of those middle class families that let their 9 year old drink a glass of red with dinner and say fuck and that).

Mae Adult Film Club yn arddangosiad o ffilmiau byrion comedi wedi'u curadu a'u cyflwyno gan Chris Cantrill (The Delightful Sausage) a Sam O'Leary (Inside No. 9). Gyda'i gilydd maen nhw wedi sgwrio'r Rhyngrwyd i ddod o hyd i sgetsis digrif, fideos cerddoriaeth brawychnus ac MP4s gwirioneddol ofnadwy a ddarganfuwyd ganddynt ar fon USB felltgedig.

Mae Adult Film Club yn gwneud ei ymddangosiad cyntaf ym Mach ar ôl gwerthu pob tocyn ym Manceinion a rhifynnau arbennig ar gyfer y BBC yn Newcastle. Ffaidd ac ysbrydoledig, ni fyddwch am gollu dangosiad o'r Adult Film Club!

"Mind-expandingly unique and belly-achingly funny" *Creativetourist.com*

ANNIE MCGRATH

ANNIE GET YOUR GUN (WORK IN PROGRESS)



Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm | Owain Glyndŵr Centre - Powys | £9.50 | 16+

Deadpan comic Annie McGrath is back at Mach with some tasty new jokes/thoughts/ideas. Bring open minds and/or hearts! As seen on Live from Barry Island (BBC One), The Outlaws (BBC One), The People We Hate at the Wedding (Prime Video), The Paddock (Channel 4), and a few more things that wouldn't fit into the word count.

Mae'r comic digyffro Annie McGrath yn ôl ym Mach gyda jôcs/meddyliau/syniadau newydd blasus. Dewch â meddyliau a/neu galonnau agored! Fel y gwelwyd ar Live from Barry Island

(BBC One), The Outlaws (BBC One), The People We Hate at the Wedding (Prime Video), The Paddock (Channel 4), ac ychydig mwy o bethau na fyddai'n ffitio'r cyfrif geriaur.

"Smart and smutty"
London Evening Standard

"A real master of deadpan" *The Skinny*

"Genuinely brilliant" ★★★★★ *What's On London*

"Dark and hilarious" *The Feminist Fringe*

"Spot-on timing" ★★★★★ *Three Weeks*

KIRI PRITCHARD-MCLEAN

WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Swallow Theatre | £8.00 | 16+

Right, I've got 3 ideas for a new show so I might do a bit of all of them or a different show each day. Not sure yet, the only thing I'm sure of is that I will be so excited to try out a new show and I'll be overdressed.

Reit, mae gen i 3 syniad ar gyfer sioe newydd felly efallai y bydda i'n gwneud ychydig ohonyn nhw i gyd neu sioe wahanol bob dydd. Ddim yn siŵr eto, yr unig beth rwy'n siŵr ohono yw y byddaf mor gyffrous i roi cynnig ar sioe newydd a byddaf wedi fy ngwisgo'n ormodol.



WIFI WARS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Machynlleth Bowling Club | £8.00 | 12+

Wi-Fi Wars returns with the live comedy game show where you all play along! Log in with your smartphone or tablet and compete in a range of games, puzzles and quizzes to win the show, and prizes!

Hosted by comedian Steve McNeil (team captain on UK TV's hit comedy/gaming show "Dara O'Briain's Go 8 Bit") and aided by Guinness World-Record-Breaking tech whizz, the award-winning Rob Sedgebeer!

There'll be entirely different games and quizzes at each show, if you'd like to come to both! (Other show is at 12pm Saturday @ Ysgol Bro Hyddgen)

Mae Wi-Fi Wars yn dychwelyd gyda'r sioe gêm gomedi fyw lle rydych chi i gyd yn chwarae! Mewngofnodwch gyda'ch ffôn clyfar neu lechen a chystadlu mewn amrywiaeth o gemau, posau a chwisiau i ennill y sioe, a gwobrau!

Dan ofal y digrifwr Steve McNeil (capten tîm ar raglen gomedi/chwaraeon boblogaidd y DU "Dara O'Briain's Go 8 Bit") a gyda chymorth arbenigwr technegol a enillodd record byd Guinness, Rob Sedgebeer arobyrn!

Bydd gemau a chwisiau hollol wahanol ym mhob sioe, os hoffech chi ddod i'r ddwy! (Sioe arall am 12pm dydd Sadwrn yn Ysgol Bro Hyddgen)

The Guardian - "Not To Be Missed"



SUSIE MCCABE

WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Machynlleth Rugby Club | £9.50 | 16+

Susie McCabe (Best Scottish Headliner and Best Solo Show in the 2019 Scottish Comedy Awards, and fastest-selling Glasgow Comedy Festival act for three

years running) returns with a hilarious work-in-progress show. Revel in McCabe's raconteur style and razor-sharp punchlines in this hilarious show as she recounts the absurdities of her life; she's a shambles and never far from disaster. Pleading to ever-increasing sold-out shows, as seen on Have I Got News For You, Frankie Boyle's New World Order. Susie is fast becoming one of the hottest tickets in the UK.

Mae Susie McCabe (Best Scottish Headliner a Best Solo Show 2019 Scottish Comedy Awards, a'r act werthodd gyflymaf yng Ngŵyl Gomedi Glasgow am dair blynedd yn olynol) yn dychwelyd gyda sioe ddoniol o waith ar y gweill. Ymhyfrydwch yn arddull adrodd stori McCabe a'r jôcs minig yn y sioe ddoniol hon wrth iddi adrodd abswrdaethau ei bywyd; mae hi'n draed moch a byth yn bell o drychineb.

Yn chwarae i sioeau sydd wedi gwerthu pob tocyn yn gyson, fel y gwelir ar Have I Got News For You, Frankie Boyle's New World Order. Mae Susie yn prysur ddod yn un o'r tocynnau mwyaf cyffrous yn y DU.

"Delivers plenty of chuckles"
The Scotsman

"Highly recommended" *Kevin Bridges*



ROB AUTON

THE ROB AUTON SHOW

(WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
The Warren Room | £8.00 | 14+

"The Rob Auton Show" is a work in progress show about Rob Auton. Rob Auton has written nine hit Edinburgh Fringe comedy/theatre/spoken word shows on specific themes including the colour yellow in 'The Yellow Show', and sleep in 'The Sleep Show'. In his tenth show Rob turns the pen on himself to explore the memories and feelings that create his life on a daily basis.

Mae "The Rob Auton Show" yn sioe waith ar y gweill am Rob Auton. Mae Rob Auton wedi ysgrifennu naw sioe gomedi/theatr/gair llafar Caeredin ar themâu penodol gan gynnwys y lliw melyn yn 'The Yellow Show', a chwsg yn 'The Sleep Show'. Yn ei ddegfed sioe mae Rob yn troi at ei hun i archwilio'r atgofion a'r teimladau sy'n creu ei fywyd o ddydd i ddydd.

"A genuine original." *The Guardian*

"Makes laughter out of wonder. We need him." *The Scotsman*

"Charming, eccentric and uplifting" *The Independent*

"Brilliant" *Stewart Lee*

"One of my absolute favourites" *Daniel Kitson*



ATHENA KUGBLENU
SHAKING HER CLASS
(WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
The Old Pizzeria | £10.00 | 14+

The star of her own BBC Radio 4 series, BBC2's Mock The Week and The Guilty Feminist podcast, presents her hotly anticipated new stand-up hour. Athena thought she had a middle class childhood until she remembers her mum was a dinner lady. How did her mum achieve that illusion? Was she selling other stuff to those kids to pay for the Megadrive? Or is class a state of mind as much as it's a state of money?

Fresh from the success of Athena's Cancel Culture and DMs are Open on BBC Radio 4, and with her own half-hour stand-up special Magnifying Class, don't sleep on witnessing this rising talent.

Athena has regularly appeared on BBC2's Mock The Week, and is a writer for BBC2's Frankie Boyle's New World Order and Sky's The Russell Howard Hour.

Mae seren ei chyfres BBC Radio 4 ei hun, Mock The Week ar BBC2 a phodlediad The Guilty Feminist, yn cyflwyno ei hawr standyp newydd hir-ddisgwyliedig.

Roedd Athena yn meddwl ei bod wedi cael plentyndod dosbarth canol nes iddi gofio bod ei mam yn wraig swper. Sut gwnaeth ei mam gyflawni'r rhith hwnnw? Oedd hi'n gwerthu pethau eraill i'r plant i dalu am y Megadrive? Neu a yw dosbarth yn gyflwr meddwl cymaint ag ydyw yn gyflwr arian?

Yn ffres o lwyddiant Athena's Cancel Culture a DMs are agor ar BBC Radio 4, a gyda'i sioe standyp hanner awr ei hun, Magnifying Class, peidiwch â methu'r cyfle i weld y dalent gynyddol hon.

Mae Athena wedi ymddangos yn rheolaidd ar Mock The Week ar BBC2, ac mae'n ysgrifennu ar gyfer Frankie Boyle's New World Order BBC2 a The Russell Howard Hour Sky.



RAJ POOJARA
WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £9.00 | 16+

As seen on BBC's New Comedy Awards, Raj's work in progress explores what it's like being a fair skinned Indian boy growing up in Britain... where does he fit in?

Raj has been on tour with 'The Indian's Are Coming' nationwide, and tour support for Jamali Maddix and Dylan Moran.

Fel y gwelwyd ar BBC's New Comedy Awards, mae gwaith ar y gweill Raj yn archwilio sut beth yw bod yn fachgen Indiaidd â chroen golau yn tyfu i fyny yn Mhrydain... ble mae'n ffitio?

Mae Raj wedi bod ar daith gyda 'The Indian's Are Coming' ledled y wlad, ac wedi cefnogi Jamali Maddix a Dylan Moran ar daith.



MARY O'CONNELL
MONEY PRINCESS
(WORK IN PROGRESS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
The Sixth Form | £8.00 | 16+

Mary O'Connell is conflicted: she hates capitalism but she loves to shop. A work-in-progress show of observational annoyance from a blunt and disturbed perspective. Mary performs stand-up comedy about money, pop culture and trying to be a good person while living in London.

Mae Mary O'Connell mewn penbleth: mae'n casáu cyfalafiaeth ond mae hi wrth ei bodd yn siopa. Sioe waith ar y gweill o flinder arsylwi o safbwynt di-flewyn-ar-dafod ac aflonydd. Mary yn perfformio comedi standyp am arian, diwylliant pop a cheisio bod yn berson da tra'n byw yn Llundain.



OMAR BADAWY
WORK IN PROGRESS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 9:00pm
The Upper Sixth | £9.00 | 16+

A work-in-progress show from the prestigious 'So You Think You're Funny' award winner Omar Badawy!

Omar talks about encounters with strange school friends, football fans and EDL-badge-wearing bouncers, providing unique insight from a childhood moving from Egypt to Wales to Cambridge.

Sioe waith ar y gweill gan enillydd gwobr fawreddog 'So You Think You're Funny', Omar Badawy!

Mae Omar yn sôn am gyfarfyddiadau â ffrindiau ysgol rhyfedd, cefnogwyr pêl-droed a bownsariaid sy'n gwisgo bathodyn EDL, gan ddarparu mewnwelediadau unigryw o blentyndod yn symud o'r Aifft i Gymru i Gaergrawnt.

"Omar Badawy is a veritable gag-machine, with tightly-packed zingers" Chortle

"Call it charisma, star power, whatever, he just seemed like a full-formed comedian, but not in a cliched way." Beyond The Joke



FRIDAY NIGHT SHOWCASE (BBC RADIO WALES MACH ARENA)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 10:30pm
BBC Radio Wales Mach Arena | £15.00 18+ 120 minutes

The Friday Night Showcase in the Mach Arena!*

*Note: there is a Friday Night Showcase running concurrently in Y Plas if you need to co-ordinate with friends.

Arddangosfa Nos Wener yn Arena Mach!*

*Nodyn: Mae Arddangosfa Nos Wener ar yr un pryd yn y Plas os oes angen i chi gydlynw gyda ffrindiau.

BBC RADIO WALES



FRIDAY NIGHT SHOWCASE (Y PLAS)

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 10:30pm
Y Plas - Main Hall | £15.00 18+ | 120 minutes

The Friday Night Showcase in Y Plas!*

*Note: there is a Friday Night Showcase running concurrently in the Mach Arena if you need to co-ordinate with friends.

Arddangosfa Nos Wener yn y Plas!*

*Nodyn: Mae Arddangosfa Nos Wener ar yr un pryd yn Arena Mach os oes angen i chi gydlynw gyda ffrindiau.

Sponsored by The White Lion
Noddir gan The White Lion



I NEED YOU
(to watch my new special)

STUART LAWS is ALL IN
available now

On YouTube: Stuart Laws is All In
(Filmed at Mach last year)

88 POUND GORILLA MEDIA

LITTLE WANDER PODCASTS *LittleWander*

Pod of WALES

podofwalespod

Kiri Pritchard-McLean and Esiyllt Sears set out to explore their homeland in this hilarious new travelogue.

Subscribe now via Apple, Spotify or wherever you get your podcasts

LITTLE WANDER PODCASTS *LittleWander*

Who are you Wearing?

Kiri Pritchard-McLean chats to the best-dressed people in showbiz about clothes and style

whouwearingpod
whoyouwearingpod

Subscribe now via Apple, Spotify or wherever you get your podcasts



LITTLE WANDER IN ASSOCIATION WITH PBJ MANAGEMENT PRESENT

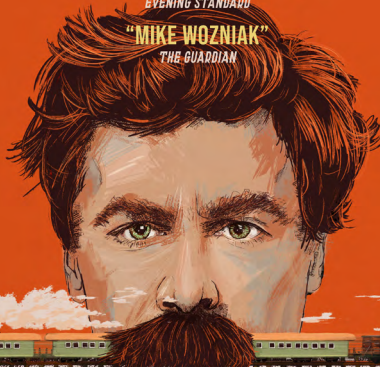
ZUSA
MIKE WOZNAK

"DELICIOUSLY DISTINCTIVE FUN"
EVENING STANDARD

"MIKE WOZNAK"
THE GUARDIAN

TOURING 2023

MORE DATES TO BE ANNOUNCED - WWW.LITTLEWANDER.CO.UK



KIRI PRITCHARD-MCLEAN

HOME TRUTHS

FINAL SHOW!

HAY LITERATURE FESTIVAL
29/05/23

"Making powerhouse stand up from the thorniest of subjects"
The Guardian



TAROT
CAUTIONARY TALES

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£13.50 | 16+

Come learn life lessons from five people still doing sketch in their thirties.

The Guardian's 6th best show of 2022. One of the best reviewed shows of Edinburgh 2022. Sell-out runs in Edinburgh and London. Chortle's No. 1 show of 2019 and stars of their own Radio 4 sketch show, Soundbleed.

Tarot is the lovechild of Goose and Gein's Family Giftshop. By which we mean it's a drain on our bank accounts and we don't talk to our parents about it.

Dewch i ddysgu gwersi bywyd gan bump o bobl sy'n dal i wneud comedi sgets yn eu tridegau. Gan grëwyr Tarot, y bumed sioe a adolygwyd orau o Gaeredin 2019, prif sioe Chortle yn 2019 a sêr sioe sgets BBC Radio 4 Soundbleed.

Tarot yw plentyn Goose a Gein's Family Giftshop. Wrth hynny rydym yn golygu ei fod yn straen ar ein cyfrifon banc a dy'n ni ddim yn siarad â'n rhieni amdano.

"One of the weirdest, yet funniest things I've seen all Fringe" ★★★★★ *Independent*

"Bark out loud funny...the whole show is startlingly live" ★★★★★ *The Guardian*

"One of the balls-out funniest show of the Fringe" ★★★★★ *Chortle*



RICHARD HARDISTY
SILLY BOY

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £11.50 | 18+

Little Wander in association with PBJ Management presents....

In his intimate and highly-anticipated debut hour, Rich Hardisty (Channel 4, Netflix, BBC) takes us on a journey through the highs and lows of his unusual life.

Expect anecdotes and observations about momentous movies, missing dads and mania, all from his warm, inquisitive, childlike perspective. Rich tries to convey what mental illness looks and feels like, celebrating the beauty and silliness of it all.

Little Wander mewn cydweithrediad â PBJ Management yn cyflwyno....

Yn ei awr gyntaf agos-atoch y bu disgwyl mawr amdani, mae Rich Hardisty (Channel 4, Netflix, BBC) yn mynd â ni ar daith drwy uchafbwyntiau ac isafbwyntiau ei fywyd anarferol.

Hanesion ac arsylwadau am ffilmiau pwysig, tadau coll a mania, i gyd o'i safbwynt cynnes, chwilfrydig, plentynnaidd. Mae Rich yn ceisio cyfleu sut mae salwch meddwl yn edrych ac yn teimlo, gan ddathlu harddwch a ffolineb y cyfan.

"A thrilling life story, brilliantly told" ★★★★★ *Richard Gadd*

"Silly Boy is hard to beat, a tale that's by turns eye-opening, deeply affecting and candidly hilarious" ★★★★★ *Scotsman*

"Hardisty is a modern day philosopher...a raw, emotive and incredibly funny storyteller" ★★★★★ *Entertainment Now*

"Much more than funny...but also very funny" *Simon Amstell*



STEFFAN ALUN
THE BUBBLE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys
£10.00 | 14+

Optimistic Welshman Steffan Alun returns with another hour of brilliant standup comedy, talking about volcano islands, low-quality friends, and other people's children. This show enjoyed a sell-out run at the Edinburgh Festival.

Mae'r Cymro optimistaidd Steffan Alun yn dychwelyd gydag awr arall o gomedi standyp gwych, yn sôn am ynysoedd llosgfynydd, ffrindiau o safon isel, a phlant pobl eraill. Gwerthodd rhediad o'r sioe hon bob tocyn yng Ngŵyl Caeredin.



KAT BOND
PLEASER IN PROGRESS
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 15+

Fresh new stand-up from comedy dreamer and obsessive people pleaser Kat Bond. Funny Women Comedy Writing Award Winner (what a mouthful) and one of life's fighters brings you a fantastic work in progress show. Stand-up, storytelling and clowning combine as Kat attempts to stop PLEASING and START LIVING.

Kat is bored of trying to be liked and is done with being a pleaser. It's time to stop giving a S**T. (Sorry for swearing, hope you still like me).

Standyp newydd ffres gan y breuddwydiwr comedi, a'r un sy'n plesio pobl yn obsesiynol, Kat Bond. Mae enillydd Funny Women Comedy Writing Award (am lond ceg), ac un o ymladdwyr bywyd, yn dod â sioe newydd waith ar y gweill wych i chi. Cyfuno standyp, adrodd straeon a chlownio wrth i Kat geisio rhoi'r gorau i BLESIO a DECHRAU BYW.

Mae Kat wedi diflasu ar geisio cael ei hoffi ac yn mynd i stopio plesio. Mae'n bryd rhoi'r gorau i roi S**T. (Sori am regi, gobeithio eich bod chi'n dal yn fy hoffi).



INGRID DAHLE
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy | £9.50 | 16+

Many have said that multi-award Norwegian comedian Ingrid Dahle is the best Norwegian import since oil.

She is what you call 'a good egg' and as a big fan of the people on this island thinks there is something gloriously funny about the British.

So bless your cotton socks and the horse you rode in on, oi, oi, it's pimms o'clock. Let's have a jolly good time you ruddy rascals!

Mae llawer wedi dweud mai'r digrifwr Norwyaidd arobryn Ingrid Dahle yw'r peth gorau i ddod o Norwy ers olew.

Mae'n berson da ac fel ffan mawr o bobl yr ynys hon mae'n meddwl bod rhywbeth godidog o ddoniol am y Prydeinwyr.

Felly bendith arnoch chi a'ch ceffyl, oi, oi, mae'n pimms o'r gloch. Gadewch i ni gael amser da iawn y rabscalwms!

NISH KUMAR
THEM CHANGES
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard
£8.00 | 16+

See page 43 for info about the show

Gweler tudalen 43 am wybodaeth am y sioe



JOZ NORRIS IS YOUR PRIVATE DANCER (A DANCER FOR MONEY)



JOZ NORRIS
JOZ NORRIS IS YOUR PRIVATE DANCER (A DANCER FOR MONEY) (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm | The Warren Room | £9.50 | 16+

Award-winning idiot Joz Norris presents an experiment in chaos and order. You, the audience, are in control. You will be presented with a series of verbs, materials and stories. It is up to YOU what to do with them. Joz Norris, a bemused puppet who cannot tell the difference between a thought and a feeling, will enact your instructions. You can use your power for good or evil. To create or to destroy. We can create something beautiful together. Or you can subject this poor man to ritual humiliation by turning his ideas against him. What happens next, as ever, is up to you.

From the winner of the Comedians' Choice Award for Best Show at the Edinburgh Fringe 2019, and the creator and star of the BBC Radio 4 sitcom The Dream Factory.

Y twpsyn arobryn Joz Norris yn cyflwyno arbrawf mewn trefn ac anhrefn. Chi, y gynulleidfa, sy'n rheoli. Cyflwynir cyfres o ferfau, deunyddiau a straeon i chi. CHI sydd i benderfynu beth i'w wneud â nhw. Bydd Joz Norris, pyped dryslyd sy'n methu dweud y gwahaniaeth rhwng meddwl a theimlad, yn dilyn eich cyfarwyddiadau. Gallwch ddefnyddio'ch pŵer er da neu er drwg. I greu neu i ddiinstrio. Gallwn greu rhywbeth hardd gyda'n gilydd. Neu gallwch orfodi'r dyn truan hwn i fychanu ei hun trwy droi ei syniadau yn ei erbyn. Mae'r hyn sy'n digwydd nesaf, fel erioed, i fyny i chi.

Gan enillydd Comedians' Choice Award: Best Show yng ngŵyl Caeredin 2019, a chrëwr a seren sitcom BBC Radio 4 The Dream Factory.



STOKES & SUMMERS
CAREERING

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
The Swallow Theatre | £10.00 | 12+

Welcome to Hades House, where every floor is full of stories, every office is full of oddballs, and at every desk sits someone dealing with their own particular mess. A comedy about the quirks and perks of the modern workplace from Funny Women and Evening Standard Theatre Award nominated comedy duo Stokes & Summers.

Croeso i Hades House, lle mae pob llawr yn llawn straeon, pob swyddfa'n llawn pobl ryfedd, ac wrth bob desg mae rhywun yn eistedd i ddelio â'u llanast arbennig eu hunain. Comedi am ryfeddodau a manteision y gweithle modern gan y deuaud gomedi Stokes & Summers a enwebwyd gan Funny Women a'r Evening Standard Theatre Award.

"Brilliantly absurd and hilarious"
FringeBiscuit

"An abundance of comedy talent"
Broadway Baby

"Move over French & Saunders, Stokes & Summers are in town"
Fringe Review

LAUREN STONE
A JOKE (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 16+

I've got a joke, and I would like to tell you it.

Mae gen i jôc, a hoffwn ei dweud



FOXDOG STUDIOS
TANK OF WATER (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Machynlleth Bowling Club | £8.00 | 14+

Foxdog Studios, the IT consultants who create onstage inventions the audience break using their phones, are bringing a tank full of water with a little remote control boat on it to Mach. Join them on a journey aboard the world's smallest luxury cruise liner. Bring a charged phone for forty litres of fun.

Mae Foxdog Studios, yr ymgynghorwr TG sy'n creu dyfeisiadau ar y llwyfan y mae'r gynulleidfa'n eu torri gan ddefnyddio eu ffonau, yn dod â thanc llawn dŵr gyda chwhch bach rheoli o bell arno i Mach. Ymunwch â nhw ar daith ar fwrdd mordaith foethus leiaf y byd. Dewch â ffôn wedi'i wefru am ddeugain litr o hwy!

"If you don't enjoy their brand of techy musical comedy, there must be something wrong with your hardware"
★★★★ Time Out

"Ridiculous, unique and so funny your face will hurt" ★★★★★ The Skinny

"A huge treat for everyone" ★★★★★ The List



FREYA PARKER
IT AIN'T EASY BEING CHEEKY (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
The Old Pizzeria | £8.00 | 14+

That's right, she's back at Mach with more musings on the life of a modern cheeky guy! Come and join Freya (50% of sketch duo Lazy Susan) as she investigates the origins of her cheekiness and the various life events that have tested it to the limit. There will also be an incredible dolphin impression if all else fails.

As seen in the Lazy Susan sketch show (BBC Three); The Mash Report (BBC Two) and, bizarrely, Jurassic World: Dominion. She's also written on shows like Hypothetical (Dave), The Emily Atak Show (ITV) and Nevermind The Buzzcocks (Sky).

Ydy wir, mae hi'n ôl ym Mach gyda mwy o feddyliau ar fywyd boi digywilydd modern! Dewch i ymuno â Freya (50% o'r ddeuaud sgets Lazy Susan) wrth iddi ymchwilio i wreiddiau ei hynawsedd a'r digwyddiadau bywyd amrywiol sydd wedi ei brofi i'r eithaf. Bydd hefyd dynwarediad anhygoel o ddolffiniaid os bydd popeth arall yn methu.

Fel y gwelwyd yn sioe sgets Lazy Susan (BBC Three); The Mash Report (BBC Two) ac, yn rhyfedd, Jurassic World: Dominion. Mae hi hefyd wedi ysgrifennu ar sioeau fel Hypothetical (Dave), The Emily Atak Show (ITV) a Nevermind The Buzzcocks (Sky).

"Outrageous and irreverent" ★★★★★ The Guardian



AMY GLEDHILL
THE GIRL BEFORE THE GIRL YOU MARRY

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Machynlleth Rugby Club | £13.00 | 14+

Intranet sensation Amy Gledhill (1/3 of cult double act The Delightful Sausage) brings her Dave's Edinburgh Comedy Award nominated debut show about resilience and dancing - two of the best things - to Mach. Naturally.

As seen on: Hypothetical (Dave), The Stand Up Sketch Show (ITV2), Alma's Not Normal (BBC2), Late Night Mash (Dave), The Emily Atak Show (ITV2), Richard Ayoade's Question Team (Dave) and Harry Hill's Clubnite (Channel 4).

Mae Amy Gledhill (1/3 o'r act ddwbl gwlt The Delightful Sausage) o'r fewnrywyd yn dod â'i sioe gyntaf a enwebwyd gan Dave's Edinburgh Comedy Award am wytnwch a dawnsio - dau o'r pethau gorau - i Mach. Yn naturiol.

Fel y gwelwyd ar: Hypothetical (Dave), The Stand Up Sketch Show (ITV2), Alma's Not Normal (BBC2), Late Night Mash (Dave), The Emily Atak Show (ITV2), Richard Ayoade's Question Team (Dave) a Harry Hill's Clubnite (Channel 4).

"Joyous hour... remember Gledhill's name, because it's about to be everywhere" ★★★★★ Independent

"Could hardly be more endearing... adroit joke-making at work" ★★★★★ Guardian

"A jaw-droppingly good debut" ★★★★★ The Times

★★★★ Telegraph



CHRIS CANTRILL SUPERGENIUS (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm | Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 14+

Yorkshire's pettiest dad is back with a new show about upsetting pensioners on purpose and party planning. And before you ask, he's read all about AI but just isn't that fussed either way. General feeling: it's boring?

Chris is half of double act The Delightful Sausage who've twice been nominated for 'Best Show' at the Edinburgh Fringe. As seen on Late Night Mash (Dave), Don't Hug Me I'm Scared (C4) and Alma's Not Normal (BBC 2).

Mae tad harddaf Swydd Efrog yn ôl gyda sioe newydd am gynhyrfu pensïynwyr

ar bwrpas a cynllunio parti'oeedd. A cyn iddych ofyn, mae o wedi darllen popeth am AI ond nid yw'n poeni amdano y naill ffordd neu'r llall. Y teimlad cyffredinol: mae'n dwp?

Mae Chris yn hanner o'r act-ddwbl The Delightful Sausage sydd wedi cael eu nomineiddio dwywaith am 'Sioe Gorau' yn Gwyl Comedi Caeredin. Fel y gwelir ar Late Night Mash (Dave), Don't Hug Me I'm Scared (C4) ac Alma's Not Normal (BBC2)

"One of the best voices for comedy on the circuit" ★★★★★ Chortle.

STUART LAWS

PREPPERS - A NEW SKETCH SHOW FROM STUART LAWS (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm | The Sixth Form | £8.00 | 14+

Stuart Laws ("a one-man episode of Arrested Development" Fest) and Matt Sandstorm (unreviewed) are a new two-man comedy duo.

They're doomsday preppers who are delighted to give the audience a chance to learn more about the dangers of the world and then sign up to their militia, with free access to a bunker when all goes doomsday.

It's stupid, it's the first time it's ever being done and it's sort of near the end of the world now so why not treat it like an immersive experience?

Mae Stuart Laws ("a one-man episode of Arrested Development" Fest) a Matt Sandstorm (heb ei adolygu) yn ddeuawd gomedi dau ddydd newydd.

Maent yn paratoi am ddydd y farn, ac wrth eu bodd yn rhoi cyfle i'r gynulleidfa ddysgu mwy am beryglon y byd ac yna ymuno â'u militia, gyda mynediad am ddim i byncher pan fydd popeth yn mynd i'r wal.

Mae'n dwp, dyma'r tro cyntaf erioed iddo gael ei wneud, ac mae'n agos at ddiwedd y byd nawr felly beth am ei drin fel profiad trochi?



KIRI PRITCHARD-MCLEAN

WHO ARE YOU WEARING - LIVE

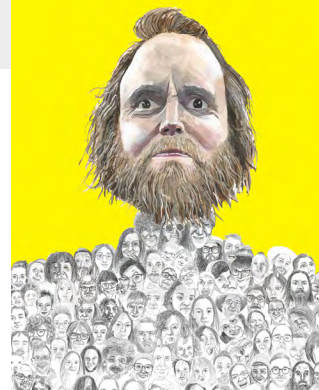
Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm | Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

Kiri Pritchard-McLean loves to interrogate people about their clothing choices so she thought she'd start a podcast to legitimise that behaviour and so Who Are You Wearing was born. This fascinating foray into people's wardrobes reveals a lot more than just how long someone persisted with bootleg jeans for.

It's time to see if this intimate, confessional chat works in front of a live audience and what better place to try it than Mach festival.

Mae Kiri Pritchard-McLean wrth ei bodd yn holi pobl am eu dewisiadau dillad felly roedd hi'n meddwl y byddai'n dechrau podlediad i gyfreithloni'r ymddygiad hwnnw, ac felly ganed hon are you Wearing. Mae'r cyrch rhyfeddol hwn i gypyrddau dillad pobl yn datgelu llawer mwy na dim ond am ba mor hir y bu rhywun yn dyfalbarhau â jîns bootleg.

Mae'n bryd gweld a yw'r sgwrs agos-atoch, gyffesol hon yn gweithio o flaen cynulleidfa fyw a pha le gwell i roi cynnig arni na gŵyl Mach.



ROB AUTON THE CROWD SHOW

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£14.00 | 14+

'The Crowd Show' is a comedy/theatre/spoken word show about crowds, people and connection. 'The Crowd Show' is a show suitable for anybody who has been in a crowd or wants to be in the crowd for this show.

Rob Auton is an award-winning writer, actor and podcaster, named the 'Brian Cox of Comedy' by the Guardian. Rob has written eight hit Edinburgh Fringe shows, which have led to nationwide tours and television/radio appearances. Rob has had four collections of poetry and illustrations published by Burning Eye Books and Harper Collins.

In 2020, Rob started 'The Rob Auton Daily Podcast'. The podcast went on to amass over two million listens and win a gold award for Best Daily Podcast at the British Podcast Awards.

Mae 'The Crowd Show' yn sioe gomedi/theatr/gair llafar am dorffeydd, pobl a chysylltiad. Mae 'The Crowd Show' yn sioe sy'n addas i unrhyw un sydd wedi bod mewn torf neu sydd eisiau bod yn y dorf ar gyfer y sioe hon.

Mae Rob Auton yn awdur, actor a phodledwr arobryn, a alwyd 'Brian Cox of Comedy' gan y Guardian. Mae Rob wedi ysgrifennu wyth sioe boblogaidd i Gaeredin, sydd wedi arwain at deithiau ledled y wlad ac ymddangosiadau teledu/radio. Mae Rob wedi cyhoeddi pedwar casgliad o farddoniaeth a darluniau gan Burning Eye Books a Harper Collins.

Yn 2020, cychwynnodd Rob 'The Rob Auton Daily Podcast'. Aeth y podlediad ymlaen i gasglu dros ddwy filiwn o wrandawyr ac ennill gwobr aur am y Podlediad Dyddiol Gorau yn British Podcast Awards.

"A genuine original. Poetical, philosophical, humane, completely charming and funny to boot." The Guardian



CHRISTOPHER BLISS CAPTAIN WORDS EYE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £11.50 | 12+

Shropshire's worst writer pulls on his socks and sandals, irons his shell suit windbreaker, combs his curtains, and leaves Shropshire for the fifth time in his life to bring his latest show to Mach.

As seen on 8 Out Of 10 Cats Does Countdown teaching Suzie Dent about the English language.

WARNING: This show contains scenes that some viewers may find extremely nice.

Mae awdur gwaethaf Swydd Amwythig yn rhoi ei sanau a'i sandalau amdano, yn smwddio ei siwt gragen, yn cribo'i lenni, ac yn gadael Swydd Amwythig am y pumed tro yn ei fywyd i ddoed a'i sioe ddiweddaraf i Mach.

Fel y gwelwyd ar 8 Out Of 10 Cats Does Countdown, yn dysgu Suzie Dent am yr iaith Saesneg

RHYBUDD: Mae'r sioe yma yn cynnwys golygfeydd efallai y bydd rhai gwylwyr yn eu weld yn hynod o braf.

"This is how character comedy should be done" ★★★★★ Chortle

"Deliciously Fun" The Guardian



JESSICA FOSTEKEW WORK-IN-PROGRESS-IMAGINE-IT-RHYMES-WITH-ENCH (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £8.00 | 14+

The beginnings of a brand new show from Jessica Fostekeew (Edinburgh Main Award Nominee 2019). Her show *Wench* just finished a sell-out tour, as did her previous show *Hench* which won all the prizes, was made into specials on Amazon and R4. You've seen her on *Live at the Apollo* and *Q1*. You've heard her on *News Quiz* and her own R4 series 'Sturdy Girls Club' is out soon. You're about to see her in her own Sky pilot 'Real Friends' and on C4's goliath hit, 'Travel Man'. This will be an hour of really funny fledgling stand up from a comedian who is not a total weapon. See you there please.

Dechrau sioe newydd sbon gan Jessica Fostekeew (Enwebai Edinburgh Main Award 2019). Mae ei sioe *Wench* newydd orffen taith y gwerthwyd pob tocyn iddi, fel y gwnaeth ei sioe flaenorol *Hench* a enillodd yr holl wobrau, ac a fflmwyd ar gyfer Amazon ac R4. Rydych chi wedi ei gweld ar *Live at the Apollo* a *Q1*. Rydych chi wedi ei chlywed ar *News Quiz* ac mae ei chyfres R4 ei hun, 'Sturdy Girls Club' allan yn fuan. Rydych chi ar fin ei gweld yn ei pheilot Sky ei hun 'Real Friends' ac ar sioe hynod boblogaidd C4, 'Travel Man'. Bydd hon yn awr o standyp newydd doniol iawn gan ddirgrifwr sydd ddim yn dwpsyn llwyr. Wela'i chi yno plis.



STEPHEN BAILEY
GRAFTER (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £8.00 | 16+

The star of BBC's Would I Lie To You, House of Games, Live at the Apollo & Unbreakable returns to Mach with his latest show. The host of C5's Celebs on the Farm returns with a story that is full of Northern warmth, has some working-class guilt and a bit of blue as he worries that he is becoming boring! In the words of Carrie Bradshaw "where is the zsa zsa zu?"

Mae Stephen Bailey, seren Would I Lie To You, House of Games, Live at the Apollo ac Unbreakable y BBC yn dychwelyd i Fach gyda'i sioe ddiweddaraf. Mae cyflwynydd Celebs on the Farm C5 yn dychwelyd gyda stori sy'n llawn cynhesrwydd Gogleddol, rhyw euogrwydd dosbarth gweithiol a thipyn o gomedi coch wrth iddo boeni ei fod yn mynd yn ddiflas! Yng ngeiriau Carrie Bradshaw "where is the zsa zsa zu?"

"An outrageous, hilarious hour of comedy. Stephen Bailey is a superstar in the making". British Comedy Guide



AMY ANNETTE
BREAD BABY (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£8.00 | 15+

A stand-up show about bravery in the face of gluten intolerance, fat James Bond girls and ostensibly her feminist comedy (really it's mostly about bread). (call her Margaret BAPwood) (Maya Angeloaves) (Betty FriedBread - only works written down)

As seen in The Paddock for C4. She was a recent tour support for Lou Sanders and is the (errant) Host of (one time) hit podcast What Women* Want with Amy Annette.

Sioe standyp am ddewrder yn wyneb anoddefiad i glwten, merched James Bond tew, ac yn ôl pob tebyg ei chomedi ffeministaidd (bara yw'r prif bwnc mewn gwirionedd). (galwch hi'n Margaret BAPwood) (Maya Angeloaves) (Betty FriedBread - dim ond yn gweithio wedi'i ysgrifennu)

Fel y gwelwyd yn The Paddock ar gyfer C4 (gwyliwch yma arlein bb!) Cefnogodd daith ddiweddar Lou Sanders, a hi yw cyflwynydd (cyfeiliornus) podlediad poblogaidd What Women* Want with Amy Annette.



FRANK FOUCAULT
[ONE WORD TITLE]
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
The Swallow Theatre| £8.00 | 14+

Hi. Hello. How are you doing? Mm. Yea. Good. Not bad thanks. Cool. Yeah. Well. So it's basically... It's quite hard to describe. Don't know how to explain it really. Maybe it's actually kind of straight forward actually. It's just me. And a guitar. Probably backing tracks and stuff. Chatting in between. Anyway. Good luck with everything. Mind how you go. Nice one. Cheers.

Heia. Helo. Sut wyt ti? Mm. Ie. Da iawn. Ddim yn ddrwg diolch. Cwl. Ydw. Wel. Fellym yn y bôn ... Mae'n eithaf anodd ei ddisgrifio. Ddim yn gwybod sut i'w egluro mewn gwirionedd. Efallai ei fod yn hawdd iawn wir. Dim ond fi yw e. A gitâr. Traciau cefndir a stwff mae'n siŵr. Sgwrsio yn y canol. Beth bynnag. Pob hwyl gyda phopeth. Gofala am dy hun. Hyfryd. Diolch.

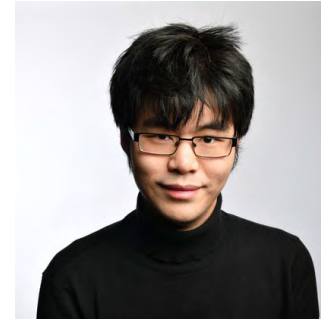
"Seriously funny" The Scotsman
"Stupidly funny" Chortle

"Fydd o fel taith gerdded o amgylch Cymru, rhai bits da, rhai bits goleu ond rhai bits efo gormod o Saesneg ynddyn nhw" meddai Tudur gyda gwên creepy a wink. Byddwch angen dillad addas, amynedd a synnwyr digrifwch elfennol.

"Mae Tudur yn fudur o'i fewn" Dyn o Ddolgellau

"Faswn i yn" Dynas o Gaernarfon

"Wonderfully engaging" ★★★★★ Daily Mail



KEN CHENG
CHINESE BOYFRIEND (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
The Warren Room | £8.00 | 15+

In 2020, two things happened: the world entered lockdown and Ken entered his first ever relationship. Fresh off his third BBC Radio 4 series Chinese Comedian, Ken Cheng brings you a show about love in the time of coronavirus, and explores what it means to be a Chinese Boyfriend. This is a heartwarming tale that explores romance, masculinity and loneliness.

Ken's TV and radio credits include Frankie Boyle's New World Order, Alan Partridge's This Time and Celebrity Eggheads (BBC Two), Comedians Giving Lectures (Dave), Sorry I Didn't Know (ITV), Comedy Central at the Comedy Store and Roast Battle UK (Comedy Central), Evil Genius (BBC Sounds), Breaking The News (BBC Radio Scotland), A Good Read, The Now Show, My Teenage Diary and Quote Unquote (BBC Radio 4).

Yn 2020, digwyddodd dau beth: daeth y byd i gyfnod clo, a dechreuodd Ken ei berthynas gyntaf erioed. Yn syth ar ôl ei drydedd gyfres ar BBC Radio 4, Chinese Comedian, mae Ken Cheng yn dod â sioe i chi am gariad yng nghyfnod y coronafeirws, ac yn archwilio beth mae'n ei olygu i fod yn gariad Tsieineaidd. Mae hon yn stori galonogol sy'n archwilio rhamant, gwrywod ac unigrywdd.

Mae credydau teledu a radio Ken yn cynnwys Frankie Boyle's New World Order, Alan Partridge's This Time a Celebrity Eggheads (BBC Two), Comedians Giving Lectures (Dave), Sorry I Didn't Know (ITV), Comedy Central at the Comedy Store a Roast Battle UK (Comedy Central), Evil Genius (BBC Sounds), Breaking The News (BBC Radio Scotland), A Good Read, The Now Show, My Teenage Diary a Quote Unquote (BBC Radio 4).



CELYA AB
CELYA AB HAS A BIT OF FUN (IS THAT SUCH A CRIME?) (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Machynlleth Bowling Club | £9.50 | 14+

After a sold out run at the Edinburgh Fringe 2022, Celya AB (BBC One, BBC Two, BBC Three, Comedy Central, News Quiz) is working on her new show. Tour support for Maria Bamford, Fern Brady and St Vincent.

Ar ôl rhediad llawn gwerthiannau yn yr Edinburgh Fringe 2022, mae Celya AB (BBC one, BBC two, BBC three, Comedy Central, News Quiz) yn gweithio ar ei sioe newydd. Cefnogaeth taith i Maria Bamford, Fern Brady a St Vincent.

"Effortlessly charming and undeniably talented" ★★★★★ The List

"a superb conriver of pithy, memorable lines" ★★★★★ Scotsman

"Effortlessly at ease, Celya is shooting to the top" ★★★★★ Funny Women

MARK SILCOX & LUKE MCQUEEN
SONGS WITH MY FATHER (WORK IN PROGRESS)



Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm | Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 14+

Luke McQueen has lived alone with his Father, Mark Silcox for most of his life. For years they've talked about making an album together, in this work in progress show, they set out to discover if that's a good idea or not.

Mae Luke McQueen wedi byw ar ei ben ei hun gyda'i dad, Mark Silcox am y rhan fwyaf o'i oes. Ers blynyddoedd maen nhw wedi siarad am wneud albwm gyda'i gilydd, yn y sioe gwaith ar y gweill hon, aethant ati i ddarganfod a yw hynny'n syniad da ai peidio.



IN WELSH / YN Y GYMRAEG

TUDUR OWEN
STWFF NEWYDD

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Ystafell Powys
£9.50 | 16+

Mae'r amser wedi dod i Tudur fynd i chwilota am ddeunydd creu chwerthin newydd. Dewch ar daith dychmygol gyda'r comediwr canol oed fydd yn cyflwyno syniadau, jôcs a straeon am y tro cyntaf erioed (ambell un am y tro olaf)



one-off performance. It's a story of remembering where you were the first time you heard the new Blur album. From being at school to first jobs and relationships, this is John's story of life, love, friendship and growing older, with the new Blur album as a constant backdrop.

Full of Blur songs and love. From the creator of John Peel's Shed.

I goffau aduniad Blur arall, mae'r awdur a'r storiwr John Osborne yn dod â'i sioe Radio 4 The New Blur Album i Fachynlleth am berfformiad untro arbennig. Mae'n stori o gofio ble roeddech chi'r tro cyntaf i chi glywed albwm newydd Blur. O fod yn yr ysgol i swyddi cyntaf a pherthnasoedd, dyma stori John am fywyd, cariad, cyfeillgarwch a thyfu'n hŷn, gyda'r albwm Blur newydd yn gefndir i'r cyfan. Yn llawn caneuon Blur a chariad.

"A sweet reminiscence about youth, music and friends, full of heart and soul" The Observer.

JOHN OSBORNE
THE NEW BLUR ALBUM

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
The Old Pizzeria | £8.00 | 14+

To commemorate another Blur reunion, writer and storyteller John Osborne brings his Radio 4 show The New Blur Album to Machynlleth for a special

RAJIV KARIA
GALLIVANT



Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm | The Sixth Form | £10.00 | 14+

Rising star Rajiv Karia wants to be your friend. You really should support your friends, especially when they are doing their highly anticipated debut hour.

As seen on Lazy Susan (BBC Three) and Comedy Central Live. Speaking gently and joking hard.

Writer for Have I Got News For You and The Now Show. Tour Support for Olga Koch.

Mae'r seren newydd Rajiv Karia eisiau bod yn ffrind i chi. Dylech wir gefnogi eich ffrindiau, yn enwedig pan fyddant yn gwneud eu hawr gyntaf mawr ddisgwyliedig.

Fel y gwelwyd ar Lazy Susan (BBC Three) a Comedy Central Live. Siarad yn ysgafn gyda jôcs solet.

Ysgrifennu ar gyfer Have I Got News For You a The Now Show. Cefnogaeth taith i Olga Koch.

"Excellent new talent... simply a great joke writer" ★★★★★ The Skinny

"His carefully crafted material and flawless delivery make him one to watch" ★★★★★ WhyNow

"Dry wit akin to Jack Dee or Romesh Ranganathan" VoiceMag



MEL OWEN
CHUNKY MONKEY
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 16+

Grew up on a farm in Mid Wales not realising you were brown until embarrassingly late? Been replaced as your parents' favourite child by a black Labrador? Stole a croissant from Hugh Jackman on a 5am Eurostar whilst looking him dead in the crotch? No? Just me? OK cool...

Dubbed "Wales' most exciting new act" (Clwb Comedy) with "pin-sharp writing" (Stand Up For Comedy), Mel Owen brings her debut Work in Progress to Machynlleth.

An Aberystwyth girl with stand-up wins under her belt from Comedy Virgins, Comedy Smash and Comedy Chest, Mel's show is not one to be missed.

Wedi'ch magu ar fferm yn y Canolbarth heb sylweddoli eich bod yn frown tan yn chwithig o hwyr? Wedi cael eich disodli fel hoff blentyn eich rhieni gan Labrador du? Wedi dwyn croissant oddi wrth Hugh Jackman ar Eurostar 5am wrth edrych yn syth ar ei bidyn? Naddo? Dim ond fi? Iawn cwl...

Wedi'i galw'n "Wales' most exciting new act" (Clwb Comedy) gyda "pin-sharp writing" (Stand Up For Comedy), mae Mel Owen yn dod â'i sioe waith ar y gweill gyntaf i Fachynlleth.

Merch o Aberystwyth wedi ennill gyda standyp yn Comedy Virgins, Comedy Smash a Comedy Chest, nid yw sioe Mel yn un i'w cholli.

JACOB HAWLEY
BUMP



Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm The Upper Sixth | £8.00 | 14+

Award winning comedian Jacob Hawley (As seen on The Russell Howard Hour and BBC3's Ladhood) presents Bump, a show described by the British Comedy Guide as 'an impeccable hour of man and mic stand-up'.

Fresh from a four star run at the Edinburgh Fringe, Hawley covers mental health, social class, drugs, anti-pasti, and whether he is ready to be a father.

Jacob is the creator and star of Radio 4's Class Act and Welcome To Britain, BBC Sounds' Jacob Hawley: On Drugs and Jacob Hawley: On Love.

Mae'r digrifwr arobryn Jacob Hawley (Fel y gwelwyd ar

The Russell Howard Hour a Ladhoo BBC3) yn cyflwyno Bump, sioe a ddisgrifwyd gan y British Comedy Guide fel 'an impeccable hour of man and mic stand-up'.

Yn ffres o rediad pedair seren yn yr Edinburgh Fringe, mae Hawley yn ymdrin ag iechyd meddwl, dosbarth cymdeithasol, cyffuriau, anti-pasti, ac a yw'n barod i fod yn dad.

Jacob yw crëwr a seren Class Act Radio 4 a Welcome To Britain, Jacob Hawley: On Drugs a Jacob Hawley: On Love ar BBC Sounds..

"Must-see staple" List

"Voice of a generation" Chortle



MARK SIMMONS
QUIP OFF THE MARK

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £15.00 | 14+

This isn't your average one-liner show as there is the running theme throughout. This year Mark's parents have sold the house he grew up in and he has to collect his box of stuff from the loft. Come discover what's in the box in this top-level one-liner show structured in a way you've never seen before.

Nid dyma'ch sioe jôcs un llinell arferol, gan fod y thema drwyddi draw. Eleni mae rhieni Mark wedi gwerthu'r tŷ y cafodd ei fagu ynddo ac mae'n gorfod casglu ei focs o bethau o'r llofft. Dewch i ddarganfod beth sydd yn y blwch mewn sioe jôcs un llinell o'r radd flaenaf wedi'i strwythuro mewn ffordd na welsoch erioed o'r blaen.

"One of the UK's pre-eminent pun merchants... the quickest quipster in showbusiness." Evening Standard

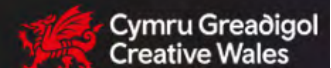
CREATIVE WALES PRESENTS
NEW WELSH VOICES

HOSTED BY KIRI PRITCHARD-MCLEAN

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 3:45pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£8.00 | 16+ | 75 minutes

A 75 minute showcase featuring some of the most exciting comedic talent in Wales. Hosted by Kiri Pritchard-McLean.

Arddangosfa 75 munud yn cynnwys detholiad o'r ddawn comedi mwyaf cyffrous yng Nghymru. Cynhelir gan Kiri Pritchard-McLean.



JAMES ACASTER
HECKLERS WELCOME

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:30pm
BBC Radio Wales Mach Arena | £19.50
14+ | 120 minutes

Fill your boots. Ewch amdani.

ALISON SPITTLE
SOUP IN PROGRESS
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm |
 Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.50 | 16+

This year Alison is getting soupy! She was thinking of doing a show about trauma and its relationship with comedy and got really excited until a friend told her "hey that sounds a bit like Nanette" and they were right. So all she has left is soup, will the soup jokes survive and make it into the finished product? Come see this work in progress to find out.

Her last show Wet was one of the best reviewed comedy shows of Edinburgh Fringe 2022.

Five and four stars coming out the wazoo!!

As heard on Wheel of Misfortune, The Gargle, The Guilty Feminist and Off Menu podcast.

Eleni bydd Alison mewn cawl!

Roedd hi'n ystyried gwneud sioe am drama a'i pherthynas â chomedï ac roedd hi wedi cyffroi'n lân nes i ffrind ddweud "hei mae hynny'n swnio braidd fel Nanette" ac roeddent nhw'n iawn.

Felly y cyfan sydd ganddi ar ôl yr cawl. A fydd y jôcs cawl yn goroesi ac yn cyrraedd y sioe orffenedig? Dewch i weld y gwaith hwn ar y wyl i ddarganfod.

Roedd ei sioe olaf Wet yn un o'r sioeau comedi a adolygwyd orau yng Ngŵyl Caeredin 2022.

Pump a phedair seren yn dod allan o'r wasŵ!!

Fel y clywyd ar Wheel of Misfortune, The Gargle, The Guilty Feminist ac Off Menu podcast.

EGG
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
 Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

Funny, funny, funny sketches we haven't written yet.

Expect the unexpected, if what you don't expect is off-beat observations, beautiful sketches, witty repartee, startling wigs, intense social commentary and crackling sexual chemistry. If that sounds like what you were expecting, please expect the expected.

Following their Radio 4 Comedy Special "Scrambled EGG" and a brief break for the end of the world, Anna and Emily are back to lay some fresh sketches on the comedy table.

As seen on Harry Hill's Clubnite and in that weird dream you've been having with the jellyfish, you should look that up, it might mean something.

Sgetsys doniol, doniol, doniol nad ydych chi ni wedi eu hysgrifennu eto.

Disgwylwch yr annisgwyl, os mai'r hyn nad ydych chi'n ei ddisgwyl yw arsylwadau rhyfedd, sgetsys hardd, hwyl ffraeth, wigiau syfrdanol,



sylwebaeth gymdeithasol ddwys a chemeg rhywiol clecian. Os yw hynny'n swnio fel yr hyn yr oeddech yn ei ddisgwyl, disgwylwch y disgwyl.

Yn dilyn eu rhaglen gomedi arbennig ar Radio 4 "Scrambled EGG" a seibiant byr ar gyfer diwedd y byd, mae Anna ac Emily yn ôl i osod rhai sgetsys newydd ar y bwrdd comedi.

Fel y gwelwyd ar Harry Hill's Clubnite ac yn y freuddwyd ryfedd honno rydych chi wedi bod yn ei chael gyda'r slefrod môr, dylech ymchwilio, gallai olygu rhywbeth.



DALIA MALEK
ANOTHER CASTLE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
 Owain Glyndŵr Centre - Powys | £9.00 | 16+

With Egyptian-American comedian Dalia Malek, enlightenment can be silly and the gallows can be fun. She delights in dark misanthropy and delivers bile with irreverent joy. She playfully loathes humanity, and that includes herself. Pay attention to her, but don't make eye contact.

Recommended in Chortle, Hotpress, FestMag, and The Times, Dalia Malek invites you to join her journey in her 'dryly witty...wickedly dark and waggish' (FestMag) hour through chronic personal failures, career blunders, health woes, carefree childlessness, avoidance of strangers, and finding love as she realises that, just like the Mario Bros.' quest to save the Princess, her hopes and dreams are in another castle.

Gyda'r digrifwr Eifftaidd Americanaidd Dalia Malek, gall goleudigaeth fod yn wirion a gall y croc bren fod yn hwyl. Mae hi'n ymhyfrdy mewn misanthropedd tywyll ac yn rhyddhau bustl gyda llawenydd amharchus. Mae hi'n casâu dynoliaeth yn chwareus, gan gynnwys hi ei hun. Rhowch sylw iddi, ond peidiwch â gwneud cyswllt llygad.

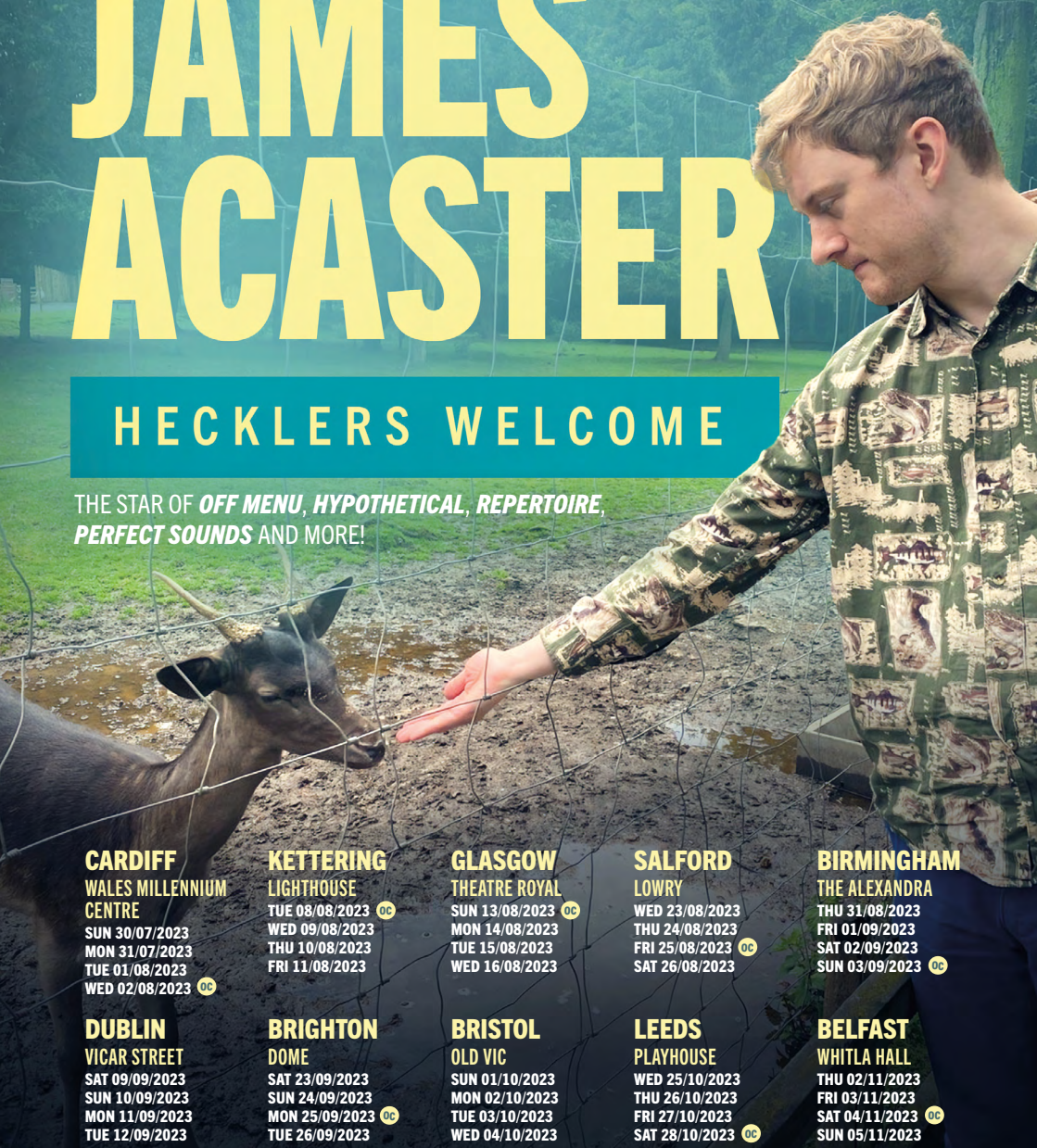
Wedi'i hargymell yn Chortle, Hotpress, FestMag, a The Times, mae Dalia Malek yn eich gwahoddi i ymuno â'i thaith yn ei hawr 'dryly witty...wickedly dark and waggish' (FestMag) drwy fethiannau personol cronig, gwallau gyrfa, problemau iechyd, diffyg plant diofal, osgoi dieithriad, a dod o hyd i gariad wrth iddi sylweddoli, yn union fel ymgais y Mario Bros i achub y Dywysoges, fod ei gobeithion a'i breuddwydion mewn castell arall.

LITTLE WANDER IN ASSOCIATION WITH PBJ MANAGEMENT PRESENTS...

JAMES ACASTER

HECKLERS WELCOME

THE STAR OF *OFF MENU*, *HYPOTHETICAL*, *REPERTOIRE*, *PERFECT SOUNDS* AND MORE!



CARDIFF
 WALES MILLENNIUM CENTRE
 SUN 30/07/2023
 MON 31/07/2023
 TUE 01/08/2023
 WED 02/08/2023 ^{OC}

KETTERING
 LIGHTHOUSE
 TUE 08/08/2023 ^{OC}
 WED 09/08/2023
 THU 10/08/2023
 FRI 11/08/2023

GLASGOW
 THEATRE ROYAL
 SUN 13/08/2023 ^{OC}
 MON 14/08/2023
 TUE 15/08/2023
 WED 16/08/2023

SALFORD
 LOWRY
 WED 23/08/2023
 THU 24/08/2023
 FRI 25/08/2023 ^{OC}
 SAT 26/08/2023

BIRMINGHAM
 THE ALEXANDRA
 THU 31/08/2023
 FRI 01/09/2023
 SAT 02/09/2023
 SUN 03/09/2023 ^{OC}

DUBLIN
 VICAR STREET
 SAT 09/09/2023
 SUN 10/09/2023
 MON 11/09/2023
 TUE 12/09/2023

BRIGHTON
 DOME
 SAT 23/09/2023
 SUN 24/09/2023
 MON 25/09/2023 ^{OC}
 TUE 26/09/2023

BRISTOL
 OLD VIC
 SUN 01/10/2023
 MON 02/10/2023
 TUE 03/10/2023
 WED 04/10/2023

LEEDS
 PLAYHOUSE
 WED 25/10/2023
 THU 26/10/2023
 FRI 27/10/2023
 SAT 28/10/2023 ^{OC}

BELFAST
 WHITLA HALL
 THU 02/11/2023
 FRI 03/11/2023
 SAT 04/11/2023 ^{OC}
 SUN 05/11/2023



^{OC} LIVE OPEN CAPTIONING

MORE DATES TO BE ANNOUNCED SOON!





DARREN HARRIOTT
ROADMAN (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £10 | 14+

Yooo! Darren's brand new show is all about how his life has changed for the better (yay!) he used to be a "Roadman" who wouldn't even smile for a photo but now he's trying all sorts of things he thinks he missed out on, some good, some bad but at least he's smiling... just about. Double Edinburgh Award Nominee, host of Live At The Apollo, team captain on Guessable, series regular on Love Island After Sun and co-host of The Shame Is Delicious Podcast.

Yooo! Mae sioe newydd sbon Darren yn sôn am sut mae ei fywyd wedi gwella (iei!) Roedd yn arfer bod yn

"Roadman" na fyddai hyd yn oed yn gwenu am lun ond nawr, mae'n rhoi cynnig ar bob math o bethau y mae'n meddwl ei fod wedi colli allan arnynt, rhai yn dda, rhai yn ddrwg ond o leiaf ei bod yn gwenu...jyst! Mae Darren wedi cael ei enwebu am Edinburgh Award dwywaith, mae o wedi cyflwyno Live at the Apollo, wedi bod yn gapten tîm ar Guessable, yn ymddangos yn rheolaidd ar Love Island After Sun ac yn cyd-gyflwyno podlediad The Shame is Delicious.

"This very funny stand-up makes joke telling look simple" ★★★★★ *The Times*

ANU VAIDYANATHAN
WORK IN PROGRESS



Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy | £8.00 | 18+

Walk in for an hour of comedy spanning spurious to serious subjects: citizenship-li-ness, body fat and films - they have more in common than you think.

Anu Vaidyanathan is one of the world's freshest voices, who has performed her debut comedy hour in near and far places including Europe, UK, India and the United States. A filmmaker, engineer and comedian, she enjoys all manners of endurance sports, including parenting.

Cerddwch i mewn am awr o gomedi sy'n cynnwys pynciau annelwig a phynciau difrifol: dinasyddiaeth, braster corff

a ffilmiau - mae ganddyn nhw fwy yn gyffredin nag y byddech chi'n ei feddwl. Mae Anu Vaidyanathan yn un o leisiau mwyaf ffres y byd, sydd wedi perfformio ei hawr gomedi gyntaf mewn mannau pell ac agos gan gynnwys Ewrop, y DU, India a'r Unol Daleithiau. Yn wneuthurwr ffilmiau, yn beiriannydd ac yn ddigrifwr, mae'n mwynhau pob math o chwaraeon dygnwch, gan gynnwys magu plant.

"Refreshingly frank, relatable & inspiring" *Fringe Review*
"Endurance is in the family." *Harper's Bazaar*

COLIN HOULT
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm | The Warren Room | £10.00 | 16+

Colin Hoult (star of Netflix's Afterlife) returns for the first time; as himself! Following a sell-out, award nominated run of The Death of Anna Mann, years playing characters and a mind bending ADHD diagnosis, Colin is being Colin. Help him find who he is in this first ever outing.

Colin Hoult (seren Afterlife Netflix) yn dychwelyd am y tro cyntaf; fel ei hun! Yn dilyn rhediad The Death of Anna Mann, a enwebwyd am wobrau ac a werthodd bob tocyn, a blynyddoedd yn chwarae cymeriadau a diagnosis ADHD, Colin yw Colin. Helpwch ef i ddarganfod pwy ydyw yn y perfformiad cyntaf erioed hwn!



BEN TARGET
THE SUPER COMMERCIAL MEGA MAINSTREAM ENTERTAINMENT SHOW (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
The Swallow Theatre
£9.50 | 14+

The bedazzling Ben Target (BBC3 and Radio 4 darling) lights up the Swallow Theatre (capacity: 35) with an essential hour of stand-up classique ahead of his grand ambition to sell-out the Milton Keynes Bowl (capacity: 65,000). He'll chew through everyone's favourite topics: aeroplane food, mortgage prices and bread but before all that, there's something he needs to get off his chest...

Edinburgh Comedy Award - Best Newcomer, nominee. Leicester Mercury Comedian of the Year, winner. Chortle Award for Innovation, winner. Time Out Recommended.

Mae'r swynol Ben Target (BBC3 a Radio 4 darling) yn goleuo'r Swallow Theatre (capasiti: 35) gydag awr hanfodol o standyp clasurol cyn ei uchelgais mawr i werthu pob tocyn ar gyfer y Milton Keynes Bowl (capasiti: 65,000). Bydd yn cnoi trwy hoff bynciau pawb: bwyd awyren, prisiau morgais a bara ond cyn hynny i gyd, mae rhywbeth mae'n rhaid iddo ddweud...

"A true original and a legend in the making" *The Guardian*
"Impressively funny" *The Scotsman*

ROBIN MORGAN
SNIP SNIP, BITCH

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Machynlleth Bowling Club | £9.00 | 14+

One of the UK's fastest rising comedy stars Robin Morgan brings a hilarious brand new show to Machynlleth as the final date of his 2023 tour. A lot has happened to Robin since the last tour. He's moved back to Wales, happily married with two kids. So what happens next? A vasectomy of course.

As seen/heard on Mock The Week (BBC Two), This England (Sky Atlantic), The News Quiz (BBC Radio 4).

Mae Robin Morgan, un o'r sêr comedi sy'n codi gyflymaf yn y DU, yn dod â sioe newydd sbon ddoniol i Fachynlleth fel dyddiad olaf ei daith yn 2023. Mae llawer wedi digwydd i Robin ers y daith ddiwethaf. Mae wedi symud yn ôl i Gymru, yn briod hapus gyda dau o blant. Felly beth sy'n digwydd nesaf? Fasectomi wrth gwrs.

Fel y gwelwyd/clywyd ar Mock The Week (BBC Two), This England (Sky Atlantic), The News Quiz (BBC Radio 4).

"Bloody funny. He must surely be on the verge of nationwide fame." *Chortle*



IAN SMITH
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 14+

Ian Smith is a multi-award winning comedian as heard on BBC Radio 4's The News Quiz, The Now Show and his own show, Girl Stuck in Basketball Hoop. This is a work in progress of his seventh solo show. It's about stress - but in a fun way - and will include complex theatrical techniques such as talking, shouting and moving around the stage a bit.

British Comedy Guide Recommended 2018 and 2019.

Mae Ian Smith yn ddigrifwr sydd wedi ennill sawl gwobr fel y'i clywyd ar The News Quiz ar BBC Radio 4, The Now Show a'i sioe ei hun, Girl Stuck in Basketball Hoop. Dyma waith ar y gweill ei seithfed sioe unigol. Mae'n ymwneud â straeon - ond mewn ffordd hwyliog - a bydd yn cynnwys technegau theatrig cymhleth fel siarad, gweiddi a symud o gwmpas y llwyfan ychydig.

British Comedy Guide Recommended 2018 a 2019.

"An effortlessly brilliant stand-up show" ★★★★★ *The Scotsman*
"A riot of sprightly silliness" ★★★★★ *Chortle*

"One of the best you will see at the festival" ★★★★★ *The Mirror*



NORTHWAVE COMEDY COLLECTIVE

THE JAIN EDWARDS SHOW

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
The Old Pizzeria | £10.00 | 18+

'If your tastes in comedy tend toward the weird, wonderful and painfully funny, The Jain Edwards Show is the one for you.'
Creative Tourist

Featuring bizarre characters, mind-altering songs and wild happenings, The Jain Edwards Show is a multimedia extravaganza like no other.

Join your host Jain Edwards, house band and tech wizards Foxdog Studios, and character comedian extraordinaire Jack Evans as they attempt to send the first Welsh woman into space.

This debut Mach show from the Manchester based cult comedy collective NorthWave is not to be missed.

'If your tastes in comedy tend toward the weird, wonderful and painfully funny, The Jain Edwards Show is the one for you.'
Creative Tourist

Yn cynnwys cymeriadau rhyfedd, caneuon sy'n newid y meddwl a digwyddiadau gwyllt, mae The Jain Edwards Show yn strafagansa amlgyfrwng heb ei hail.

Ymunwch â'ch cyflwynydd Jain Edwards, band tŷ a dewiniaid technoleg Foxdog Studios, a'r digrifwr rhyfeddol Jack Evans wrth iddyn nhw geisio anfon y Gymraes gyntaf i'r gofod.

Ni ddylid colli'r sioe Mach gyntaf hon gan y grŵp comedi cwlth NorthWave ym Manceinion.



IN WELSH / YN Y GYMRAEG

ESYLLT SEARS GWAITH AR Y GWEILL

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Ystafell 13
£8.00 | 16+

Yn lockdown rhif 1, tra'n prynu "Pawsecco" ar gyfer pen-blwydd ei chi defaid yn ddeg oed, meddyliodd Eysyllt am ei hen dad-cu a gollodd ei goes lawr y pwll glo. A fydde fe wedi bod yn hapus gyda'r ffordd mae hi'n byw ei bywyd? Yn enwedig ar ôl aberthu popeth i sicrhau dyfodol gwell i'w blant ei hun.

Tra'n ystyried hyn a dilyn siwrne aelod arall o'i theulu (ei hen hen dad-cu) o Sir Aberteifi i Alaska i chwilio am aur, mae hi'n gofyn a ydyn ni'n haeddu y bywyd y'n ni'n byw nawr; ddylen ni fod yn rhoi ein cyndeidiau (a'n cynfamau) ar

bedestal neu a o'n nhw yr un mor ddiog a chwit chwat ag y'n ni; ac a fydd ein disgynyddion yn edrych nôl a meddwl bo ni yr un mor amazing.

Mae Eysyllt wedi cefnogi Elis James a Jen Brister at daith, yn gyd-gyflwyno podlediad The Xennial Dome ac yn ddiweddar wedi cyd-gyflwyno Jake Yapp's Unwinding (BBC Radio 4 Extra). Mae hi wedi perfformio ar BBC Radio 4, BBC Radio 4 Extra a BBC One Wales yn Saesneg ac ar S4C yn Gymraeg. Mae hi hefyd wedi ysgrifennu ar gyfer: The Now Show a The News Quiz (BBC Radio 4); cyfres sgetsys Elis James a'i awr stand-yp (S4C); What Just Happened? (BBC One Wales); Welcome Strangers (BBC Radio Wales), a The Rest of Us (BBC Radio 4).



TAMSYN KELLY CRYING IN TK MAXX (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
The Sixth Form | £8.50 | 16+

Tamsyn Kelly looks at how the men in her life have shaped who she is. Working class stories and new material from Cornwall's finest. Tamsyn's appeared on BBC New Comedy Awards and Comedy Central Live.

Mae Tamsyn Kelly yn edrych ar sut mae'r dynion yn ei bywyd wedi siapio pwy yw hi. Storiâu dosbarth gweithiol a deunydd newydd gan y gorau o Gernyw. Ymddangosodd Tamsyn ar BBC New Comedy Awards a Comedy Central Live.



DAMAN BAMRAH SALMON CAMERA (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm | The Upper Sixth | £8.00 | 18+

Daman Bamrah has spent a great deal of his life confused. His formative years were spent travelling between his Church of England High school and his Sikh Temple, but what did he really learn and where did he fit in?! Join British Sikh comedian, Daman Bamrah for his debut show as he attempts to identify himself in an increasingly absurd world.

As seen on The Lateish Show with Mo Gilligan (Channel 4), BBC New Comedy Awards (BBC One), Captive Audience (All 4) and BBC Asian Network Comedy Night (BBC Three).

Mae Daman Bamrah wedi treulio llawer iawn o'i fywyd yn ddrystyd. Treuliodd ei flynyddoedd ffurfiannol yn teithio rhwng ei ysgol uwchradd Eglwys Loegr a'i Deml Sikhaidd, ond beth ddysgodd mewn gwirionedd a ble roedd yn ffitio?! Ymunwch â'r digrifwr Sikhaidd Prydeinig, Daman Bamrah am ei sioe gyntaf wrth iddo geisio uniaethu ei hun mewn byd cynyddol hurt.

Fel y gwelwyd ar The Lateish Show with Mo Gilligan (Channel 4), BBC New Comedy Awards (BBC One), Captive Audience (All 4) a BBC Asian Network Comedy Night (BBC Three).



JEN BRISTER
THE OPTIMIST

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm | Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales | £12.00 | 15+

Little Wander presents...

If Jen Brister has learned anything in the past 18 months, it's that she's no good in a crisis. (Unless you count getting into the foetal position in under 30 seconds.) Has the pandemic changed her for the better or is she the same old pessimistic naysayer she's always been? I think we all know the answer to that. Let's just hope she can make it funny.

Os yw Jen Brister wedi dysgu unrhyw beth yn ystod y 18 mis diwethaf - nid yw hi'n dda i ddim mewn argyfwng. (Oni bai

ei bod yn cyfrif mynd i safle'r ffetws mewn llai na 30 eiliad.) A yw'r pandemig wedi ei newid er gwell, neu ai'r un hen person pesimistaidd negyddol yw hi o hyd? Rwy'n credu ein bod ni i gyd yn gwybod yr ateb. Gobeithio y gall hi wneud hynny'n ddoniol.

"Furiously funny." The Guardian
"Her energy is explosive. Her use of space and delivery, mesmerising." The Sunday Times

"A phenomenal display of sinewy stand up." Chortle



LUKE MCQUEEN AND LOU SANDERS

BIG WIGS BIG TEETH

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Y Plas - Main Hall | £8.00 | 14+

A brand new live show (before it's a tv show) A new night of entertainment, games, guests, wigs and teeth. Expect dancing! Games! Music! Beauty pageants! Stunts! And more!

Sioe fyw newydd sbon (cyn ei bod yn sioe deledu). Noson newydd o adloniant, gemau, gwesteion, wigiau a dannedd. Dewch i weld dawnsiol Gemau! Cerddoriaeth! Pasiantau harddwch! Styntiau! A mwyl!

Tafarn yn
Llundain yw'r
Bill Murray.

Ry'n ni'n caru
Gŵyl Comedi
Machynlleth.

Mwynhewch y
penwythnos.

The Bill Murray
is a pub in
London.

We love
Machynlleth
Comedy Festival.

Have a wonderful
weekend.

JEN BRISTER

The Optimist

"Her energy is explosive. Her use of space & delivery, mesmerising."
THE SUNDAY TIMES

TOURING
2023

LITTLEWANDER.CO.UK

"Furiously funny."
THE GUARDIAN

JENBRISTER.CO.UK JENBRISTER f @ JENBRISTERCOMEDY

MY NAME IS **SIKISA** AND THIS IS
WORDS

MY NEW
WORK IN PROGRESS
STAND UP SHOW

"UPROARIOUSLY
HILARIOUS"
PODCAST
AS SEEN AND HEARD ON
LIVE AT THE APOLLO (BBC)
THE STAND UP SKETCH SHOW (ITV2)
AND OFF MENU PODCAST

29TH APRIL
MACHYNLLETH
BOWLING CLUB
8PM

£9.50



**STUART GOLDSMITH
SPOILERS (WORK IN PROGRESS)**

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.00 | 14+

An hour of new material from Host of The Comedian's Comedian Podcast, Stuart Goldsmith.

As seen on Conan (TBS), As Yet Untitled (Dave) and Russell Howard's Stand Up Central (Comedy Central).

Awr o ddeunydd newydd gan gyflwynydd The Comedian's Comedian Podcast, Stuart Goldsmith.

Fel y gwelwyd ar Conan (TBS), As Yet Untitled (Dave) a Russell Howard's Stand Up Central (Comedy Central).

★★★★ The Independent

"Truly a comedy masterclass... Endlessly inventive" ★★★★★ The List

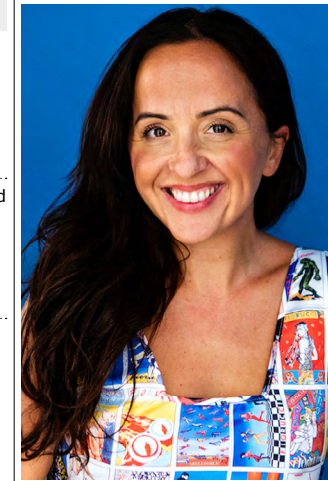
"Yet further evidence of Goldsmith's enormous talent and indisputable mastery of the genre" ★★★★★ TheWeeReview

**LUISA OMIELAN
WORK IN PROGRESS**

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £9.50 | 18+

Join Luisa Omielan, is it a musical? Is it a stand up show? Is it a bit of everything, we don't know, that is what we are here to find out. Whatever it is, it will be EPIC, you know this. So come make some magic happen.

Ymunwch â Luisa Omielan, ai sioe gerdd yw hi? Ai sioe standyp yw hi? A yw'n dipyn o bopeth, ni wyddom, dyna'r hyn ry'n ni yma i'w ddarganfod. Beth bynnag ydyw, bydd yn EPIC, rydych chi'n gwybod hyn. Felly dewch i wneud rhywfaint o hud.



**BRITNEY
THE BEST OF THE WORST OF**

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Y Plas - Vane Tempest | £10.00 | 14+

Sketch comedy fans Britney are back! But what with? Is it a best of? Is it a brand new show? Is it something they write entirely on the train from London to Machynlleth? Who knows! Britney certainly don't at the time of writing.

Come and watch 2 gorgeous girls figure something out. It'll be a laugh!

As seen on BBC One, BBC Two, BBC Three, Channel 4 and Sky Max.

Ffans comedi sgets - mae Britney yn ôl! Ond gyda beth? Y goreuon? Ai sioe newydd sbon yw hi? Ai rhywbeth maen nhw'n ei ysgrifennu ar y trên o Lundain i Fachynlleth? Pwy a wyr! Yn sicr nid yw Britney yn gwybod ar adeg ysgrifennu.

Dewch i wlyio dwy ferch hyfryd yn darganfod rhywbeth. Bydd yn hwyll!

Fel y gwelwyd ar BBC One, BBC Two, BBC Three, Channel 4 a Sky Max.

"Ferociously funny" The i
"Sweet, smart, refreshingly silly" Guardian

"Very funny... A delight" Telegraph
"Charming, joyous and offbeat"



**COMEDIANS BEER
MAT FLIPPING
CHAMPIONSHIP**

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £10.00 | 14+

8 top comedians compete to see who is the champion beermat flipper 2023! Sikisa, Bella Hull & Stuart Laws host comedy's premier sporting event, with 8 guest comedians competing to take home the trophy. Expect trick shots, live betting odds, trash talk and a night to remember. Book early for courtside tickets.

8 o'r digrifwr pennaf yn cystadlu i weld pwy yw pencampwr troi matiau cwrw 2023! Sikisa, Bella Hull a Stuart Laws yn cyflwyno prif ddiwyddiad chwaraeon comedi, gydag 8 digrifwr gwadd yn cystadlu i fynd â'r tlws adref. Disgwyliwch ergydion tric, ods betio byw, dadlau, a noson i'w chofio. Archebwch yn gynnar am docynnau ymyl y cwrt.





AMY MASON AND ANNA THOMAS
WORKS IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys | £8.00 | 16+

Join two of the UK's most exciting off-kilter stand-ups for their 30 minute work-in-progress sets.

Ymunwch â dau o standyys mwyaf cyffrous a rhyfedd y DU am setiau 30 munud o waith ar y gweill.

Anna Thomas has some plans up her sleeve, and is most likely going to be flapping about like a jellyfish on a log flume. Originally from Carmarthenshire, Anna won the BBC New Comedy Award 2021, and the Panel Prize at the 2022

Edinburgh Fringe as part of "Best in Class". Anna recently supported Joe Lycett, Kiri Pritchard-McLean, Lauren Pattison, Max Fosh, and Hal Cruttenden.

Mae gan **Anna Thomas** rai cynlluniau, ac mae'n debygol o fod yn fflapio o gwmpas fel slefrod môr ar fliwm boncyff. Yn wreiddiol o Sir Gaerfyrddin, enillodd Anna Wobr BBC New Comedy Award 2021, a Gwobr y Panel yng Ngŵyl Caeredin 2022 fel rhan o "Best in Class". Yn ddiweddar cefnogodd Anna Joe Lycett, Kiri Pritchard-McLean, Lauren Pattison, Max Fosh, a Hal Cruttenden.

"She has the appealing air of not quite being of this world. But whatever planet she's from, they know funny." Chortle

Amy Mason (BBC New Comedian of the Year shortlist, Funny Woman finalist) lives in Bristol and offers a dry perspective on parenthood, addiction, aging, queerness and mental health. She has appeared on Radio 4 and has TV projects in development.

Mae **Amy Mason** (rhestr fer BBC New Comedian of the Year, rownd derfynol Funny Woman) yn byw ym Mryste ac yn cynnig persbectif sych ar fod yn rhiant, gorddibyniaeth, heneiddio, gwrygydiaeth ac iechyd meddwl. Mae hi wedi ymddangos ar Radio 4 ac mae hi'n datblygu prosiectau teledu.

"As raw as it gets as well as charmingly poignant and funny" The Herald

progress show. You can act like you're better than everyone else, but at the end of the day we're all hungry, horny and scared. A bunch of crabs in the bottom of a bucket. Let me be your crab leader and I'll carry you out of the darkness and into the promised land.

Mae'r sgamp o Swydd Efrog wedi cael digon! Mae'n bryd gwneud safiad yn erbyn cydletywyrr, perchnogion tai a'r rhaniad rhwng y Gogledd a'r De yn y sioe hon o waith sydd ar y gweill. Gallwch chi ymddwyn fel eich bod chi'n well na phawb arall, ond ar ddiwedd y dydd rydyn ni i gyd yn newynog, yn horni ac yn ofnus. Criw o grancod yng ngwaelod bwced. Gad i mi fod yn arweinydd cranc i chi a byddaf yn eich cario allan o'r tywyllwch ac i wlad yr addewid.

"One of the most exciting new comics I've seen for a long time. A very funny man" Joe Lycett

"Spontaneously witty with a distinctive line in absurdity" Chortle

"Almost like magic" Mumble Comedy
★★★★ Lancashire Post



PADDY YOUNG
HUNGRY, HORNY, SCARED
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£9.00 | 16+

The Yorkshire scamp has had enough! Time to take a stand against housemates, homeowners and the North/South divide in this work in



TUDUR OWEN
ENGLISH NEW STUFF
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
The Warren Room | £9.50 | 16+

Tudur really needs new material, help him find it as he fumbles through an anxiety riddled 60 minutes of brand new comedy ideas at his favourite festival.

'It's my favourite festival' ... said a distracted Tudur

The late middle aged Machynlleth veteran will push his well established comedy boundaries by visiting concepts and topics that other comics deem to be dead ends.

'I've got a promising bit about podcasts' ... he pleaded
Join Tudur in this unique, undemanding and totally original* hour of comedy.
* in the English language

Mae gwir angen deunydd newydd ar Tudur, helpwch o i ddod o hyd iddo wrth iddo ymbalfalau drwy 60 munud llawn pryder o syniadau comedi newydd sbon yn ei hoff wyl.

'Dyma fy hoff wyl' ... meddai Tudur, heb datu sylw
Bydd yr hen filwr canol oed o Fachynlleth yn gwrtho ei ffiniau comedi sydd wedi hen ennill eu plwyf trwy ymweld â chysyniadau a phynciau y mae comics eraill yn eu hystyried yn wastraff amser.

'Mae gen i rywbeth addawol am bodlediadau' ... plediodd
Ymunwch â Tudur yn yr awr gomedï unigryw, ddiymdrech a hollol wreiddiol* hon.

* yn yr iaith Saesneg
★★★★ Pick of the fringe
★★★★ Chortle

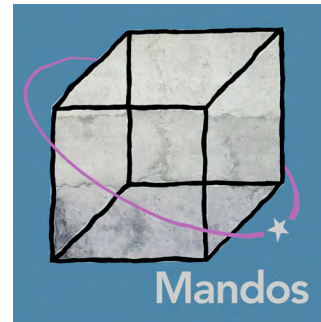


KIRI PRITCHARD-MCLEAN
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Swallow Theatre | £8.00 | 16+

See page 48 for info about the show

Gweler tudalen 48 am wybodaeth am y sioe



MANDATORY REDISTRIBUTION PARTY
JUDGEMENT DAY

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Machynlleth Bowling Club | £10.00 | 16+

Join haggard princes of the goblin left Sean Morley and Jack Lewis Evans as they burrow into the corrupted nexus of capital, culture and cringe. A new interactive comedy globule from the squashed minds behind Mandatory Redistribution Party podcast.

Ymunwch â thwyysogion hagar d chwith y goblin Sean Morley a Jack Lewis Evans wrth iddyn nhw dyllu i gysylltiad llygredig cyfalaf, diwylliant a chreadigaeth. Globwll comedi rhyngweithiol newydd gan y meddyliau gwassgaredig y tu ôl i bodlediad Mandatory Redistribution Party.

"Hilarious, subversive and enlightening in equal measures" Manchester Wire

"Absolutely the best Noam Chomsky material ever" The Scotsman



ANGELA BARNES
46 AND STILL A (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Machynlleth Rugby Club | £8 | 14+

Join Angela Barnes (Mock the Week (RIP), Live At the Apollo, former host of BBC Radio 4's News Quiz) because she's been having a think and she has had some thoughts and all being well, by April, they'll be jokes. At least, some of them will be jokes.

Ymunwch ag Angela Barnes (Mock the Week (RIP), Live At the Apollo, cyngyflwynydd News Quiz BBC Radio 4) oherwydd ei bod hi wedi bod yn meddwl ac wedi cael rhywfaint o feddyliau a gobeithio erbyn mis Ebrill byddan nhw'n jöcs. O leiaf, bydd rhai ohonyn nhw'n jöcs.

"A gloriously down-to-earth, straight-talking and extremely funny comic" Guardian

"A natural born storyteller... hilarious!"
★★★★ Voice Mag



ELF & DUFFY
HEIST (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
The Old Pizzeria | £9.50 | 12+

"Let's rob a bank"

Welcome to Duffy & Elf's Show.

A physical show, with Visual Vernacular (V), (think mime but in High Definition), conducted in British Sign Language with some very violent live sound foley.

Duffy and Elf are friends.

Duffy signs, Elf doesn't.

Elf speaks. Duffy doesn't.

Let's see how this works out...

This is a comedy show. This is a bank heist. This is a love story. This is a show about friendship. It is about a lot of things. And it will be in silence.

Age guidance: 12+ (if with a parent). If child is deaf parents to be aware that swear words are signed.

"Dewch i ni ladrata banc"

Croeso i Sioe Duffy ac Elf.

Sioe gorfforol, gyda Visual Vernacular (V) (fel meim ond mewn Manlylder Uwch), wedi'i chynnal yn iaith Arwyddion Prydain gyda pheth sain byw treisgar iawn.

Mae Duffy ac Elf yn ffrindiau.

Mae Duffy'n arwyddo, dyw Elf ddim.

Mae Elf yn siarad. Dwy Duffy ddim.

Gawn ni weld sut mae hyn yn gweithio...

Sioe gomedi yw hon. Heist banc yw hwn. Stori gariad yw hon. Sioe am gyfeillgarwch yw hon. Mae'n ymwneud â llawer o bethau. It is about a lot of things. And it will be in silence.

Canllaw oedran: 12+ (os gyda rhiant). Os yw plentyn yn fyddar, rhieni i fod yn ymwybodol bod geiriau rhegi wedi'u harwyddo.



ANDY FIELD
BRING A BUCKET AND A MOP FOR THIS WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 18+

(Give me everything you got for this work in progress)
Witness the birth of a new show, full of potential and possibilities. It might grow to be one of the greatest shows of all time, and you'll be able to say you were there at the start. It might be awful. These are the risks we have to take in life sometimes.
Thankfully this show will probably be good because Andy Field's really cool and talented and handsome and he definitely doesn't write his own blurbs.

(Rhowch bopeth sydd gennych chi i mi ar gyfer y gwaith hwn sydd ar y gweill)
Tystio i enedigaeth sioe newydd, llawn potensial a phosibiliadau. Efallai y bydd yn tyfu i fod yn un o'r sioeau gorau erioed, a byddwch chi'n gallu dweud eich bod chi yn ar y dechrau. Efallai y bydd yn ofnadwy. Dyma'r peryglon y mae'n rhaid i ni eu cymryd mewn bywyd weithiau.
Diolch byth, mae'n debyg y bydd y sioe hon yn dda oherwydd mae Andy Field yn cŵl a thalentog a golygus ac yn bendant nid yw'n ysgrifennu ei froliant ei hun.



TESSA COATES
GET YOUR TESSA COATES YOU'VE PULLED

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm | The Sixth Form | £11.50 | 14+

After a sell-out Edinburgh run, Tessa is taking her third and favourite show on tour! Tour support for Nish Kumar: Your Power, Your Control. Co-host of the critically acclaimed and award-winning podcast Nobody Panic. As heard on her BBC Radio 4 comedy special Resting Witch Face.
As seen on Mae Martin's Feel Good, Rose Matafeo's Starstruck, Hypothetical, The Stand Up Sketch Show, and one episode of Antiques Roadshow in the very deep background.
Ar ôl rhediad a werthodd bob tocyn yng Nghaeredin, mae Tessa yn mynd

â'i thrydedd sioe, a'i hoff sioe, ar daith! Cefnogaeth taith i Nish Kumar: Your Power, Your Control. Cyd-gyflwynydd y podlediad cloddiw ac arobryn Nobody Panic. Fel y clywyd ar ei sioe standyp ar BBC Radio 4, Resting Witch Face.
Fel y gwelwyd ar Feel Good Mae Martin, Starstruck Rose Matafeo, Hypothetical, The Stand Up Sketch Show, ac un bennod o Antiques Roadshow yn y cefndir pell iawn.

Top 12 Jokes of the Fringe – The Guardian
"Hilarious... A delight" Times Radio



SHARON WANJOHI
I'M MATURE/ IMMATURE (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 6:00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 18+

I have no idea what's going on. Ever. But does anyone really?
Being an adult isn't all it's cracked up to be. There are so many things you need to know i.e. what wine pairs well with a Dairylea Lunchable? Why do I spend money every time I step foot outside my home? If I know I'm a future divorcee should I bother getting married?
Actually, the answer to that one is yes because I've already bought the dress...
Join me as I work through some half-baked (but very delicious) ideas and attempt to understand the childhood that has resulted in a very disoriented 20-something.

Does gen i ddim syniad beth sy'n mynd ymlaen. Byth. Ond a oes unrhyw un mewn gwirionedd?
Nid yw bod yn oedolyn beth yr addewidiwyd. Mae cymaint o bethau y mae angen i chi eu gwybod h.y. pa win sy'n paru'n dda â Dairylea Lunchable? Pam ydw i'n gwario arian bob tro rwy'n camu y tu allan i'm cartref? Os byddaf yn gwybod y byddaf wedi ysgaru yn y dyfodol a ddylwn i drafferthu priodi?
A dweud y gwir, yr ateb i'r un hwnnw yw dylwn oherwydd rydw i wedi prynu'r ffrog yn barod ...
Ymunwch â mi wrth i mi weithio trwy rai syniadau hanner call (ond doniol iawn) a cheisio deall y plentynod sydd wedi arwain at berson dryslyd iawn yn ei hugeiniau.

MIKE BUBBINS
THROWBACK

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 7:45pm BBC Radio Wales Mach Arena | £20.00 | 16+ | 75 minutes

Mike Bubbins, star of hit podcast The Socially Distant Sports Bar, and of BBC television comedies Mammoth, Tourist Trap and The Unexplainers, unleashes THROWBACK, his first ever solo UK stand-up tour. And things may never be the same again.
THROWBACK is a powerful, thought-provoking, visceral hour of stand-up comedy, that pushes boundaries, defies neat descriptions and challenges the audience...
AS IF IT IS!
It's actually an hour and a half of really funny stories, pretty impressive characterisations, possibly a song (he said he'll see how that goes), a bit of nostalgia about the good old days, a bit of optimism about the good new days, and Mike generally having a laugh about life and not taking himself, or anything else, too seriously. Having said that, he may, at some point in the show, get very annoyed at berks, whether in the past, the present, or the future. Very annoyed.
So basically THROWBACK is a comedy show about Bubbins sharing, and bringing to life, the stuff that he finds funny. As comedy concepts go, it's a pretty straightforward one, really.

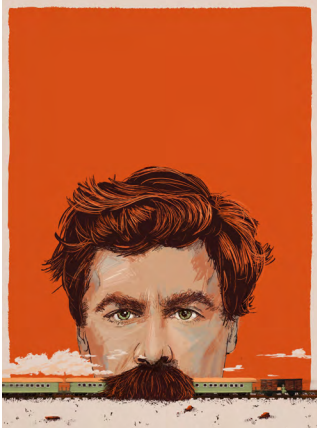
Mae Mike Bubbins, seren podlediad poblogaidd The Socially Distant Sports Bar, a chomedïau teledu'r BBC Mammoth, Tourist Trap a The Unexplainers, yn cyflwyno THROWBACK, ei daith standyp unigol gyntaf erioed yn y DU. Ac efallai na fydd pethau byth yr un peth eto.
ALLWCH CHI DDYCHMUGU!
Mewn gwirionedd mae'n awr a hanner o straeon hynod ddoniol, cymeriadu eitha trawiadol, cân o bosib (dywedodd y bydd yn gweld sut aiff hynny), ychydig o hiraeth am yr hen ddyddiau da, ychydig o optimistiaeth am y dyddiau newydd da, a Mike yn chwerrthin am fywyd a pheidio â chymryd ei hun, na dim arall, ormod o ddirif. Wedi dweud hynny, efallai y bydd, ar ryw adeg yn y sioe, yn gwylltio'n arw am dwpsod, boed yn y gorffennol, y presennol, neu'r dyfodol. Yn gwylltio'n arw iawn.
Felly yn y bôn mae THROWBACK yn sioe gomedi am Bubbins yn rhannu'r pethau sy'n ddoniol iddo ac yn dod â nhw'n fyw. Fel cysyniad comedi, mae'n un eithaf syml, a dweud y gwir.
"They asked me to do a UK comedy tour, called THROWBACK...and so I did."
Mike Bubbins



GLENN MOORE
WILL YOU STILL NEED ME, WILL YOU STILL FEED ME, GLENN I'M SIXTY MOORE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 7:45pm
Y Plas - Main Hall | £9.00 | 14+
75 minutes

Perrier nominee Glenn Moore presents one of the best-reviewed shows of the 2022 Edinburgh Fringe, firmly establishing himself as one of the greatest joke writers of his generation.
Expect a 'comedy masterclass' (Times) and a high-energy barrage of the most jokes you've ever heard humanely fit into one stand-up show. As seen/heard on Mock The Week, The Stand-Up Sketch Show, The Dave Berry Breakfast Show on Absolute Radio, The Now Show and The News Quiz.
Mae Glenn Moore, enwebai Perrier, yn cyflwyno un o'r sioeau a adolygwyd orau o Wyl Caeredin 2022, gan sefydlu ei hun yn gadarn fel un o ysgrifenywyr jöcs gorau ei genhedlaeth.
Disgwyliwch 'comedy masterclass' (Times) a'r llwyth mwyaf o jöcs egni uchel a glywsoch erioed mewn un sioe standyp. Fel y gwelwyd/clywyd ar Mock The Week, The Stand-Up Sketch Show, The Dave Berry Breakfast Show ar Absolute Radio, The Now Show a The News Quiz.
"An absolute brilliantly crafted joy from start to finish" ★★★★★
The Mail On Sunday
"This is classy, gag-driven comedy at its most intense and funniest" ★★★★★
Chortle



MIKE WOZNAK ZUSA

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£15.00 | 14+ | 105 minutes

Little Wander in association with PBJ Management present... Ever wondered how Mike's Great-Aunt Zusa made it from Poland to Luton with a war nipping at her heels? Here's your chance to find out. As seen on Taskmaster (Channel 4), Man Down (Channel 4) and Would I Lie To You? (BBC One). As heard on Small Scenes (BBC Radio 4), the St Elwick's Neighbourhood Association Newsletter podcast and the Three Bean Salad podcast.

Little Wander mewn cydweithrediad â PBJ Management yn cyflwyno... Ydych chi erioed wedi meddwl sut y cyrhaeddodd Hen Fodryb Zusa Mike o Wlad Pwyl i Luton gyda rhyfel wrth ei sodlau? Dyma'ch cyfle i ddarganfod. Fel y gwelwyd ar Taskmaster (Sianel 4), Man Down (Channel 4) a Would I Lie To You? (BBC One). Fel y clywyd ar Small Scenes (BBC Radio 4), podlediad St Elwick's Neighbourhood Association Newsletter a phodlediad Three Bean Salad.

"Mike Wozniak" The Guardian



SHEEPS OPEN THE LOVE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £10.00 | 14+

You can hear it, surely. Open a window. There, see. You can hear it even now. A song on the breeze. "Here comes the Roberts man, here comes the Williams man, here comes the Jonno man..." You know what's on the way. You know it as well as you know your own name. So why hesitate? Hands in pockets, come along now. Tomorrow is soon enough for dying. And today, you might live. (Is it new sketches? Partly, yes. For the first time in a while, it is. Not all new but mostly ones we've never done at Mach. Half the show will be old, half new. Some might be on script, many will be well learned.)

Gallwch ei glywed, yn sicr. Agorwch ffenestr. Yno, gw. Gallwch chi ei glywed hyd yn oed nawr. Cân ar yr awel. "Here comes the Roberts man, here comes the Williams man, here comes the Jonno man..." Ti'n gwybod beth sydd ar y ffordd. Rydych chi'n ei adnabod cystal â'ch enw eich hun. Felly pam petruso? Dwylo mewn pocedi, dewch draw nawr. Mae yfory yn ddigon buan i farw. A heddiw, efallai y byddwch chi'n byw. (Sgetsys newydd? Yn rhannol, ie. Am y tro cyntaf ers sbel, ie. Ddim i gyd yn newydd ond yn bennaf yn rhai dydyn ni erioed wedi eu gwneud ym Mach. Bydd hanner y sioe yn hen, hanner newydd. Efallai bydd rhai yn dilyn y sript, bydd llawer wedi'u dysgu'n dda.)



FELICITY WARD THE MOTHER F*CKING TRILOGY (AS ONE SHOW) (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard
£12 | 15+ | 150 minutes

Five whole years without a show. So, she's made it an absolute whopper. It was actually supposed to be three separate shows, but for the purpose of a festival she's abridged it. Running at somewhere between 2hrs and 2½hrs (depending on distractions and unplanned sidetracking - yes she is still waiting to get tested for ADHD) Felicity Ward is back with an opus on pregnancy, birth and motherhood, the most punk thing anyone can do. Come see this new work by the Edinburgh Comedy Award nominee, Live at the Apollo appearer, and legitimate person who made "whah whah cry baby" hands to an angry driver today.

Pum mlynedd gyfan heb sioe. Felly, mae hi wedi ei wneud yn un fawr. Roedd hi i fod i fod yn dair sioe ar wahân mewn gwirionedd, ond at ddiben gŵyl mae hi wedi ei dalfyrnu. Yn rhedeg rhywle rhwng 2 awr a 2½ awr (yn dibynnu ar wrthdymuniadau a cholli sylw heb ei gynllunio - ydy, mae hi'n dal i aros i gael prawf am ADHD) mae Felicity Ward yn ôl gydag opws ar feichiogrwydd, genediggaeth a mamolaeth, y peth mwyaf pync y gall unrhyw un ei wneud. Dewch i weld y gwaith newydd hwn gan enwebai Gwobr Gomedï Caeredin, ymddangosiadwr Live at the Apollo, a pherson go iawn a wnaeth ddwylo "wa wa babi mawr" i yrrwr blin heddiw.



JOHN-LUKE ROBERTS IN CONVERSATION WITH THE MUSE (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.00 | 15+

JLR's back doing whatever his Muse tells him to, and providing some silly beauty.

Mae JLR yn gwneud beth bynnag y mae ei awen yn dweud wrtho am ddweud, ac yn darparu harddwch gwirion.

"Long on brilliance, high on gags; flawless delivery and creative originality." ★★★★★ The List



TAROT HIVE MIND

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

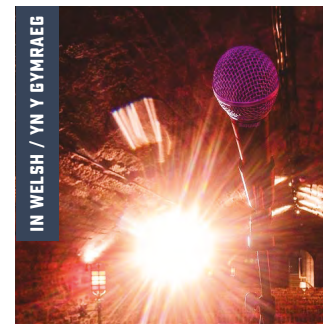
Hive Mind is a gameshow in which contestants have to crowdsource their way to victory.

We came up with this idea while eating a Mexican meal. Is it an indulgent overstep from an ageing sketch group, or exactly the sort of charming ramshacklery you'd expect from Mach? Very possibly both. Come watch Tarot go all shiny floor and sequins and try and crowdsource their way to a format.

Mae Hive Mind yn sioe gêm lle mae'n rhaid i gystadleuwyr ddefnyddio'r dorf i fod yn fuddugol.

Fe wnaethon ni feddwl am y syniad hwn wrth fwyta pryd o fwyd Mecsicanaidd. Ai hên grŵp sgets sy'n mynd yn rhy bell, neu ai dyma'r union fath o drychineb y byddech chi'n ei ddisgwyl ym Mach? Efallai'r ddau. Dewch i wlyio Tarot yn croesawu'r llawr sgleiniog a'r secwinau a cheisio defnyddio cynulleidfa i greu fformat.

"Bark out loud funny...the whole show is startlingly live" ★★★★★ Guardian
"One of the balls-out funniest show of the Fringe" ★★★★★ Chortle
"A very nice Mexican meal" ★★★★★ Tarot



SHOWCASE CYMRAEG, O FATH

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£8.00 | 16+

Hoffi cael eich tywys ar daith, cael amser i ffyrio, a themlo eich bod chi wedi dysgu rhywbeth ar ddiwedd sioe gomedi? Yna, nid dyma'r perfformiad i chi. Dewch i weld rhai o hen ffyrnau a wynebau newydd y sîn stand-up yng Nghymru yn llosgi'r hen fformat i'r llawr.



JACK BARRY DON'T HAPPY BE WORRY

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys | £11.50 | 16+

Hot piece of ass (and acclaimed stand-up) Jack Barry rises from the ashes of the pandemic to heal your soul like a hearty dose of medicinal magic mushrooms. Cry from laughing, laugh from crying, forget that we're dying.

As seen as himself (sort-of) in Mae Martin's Feel Good, alongside appearances on The Stand Up Sketch Show, Starstruck, The Russell Howard Hour, and Sorry I Didn't Know. Tour Support for James Acaster, Joe Lycett, Mae Martin.

Pisyn siapus (a standyp cloddiw) Jack Barry yn codi o lwh y pandemig i wella'ch enaid fel dos swmpus o fadarch hud meddyginiathol. Crïo chwerthin, chwerthin o grio, anghofo ein bod ni'n marw. Fel y gwelwyd fel ei hun (mewn ffordd) yn Mae Martin's Feel Good, ochr yn ochr ag ymddangosiadau ar The Stand Up Sketch Show, Starstruck, The Russell Howard Hour, a Sorry I Didn't Know. Cefnogaeth Taith i James Acaster, Joe Lycett, Mae Martin.
★★★★ Metro
★★★★★ Ed Fest Mag
★★★★ Sunday Times



HEIDI REGAN
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
The Swallow Theatre | £8.00 | 14+

Heidi Regan triumphantly returns with a work that is in progress! Why is her return triumphant? Because you all said she COULDN'T put on a show that was a work in progress. But she showed you! Well she will have, by the time you read this (if you read it AFTER the show has been on). Please come watch Heidi work out some very silly stand up, probably about relationships or robots.

Heidi is the winner of the BBC New Comedy Award and So You Think You're Funny with two stand up specials on Radio 4. Tour support for Joe Lycett and Phil Wang.

Mae Heidi Regan yn dychwelyd yn fuddugoliaethus gyda gwaith sydd ar y gweill! Pam fod ei dychweliad yn fuddugoliaethus? Oherwydd i chi i gyd ddweud NA ALLAI hi gynnal sioe a oedd yn waith ar y gweill. Ond fe ddangosodd hi i chi! Wel bydd hi wedi, erbyn i chi ddarllen hwn (os ydych chi'n ei ddarllen AR ÔL i'r sioe fod ymlaen). Dewch i wylw Heidi yn gweithio ar standyp gwirion iawn, mwy na thebyg am berthnasoedd neu robotiaid.

Heidi yw enillydd BBC New Comedy Award a So You Think You're Funny gyda dwy raglen stand up arbennig ar Radio 4. Cefnogaeth taith i Joe Lycett a Phil Wang.

"The standard and silliness of the jokes never dip, providing a richly rewarding hour full of big laughs and excellent storytelling." Chortle



RICH WILSON
LET'S GO ROUND AGAIN
(WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
The Warren Room | £9.50 | 14+

Rich Wilson has been a father longer than he hasn't been and now his two lads have grown up to be decent human beings and are off out into the world but now Rich is in a new relationship, the subject of children has once again reared it's head but is Rich ready to be a father again? Is it selfish to have children at a later stage in life? Is it selfish to even think about bringing a baby into this already overpopulated world? Join Rich as he hilariously navigates the minefield that is parenting.

Mae Rich Wilson wedi bod yn dad yn hirach na pheiduo, a bellach mae ei ddau fachgen wedi tyfu i fod yn fodau dynol gweddus ac i ffwrdd yn y byd. Ond nawr mae Rich mewn perthynas newydd, mae pwnc plant wedi codi unwaith eto, ond ydy Rich yn barod i fod yn dad eto? A yw'n hunanol cael plant yn hwyrach mewn bywyd? Ydy hi hyd yn oed yn hunanol meddwl am ddod â babi i'r byd hwn sydd eisoes yn orlawn? Ymunwch â Rich wrth iddo lywio trwy bwnc llosg magu plant mewn ffordd ddoniol.



YURIKO KOTANI
WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
The Old Pizzeria | £9.00 | 14+

Winner of the BBC New Comedy Award, UK-based Japanese comedian Yuriko Kotani is going to tell stories of her experiences and thoughts as a work in progress in her "second language".

As seen on 'Russell Howard's Stand Up Central', 'Pls Like' (BBC3), 'Paul Hollywood Eats Japan' (C4), 'Mandy' (BBC2) & 'Sorry, I Didn't Know' (ITV).

Bydd Yuriko Kotani, enillydd BBC New Comedy Award, y comediwr o Japan sy'n byw yn y DU, yn adrodd straeon

am ei phrofiadau a'i meddyliau fel gwaith ar y gweill yn ei "hail iaith".

Fel y gwelir ar 'Russell Howard's Stand Up Central', 'Pls Like' (BBC3), 'Paul Hollywood Eats Japan' (C4), 'Mandy' (BBC2) & 'Sorry, I Didn't Know' (ITV).

"Kotani has a magical way of telling a story... her imagination transforms everyday battles into something extraordinary" ★★★★★ The Scotsman

"A phenomenally feel-good show" ★★★★★ BroadwayBaby

"An uplifting story that will leave your heart filled and a smile on your face. I urge you to go and see this show" ★★★★★ Entertainment Now

MICHAEL ODEWALE
OF MIKE AND MEN (WORK IN PROGRESS)



Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm | Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 16+

Not gonna lie guys, I thought the show title sounded cool and deep but the jokes are dumb as hell (hilarious though, if I do say so myself). Come see for yourself!

Ddim yn mynd i ddweud celwydd bois, roeddwn i'n meddwl bod teitl y sioe yn swnio'n cwl a dwfn ond mae'r jôcs yn dwp yr uffern (doniol serch hynny, er mai fi sy'n dweud). Dewch i weld eich hun!



LISA CURRY
ASPIRING EXPAT

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm | The Sixth Form | £10.00 | 18+

Lisa returns to Mach Fest with an hour of standup that takes shots at the glorious stupidity of the United States government from an American's perspective. Well... American for now.

Tour support for Jim Jefferies.
Mae Lisa'n dychwelyd i Wyl Mach gydag awr o standyp sy'n gwneud hwyl am wiriondeb gogoneddus

llywodraeth yr Unol Daleithiau o safbwynt Americanwr. Wel... Americanwr am y tro
Cefnogaeth taith i Jim Jefferies

"Lisa Curry is so honest that it makes you (wonderfully) uncomfortable" Madeleine Smithberg, co-creator of The Daily Show



SIKISA
WORDS (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Machynlleth Bowling Club | £9.50 | 16+

Back from doing her acclaimed debut hour, Sikisa is here with a new show and she is worried about words! She always thinks she says the wrong thing at the wrong time but asks the question - can you live in the modern world without speaking the language? A story of rediscovery and reflection.

As seen and heard on Live at the Apollo (BBC), Jonathan Ross' Comedy Club (ITV), The Stand Up Sketch Show (ITV2) and The Off-Menu podcast. Three-time Leicester Comedy Festival Awards nominee and BBC New Comedy Award Finalist.

Yn ôl o wneud ei hawr gyntaf glodwiw, mae Sikisa yma gyda sioe newydd ac mae hi'n poeni am eiriau! Mae hi bob amser yn meddwl ei bod hi'n dweud y peth anghywir ar yr amser anghywir ond yn gofyn y cwestiwn - allwch chi fyw yn y byd modern heb siarad yr iaith? Stori o ailddarganfod a myfyrio.

Fel y gwelwyd ac a glywyd ar Live at the Apollo (BBC), Jonathan Ross' Comedy Club (ITV), The Stand Up Sketch Show (ITV2) a phodlediad The Off-Menu. Enwebai tri time Leicester Comedy Festival Award a Rownd Derfynol BBC New Comedy.

"She exudes a lively energy." Chortle
"Uproariously hilarious." Scotsman

KUAN-WEN HUANG
ILHA FORMOSA (WORK IN PROGRESS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 18+

"Taiwanese force of nature" (Chortle) Kuan-wen traded his beloved home island for the rainy British isles. Being Taiwanese symbolises generations of migration and shifting identities. Kuan-wen as heard and seen on BBC Three, BBC Radio 4 and Comedy Central UK. The WIP show, initially inspired by the press coverage Taiwan received during the pandemic, has been significantly re-

written in light of the Russian invasion of Ukraine in February 2022.

Mae Kuan-wen ("Taiwanese force of nature" - Chortle) wedi symud o'i ynys enedigol annwyl i ynysoedd glawog Prydain. Mae dod o Daiwan yn symbol o genedlaethau o fudo a newid hunaniaeth

Kuan-wen fel y'i clywyd ac a welwyd ar BBC Three, BBC Radio 4 a Comedy Central UK. Mae'r sioe WIP, a ysbrydolwyd i ddechrau gan y sylw yn y wasg a gafodd Taiwan yn ystod y pandemig, wedi'i hailysgrifennu'n sylweddol yng ngoleuni ymosodiad Rwsia ar yr Wcrain ym mis Chwefror 2022.



SIÂN DOCKSEY
POLE YOURSELF TOGETHER

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.30pm Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 16+

Pole dancing comedian Siân Docksey cheerfully ignores climate disaster, another recession and the steady creep of fascism to see if hanging off a stick can make you stop thinking about death.

A brand new genre-smashing philosophical dance-comedy party. And/or just a woman having an existential crisis on a stick, probably. Co-created with Jake Wood and directed by Alexander Bennett.

Mae'r digrifwr dawnsio polyn Siân Docksey yn hapus anwybyddu

trychineb hinsawdd, dirwasgiad arall a'r fflasiaeth cyson er mwyn gweld a all hongian ar ffon wneud ichi roi'r gorau i feddwl am farwolaeth.

Parti dawns-gomedi athronyddol newydd sbon i herio genre. A/neu fenyw yn cael argyfwng dirfodol ar ffon, mae'n debyg.

Wedi'i greu ar y cyd â Jake Wood a'i gyfarwyddo gan Alexander Bennett.

"It's awesome and like no comedy you've ever seen" Funny Women Guide
"Upsetting burlesque" Audience review



SATURDAY NIGHT SHOWCASE
(BBC RADIO WALES MACH ARENA)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 10:00pm
BBC Radio Wales Mach Arena | £15.00 | 18+ | 120 minutes

The Saturday Night Showcase in the Mach Arena! *
*Note: there is a Saturday Night Showcase running concurrently in Y Plas if you need to co-ordinate with friends.

Arddangosfa Nos Sadwrn yn Arena Mach!*

*Nodyn: Mae Arddangosfa Nos Sadwrn ar yr un pryd yn y Plas os oes angen i chi gydlynu gyda ffrindiau.



BBC RADIO WALES

SATURDAY NIGHT SHOWCASE (Y PLAS)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 10:00pm
Y Plas - Main Hall | £15.00
18+ | 120 minutes

The Saturday Night Showcase in Y Plas! *
*Note: there is a Saturday Night Showcase running concurrently in the Mach Arena if you need to co-ordinate with friends.

Arddangosfa Nos Sadwrn yn y Plas! *
*Nodyn: Mae Arddangosfa Nos Sadwrn ar yr un pryd yn Arena Mach os oes angen i chi gydlynu gyda ffrindiau.

Sponsored by The White Lion
Noddir gan The White Lion

COMEDY! i ddod i to come at Pontio Bangor

Clwb Comedi misol gyda Little Wander!
Monthly Comedy Club with Little Wander!

Richard Hardisty: Silly Boy 18+ 20.05.23

Bridget Christie - Who Am I? 28.09.23

Dan Nightingale's Special 20.10.23

01248 38 28 28
www.pontio.co.uk

Pontio Bangor

hynt

Logo for various sponsors including the Welsh Government, BBC, and Pontio Bangor.



**THREE BEAN SALAD PODCAST
THREE BEAN SALAD PODCAST LIVE!**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales | £12.00 | 14+

Ever ready to break new ground, the Three Bean Salad Podcast guarantees its place in the history books this weekend as it launches and ends the shortest and least wide-ranging WORLD TOUR showbusiness has ever seen. Comedians Henry Paker, Benjamin Partridge and Mike Wozniak will be lukewarm to trot and ready to tackle whatever theme the audience chooses with laser-ish like focus. NB likely to be a fairly irritating spectacle for those unfamiliar with the podcast.

Wastad yn barod i dorri tir newydd, mae Podlediad Three Bean Salad yn gwarantu ei le yn y llyfrau hanes y penwythnos hwn wrth iddo lansio a diweddur sioe DAITH Y BYD fyrfaf a lleiaf eang ei chwmpas a welodd neb erioed. Bydd y digrifwyr Henry Packer, Benjamin Partridge a Mike Wozniak yn llugoi i drotian ac yn barod i fynd i'r afael â pha bynnag thema y bydd y gynulleidfa'n ei dewis gyda ffocws tebyg i laser(ish). DS yn debygol o fod yn boen i'r rhai sy'n anghyfarwydd â'r podlediad.



**SCOTT BENNETT
WORK IN PROGRESS**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

Star of BBC One's Live at the Apollo, as heard on The Now Show and a regular on BBC Radio 4's The News Quiz. The Comedians Comedian for 2020 and Best Club Comedian Nominee at the 2022 Chortle awards, Scott Bennett returns the Machynlleth Comedy Festival with some brand new jokes about life, relationships, technology and the world.

Seren Live at the Apollo ar BBC One, fel y clywir ar The Now Show ac yn rheolaidd ar The News

Quiz BBC Radio 4. Comedian's Comedian 2020 ac enwebai Best Club Comedian gwobrau Chortle 2022, Scott Bennett yn dychwelyd i Wyl Gomedï Machynlleth gyda jôcs newydd sbon am fywyd, perthnasoedd, technoleg a'r byd.

"Without doubt Live Comedy's best kept secret" The Evening Standard
*"A masterclass in adding a frisson of 'in the moment' unpredictability to otherwise tightly written routines" **** Chortle*

**JESSICA FOSTEKEW
THE HOOVERING PODCAST LIVE WITH SPECIAL GUESTS**



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm | Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.00 | 12+

The Hoovering Podcast is the podcast about eating. There will be eating and there will be REALLY funny content about eating. Bring your lunch, then spit bits of it out by accident while you're laughing? Hosted by Jessica Fostekew (Live at the Apollo, Q1, as well as her own forthcoming Sky show 'Real Friends' and R4 series 'Sturdy Girls Club'). The podcast is a living legend now with millions of downloads and incredible guests from Jay Rayner to Jo Brand, James Acaster to Desiree Burch, olympic champion weightlifter Emily Campbell to Meera Sodha.

The Hoovering Podcast yw'r podlediad am fwyta. Bydd bwyta, a bydd cynnwys doniol DROS BEN am fwyta. Dewch â'ch cinio, yna poerwch rannau ohono allan ar ddamwain tra'ch bod chi'n chwertthin? Cyflwynir gan Jessica Fostekew (Live at the Apollo, Q1, yn ogystal â'i sioe Sky ei hun 'Real Friends' a chyfres R4 'Sturdy Girls Club'). Mae'r podlediad yn chwedlonol bellach gyda miliynau o lawrlwythiadau a gwesteion anhygoel o Jay Rayner i Jo Brand, James Acaster i Desiree Burch, pencampwr olypaidd codi pwysau Emily Campbell i Meera Sodha.



**JOANNA NEARY AND BEN MOOR
BOOKTALKBOOKTALKBOOK**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £8.00 | 12+

Novelists Jenny Nibblingly and Burton Mastrick need no introduction. Today's event promises to be an enlightening discussion of novels like Why Reigate? and Hatred of Broccoli. Tim Timminey will moderate. Book signing afterwards. That's the plan. But when do things go to plan? BookTalkBookTalkBook is an absurdist parody of awkward live author-talks and an exploration of artificial intelligence and the creative process. With jokes. Funny, wise, imaginative and original; this is a show you can't put down. Starring Joanna Neary, "Superbly Funny" (Guardian), and Ben Moor, "Brilliant and bonkers" (Idler).

Nid oes angen cyflwyniad ar y nofelwyr Jenny Nibblingly a Burton Mastrick. Mae digwyddiad heddiw yn argoeli i fod yn drafodaeth oleuedig o nofelau fel Why Reigate? a Hatred of Broccoli. Bydd Tim Timminey yn cymedroli. Llofnodi llyfrau wedyn. Dyna'r cynllun. Ond pryd mae pethau'n mynd yn ôl y bwriad? BookTalkBookTalkBook yn barodi abswrdaidd o sgrysiâu awdur byw lletchwith ac archwiliad o ddeallusrwydd artiffisial a'r broses greadigol. Gyda jôcs. Doniol, doeth, llawn dychymyg a gwreiddiol; mae hon yn sioe na allwch ei rhoi i lawr.

"I have seen this and it's brilliant" Stewart Lee



**LOUISE YOUNG
FAR OUT (WORK IN PROGRESS)**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm | The Swallow Theatre | £9.50 | 14+

An hour of stand-up from a rising-star in the world of comedy, join Newcastle's hilarious Louise Young (Leicester Mercury Comedian of the Year 2020 nominee and So You Think You're Funny finalist 2019). Tour support for Alan Carr and Jason Manford. As seen on Channel 4's Original Comedy shorts and Comedy Central Live!

Aw'r o standyp gan seren newydd ym myd comedi, ymunwch â Louise Young ddoniol o Newcastle (enwebai Leicester Mercury Comedian of the Year 2020 a rownd derfynol So You Think You're Funny 2019). Cefnogaeth taith i Alan Carr a Jason Manford. Fel y gwelwyd ar ffilmiau byrion Original Comedy Channel 4 a Comedy Central Live!

**NICK HELM AND NATHANIEL METCALFE PRESENT...
THE JOHN CARPENTER APPRECIATION SOCIETY (THE JCAS)**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £10.00 | 16+

Join Nick and Nat, the UK's two coolest comedians for a sixty-minute ramble around the world of pop culture. Are you cool enough to join their gang? Probably not, but that's no reason not to try. Expect chat about cult movies, old TV and of course the films of John Carpenter all topped off with a round of the world-famous game show Better or Worse. Later losers.

Ymunwch â Nick a Nat, dau ddigrifwr cŵl y DU am daith drigain munud o hyd am y byd diwylliant pop. Ydych chi'n ddigon cŵl i ymuno â'u criw? Mae'n debyg na, ond nid yw hynny'n rheswm i beidio â cheisio. Gallwch ddisgwyl sgwrs am ffilmiau cwlt, hen deledu ac wrth gwsr ffilmiau John Carpenter gyda rownd o'r sioe gêm fyd-enwog Better or Worse i gloi. Welwn ni chi wap.





Cyril Gwynn (1897-1988), also known as The Bard Of Gower, was "a tall, sunburnt, unsmiling farmer". Gareth Gwynn (1983-Present) is none of these things. Gareth did not spend the First World War in the Merchant Navy, nor has he ever been shipwrecked, but he's going to read you some of his great-grandfather's poetry anyway.

Gwynn (1983 ed.) has written for The News Quiz, The Now Show and Top Gear. He is the co-writer of Ankle Tag (BBC Radio 4), Tourist Trap (BBC One Wales), The Goodies (Audible) and is the co-presenter of The Xennial Dome podcast.

Please Note: Family members are banned.

Roedd Cyril Gwynn (1897-1988), a adnabyddir hefyd fel Bardd Gŵyr, yn "ffermwr tal, di-wen, llosg haul". Nid yw un o'r pethau hyn yn wir am Gareth Gwynn (1983-Presennol). Ni threuliodd Gareth y Rhyfel Byd Cyntaf yn y Llynges Fasnachol, ac nid yw erioed wedi cael ei longdryllio, ond mae'n mynd i ddarllen rhywfaint o farddoniaeth ei hen daid i chi beth bynnag.

Mae Gwynn (fersiwn 1983) wedi ysgrifennu ar gyfer The News Quiz, The Now Show a Top Gear. Fe yw cyd-awdur Ankle Tag (BBC Radio 4), Tourist Trap (BBC One Wales), The Goodies (Audible) ac mae'n gyd-gyflwynydd podlediad The Xennial Dome.

Nodwch: Mae aelodau'r teulu wedi'u gwahardd.

GARETH GWYNN CYRIL (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£8.00 | 14+

DAVID ELMS DAVID ELMS DESCRIBES A ROOM

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm | Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 14+

David Elms (Mr Swallow, Borderline) describes a room in this improvised one-man show that blurs the lines between theatre, comedy, and interior design.

Mae David Elms (Mr Swallow, Bordeline) yn disgrifio ystafell yn sy'n sioe un-dyn fyrfyfy hon sy'n cymylu'r llinellau rhwng theatr, comedi, a dylunio mewnol.

"Funny, evocative, thoroughly original improv - I can't wait to see it again" Liam Williams

"Imaginative, soothing and gently immersive" - Rose Matafeo

"A fun, wonderful and frankly joyous way to spend an evening" Ania Magliano

"Like nothing I've seen before. So funny, so original, and so moving" Adam Drake (Tarot)



CERYS BRADLEY NOT OVERTHINKING THINGS 2019 (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Machynlleth Bowling Club | £8.00 | 14+

Did Cerys cause their parents' divorce? Are they too mean to their work colleagues? Did they just make that interaction really awkward? Is a new year's resolution ever going to be enough to fix their personality? In this surreal and silly interactive stand-up show/birthday party, you get to decide.

Cerys Bradley is a non-binary comedian who won the Autistic Excellence Award at the Edinburgh Fringe in 2022 for their debut show Sportsperson.

As seen on BBC1 Wales, BBC iPlayer & BBC Radio Wales.

A achosodd Cerys ysgariad eu rhieni? Ydyn nhw'n rhy gas i'w cydweithwyr? A wnaethon nhw'r sefyllfa honno'n wirioneddol lletchwith? Ydy adduned blwyddyn newydd byth yn mynd i fod yn ddigon i drwsio eu personoliaeth? Yn y sioe standyp/parti penblwydd rhyngweithiol swreal a gwirion hon, chi fydd yn penderfynu.

Mae Cerys Bradley yn ddigrifwr anneuaidd a enillodd Autistic Excellence Award yng Ngŵyl Caeredin 2022 am eu sioe gyntaf Sportsperson.

Fel y gwelwyd ar BBC1 Wales, BBC iPlayer a BBC Radio Wales.

"Very funny...Cerys gives so much of themselves...This is a must see." Neurodiverse Review

"Important as it is hilarious" The National Wales

PETER FLEMING PETER FLEMING MEETS DOCTOR WHO! (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
The Warren Room | £8.00 | 14+

Doctor Who is 60. In its life, the programme has encountered many problems. Most of them were the fault of retired children's TV pioneer Peter Fleming.

Warped telly nostalgia from award-winning character comic and Blue Peter badge winner Tom Burgess (as seen on BBC Two and heard on BBC Radio 4 Extra).

Mae Doctor Who yn 60. Yn ei bywyd, mae'r rhaglen wedi dod ar draws llawer o broblemau. Roedd y rhan fwyaf ohonynt ar fai'r arloeswr teledu plant sydd wedi ymddeol, Peter Fleming.

Hiraeth am y teledu gan y digrifwr arobryn a'r enillydd bathodyn Blue Peter Tom Burgess (fel y gwelwyd ar BBC Two ac a glywyd ar BBC Radio 4 Extra).

"A comic love letter to a lost world of Reithian values" ★★★★★ Stewart Lee

"Gorgeous writing and performance" Metro

"Wonderfully silly and fast-paced" Chortle



DO NOT ADJUST YOUR STAGE THE WUNDERKAMMER



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
The Old Pizzeria | £9.50 | 14+

DNAYS return for 2023 - Improvised comedy sketches and scenes inspired by TED-style talks from guest speakers. Previous guest speakers include a professional extreme snowboarder, a Greenpeace activist, the scientist who cloned Dolly the sheep, a Game of Thrones superfan and a piracy expert.

Recommended by TimeOut, Metro, Londonist, ToDoList. Sell-out shows in the UK, Europe, US, including a residency at the Natural History Museum. Winner - Stagedoor's Most Loved Show at VaultFest.

Mae DNAYS yn dychwelyd ar gyfer 2023 - sgetsys comedi byrfyfyfyr a golygfeydd wedi'u hysbrydoli gan sgysiaur arddull TED gan siaradwyr gwadd. Mae siaradwyr gwadd blaenorol yn cynnwys eirafyrddiwr eithafol proffesiynol, actifydd Greenpeace, y gwyddonydd a gloniodd Dolly'r ddafad, ffan enfawr Game of Thrones ac arbenigwr môr-ladrad.

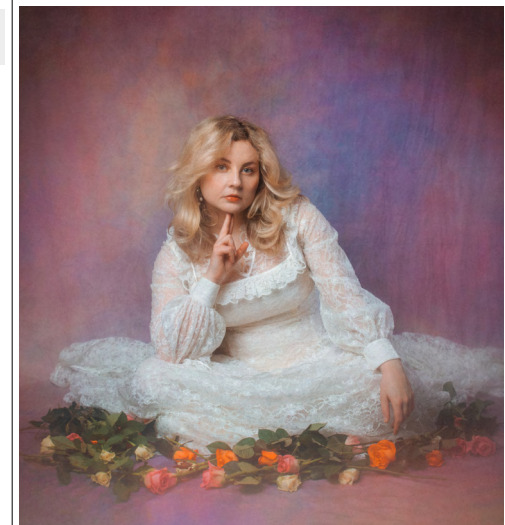
Argymhellir gan TimeOut, Metro, Londonist, ToDoList. Sioeau a werthodd bob tocyon yn y DU, Ewrop, UDA, gan gynnwys cyfnod preswyl yn yr Amgueddfa Hanes Natur. Enillydd - Stagedoor's Most Loved Show yn VaultFest.

RHIANNON SHAW WEDDING NIGHT (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £9.50 | 15+

Character comedian, stand-up and recent fiancée Rhiannon Shaw (BBC New Comedy Awards 2022, David Nobbs Memorial Trust Winner 2022) brings her debut hour to Mach. Directed by comedy veteran Stuart Laws, 'Wedding Night' is a work-in-progress that takes a sideways glance at weddings, growing up, and the terrifying concept of turning a shared love of The Simpsons quotes into a legally-binding contract.

Daw'r digrifwr cymeriad, y standyp a'r dyweddi ddiweddar Rhiannon Shaw (BBC New Comedy Awards 2022, David Nobbs Memorial Trust Winner 2022) â'i hawr gyntaf i Fach. Wedi'i gyfarwyddo gan y comediwr arbenigol Stuart Laws, mae 'Wedding Night' yn waith ar y gweill sy'n cymryd cipolwg o'r ochr ar briodasau, tyfu i fyny, a'r cysyniad brawychus o droi cariad a rennir at ddyfyniadau The Simpsons yn gontract.



PRAVANYA PILLAY AND SAM WILLIAMS CURSED (WORK IN PROGRESS)



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm | The Sixth Form | £8.00 | 16+

We live in cursed times. Full time best friends/zero hour contract comedians Pravana Pillay and Sam Williams know that, so they're bringing you a split bill work in progress stand up show, because what else is there to do? Pravana delivers surreal, observational comedy from a unique perspective. She is the Princess Diana of comedy. She's based in Milton Keynes which is 30 minutes from London by train. Your Mum's favourite bisexual himbo, Sam Williams takes everyday subject matters and twists them in 'vivid and inventive ways'. (Chortle)

Rydyn ni'n byw mewn cyfnod melltgedig. Mae'r comediwr sy'n ffrindiau gorau/ar gontract dim oriau Pravana Pillay a Sam Williams yn gwybod hynny, felly maen nhw'n dod â sioe standyp o ddau hanner o waith ar y gweill i chi, oherwydd beth arall sydd i'w wneud? Mae Pravana yn cyflwyno comedi swreal, arsylwadol o safbwynt unigryw. Hi yw Tywysoges Diana byd gomedi. Mae hi wedi'i lleoli yn Milton Keynes sydd 30 munud o Lundain ar y trê. Mae hoff 'himbo' deurywiol dy fam, Sam Williams, yn cymryd pnciau bob dydd ac yn eu troelli mewn ffyrdd 'fywiog a dyfeisgar' (Chortle).

JOHN TRAVULVA AND JODIE MITCHELL CIS MALE COMEDIAN (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:00pm The Upper Sixth | £8.00 | 16+

Prince of accessible content and OFFIE Award winning 'brilliant...natural comic' (Guardian) John Travulva critiques his best-known tick-box character: queer, non-binary, neurodiverse class-straddler Jodie Mitchell.



Jodie has had great success appearing on Comedy Central Live and BBC Radio 4, writing for Sex Education and as a Funny [Women] Award Finalist, but should John do his debut show as them? He's not sure, he gets a lot of praise as himself.

Tywysog cynnwys hygyrch a 'brilliant... natural comic' (Guardian) a enillodd wobr OFFIE, John Travulva, yn beirniadu ei gymeriad ticio blwch mwyaf adnabyddus: cwiar, anneuaidd, niwroamrywiol rhwng dosbarthiadau cymdeithasol, Jodie Mitchell.

Mae Jodie wedi cael llwyddiant mawr yn ymddangos ar Comedy Central Live a BBC Radio 4, yn ysgrifennu ar gyfer Sex Education ac fel Cystadleuydd Rownd Derfynol Funny [Women] Award, ond a ddylai John wneud ei sioe gyntaf fel nhw? Nid yw'n bwysig, mae'n cael llawer o ganmoliaeth fel ef ei hun.

"John Travulva's set is so funny it makes all the comedy in my life up to this point redundant" Theatrebubble

"The comedy turn by John Travulva (the excellent Jodie Mitchell) left me with actual tears of laughter running down my face." Diva

IVO GRAHAM MY FUTURE MY CLUTTER

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm BBC Radio Wales Mach Arena | £15.50 14+

Bumbling wordsmith and tripe factory returns to discuss three years of heavy-duty pranking/parenting/procrastinating since Dave's 2019 nominations for Best Comedy Show and Joke of the Fringe ("I've got an Eton College advent calendar, where all the doors are opened by my father's contacts"). As seen/heard on Mock The Week, Live At The Apollo, Have I Got News For You, British As Folk, and fondue-set winner on Richard Osman's House of Games.

Mae'r gof geiriau gwefreiddiol a'r ffatri treip yn dychwelyd i draffod tair blynedd o bryfocio trwm/rhianta/gohirio ers enwbiadau Dave yn 2019 ar gyfer Best Comedy Show a Joke of the Fringe ("I've got an Eton College advent calendar, where all the doors are opened by my father's contacts"). Fel y gwelwyd/clywyd ar Mock The Week, Live At The Apollo, Have I Got News For You, British As Folk, ac enillydd set fondue ar Richard Osman's House of Games.

"A hugely enjoyable hour of stand-up comedy" The Times

"Suddenly has star-in-the-making coming off him like steam" The Telegraph



LOU SANDERS WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill 2:00pm | Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales £9.00 | 14+

Let's frolic around and see what's what (see if I can go an hour without mentioning my kittens).

Dewch i ni ddawnsio o gwmpas a gweld beth yw beth (gweld a allaf fynd am awr heb sôn am fy nghathod bach).



AMY ANNETTE PLAY DATE

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill 2:00pm | Y Plas - Vane Tempest £8.00 | 14+

Join Amy Annette for a PLAYDATE aka a big fun silly improv show featuring some of your favourite comedians. Come watch exciting comic minds make sh*t up on the spot. Play Date invites improvisers and comedians to improvise together, opening up new worlds of nonsense and fun.

Previous guests have included Alice Snedden, Patti Harrison, Shivani Thussu, Mary Beth Barone, Kiell Smith-Bynoe and more.

Ymunwch ag Amy Annette am PLAYDATE sef sioe fawr



fyrfyfyf wirion hwyliog sy'n cynnwys rhai o'ch hoff ddigrifwyr. Dewch i wyllo meddyliau comig cyffrous yn meddwl am sh*t yn y fan a'r lle. Mae Play Date yn gwahodd byrfyfyfwr y digrifwyr i fyrfyfyrio gyda'i gilydd, gan agor bydoedd newydd o nonsens a hwyl.

Mae gwsteion blaenorol wedi cynnwys Alice Snedden, Patti Harrison, Shivani Thussu, Mary Beth Barone, Kiell Smith-Bynoe a mwy.

NISH KUMAR THEM CHANGES (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | Owain Glyndŵr Centre - Billiard £8.00 | 16+ | 2:00pm

See page 43 for info about the show

Gweler tudalen 43 am wybodaeth am y sioe



SPENCER JONES ANOTHER WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill 2:00pm | Y Plas - Main Hall £8.00 | 12+

This will be a work in progress show like no other work in progress show, except it might have bits from the last work in progress show in it. There's a pretty good chance of that. But rest assured I will be flying through it and definitely adding more stuff as the date of this performance charges over the hill at me, like a monster from the past but from the actual future as well.

Bydd hon yn sioe gwaith ar y gweill cwbl wahanol, ac eithrio efallai y bydd darnau o'r sioe gwaith ar y gweill ddiwethaf ynddi. Mae siawns eithaf da o hynny. Ond byddwch yn dawel eich meddwl y byddaf yn hedfan drwyddi ac yn bendant yn ychwanegu mwy o bethau wrth i ddyddiad y perfformiad redeg tuag ataf, fel anghenfil o'r gorffennol ond o'r dyfodol go iawn hefyd.



CHLOE PETTS IF YOU CAN'T SAY ANYTHING NICE (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £8.00 | 14+

Fresh from her Edinburgh Fringe sellout debut, Chloe Petts returns with her follow up hour. Everyone complimented her on how polite she was with big issues in the last show so now she's cashing in those points and plans on being really rude. Expect routines on Greta Thunberg, the Queen and calling you all a bunch of virgins.

Yn syth ar ôl gwerthu pob tocyn i'w sioe gyntaf yng

Ngŵyl Caeredin, mae Chloe Petts yn dychwelyd gyda'i hawr ddilynol. Canmolodd pawb hi ar ba mor gwrtais oedd hi gyda materion mawr yn y sioe ddiwethaf felly nawr mae hi'n cyfnewid y pwyntiau hynny ac yn bwriadu bod yn wirioneddol anghwrtais. Disgwylwch rwtins am Greta Thunberg, y Frenhines a galwch chi i gyd yn griw o wryfion.

"A first show that was worth waiting for" The Guardian



SEAN MORLEY
HAS BEEN BANNED FROM
THIS YEAR'S FESTIVAL

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill
2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys
£10.00 | 16+

If any staff or patrons see Sean Morley Comedian within festival grounds please go to code red.

Os bydd unrhyw staff neu noddwyr yn gweld y digrifwr Sean Morley ar dir yr ŵyl ewch i'r cod coch.



IN WELSH / YN Y GYMRAEG

COMEDI (GYDA CHYFIEITHIAD)
COMEDY (TRANSLATION PROVIDED)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£10.00 | 14+ | 75 munud / 75 minutes

Roedd yn syniad un yn digon syml – sioe Gymraeg gyda gwasanaeth cyfieithu ar gael i'r di-Gymraeg. Yn anffodus, does dim digon o arian i gyflogi cyfieithwyr, felly mae'r digrifwyr eu hunain am roi cynnig arni.

Dyma sioe a fydd NAILL AI yn ddigwyddiad diwylliannol hanesyddol NEU yn sbloets llawn direidi a dryswch.

CROESO CYNNES I SIARADWYR CYMRAEG A DI-GYMRAEG!

It started as a simple idea – put on a Welsh-language show, but provide live translation for non-Welsh speakers. But, thanks to budgetary constraints, translation services will be provided by the comedians themselves.

Come and see what MAY be a unique cultural event, but will PROBABLY be a car crash of mischief and passive aggression.

WELSH- AND NON-WELSH-SPEAKERS WELCOME!

GLENN MOORE
WORK IN PROGRESS



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm | The Warren Room | £8.00 | 14+

Perrier award nominee Glenn Moore works up a new hour of "gag-driven comedy at its funniest" (Chortle). It'll be him sat on a stool, reading jokes out and getting your feedback on each one – it's fun, he promises.

its funniest" (Chortle). Fe fydd yn eistedd ar stôl, yn darllen jôcs ac yn cael eich adborth ar bob un - mae'n hwyl, mae'n addo.

- ★★★★ Chortle
- ★★★★ Mail on Sunday
- ★★★★ Guardian
- ★★★★ Evening Standard

Mae Glenn Moore, enwebai gwobr Perrier, yn gweithio ar awr newydd o "gag-driven comedy at

HANNAH PLATT
WORK IN PROGRESS



Sun 30 April / Sut 30 Ebrill | 2:00pm | The Swallow Theatre | £8.00 | 18+

'Voice of a new generation' (The Skinny) and BBC New Comedy Awards finalist Hannah Platt presents a work in progress of her debut hour.

Tour support for Kiri Pritchard-McClean, Fern Brady and Lou Sanders.

Mae 'voice of a new generation' (The Skinny) a gyrhaeddodd rownd derfynol BBC New Comedy Awards,

Hannah Platt, yn cyflwyno gwaith ar y gweill ar ei hawr gyntaf. Cefnogaeth taith i Kiri Pritchard-McClean, Fern Brady a Lou Sanders.

"Wears her heart on her sleeve as she discusses her mental health issues with a disarming honesty

and a mordant wit. Distinctive, and she feels like a voice with something to say" Chortle

Little Wander in association with PBJ Management presents

BBC Radio 4's 'Bridget Christie Minds the Gap' & 'Mortal'
Netflix 'Stand Up For Her' Channel 4's Taskmaster

Bridget Christie

Who Am I?



"A mini-masterpiece" Guardian



"Exquisite finesse" The Times



"Razor-sharp, consistently hilarious" The Telegraph

2023 TOUR ON SALE NOW

FOR FULL LISTINGS, GO TO

www.bridgetchristie.co.uk/gigs

@BridgetChristie

[bridget.christie.14](https://www.instagram.com/bridget.christie.14)



ROB DEERING
LONG DISTANCE MAN (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm | Machynlleth Bowling Club | £9.50 | 15+

Rob Deering is back at the Bowling Club with brand new stuff for 2023 - you can be sure it will utilise his unique musical toolkit; he's a 'highly impressive one-man soundscape powered mainly by energy and excellent guitar skills' The Scotsman, and 'as sharp and versatile as a Swiss Army knife' - but these days he's fifty years old, twenty years married, a twenty marathon-plus runner and the father of grown-up children. Comedy? Quarter of a century in the game. Oh, and if you enjoyed his show last year, you'll be pleased to hear that the bum shingles has cleared up.

Mae Rob Deering yn ôl yn y Clwb Bowlio gyda phethau newydd sbon ar gyfer 2023 - gallwch fod yn sicr y bydd yn defnyddio ei becyn cymorth cerddorol unigryw; mae'n 'highly impressive one-man soundscape powered mainly by energy and excellent guitar skills' The Scotsman, ac 'as sharp and versatile as a Swiss Army knife' - ond y dyddiau hyn mae'n hanner cant oed, yn briod er ugain mlynedd, wedi rhedeg ugain marathon a mwy, ac mae'n dad i blant sydd wedi tyfu. Comedi? Chwarter canrif yn y gêm. O, ac os gwnaethoch chi fwynhau ei sioe y llynedd, byddwch chi'n falch o glywed bod eryr y pen ôl wedi clirio.



DAN COOK AND ADAM RICHES
THE GREATEST SHOUT (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 16+

Adam Riches and Dan Cook have finally joined forces to create what the public have been clamouring to happen for years - a character comedy show about two men.

'The Greatest Shout' is a wake-up call to everyone out there who is stuck in life's rut. So everyone in fact. More than a life coach and just shy of a Messiah, Gnat Colcannon and his best mate Foxtons have come up with a slogan and put it on a hoodie in an effort to inspire you onto greater heights. Featuring inspirational chat, special guests and an opportunity for you all to grow your small business, LIVE. Imagine BT Sport and "One Day like This" by Elbow blended into a smoothie and shot directly into your face.

Mae Adam Riches a Dan Cook wedi dod at ei gilydd o'r diwedd i greu'r hyn y mae'r cyhoedd wedi bod yn dyheu i ddigwydders blynyddoedd - sioe gomedi cymeriad am

ddau ddyn. Mae 'The Greatest Shout' yn alwad i bawb sy'n sownd yn rhigol bywyd. Felly pawb mewn gwirionedd. Yn fwy na hyfforddwr bywyd a bryn yn Feseia, mae Gnat Colcannon a'i ffrind gorau Foxtons wedi creu slogan a'i roi ar hwdi mewn ymdrech i'ch ysbrydoli i uchelfannau. Yn cynnwys sgwrs ysbrydoledig, gwesteion arbennig a chyfle i chi gydyfu eich busnes bach, yn FYW. Dychmygwch BT Sport ac "One Day Like This" gan Elbow wedi'u cymysgu'n smwddi a'u saethu'n syth i'ch wyneb.

"There's simply no-one else like him" Independent
"Frenetic and hilarious... superb" The List



MORGAN REES
BI AND LARGE

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill
2:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13
£10.00 | 14+

Debut hour from Welsh funnyman Morgan Rees. An hour full of 'fast gags, unexpected swerves and rolling stories' (Sunday Times). If you have ever wondered what it's like growing up with a nan 10 years older than you, an aunt who is a certified ghost hunter, and how a white boy from the Welsh Valleys was in line to be a prince in Nigeria, then this is the show for you. There is also a brief period about modern-day masculinity, but it's mainly jokes about bumming.

Awr gyntaf gan y doniolwr o Gymru Morgan Rees. Awr yn llawn 'fast gags, unexpected swerves and rolling stories' (Sunday Times). Os ydych chi erioed wedi meddwl sut brofiad yw tyfu i fyny gyda nain 10 mlynedd yn hŷn na chi, modryb sy'n heliwr ysbrydion ardystiedig, a sut roedd bachgen gwyn o Gymoedd Cymru ar fin bod yn dywysog yn Nigeria, yna dyma'r sioe i chi. Mae yna hefyd gyfnod byr am wrywod modern, ond jöcs am bymio yw'r rhan fwyaf.



ELEANOR MORTON
THE ILL ADVISED CHARACTER SHOW (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
The Old Pizzeria | £9.50 | 16+

Eleanor Morton returns with a brand new, all character show. Yes she's taking it from the Tweets to the streets (Phrase copyrighted Eleanor Morton 2023). Eleanor Morton is an Edinburgh native who has amassed nearly half a million online followers over the last 2 years with her niche, oddball character comedy, with fans including Stewart Lee, Patton Oswalt and Taika Waititi.

Her radio pilot The Rest of Us, all about the parts of the UK that get overlooked, was aired on BBC Radio 4 in May 2022. Recently she was nominated for a Writer's Guild award for best online sketch.

Eleanor Morton yn dychwelyd gyda sioe gymeriad newydd sbon. Ydy, mae hi'n dod â hi "from the Tweets to the streets" (Ymadrodd yn hawlfraint Eleanor Morton 2023). O Gaeredin mae Eleanor Morton, ac mae wedi casglu bron i hanner miliwn o ddilynwyr arlein dros y 2 flynedd ddiwethaf gyda'i chomedi cymeriad rhyfedd penodol, gyda ffans yn cynnwys Stewart Lee, Patton Oswalt a Taika Waititi.

Darlledwyd ei pheilot radio The Rest of Us, sy'n ymwneud â'r rhannau o'r DU sy'n cael eu hanwybyddu, ar BBC Radio 4 ym mis Mai 2022. Yn ddiweddar cafodd ei henwebu am wobwr Writer's Guild am y sgets arlein orau.

"She quietly commanded her hour with all the skill of the internet famous star she has become." ★★★★★ One4Review

KYRAH GRAY & ABI CLARKE
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
The Sixth Form | £10.00 | 16+

Abi Clarke
Catch stand-up and social-media star Abi Clarke as she tries out new material fresh from performing the Pleasance Reserve at last year's Edinburgh Festival. With 21.3 million likes on tiktok, Abi has been taking the internet by storm over the last 18 months and now returns to her first love, stand-up!
As seen on Dating No Filter (Sky Max), the Emily Attack Show (ITV2), and featured in Comedy Central's new stand-up strand Comedy Central Live.

One of the "top 11 comedy stars of the internet" The Independent

Kyrah Gray
Kyrah Gray, fresh from performing at the O2 as part of Mo Gilligan's Black British Takeover, serves up exciting new material. A finalist in 2Northdown's New Comedy of the Year Competition 2022, Kyrah recently performed as part of Comedy Central Live's digital series. Described by Chortle as 'one to watch' and having 'a compelling stage presence: easygoing yet with a natural vibrancy that buoys the room' - you won't want to miss her.

Abi Clarke
Dewch i weld y seren standyp a chyfryngau cymdeithasol Abi Clarke wrth

iddi roi cynnig ar ddeunydd newydd yn ffres o berfformio'r Pleasance Reserve yng Ngŵyl Caeredin y llynedd. Gyda 21.3 miliwn o hoffiadau ar tiktok, mae Abi wedi bod yn llwyddiant ysgubol ar y wdrod y 18 mis diwethaf ac yn awr mae'n dychwelyd at ei chariad cyntaf, standyp! Fel y gwelwyd ar Dating No Filter (Sky Max), The Emily Attack Show (ITV2), ac ar linyr standyp newydd Comedy Central, Comedy Central Live.

Un o "top 11 comedy stars of the internet" The Independent

Kyrah Gray
Mae Kyrah Gray, sy'n ffres o berfformio yn yr O2 fel rhan o Mo Gilligan's Black British Takeover, yn cyflwyno deunydd newydd cyffrous. Cyrhaeddodd Kyrah rownd derfynol 2Northdown's New Comedy of the Year Competition 2022, a pherfformiodd yn ddiweddar fel rhan o gyfres ddigidol Comedy Central Live. Wedi'i disgrifio gan Chortle fel 'one to watch' gyda 'a compelling stage presence: easygoing yet with a natural vibrancy that buoys the room' - ni fyddwch am ei cholli.



ALEX MACKEITH
PROGRESSES HIS WORK (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 16+

Alex MacKeith (Winner of the 2020 Musical Comedy Awards) goes electric for his second musical comedy show. Join him for about 45 minutes of pure sweet music and minimal chat unless the drum machine breaks.

Alex MacKeith (Enillydd Gwobrau Comedi Cerddorol 2020) yn mynd yn drydanol ar gyfer ei ail sioe gomedi gerddorol. Ymunwch ag ef am tua 45 munud o gerddoriaeth hyfryd pur a sgwrsio prin oni bai fod y peiriant drymiau'n torri.



"An hour of songs that span the sublime to the ridiculous... An impressive debut from a sophisticated talent." ★★★★★ Chortle

"Hilarious songs... drizzled with self-deprecation and unpredictable gags." ★★★★★ Wee Review
★★★★ LondonTheatre1



PODCASTS FROM LITTLE WANDER



Subscribe now via Apple, Spotify or wherever you get your podcasts  
 Downloadable transcripts available from: littlewander.co.uk/little-wander-podcasts

ROSIE JONES
TRIPLE THREAT

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales | £14.00 | 14+

Rosie Jones is embarking on her FIRST EVER UK tour and, boy, she is EXCITED. Join Rosie as she ponders whether she is a national treasure, a little prick, or somewhere in between! This show is guaranteed to be full of unapologetic cheekiness, nonsensical fun and unadulterated JOY from the triple threat herself.

Best known for her hit travel series 'Trip Hazard and Mission: Accessible, and for numerous appearances on shows The Last Leg, 8 Out of 10 Cats, Cats Does Countdown, Hypothetical, Mock the Week, The Ranganation and Joe Lycett's Got Your Back to name just a few!

Mae Rosie Jones yn cychwyn ar ei thaith GYNTAF ERIOD yn y DU a, waw, mae hi wedi cyffroi. Ymunwch â Rosie wrth iddi gwestiynu a yw hi'n drysor cenedlaethol, pric, neu rywle yn y canol! Mae'r sioe

hon yn sicr o fod yn llawn dorthineb diymddiheuriad, hwyl ddisynnwyr a LLAWENYDD pur gan y bygythiad triphlyg ei hun.

Yn fwyaf adnabyddus am ei chyfres deithio lwyddiannus 'Trip Hazard and Mission: Accessible, ac am ymddangosiadau niferus ar sioeau The Last Leg, 8 Out of 10 Cats, Cats Does Countdown, Hypothetical, Mock the Week, The Ranganation a Joe Lycett's Got Your Back i enwi ond rhai!

"Rosie Jones is completely brazen, downright hilarious and will leave you snorting with laughter" ★★★★★
 Edinburgh Festivals Magazine

"Rosie embodies pure joy. She packs in the jokes, quick wit and has the audience in the palm of her hand" ★★★★★
 Entertainment Focus

"...elegantly crafted and mischievous to its bones" ★★★★★
 Scotsman



FIN TAYLOR
DADDY SELF-CARE

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Y Plas - Main Hall | £13.00 | 16+

The star of BBC's Live at the Apollo and Have I Got News for You is back on the road with a brand new trunk of painfully funny stand-up...

Sure he's married with a kid, but that hasn't made him any less naughty; it's only made him hungrier for that juicy sacred cow meat. This tour, he's going after our obsession with mental health. After being locked inside for two years it's all anyone wants to talk about. But are we actually talking about it or have we just reached the final frontier of a narcissistic society's obsession with labels?

Mae seren Live at the Apollo a Have I Got News for You BBC yn ôl ar daith gyda chasgliad newydd sbon o standup poenus o ddoniol...

Mae wedi priodi â phlentyn, ond nid yw hynny wedi ei wneud yn llai drwg; mae ond wedi ei wneud yn fwy newynog am y cig buwch cysegredig suddlon hwnnw. Y daith hon, mae'n mynd ar ôl ein hobsesiwn ag iechyd meddwl. Ar ôl cael ei gloi y tu mewn am ddwy flynedd, dyna'r cyfan y mae unrhyw un eisiau siarad amdano. Ond a ydym mewn gwirionedd yn siarad amdano neu a ydym newydd gyrraedd ffin olaf obsesiwn cymdeithas narsisaidd â labeli?





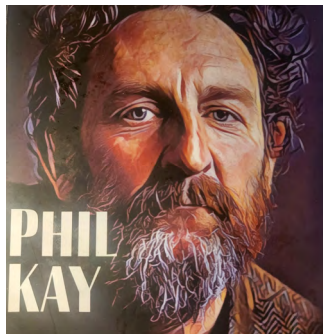
MAX & IVAN
WORK IN PROGRESS
 Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £8.00 | 14+

What's the meaning of life? What happens to our soul after we die? Forget about those sorts of big questions and settle down for an hour of brand new jokes from two nice lads. Multi award-winning double-act Max & Ivan are the creators and stars of BBC Radio 4's Casebook of Max & Ivan and ITV2's Deep Heat.

Beth yw ystyr bywyd? Beth sy'n digwydd i'n henaid ar ôl inni farw? Anghofwch am y mathau yna o

gwestiynau mawr a setlwh am awr o jôcs newydd sbon gan ddau hogyn neis. Act ddwbl arobryn Max & Ivan yw crewyr a sêr Casebook of Max & Ivan ar BBC Radio 4 a Deep Heat ar ITV2.

"Astonishing: fast-paced and unflaggingly funny" ★★★★★ Times
"Phenomenal" ★★★★★ Mirror
"The real deal" ★★★★★ Guardian
"Joyous" ★★★★★ Independent



PHIL KAY
QUANTITY STREET

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm | Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | £10.00 | 14+

Join Phil Kay the Loco-Motormouth for his never ending stream of conscious daftness, improvised songs and stories from his travels. The perfect Sunday pick-me-Up.

Ymunwch â Phil Kay y Loco-Motormouth ar gyfer ei ffrwd ddi-ddiwedd o wirionbedd ymwybodol, caneuon byrfyfyr a straeon o'i deithiau. Y peth perffaith i godi calon ddydd Sul.

"In touch with the deepest wellsprings of his humanity, especially the story about being given some crack on a MegaBus." Ed Fest Magazine

ALI BRICE
I'M MORE INTERESTED IN WHAT YOU HAVE TO SAY (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Y Plas - Vane Tempest | £8.00 | 16+

I know what I want to talk about, but I'm more interested in what you have to say. You're right there. More daft ideas, silly jokes and heartfelt honesty from "crowd favourite" (British Comedy Guide) Ali Brice as he continues to get to know himself. And you.

Comedians' Choice Best Show Nominee 2022.

I know what I want to talk about, but I'm more interested in what you have to say. You're right there. More daft ideas, silly jokes and heartfelt honesty from "crowd favourite" (British Comedy Guide) Ali Brice as he continues to get to know himself. And you.

Comedians' Choice Best Show Nominee 2022.

"Ali Brice is funny" ★★★★★ The List

"Playfully surreal" ★★★★★ The Skinny

"Comedy genius" ★★★★★ Entertainment Now



ANIA MAGLIANO
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Owain Glyndŵr Centre - Powys | £8.00 | 14+

Roll up, roll up, and hear the new jokes, thoughts and general chat from Ania Magliano. There will be some good jokes, some bad jokes, and some secrets she accidentally says on stage to fill the silence.

Ania Magliano has opened for Ed Gamble and Marc Maron, and also writes with comedian, journalist and viral sensation Amelia Dimoldenberg on Chicken Shop Date and Amelia's Cooking Show, featuring guests such as Ed Sheeran, Charli XCX and Louis Theroux. Her previous show won Best New Show at Leicester Comedy Festival.

Dewch yn llu i glywed y jôcs, y meddyliau a'r sgwrs gyffredinol newydd gan Ania Magliano. Bydd rhai jôcs da, rhai jôcs gwael, ac ambell gyfrinach mae hi'n ei ddweud yn ddamweiniol ar y llwyfan i lenwi'r distawrwydd.

Mae Ania Magliano wedi agor i Ed Gamble a Marc Maron, ac mae hefyd yn ysgrifennu gyda'r digrifwr, newyddiadurwr a'r seren firaol Amelia Dimoldenberg ar Chicken Shop Date ac Amelia's Cooking Show, gyda gwsteion fel Ed Sheeran, Charli XCX a Louis Theroux. Enillodd ei sioe flaenorol Best New Show yn Leicester Comedy Festival.

"Will have you crying with laughter" ★★★★★ The Guardian



AMY MATTHEWS
I FEEL LIKE I'M MADE OF SPIDERS (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
 £8.00 | 16+

In September 2022, Amy's friend asked her "how are you doing?"; she replied, "I feel like I'm made of spiders."

The 'drily funny and giddily quirky' (The Scotsman) Amy Matthews scratches around in the dirt for the sparky beginnings of a brand new show. She thinks it will be about the illusion of plans and trying to find a sense of home when you feel utterly untethered. But hey, if her last year is anything to go by, life might look completely unrecognisable by April 2023. Come and find out!

Ym mis Medi 2022, gofynnodd ffrind Amy iddi 'sut wyt ti?'; atebodd hi, 'Rwy'n teimlo fy mod wedi fy ngwneud o gorynnod.'

Bydd Amy Matthews ('drily funny and giddily quirky' - The Scotsman) yn crafu



yn y baw am gychwyn disglair i sioe newydd sbon. Mae hi'n meddwl y bydd yn ymwneud â rhith cynlluniau a cheisio dod o hyd i ymdeimlad o gartref pan fyddwch chi'n teimlo dim gwreiddiau. Ond hei, i farnu o'i blwyddyn olaf, efallai y bydd bywyd yn edrych yn gwbl wahanol erbyn Ebrill 2023. Dewch i ddarganfo!



BARRY FERNS
IN THE ROOM WITH BARRY FERNS (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
 The Swallow Theatre | £8.00 | 14+

An hour in a room, not just with Barry Ferns but also a whole load of other people you don't know. It sounds humdrum, everyday even - or it did until March 2020, when it suddenly felt like the most dangerous thing you could do.

This is an hour of comedy about being with people - in life and in a room, and in particular with Barry Ferns.

Barry Ferns has been performing stand-up and sketch comedy for over 15 years. He's only the second UK comedian whose MC-ing has built into "a comedy institution" (Time Out) - Angel Comedy. He is a Chortle Award-nominated compere and winner of both the Mervyn Stutter Spirit of the Fringe award and also The Malcolm Hardy award.

Aw'r mewn ystafell, nid yn unig gyda Barry Ferns ond hefyd llwyth o bobl eraill nad ydych chi'n eu hadnabod. Roedd hyn yn swnio'n gyffredin, yn beth normal hyd yn oed - tan fis Mawrth 2020, pan roedd yn sydyn yn teimlo fel y peth mwyaf peryglus y gallech chi ei wneud.

Dyma awr o gomedi am fod gyda phobl - mewn bywyd ac mewn ystafell, ac yn arbennig gyda Barry Ferns.

Mae Barry Ferns wedi bod yn perfformio comedi standyp a sgets ers dros 15 mlynedd. Ef yw'r ail ddigrifwr yn y DU yn unig y mae ei waith fel MC yn "a comedy institution" (Time Out) - Angel Comedy. Mae'n gyflwynydd a enwebwyd am Wobr Chortle ac yn enillydd gwobr Mervyn Stutter Spirit of the Fringe a hefyd gwobr Malcolm Hardy.

"A marvelous, personal, beautifully constructed and laughter-packed hour" ★★★★★ ThreeWeeks
 ★★★★★ Scotsman
 ★★★★★ Broadway Baby

**IGNACIO LOPEZ
NINE IS FAILS (WORK IN PROGRESS)**



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm | The Warren Room | £9.00 | 16+

Spain's best export, Ignacio Lopez, (Star of Live At The Apollo, The Now Show, Stand-Up Sesh, & more) scrutinises his immigrant upbringing and family tree in a relentlessly funny show about clashing cultures and never fitting in.

In 2009, from his derelict flat in South Wales, Ignacio scored tickets to see his favourite band, Nine Inch Nails, in Los Angeles, unfortunately he didn't have money, transport, or a place to stay. Sharing his biggest failures with a hilarious, globe-trotting story about music, comedy, and cock-ups, Ignacio skewers Britain and Spain with an armada of sarcasm, silliness, and songs. Expect observational stand-up, wicked humour, and sharp lines, from the exotic outsider comedian with over 100 million video views online.

Y peth gorau i ddod o Sbaen, Ignacio Lopez, (Seren Live At The Apollo, The Now Show, Stand-Up

Sesh, a mwy) yn craffu ar ei fagwraeth a'i goeden deulou fel mewnfwydr mewn

sioe ddoniol ddi-baid am wrthdaro diwylliannau a byth yn fitio i mewn.

Yn 2009, o'i fflat segur yn Ne Cymru, sgoriodd Ignacio docynnau i weld ei hoff fand, Nine Inch Nails, yn Los Angeles. Yn anffodus, nid oedd ganddo arian, trafniadaeth, na lle i

aros. Gan rannu ei fethiannau mwyaf gyda stori ddoniol, fyd-eang am gerddoriaeth, comedi, a chocypys, mae Ignacio yn ymosod ar Brydain a Sbaen gydag armada o goegni, gwiriondeb, a chaneuon.

Disgylwiwch standyp arsylwadol, hiwmor drygionol, a llinellau minoiog, gan y dieithryn egsgotio o ddigrifwr gyda dros 100 miliwn o wyliaidau fideo ar-lein

"Charming, charismatic, hilarious. Will have you leaving with a smile on your face" ★★★★★ Deadline News

"Sarcastic, witty, animated, and most importantly, hilarious" ★★★★★ Entertainment Now

**JOSH PUGH
HA HA, YEAH SOUND (WORK IN PROGRESS)**



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
Machynlleth Bowling Club | £8.00 | 14+

An hour of new ideas and jokes from Edinburgh Award Nominee and host of no podcasts Josh Pugh.

As seen on Mock the Week, Hypothetical, Question Team and more.

Awr o syniadau a jôcs newydd gan Enwebai Edinburgh Award a chyflwynydd dim

podlediad, Josh Pugh. Fel y gwelwyd ar Mock the Week, Hypothetical, Question Team a mwy.

"Pugh delivers a near masterclass in his art form" The Sunday Post

"A Stealthy, Clever and Heartwarming Show." The Guardian

**STUART LAWS
IS THAT GUY STILL GOING?
(WORK IN PROGRESS)**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
Machynlleth Rugby Club | £9.00 | 16+

New show about getting married, being middle of the road and accidentally going viral for the most embarrassing moment in your life.

As seen in his Prime series Prime Grave New World, you might know him from his viral twitter thread about a woman moving dirty plates onto another woman's table, his impression of Michael Caine saying NEVER in Batman or the time he phoned a mobile phone number on the side of a horse.

Sioe newydd am briodi, bod yn aneithriadol, a mynd yn fraol yn ddamweiniol am y foment fwyaf cywilyddus yn eich bywyd.



Fel y gwelwyd yn ei gyfres Prime Grave New World, efallai y byddwch yn ei adnabod o'i edefyn twitter fraol am fenyw yn symud platiau budr i fwrdd menywr arall, ei ddynewarediad o Michael Caine yn dweud NEVER yn Batman, neu'r amser y ffoniodd rif ffôn symudol ar ochr ceffyl.

"You'll struggle to find a comedian with a better jokes per minute rate... like a one-man episode of Arrested Development" Fest.

**KATIE GILL-WILLIAMS
AND BELLA HUMPHRIES
WORK IN REGRESS
(WORK IN PROGRESS)**



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 18+

Katie is still working out her show, because she has to go through the trauma first. The trauma being kids, and the realisation that every decade has its own bother to navigate. "Endearingly friendly and gregarious" (Chortle) Katie is working towards being her best self, after Dawson's Creek attempted to ruin her.

Bella is going on a journey of self discovery and she's bringing the audience with her. Strap in for anecdotes a plenty as she works out her new show.

Mae Katie yn dal i weithio ar ei sioe, oherwydd mae'n rhaid iddi fynd trwy'r trawma yn

gyntaf. Y trawma yw plant, a'r sylweddoliad bod gan bob degawd ei drafferth ei hun i lywio. Mae Katie ("Endearingly friendly and gregarious" - Chortle) yn gweithio tuag at fod y gorau y gall, ar ôl i Dawson's Creek geisio ei difetha.

Mae Bella yn mynd ar daith o ddarganfod ei hun ac mae hi'n dod â'r gynulleidfa gyda hi. Straeon anecdotaidd wrth iddi weithio ar ei sioe newydd.

"Bella is in many ways the comedian who misogynistic boomer men fear - full of confidence, not afraid to broach graphic content, and wittier than any of them could ever be." Blizzard Comedy

Leicester Mercury Comedian of the Year Eric Rushton's brand-spanking new hour. As well as spanking brands, he'll be telling loads of jokes that range from good in quality to excellent in quality. He might also chuck in some poor ones for a laugh.

Awr newydd sbon danlli Eric Rushton, sef Leicester Mercury Comedian of the Year. Yn ogystal â sbonio danlliau, bydd yn dweud llawer o jôcs sy'n amrywio o ran ansawdd rhwng da a rhagorol. Efallai y bydd hefyd yn ychwanegu rhai gwan am hwyl.

"Manages to keep a stag party almost rapt even while talking about the toxic pressures of masculinity." Chortle.

"Reminiscent of Sean Lock" The Scotsman

**ERIC RUSHTON
NOT THAT DEEP
(WORK IN PROGRESS)**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 14+



**ADAM FLOOD
CLAYHEAD REMOULDED
(WORK IN PROGRESS)**

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
The Sixth Form | £8.00 | 16+

As you, it's me (fella doing this show). It's stand-up about reinvention with a few tricks up my sleeve. Critics are already calling it "how did you get this email" and "unsubscribe". "Clayhead" was my 40-min work in progress show in 2022. It got nominated for Best Edinburgh Show in the Amused Moose Awards 2022. This debut hour at Machynlleth will be that show rewritten, reinvented...gonna be wild I reckon.

Heia, fi yw e (y boi sy'n gwneud y sioe hon). Standyp am am ailddyfeisio ydyw, gydag ambell dritc yn fy llawes. Mae beirniaid eisoes yn ei alw'n 'sut gest ti'r e-bost hwn' a 'dad-dansysgrifo'.

"Clayhead" oedd fy sioe 40 munud o waith ar y gweill yn 2022. Fe'i henwobwyd ar gyfer Sioe Orau Caeredin yng Ngwobrau Amused Moose 2022. Yr awr gyntaf hon ym Machynlleth fydd y sioe honno wedi'i hailysgrifennu, ei hailddyfeisio ... bydd yn wyllt dwi'n meddwl.

Enillydd Bath Festival New Comedian of the Year 2022 ac enwebai BBC New Comedy Award 2019.

Winner Bath Festival New Comedian of the Year 2022 & BBC New Comedy Award nominee 2019.

"Unexpected darts of deft hilarity" ★★★★★ Lancashire Post

"That rare comedian that can do silly as well as he does pure stand up - a true talent" Eshaan Akbar





SARAH MILLS
BADASS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 4:00pm
The Old Pizzeria | £9.50 | 16+

A LOVE NOTE TO THE NHS
Has your bum ever tried to kill you? ...Things are looking rosy for comedian Sarah Mills: she has the perfect pad, a job she doesn't hate, and friends who make her feel she's living in a glossy 90s sitcom. All she needs now is a fella. But instead, a colonoscopy turns everything upside down. The next 2 years are spent swapping dresses for Hospital gowns and Lambrini for laxatives.
BADASS is the winner of the BAFTA Rocliffe award for Comedy.
Directed by Dec Munro.

NODYN CARIAD I'R GWASANAETH IECHYD
Ydy dy ben ôl erioed wedi ceisio dy ladd di?

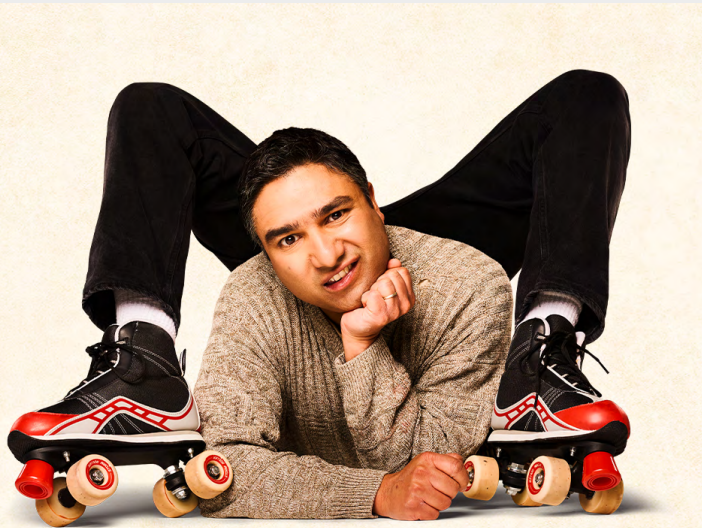
....Mae pethau'n edrych yn dda i'r digrifwr Sarah Mills: mae ganddi'r lle perffaith, swydd nad yw'n ei chasáu, a ffrindiau sy'n gwneud iddi deimlo ei bod yn byw mewn sitcom sgleiniog o'r 90au. Y cyfan sydd ei angen arni nawr yw sboner. Ond yn lle hynny, mae colonosgopi yn troi popeth wyneb i waered. Treulir y 2 flynedd nesaf yn cyfnewid ffrogiau am gynau ysbty a Lambrini am garthyddion.

BADASS yw enillydd BAFTA Rocliffe Award for Comedy.
Cyfarwyddwyd gan Dec Munro.

"Heartfelt, important, and very very funny." Rob Rinder MBE

"She's very funny." Dara O'Briain

"Hugely likeable and stlyly funny." Stage



NICK MOHAMMED PRESENTS
THE VERY BEST & WORST OF MR. SWALLOW

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | BBC Radio Wales Mach Arena
£21.50 | 18+ | 75 minutes

A Berk's Nest Production in Association with United Agents
Double Emmy award-nominee and star of Ted Lasso Nick Mohammed takes his critically acclaimed alter ego Mr. Swallow on his first UK tour with a mix of new, old, very old and previously unusable material. Expect noise, maths, magic and the whole of Les Mis!

Nick Mohammed is one of the UK's most celebrated comedians, actors and writers. Nick has received feverish critical acclaim for his previous Mr. Swallow shows Dracula!, Houdini and The Vanishing Elephant and has wowed audiences as Mr. Swallow in Dictionary Corner on Channel 4's Cats Does Countdown, with clips of his performances quickly going viral. He is the writer and star of Sky's hit series Intelligence with David Schwimmer and has recently featured in a host of TV comedies including Stath Lets Flats, Inside No. 9 and This Time With Alan Partridge.

Mae Nick Mohammed, a enwbydd am ddwy wobr Emmy, a seren Ted Lasso, yn mynd â'i gymeriad Mr Swallow arobryn ar ei daith gyntaf yn

DU gyda chymysgedd o ddeunydd newydd, hen, hen iawn, ac na ellir ei ddefnyddio o'r blaen. Disgwyliwch swm, mathemateg, hud a lledrith a Les Mis i gyd!

Mae Nick Mohammed yn un o ddigrifwyr, actorion ac awduron mwyaf ei glod yn y DU. Mae Nick wedi derbyn canmoliaeth frwd gan y beirniaid am sioeau Mr Swallow blaenorol, Dracula!, Houdini a The Vanishing Elephant ac mae wedi syfrdanu cynulleidfaoedd fel Mr Swallow yn Dictionary Corner ar Cats Does Countdown ar Channel 4, gyda chlipiau o'i berfformiadau'n mynd yn firaol yn gyflym. Ef yw awdur a seren cyfres boblogaidd Sky Intelligence gyda David Schwimmer ac yn ddiweddar mae wedi ymddangos mewn lluo o gomedïau teledu gan gynnwys Stath Lets Flats, Inside No. 9 a This Time With Alan Partridge.

"One of the most incontrovertibly hilarious hours in town" ★★★★★
The Guardian

"Split-your-sides hilarious" ★★★★★
Evening Standard

"Monstrously funny" ★★★★★
The Metro



NICK HELM
MASTERWORKS IN PROGRESS '23

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales | £10.00 | 16+

After fixing all the World's problems last year, living legend and national treasure in waiting, Nick Helm returns to the stage with a WIP that promises to be every bit as awe inspiring, good looking and humble as the last one. Content in development.

Ar ôl trwsio holl problemau'r byd y llynedd, mae Nick Helm - chwedl fyw a thrysor cenedlaethol y y dyfodol - yn dychwelyd i'r llwyfan gyda gwaith ar y gweill sy'n argoeli i fod yr un mor arswydus, edrych yn dda a gostyngedig â'r un olaf. Cynnwys yn cael ei ddatblygu.

TOM DAVIS
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | Y Plas - Main Hall | £13.50 | 16+

Tom Davis has returned to his stand up roots and is heading out on the road to try out brand new material.

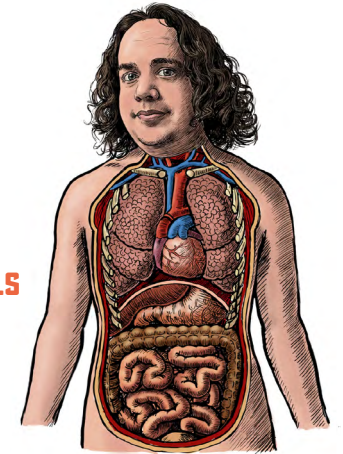
Best known for hit shows King Gary, The Curse, Murder In Successville, his hugely popular podcast Wolf and Owl with Romesh Ranganathan, and for multiple appearances on our screens on A League of Their Own, The Ranganation, Judge Romesh, and Action Team.

Mae Tom Davis wedi dychwelyd i'w wreiddiau standyp ac mae'n dod i roi cynnig ar ddeunydd newydd sbon.

Yn fwyaf adnabyddus am sioeau poblogaidd King Gary, The Curse, Murder In Successville, ei bodlediad hynod boblogaidd Wolf and Owl gyda Romesh Ranganathan, ac am ymddangosiadau lluosog ar ein sgriniau ar A League of Their Own, The Ranganation, Judge Romesh, ac Action Team.



JOE WELLS
I AM AUTISTIC



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Gym | £10.00 | 16+

Joe is not a "person with comedy"; he's a comedian. Nor is he a "person with autism"; he's autistic. His video Having a Brother Who is Not Autistic went viral, with over 2 million views. Support for Frankie Boyle and Alexei Sayle. 'Some of the most surprising and thought-provoking material coming from any comedian' (Guardian).

As seen on BBC Two's Ouch! Storytelling Live, BBC Three's Quickies and Dave's Comedy Guide to Life. Writer for Have I Got News For You. A show about being proud of your weird brain.

Nid yw Joe yn "berson â chomedï"; mae'n ddigrifwr. Nid yw ychwaith yn "berson ag awtistiaeth"; mae'n awtistig. Aeth ei fideo Having a Brother Who is Not Autistic yn firaol, gyda dros 2 filiwn o wylwyr. Cefnogaeth i Frankie Boyle ac Alexei Sayle. 'Some of the most surprising and thought-provoking material coming from any comedian' (Guardian).

Fel y gwelwyd ar Ouch! Storytelling Live BBC Two, Quickies BBC Three a Comedy Guide to Life Dave. Ysgrifennwr i Have I Got News For You. Sioe am fod yn falch o'ch rhyfeddod.



JANINE HAROUNI
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard
£9.00 | 16+

Janine thought she knew her family. Then she took a DNA test and things got messy.

Off the heels of her New York Times recommended show 'Stand Up With Janine Harouni (Please Remain Seated)' comes a new hour from the Edinburgh Best Newcomer nominee. A work-in-progress exploring Janine's Arab roots, pregnancy, and what happens when your DNA test does not go to plan.

Star of ITV2's Buffering. Seen and heard on The Russell Howard Hour, The John Bishop Show, Comedians Giving Lectures, Question Team, The Stand Up Sketch Show and The Now Show.

Roedd Janine yn meddwl ei bod yn adnabod ei theulu. Yna cymerodd brawf DNA ac aeth pethau'n flêr.

Oddi ar sodlau ei sioe a argymhellir yn y New York Times 'Stand Up With Janine Harouni (Please Remain Seated)' daw awr newydd gan enwebai Edinburgh Best Newcomer. Gwaith ar y gweill yn archwilio gwreiddiau Arabaidd Janine, bechiogrwydd, a beth sy'n digwydd pan na fydd eich prawf DNA yn mynd yn ôl y bwriad.

Seren Buffering ITV2. Wedi'i gweld a'i chlywed ar The Russell Howard Hour, The John Bishop Show, Comedians Giving Lectures, Question Team, The Stand Up Sketch Show a The Now Show.

"Ready for her Netflix special" ★★★★★
The Times

"A comedian clearly destined for bigger stages" ★★★★★ Sunday Post

"10 Comedians to Watch" Guardian

SHELF
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Y Plas - Vane Tempest | £8.50 | 14+

New words and slamming tunes from "easy to fall in love with" double act Shelf (The Scotsman). Shelf show that two queer people with short haircuts can actually be remarkably different via a song about the instagram algorithm and tales of bisexuality.

Geiriau newydd ac alawon gwych gan act ddwbl Shelf, "easy to fall in love with" (The Scotsman). Mae Shelf yn dangos y gall dau berson cwiar â gwallt byr fod yn hynod wahanol mewn gwirionedd trwy gân am algorithm instagram a hanesion deurywioldeb.

★★★★ Guardian

★★★★ The Scotsman



ESYLLT SEARS & GARETH GWYNN
THE XENNIAL DOME PODCAST
(LIVE RECORD)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd Dy
£8.00 | 14+

★★★ with special guest TBC ★★★

Do you have a hotmail dot com account? Did you Ask Jeeves? Do you still remember your best friend's landline number? Xennial, Gareth Gwynn and other Xennial, ESYLLT SEARS interview a very special Xennial guest and explore their childhood, peer influences, their

politics and hobbies. Has being born between 1977 and 1985, straddling the analogue and digital worlds, truly set them aside from all other generations and does it continue to influence their life today?

Previous guests include comedians Nish Kumar, Isy Suttie, Mark Watson, Jessica Fostekeu, Athena Kugblenu, Stuart Laws and the inimitable stars of 80s and 90s Saturday morning TV, Trevor & Simon.

★★★ gyda gwystai arbennig i'w gadarnhau ★★★

Oes gennych chi gyfrif hotmail dot com? Wnaethoch chi ofyn i Jeeves? Ydych chi'n dal i gofio rhif ffôn cartref eich ffrind gorau? Mae'r Xennial Gareth Gwynn a'r Xennial arall ESYLLT SEARS yn cyfweld â gwystai Xennial arbennig iawn ac yn archwilio eu plentyndod, dylanwadau cyfoedion, eu gwleidyddiaeth a'u hobiau. Wedi'u geni rhwng 1977 a 1985, yn pontio'r bydoedd analog a digidol, wedi eu gosod o'r neilltu i bob cenhedlaeth arall ac a yw'n parhau i ddylanwadu ar eu bywyd heddiw?

Ymhlith y gwsteion blaenorol mae'r digrifwyr Nish Kumar, Isy Suttie, Mark Watson, Jessica Fostekeu, Athena Kugblenu, Stuart Laws a sêr digifyfelyb teledu bore Sadwrn yr 80au a'r 90au, Trevor & Simon.



KIRI PRITCHARD-MCLEAN
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys
£8.00 | 16+

See page 48 for info about the show

Gweler tudalen 48 am wybodaeth am y sioe

CRIZARDS
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | The Old Pizzeria | £8.00 | 12+

The UK's lowest energy double act (Crizards) present a new work in progress show. As seen on BBC One, BBC Three, Dave.

Mae act ddwbl ynni isaf y DU (Crizards) yn cyflwyno sioe newydd o waith ar y gweill. Fel y gwelwyd ar BBC One, BBC Three, Dave..

★★★★ The Guardian

★★★★ Broadway Baby



ALEXIS DUBUS
3-STAR SHOW (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm The Swallow Theatre | £8.00 | 14+

After 20 years on the circuit, Alexis Dubus, easily one of the comedians of his generation, is ready to deliver the greatest 3-star comedy experience ever staged. Don't miss this explosively average show from a multi-award-nominated performer truly at the middle of his game.

As seen as a waiter in Derek (C4), an idiot in Nathan Barley (C4) and '3 Of 63' in Red Dwarf XI (Dave).

Ar ôl 20 mlynedd ar y cylch, mae Alexis Dubus, un o ddigrifwyr ei genhedlaeth yn hawdd, yn barod i gyflwyno'r profiad comedi 3-seren gorau a lwyfannwyd erioed. Peidiwch â cholli'r sioe gyffrous hon gan berfformiwr sydd wedi ennill nifer o wobrau sydd wirioneddol yng nghanol ei gêm.

Fel y gwelir fel gweinydd yn Derek (C4), idiot yn Nathan Barley (C4) a '3 Of 63' yn Red Dwarf XI (Dave).

"Can write some strong lines... sometimes excellent... amusing"

★★★★ Chortle

"Too clever" ★★★ The List

"Puts the audience almost too much at ease... begins well" ★★★★★ BroadwayBaby



MOLLY MCGUINNESS
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 18+

A work in progress show that tackles stalkers, working in a sex shop and falling in love with a homeless man.

Molly is a comedian and writer from Salford who was a finalist in the BBC New Comedy Awards and has done tour support for Joe Lycett, Rachel Fairburn and Danny McLoughlin.

Sioe waith ar y gweill sy'n mynd i'r afael â stelcwyr, gweithio mewn siop ryw a chwympo mewn cariad â dyn digartref.

Mae Molly yn ddigrifwr ac yn awdur o Salford a gyraeddodd rownd derfynol BBC New Comedy Awards ac sydd wedi cefnogi teithiau i Joe Lycett, Rachel Fairburn a Danny McLoughlin.

"Molly is a brilliantly dry and very funny comic with super confident stage presence and woefully off-centre killer gags." Joe Lycett



ALEX KEALY
WORK IN PROGRESS

CHARLIE BAKER
24 HOUR PASTY PEOPLE



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | Machynlleth Bowling Club | £12.00 | 14+

Wasson? Award-winning comedian, tap dancer and Talksport radio host Charlie Baker brings an hour of 'genuinely funny'

★★★★ (The Herald) stand-up drenched in manure, cider and clotted cream to your village/town/cattle market. Comedy with a countryside accent. Imagine Jethro and Jack Black had a son. Job's a good'un. Proper job.

As seen on The Last Leg, House of Games, Harry Hill's Tea Time, Comedy Central at the Comedy Store, The Great British Bake-Off: An Extra Slice, Never Mind The Buzzcocks, and Channel 4's Comedy Gala. Starring lead in Harry Hill and Steve Brown's critically acclaimed musical Tony! The Tony Blair Rock Opera.

Wason? Mae'r digrifwr arobryn, dawnsiwr tap a'r cyflwynydd radio Talksport, Charlie Baker, yn

dod ag awr o standyp 'genuinely funny' ★★★★★ (The Herald) wedi'i drensio mewn tail, seidr a hufen tolech i'ch pentref/tref/marchnad wartheg. Comedi gydag acen cefn gwlad. Dychmygwch fod gan Jethro a Jack Black fab. Job yn un dda. Joben iawn.

Fel y gwelwyd ar The Last Leg, House of Games, Harry Hill's Tea Time, Comedy Central at the Comedy Store, The Great British Bake-Off: An Extra Slice, Never Mind The Buzzcocks, a Channel 4's Comedy Gala. Yn serennu yn sioe gerdd arobryn Harry Hill a Steve Brown, Tony! The Tony Blair Rock Opera. .

"An absolute romp, with some shout-with-laughter moments" ★★★★★ Chortle

"A superior take on the modern showman" The Guardian

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 16+

Alex isn't doing Edinburgh this year (lazy!) but is taking a WIP to Mach (industrious!).

He'll probably be tackling issues personal and political using his "perfectly expressed gags" (Chortle.co.uk), as per.

As heard on BBC Radio 4's The Now Show, and writer for Mock The Week, The News Quiz and Late Night Mash.

Nid yw Alex yn gwneud Caeredin eleni (diog!) ond mae'n mynd â WIP i Mach (prysur!).

Mae'n debyg y bydd yn mynd i'r afael â materion personol

a gwleidyddol gan ddefnyddio ei "perfectly expressed gags" (Chortle.co.uk), fel arfer.

Fel y clywyd ar The Now Show ar BBC Radio 4, ac ysgrifennwr ar gyfer Mock The Week, The News Quiz a Late Night Mash.

"Sharply witty, almost sexily cerebral...Kealy is going places" ★★★★★ The Daily Telegraph

"Breakneck pace with surprising turns in eloquent comic's wonderful new hour" ★★★★★ The List

"If you're interested in politics this is a must-see" ★★★★★ Broadway Baby

ABIGOLIAH SCHAMAUN
LEGALLY CHEEKY

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm
The Sixth Form | £8.00 | 18+

UTC LIVE Presents...

Abigoliah thought she had it all; the flat, the career, the life partner, The American Dream... in London.

Legally Cheeky charts Abigoliah Schamaun's journey in a heart-warming hour of highs, lows, twists and turns as she recounts the year that shook her and her partner Tom to the core.

Her natural lust for life and infectious positivity transforms the painful and frustrating horror of bureaucracy and red tape into a joyfully hilarious shared experience; you'll laugh, you'll cry, and you'll cheer for her to win!

UTC LIVE yn Cyflwyno...

Credai Abigoliah fod ganddi'r cwbl; fflat, gyrfa, partner oes, y Freuddwyd Americanaidd ... yn Llundain.

Mae Legally Cheeky yn olrhain taith Abigoliah Schamaun mewn awr dwymgalon o uchafbwyntiau, isafbwyntiau, a throeon trwstan wrth iddi adrodd hanes y flwyddyn a ysgydodd hi a'i phartner Tom i'r craidd.

Mae ei chwant naturiol am fywyd a'i phositifrydd heintus yn trawsnewid arswyd poenus a rhwystredig biwrocraiaeth yn brofiad llawen a doniol a rennir; byddwch chi'n chwertwin, byddwch chi'n crio, a byddwch chi'n bloeddio iddi ennill!



KRYSTAL EVANS
THE HOTTEST GIRL AT BURN CAMP (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 6:00pm | Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8.00 | 16+

Krystal's debut hour finds the humour in escaping a housefire, death, tragedy and mental illness, and how this has all ironically made her life funnier. An emotional rollercoaster of a show that offers a hilarious take on some of the defining moments in Krystal's life. As seen on BBC's Comedy Underground, Scot Squad and Breaking the News. Krystal's 'sharp cynicism' and confidence on stage is 'just perfect' (BroadwayBaby.com).

Tour support for Stewart Francis and Zoe Lyons. Leicester Mercury New Comedian of the Year finalist.

Mae awr gyntaf Krystal yn dod o hyd i'r hiwmor wrth ddianc rhag

tân tŷ, marwolaeth, trasiedi a salwch meddwl, a sut mae hyn oll yn eironig wedi gwneud ei bywyd yn fwy doniol. Sioe gyffrous sy'n cynnig cipolwg doniol ar rai o'r cyfnodau diffiniol ym mywyd Krystal. Fel y gwelwyd ar raglen Comedy Underground y BBC, Scot Squad a Breaking the News. Mae 'sharp cynicism' Krystal a'i hyder ar y llwyfan yn 'just perfect' (BroadwayBaby.com).

Cefnogaeth taith i Stewart Francis a Zoe Lyons. Cyrhaeddodd rownd derfynol Leicester Mercury New Comedian of the Year.

"This one will leave you wanting more" Punchline



MIKE WOZNAK
ZUSA



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£15.00 | 14+ | 105 minutes

See page 76 for info about the show
Gweler tudalen 76 am wybodaeth am y sioe

SARA BARRON
WHY AM I MEAN TO MY MOM?
(WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Billiard | £8.00 | 16+

Sara talks through a passion for eavesdropping, a hatred of the countryside, and also this one awful thing that she did to her very own mom.

Bydd Sara'n trafod awch am glustfeinio, casineb tuag at gefn gwlad, a hefyd peth ofnadwy a wnaeth i'w mam ei hun.



DALIA MALEK
INTERRUPTION SHOW
(COMEDIANS, INTERRUPTED)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm | Y Plas - Vane Tempest
£12.00 | 16+ | 90 minutes

Interruption Show is the stand-up comedy show where comedian DALIA MALEK & guest co-host ALISON SPITTLE interrupt comedians mid-performance to ask burning questions, find out what happened next, & dig for backstories behind jokes.

It's stand-up comedy meets choose-your-own-adventure where, according to Chortle, Dalia Malek is 'the most irritating audience member possible', hailed by comedian and BBC writer Nick Revell as 'great fun to do, and to watch', and which Funny Women has called 'a special kind of compilation show [that will] have you on your feet.'

Come see why both audiences & comedians keep coming back to Interruption Show. No two shows are alike!

Mae Interruption Show yn sioe gomedi standyp lle mae'r digrifwr DALIA MALEK a'r cyd-gyflwynydd ALISON SPITTLE yn torri ar draws digrifwyr ar ganol perfformiad i ofyn cwestiynau llosg, darganfod beth ddigwyddodd nesaf, ac yn cloddio am straeon cefn y tu ôl i jôcs.

Mae'n gomedi standyp yn cwrdd ag antur dewis-eich-hun, lle, yn ôl Chortle, Dalia Malek yw 'the most irritating audience member possible', ac mae'r digrifwr ac awdur y BBC Nick Revell yn dweud ei bod yn 'great fun to do, and to watch', ac y mae Funny Women wedi'i alw 'a special kind of compilation show [that will] have you on your feet.'

Dewch i weld pam mae cynulleidfaoedd a digrifwyr yn dod yn ôl i Interruption Show o hyd. Does dim dwy sioe yr un fath!



ROB DEERING
ROB DEERING'S BEAT THIS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall
£9.50 | 15+ | 75 minutes

The live music-based comedy pop quiz, featuring four top stand-ups and your host Rob Deering, creating his 'highly impressive one-man soundscape powered mainly by energy and excellent guitar skills' (The Scotsman)

A Machfest favourite, Rob Deering's Beat This is never the same twice, an

alchemical mix of Rob, the audience and an impressive roster of fabulous contestants; previous guests include James Acaster, Jen Brister, Greg Davies, Gary Delaney, Nick Helm, Sarah Keyworth, Nish Kumar, Zoe Lyons, Sarah Millican, Josh Widdicombe, Tim Vine and many, many more.

Join Rob and friends for a musical, wonderful end to your Machynlleth weekend.

Y cwis comedi cerddoriaeth bop byw sy'n cynnwys pedwar standyp gwyh a'ch cyflwynydd Rob Deering, yn creu ei 'highly impressive one-man soundscape powered mainly by energy and excellent guitar skills' (The Scotsman)

Un o ffefrynnau Gŵyl Mach, mae Rob Deering's Beat This yn wahanol bob tro, cymysgedd alcemegol o Rob, y gynulleidfa a rhestr drawiadol o gystadleuwyr gwyh. Ymhlith y gwsteion blaenorol mae James Acaster, Jen Brister, Greg Davies, Gary Delaney, Nick Helm, Sarah Keyworth, Nish Kumar, Zoe Lyons, Sarah Millican, Josh Widdicombe, Tim Vine a llawer, llawer mwy.

Ymunwch â Rob a'i ffrindiau am ddiweddglô cerddorol, bendigeidg i'ch penwythnos ym Machynlleth.



HOLLY BURN
SPARE (WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Powys
£8.50 | 14+

Holly has had quite a year - trying to deal with being left out of the Royal Family. Contains stupid stuff. And Elizabeth Arden 8 Hour Cream.

Star of ITV's The Thief, His Wife and The Canoe, Harry Hill's Clubnite (C4), ITV's prank comedy Bad Bridesmaid, E4's sitcom Maxxx. Holly is also known for her viral internet hit Vogue's "73 Questions With Victoria Beckham" parody.

Mae Holly wedi cael cryn flwyddyn - yn ceisio delio â chael ei gadael allan o'r Teulu Brenhinol. Yn cynnwys pethau twp. Ac Elizabeth Arden 8 Hour Cream.

Seren The Thief, His Wife and The Canoe ar ITV, Harry Hill's Clubnite (C4), comedi pranc ITV Bad Bridesmaid, sitcom E4 Maxxx. Mae Holly hefyd yn adnabyddus am ei pharodi "73 Question With Victoria Beckham" gan Vogue ar y rhyngwyd.

"Hilarious. Burn is an irresistible performer" The Independent

"Comedy supremo... turns stand up on its head" **** To Do List

"Geordie Powerhouse" **** Chortle

GARRETT MILLERICK
NEVER HAD IT SO GOOD
(WORK IN PROGRESS)



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm | Owain Glyndŵr Centre - Senedd Dy | £8.00 | 16+

Despite what you may have read recently, this is objectively the best time to be alive in the history of humanity. With the possible exception of the 90s. But seriously, everything is great, so stop your nonsense and let's have a look on the bright side for an hour.

Er gwaethaf yr hyn y gallech fod wedi'i ddarllen yn ddiweddar, yn wrthrychol dyma'r amser gorau i fod yn fyw yn hanes y ddyndoliaeth. Ac eithrio'r 90au

o bosibl. Ond o ddirif, mae popeth yn wych, felly stopiwch eich nonsens a gadewch i ni edrych ar yr ochr ddisglair am awr.

"Big hitting stand up" The Guardian

"This brave and winning hour certainly pulls no punches" The Times

"You just have to get on board and enjoy the thrill of his comedy white water rafting" The Scotsman



Comparing herself to a potato (that stinks), come and join Lindsey Santoro as she recounts tales of idiocy for your amusement in her own daft and bawdy way. According to Lindsey's Mom, "surely no one can be offended by a potato?".

As seen on Comedy Central Live & Channel 4; 2022 Tour support for Joe Lycett and Russell Kane.

Gan gymharu ei hun â thatws (sy'n drewi), dewch i ymuno â Lindsey Santoro wrth iddi adrodd hanesion am idiotrwydd ar gyfer eich difyrwch yn ei ffordd wirion ei hun. Yn ôl Mam Lindsey, "does bosib na fydd unrhyw un yn cael ei dramgwyddo gan datws?".

Fel y gwelir ar Comedy Central Live a Channel 4; Cefnogaeth Taith 2022 i Joe Lycett a Russell Kane

"One of the most naturally hysterical and gifted comedians in recent memory" Joe Lycett

"She's surely a star in the making" Chortle

LINDSEY SANTORO
STINKY POTATO
(WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
The Warren Room | £9.50 | 16+

JOSH JONES
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Machynlleth Bowling Club | £9.50 | 16+

Brand new hour from BBC New Comedy Award finalist and Edinburgh's Best Newcomer Award nominee 2022; one of the most refreshing and original comedic voices to emerge from the North-West in recent years.

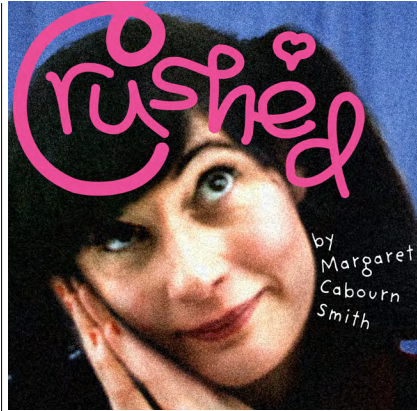
Fast becoming a TV regular Josh has recently made breakthrough appearances on 8 Out Of 10 Cats (E4), Reality News (E4), Undeniable (Comedy Central), Fast Food Face Off (BBC Three), CelebAbility (ITV2) and Jonathan Ross' Comedy Club (ITV).

Awr newydd sbon gan un gyrhaeddodd rownd derfynol BBC New Comedy Award ac enwebai Best Newcomer Award Caeredin 2022; un o'r lleisiau comedi mwyaf adfywiol a gwreiddiol i ddod i'r Gogledd Orllewin yn y blynnyddoedd diwethaf.

Gan ymddangos yn gyson ar y teledu, mae Josh wedi bod yn ddiweddar ar 8 Out Of 10 Cats (E4), Reality News (E4),



Undeniable (Comedy Central), Fast Food Face Off (BBC Three), CelebAbility (ITV2) a Jonathan Ross' Comedy Club (ITV).



MARGARET CABOURN-SMITH
CRUSHED BY MARGARET CABOURN-SMITH

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
The Swallow Theatre | £8.00 | 14+

Live recording of one of The Times' best "podcasts to make you happy". Margaret Cabourn-Smith (Motherland) interviews a guest comedian about the wondrous joys, and hideous lows of crushes and unrequited love. Expect the unexpected - so far we've had Rachel Parris sharing an ode she wrote to Leonardo di Caprio, aged 13; Rosie Jones talking about being so prone to crushes that she thinks of them like a trifle; and Alison Spittle telling us how she fought off two men to "win" a sweaty shirt Morrissey threw into the crowd - it's a frank, funny and deeply relatable show.

Recordiad byw o un o "podcasts to make you happy" gorau'r Times. Mae Margaret Cabourn-Smith (Motherland) yn cyfweled â digrifwr gwadd am lawenydd rhyfeddol ac isafbwyntiau erchyll ffansiö pobl a chariad un ffordd. Disgwyliwch yr annisgwyl - hyd yn hyn rydym wedi cael Rachel Parris yn rhannu awdl a ysgrifennodd i Leonardo di Caprio, yn 13 oed; Rosie Jones yn sôn am fod mor dueddol o ffansiö fel ei bod hi'n meddwl amdany'n nhw fel treiffil; ac Alison Spittle yn dweud wrthym sut y bu iddi frwydro yn erbyn dau ddyn i "ennill" crys chwyslyd a daflodd Morrissey i'r dorf - mae'n sioe ddi-flewyn-ar-dafod, doniol a chyfarwydd iawn.

RIA LINA
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm | Machynlleth Rugby Club | £8.00 | 18+

UTC LIVE Presents...

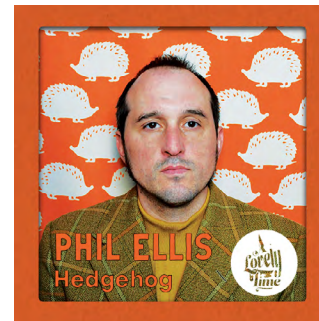
Ahead of her national tour Ria tackles the issues of coming out of a global pandemic, the new normal, divorce, dating in a new digital world, and motherhood. Fearless, provocative, and very funny, Ria Lina is the only Filipina comedian in British stand-up.

Her credits include Live At The Apollo, Have I Got News For You, Mock the Week, Amazon Prime's Lovestruck High, Richard Hammond's Brain Reaction, House of Games, The Last Leg and Celebrity Mastermind.

UTC LIVE yn Cyflwyno...

Cyn ei thaith genedlaethol mae Ria yn mynd i'r afael â phroblemau dod allan o bandemig bydeang, y normal newydd, ysgariad, chwilio am gariad mewn byd digidol newydd, a mamolaeth. Yn ddi-ofn, yn bryfoctyd, ac yn ddoniol iawn, Ria Lina yw'r unig ddigrifwr Ffilipina yn standyp y DU.

Mae ei chredydau yn cynnwys Live At The Apollo, Have I Got News For You, Mock the Week, Lovestruck High Amazon Prime, Richard Hammond's Brain Reaction, House of Games, The Last Leg a Celebrity Mastermind.



PHIL ELLIS
HEDGEHOG

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
The Old Pizzeria | £11.50 | 16+

Award-winning stand-up comedian Phil Ellis is set to embark on his first ever UK tour next year with his most personal show yet, 'Hedgehog'. Discover how love and family finally gave a 40 year-old, house-sharing idiot the direction and happiness he so desperately needed.

Phil has long been a staple of the British comedy scene and solidified his outsider credentials with the smash hit show 'Funz and Gamez' in 2014 (which garnered the Edinburgh Comedy Awards Panel Prize), but 'Hedgehog' marks his first ever full stand-up tour. A whip-smart comic, Phil is one of the most original performers in the UK and this debut tour is the perfect opportunity to see what all the fuss is about.

Mae'r comediwr standyp arobryn Phil Ellis ar fin cychwyn ar ei daith gyntaf erioed yn y DU y flwyddyn nesaf gada'i

sioe fwyaf personol eto, 'Hedgehog'. Darganfyddwch sut y rhoddodd cariad a theulu o'r diwedd y cyfeiriad a'r hapusrwydd yr oedd maer eu hangen ar berson 40 oed, a oedd yn rhannu tŷ.

Mae Phil wedi bod yn rhan annatod o'r byd comedi ym Mhrydain ers tro ac wedi cadarnhau ei gymwysterau allanol gyda'r sioe hynod lwyddiannus 'Funz and Gamez' yn 2014 (a enillodd Edinburgh Comedy Awards Panel Prize), ond mae 'Hedgehog' yn nodi ei daith lawngyntaf erioed. Yn gomig cyflym a chlyfar, mae Phil yn un o'r perfformwyr mwyaf gwreiddiol yn y DU ac mae'r daith gyntaf hon yn gyfle perffaith i weld beth yw'r holl ffwdan.

"Ellis, as a character, is both completely likeable and absolutely appalling"
★★★★★ *The Scotsman*



BELLA HULL
WORK IN PROGRESS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Room 13 | £8 | 14+

Bella Hull is a London-based stand-up comedian and writer and one of the UK's most exciting young comedians.

In 2022, Bella brought her debut hour, Babycakes, to the Edinburgh Fringe Festival and subsequently to London's Soho Theatre to wide acclaim. She regularly plays to sell-out crowds across the UK and her TV appearances include BBC's Stand Up for Live Comedy, ITV's The Stand Up Sketch Show and Comedy

Central Live. She also co-hosts the Last Night Ever podcast with Jacob Hawley.

Mae Bella Hull yn ddigrifwr ac yn awdur o Lundain ac yn un o ddigrifwyr ifanc mwyaf cyffrous y DU.

Yn 2022, daeth Bella â'i hawr gyntaf, Babycakes, i Wyl Ymylol Caeredin ac wedi hynny i Theatr Soho yn Llundain i ganmoliaeth eang. Mae hi'n chwarae'n rheolaidd i dyrfaeodd sydd wedi gwerthu pob tocyn ar draws y DU ac mae ei hymddangosiadau teledu yn cynnwys Stand Up for Live Comedy y BBC, The Stand Up Sketch Show ar ITV a Comedy Central Live. Mae hi hefyd yn cyd-gyflwyno podlediad Last Night Ever gyda Jacob Hawley.



JAMIE D'SOUZA
STOP BRINGING IT UP
(WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
The Upper Sixth | £8.00 | 14+

Join Comedy Central and BBC Three's Jamie D'Souza work his way round his new show, all about having an eating disorder when he was younger. Sounds heavy right, and not very funny? Yes, that's true, but luckily, it's a work in progress, so at this point it will be less about the serious stuff, and more just stupid jokes about everything and seeing what sticks!

Ymunwch â Jamie D'Souza o Comedy Central a BBC Three wrth iddo weithio ar ei sioe newydd, yn ymwneud ag anhwylder bwyta pan oedd yn iau. Swnio'n ddwys, a ddim yn ddoniol iawn? Ydy, mae hynny'n wir, ond yn ffodus, mae'n waith ar y gweill, felly ar y pwynt hwn bydd yn ymwneud llai â'r stwff difrifol, ac yn fwy â jôcs gwirion am bopeth a gweld beth sy'n aros!

"A highly effective way of delivering gag after wry gag" Chortle

"One of the most unique and material rich backstories in standup" Entertainment Now



KATE MCGANN
KATE EXPECTATIONS
(WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
The Sixth Form | £8.00 | 16+

The way things were going in her love life, Kate half expected to end up a dried up old spinster like Miss Haversham, but a lot can happen in a year...

From dating disasters to matching tattoos, Kate Expectations is a hilarious trip down memory lane, looking at what could have been and what has manifested in her life so far.

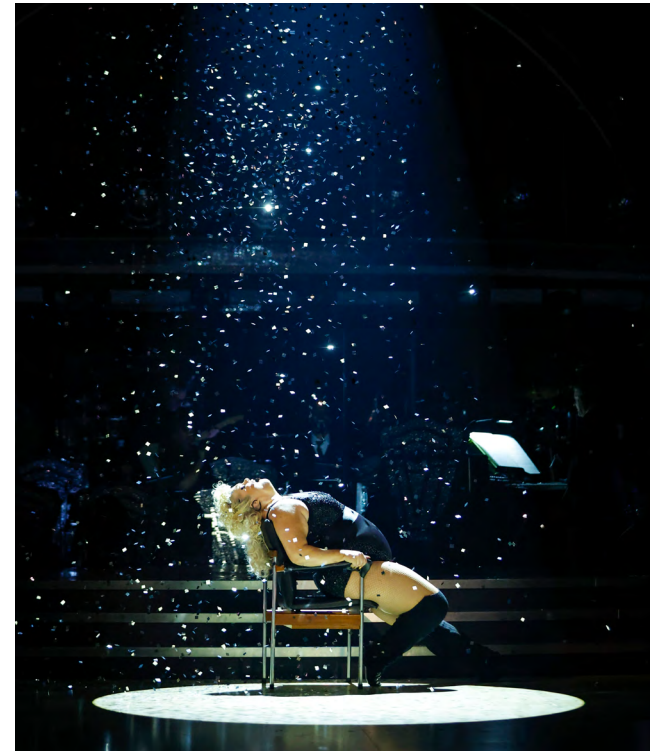
Kate McGann is a 'wild, force of nature performer' (Steve Bennett, Chortle) She is a Brighton based professional comedian, with a vivacious and confident style of storytelling and according to Sean Astin Actor/Hobbit 'really very funny'. She is a South Coast Comedian of the Year Runner Up 2021 and a So You Think You're Funny Finalist in 2019.

Y ffordd roedd pethau'n mynd yn ei bywyd carwriaethol, roedd Kate yn hanner disgwyl bod yn hen wraig fel Miss Haversham, ond gall llawer ddigwydd mewn blwyddyn...

O drychinebau cariad i baru tatŵs, mae Kate Expectations yn daith ddoniol o atgofion, yn edrych ar yr hyn a allai fod wedi bod a'r hyn sydd wedi digwydd yn ei bywyd hyd yn hyn.

Mae Kate McGann yn 'wild, force of nature performer' (Steve Bennett, Chortle). Mae hi'n ddigrifwr proffesiynol o Brighton, gyda steil bywiog a hyderus o adrodd straeon ac yn ôl yr Actor/Hobbit Sean Astin, 'really very funny'. Hi yw South Coast Comedian of the Year Runner Up 2021 a gyrhaeddodd rownd derfynol So You Think You're Funny yn 2019.

"McGann Triumphs...pure gold" Fringe Review.



JAYDE ADAMS
DANCER IN PROGRESS
(WORK IN PROGRESS)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 9.15pm
BBC Radio Wales Mach Arena | £11.50 | 16+

She's spent her whole life trying to be a dancer. Not even 8 million people on a Saturday night are gonna stop her.

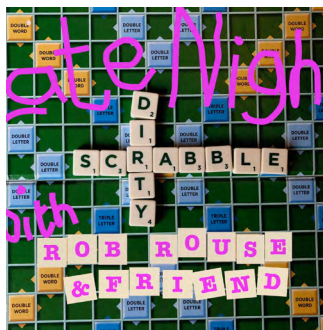
Jayde Adams, star of Strictly 2022, is coming back to Machynlleth to kick start her new show all about her one true love: dance.

Over 150 million people watched a clip from her Amazon Prime Special, she's sold out 3 UK tours and Dawn French once said "she's the 3rd funniest woman in the world. Fact."

Mae hi wedi treulio ei bywyd cyfan yn ceisio bod yn ddawnsiwr. Nid yw hyd yn oed 8 miliwn o bobl ar nos Sadwrn yn mynd i'w hatal.

Mae Jayde Adams, seren Strictly 2022, yn dod yn ôl i Fachynlleth i gychwyn ei sioe newydd am ei un gwir gariad: dawns.

Gwylodd dros 150 miliwn o bobl glip o'i sioe Amazon Prime, mae hi wedi gwerthu pob tocyn i 3 taith o'r DU a dywedodd Dawn French unwaith "she's the 3rd funniest woman in the world. Fact."



LATE NIGHT DIRTY
SCRABBLE WITH ROB
ROUSE AND FRIENDS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 8.00pm
Y Plas - Main Hall | £10.00 | 18+

The Cult hit show from The Edinburgh Festival comes to Machynlleth! It's the late(ish) night comedy gameshow

that puts the 'dick' in dictionary. It's scrabble, but with utter filth. Double entendres and double word scores.

Join Rob and three fantastic guests from across the festival for an hour of belly laughs as they attempt to put down dirty words, or if they can't, they've gotta make them dirty!

Interactive, unpredictable and ridiculous. The very essence of the festival.

Mae sioe boblogaidd Cwlt Gŵyl Caeredin yn dod i Fachynlleth! Y sioe gomedi hwyr(ish) sy'n troi geiriadur yn eiria-dic. Scrabble, ond gyda budreddi llwyr. Ystyron dwbl a sgôr geiriadur dwbl.

Ymunwch â Rob a thri o westeion gwych o bob rhan o'r ŵyl am awr o chwertin wrth iddynt geisio rhoi geiriadur budr i lawr, neu os na allant wneud hynny, mae'n rhaid iddynt eu gwneud yn fudr!

Rhyngweithiol, anrhwagwladwy a chwertthinlyd. Hanfod yr wyl.

"He's a man with genuinely funny bones" The Sunday Times

COLIN HOULT

ANNA MANN'S FINAL EVER LATE NIGHT CHEESE & SEX PARTY

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 10.00pm | Y Plas - Main Hall
£14.00 | 18+ | 120 minutes

She came. She ate cheese. She conquered. On the eve of her death (it's finally happening this time), Anna Mann hosts her last ever Cheese & Sex Party, joined across two hours by some of her closest friends, mortal enemies, and surprising family members.

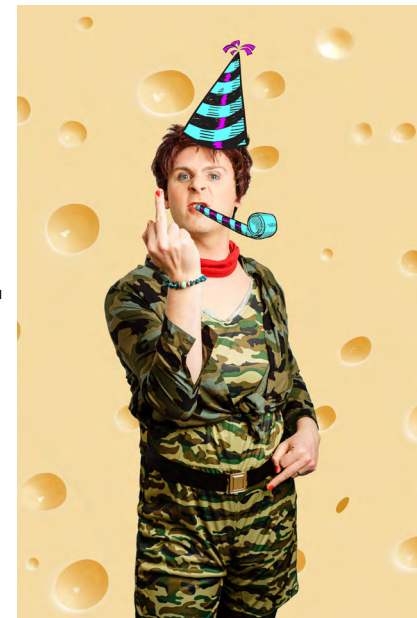
The alter-ego of acclaimed character comic Colin Hoult (Edinburgh Comedy Award nominee 2022, Netflix's Afterlife) comes to Machynlleth for one final time, and this last-night-of-the-fest special will be an unmissable night of guests, games, and cheese-based giveaways.

Guests to be announced! Previous guests have included Mae Martin, Kate Berlant, James Acaster, Sophie Duker & Phil Wang. A Berk's Nest production.

Daeth hi. Bwytaodd hi gaws. Gorchfygodd hi. Ar drothwy ei marwolaeth (mae'n digwydd o'r diwedd y tro hwn), mae Anna Mann yn cynnal ei Pharti Caws a Rhyw olaf erioed, gyda rhai o'i ffrindiau agosaf, gelynyion pennaf ac aelodau syfrdanol o'i theulu yn ymuno â hi ar draws dwy awr.

Daw cymeriad y comic clodwif Colin Hoult (enwebai Edinburgh Comedy Award 2022, Afterlife Netflix) i Fachynlleth am un tro olaf, a bydd y sioe arbennig hon ar noson olaf yr ŵyl yn un na ellir ei cholli.

Gwesteion i'w cyhoeddi! Mae gwesteion blaenorol wedi cynnwys Mae Martin, Kate Berlant, James Acaster, Sophie Duker a Phil Wang. Cynhyrchiad Berk's Nest.



FAMILY SHOWS SIOEAU TEULUOL

As ever, we have a superb selection of family friendly shows in Mach at amazing value. Here's what's going on on Saturday and Sunday afternoon for all ages to enjoy at the festival...

Fel arfer, mae gennym ni ddetholiad gwyth o sioeau addas i deuluoedd ym Mach am werth anhygoel. Dyma beth sy'n mynd ymlaen ar brynhawn Sadwrn a Sul i bob oed ei fwynhau yn yr ŵyl...



WiFi Wars WiFi Wars (FAMILY FRIENDLY)

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall | 5+ | £6/£20 for a family of 4 / £6 yr un/£20 am deulu o bedwar

Wi-Fi Wars returns with the live comedy game show where you all play along! Log in with your smartphone or tablet and compete in a range of games, puzzles and quizzes to win the show, and prizes!

Hosted by comedian Steve McNeil (team captain on UK TV's hit comedy/gaming show "Dara O'Briain's Go 8 Bit") and aided by Guinness World-Record-Breaking tech whizz, the award-winning Rob Sedgebeer!

There'll be entirely different games and quizzes at each show, if you'd like to come to both! (Other show is at 9pm Friday @ Machynlleth Bowling Club for ages 12+)

Mae Wi-Fi Wars yn dychwelyd gyda'r sioe gêm gomedi fyw lle rydych chi i gyd yn chwarae!

Mewngofnodwch gyda'ch ffôn clyfar neu lechen a chystadlu mewn amrywiaeth o gemau, posau a chwisiau i ennill y sioe, a gwobrau!

Dan ofal y digrifwr Steve McNeil (capten tîm ar raglen gomedi/ chwaraeon boblogaidd y DU "Dara O'Briain's Go 8 Bit") a gyda chymorth arbenigwr technegol a enillodd record byd Guinness, Rob Sedgebeer arobryn!

Bydd gemau a chwisiau hollol wahanol ym mhob sioe, os hoffech chi ddod i'r ddwy! (Sioe arall am 9pm dydd Gwener yng Nghlwb Bowlio Machynlleth ar gyfer oedran 12+)

"Not To Be Missed" *The Guardian*
Time Out - Critics Choice
The Times - Hot List

Ernie's Journey

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 12:00pm
Y Plas - Main Hall | 5+ | £6/£20 for a family of 4 / £6 yr un/£20 am deulu o bedwar

Ernie's Journey is a magical circus theatre adventure for family audiences. The seamless integration of circus, physical theatre, storytelling, stage magic, poetry and puppetry will nurture and excite your inner-child.

Ernie discovers that being yourself and following your dreams leads to all kinds of unexpected adventures and it's the people we love who make it all worthwhile.

Mae Ernie's Journey yn atur theatr syrcas hudolus i gynulleidfaoedd teuluol. Bydd integreiddio syrcas, theatr gorfforol, adrodd straeon, hud y llwyfan, barddoniaeth a phypedwaith yn meithrin ac yn cyffroi eich plentyn mewnol.

Mae Ernie'n darganfod bod bod yn chi'ch hun a dilyn eich breuddwydion yn arwain at bob math o anturiaethau annisgwyl a'r bobl rydyn ni'n eu caru sy'n gwneud y cyfan yn werth chwell.



MARCEL LUCONT LES ENFANTS TERRIBLES - A GAMESHOW FOR AWFUL CHILDREN

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Y Plas - Main Hall | 5+ | £6/£20 for a family of 4 / £6 yr un/£20 am deulu o bedwar

Winner: Best Kids Show - Leicester Comedy Festival / UK Kids Comedy Festival 2022
Top 10 Kids Shows of Edinburgh Fringe - The Scotsman
The anarchic family gameshow returns, pitting children against adults and each other to try and find the most awful child. Come and experience what happens when international insouciance meets infantile exuberance, as children get to experience being politicians, pests and petomanes to win this badge of dishonour.

Marcel Lucont - Les Enfants Terribles - A Gameshow For Awful Children
Enillydd: Best Kids Show - Leicester Comedy Festival / UK Kids Comedy Festival 2022
Top 10 Kids Shows of Edinburgh Fringe - The Scotsman

Mae'r sioe gemau anarchaidd i deuluoedd yn ôl, gan osod plant yn erbyn oedolion a'i gilydd i geisio dod o hyd i'r plentyn mwyaf ofnadwy. Dewch i brofi'r hyn sy'n digwydd pan fydd anfoesgarwch rhyngwladol yn cwrrd ag afaith babanod, wrth i blant gael profiad o fod yn wleidyddion, yn blâu ac yn petomanes i ennill y bathodyn hwn.

"Very funny, quick-witted and exceedingly sharp." *British Comedy Guide*

"A real highlight of Edinburgh Fringe for the whole Horne family. Très funny, we're still talking about it now. Merci Marcel!" *Alex Horne*



THE LOVELY BOYS AND FREDDIE HAYES FAMILY FRIENDLY WORK IN PROGRESS

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Y Plas - Main Hall | 5+ | £6/£20 for a family of 4 / £6 yr un/£20 am deulu o bedwar

Hey! Woah! It's Freddie Hayes and The Lovely Boys (not the ones on TikTok). Join these yorkshire wet wipes on a chaotic sketch comedy fever dream.

Expect silly games, madcap fantasy and distorted guitars in this family-friendly absurdist extravaganza.

LIVE MUSIC + SKETCH COMEDY + OUT OF CONTROL DANCE MOVES
Winner - Chortle Student Comedy Award 2021.
Finalists - Leicester Square Theatre Sketch Off 2022.

Hei! Wo! Freddie Hayes and The Lovely Boys sy'n dod (nid y rhai ar TikTok).

Ymunwch â'r cadachau gwlyb hyn o Swydd Efrog ar freuddwyd twymyn gomedi sgets anhrefnus.

Disgwylwch gemau gwirion, ffantasi gwallgof a gitarau gwyrngam yn y strafagansa abswrdaidd hon sy'n addas i'r teulu.

CERDDORIAETH FYW + COMEDI SGETS + SYMUDIADAU DAWNS DIREOLAETH
Enillydd - Chortle Student Comedy Award 2021.
Rownd derfynol - Leicester Square Theatre Sketch Off 2022.

"Cracking physical comedy" *Chortle*

"Tremendous knockabout chemistry" *The Scotsman*

"Warm, funny and delightfully silly" ★★★★★ *The Reviews Hub*

MAGGIE'S DREAM JOB
WORK IN PROGRESS



Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 12:15pm | Y Plas - Main Hall | 5+
£5 / £16 for family of 4 / £5 yr un / £16 am deulu o bedwar

This comedy show mixes circus, theatre and silliness to explore big questions like 'what do I want to be when I grow up!?' Maggie wants the job of her dreams. She wants to help as many people as possible and what better job than a Lollipop Lady! This show explores big questions with joyful mischief.

Mae'r sioe gomedi hon yn cymysgu syrcas, theatr a ffolineb i archwilio cwestiynau mawr fel 'beth ydw i eisiau bod pan fyddaf yn tyfu i fyny!?' Mae Maggie eisiau swydd ei breuddwydion. Mae hi eisiau helpu cymaint o bobl â phosib a pha swydd well na Menyw Lollipop! Mae'r sioe hon yn archwilio cwestiynau mawr gyda direidi llawen.

COMEDI I BLANT
CLWB CARCO

Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Canolfan Owain Glyndŵr - Powys | Pob Oedran
£6 yr un / £20 am deulu o bedwar

Llund llaw o gomediŵyr Cymraeg yn diddanu eich plant am awr gyfan gyda Beth Jones yn ceisio cadw trefn. Bydd e'n llanast llwyr. A rhaid i chi aros gyda'ch plant achos does gan y comediŵyr ddim cymwyterau gofal plant swyddogol. Sori. Wedi ei anelu at oedran 3 - 8 ond croeso i bob oed.



SHELF
THE KIDS' SHOW

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2pm | Ysgol Bro Hyddgen - Gym
All Ages / Pob Oedran | £6 / £20 for a family of 4 £6 yr un / £20 deulu o bedwar

Join Shelf for sketches and silliness in this high energy kids' show! Shelf perform for kids across the UK with Comedy Club 4 Kids and Girl Guides, including appearances at Underbelly and Latitude Festivals. They have over 1 million views on BBC3, have been finalists in the Musical Comedy and Funny Women Awards, and perform for adults across the UK circuit. They truly are fun for all the family.

Minimum of 1 adult per 4 kids.

Ymunwch â Shelf am sgetsys a ffolineb yn y sioe egni uchel hon i blant! Mae Shelf yn perfformio i blant ledled y DU gyda Comedy Club 4 Kids a Girl Guides, gan gynnwys ymddangosiadau yng Ngŵyl Underbelly a Latitude. Mae ganddyn nhw dros 1 miliwn o wylwyr ar BBC3, maen nhw wedi cyrraedd rownd derfynol Musical Comedy Awards a Funny Women Awards, ac yn perfformio i oedolion ledled y DU. Maent wir yn hwyl i'r teulu cyfan.

"A sweet, engaging hour" ★★★★★ *The Guardian*



OUTDOOR FAMILY ACTIVITIES
GWEITHGAREDDAU AWYR AGORED I'R TEULU

As well as our programme of ticketed events, we also have some fun and free to join in activities in and around Y Plas. Come along and get involved!

Yn ogystal â'n rhaglen o ddigwyddiadau â thocynnau, bydd gweithgareddau hwyl am ddim i ymuno â nhw yn y Plas ac o'i amgylch. Dewch draw i gymryd rhan!

SATURDAY / DYDD SADWRN

THE CLOUD RIDER

11:30am & 1:30pm

Look out for **THE CLOUD RIDER** gliding around Mach... The Cloud Riders are guardians of nature. As they glide over the earth, ethereal music magically plays and they gift magical crystals to the smaller of the earthbound humans. Magical and surprising, see if you can spy one floating through Mach on their cloud.

Edrychwch am **THE CLOUD RIDER** yn gleidio o amgylch Mach... Mae'r Cloud Riders yn warcheidwaid natur. Wrth iddyn nhw hedfan dros y ddaear, mae cerddoriaeth ethereal yn chwarae'n hudolus ac maen nhw'n rhoi crisialau hudol i'r bodau dynol lleiaf ar y ddaear. Yn hudolus ac yn llawn syndod, gwelwch a allwch chi weld un yn hedfan trwy Mach ar eu cwmwl.

HULA HOOP WORKSHOP

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Y Plas - Lawn | All Ages / Pob Oedran | Free / Am Ddim

Looking for a new party trick? Join our drop in workshop with The Sparklettes and learn all the skills you need to become a hula hero.

www.thesparklettes.com

Chwilio am ddrig parti newydd? Ymunwch â'n gweithdy galw heibio gyda The Sparklettes i ddsygu'r holl sgiliau sydd eu hangen arnoch i ddod yn arwr hwla
www.thesparklettes.com

SUNDAY / DYDD SUL

DINO DISCO

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 11:00am - 11:30am
Y Plas - Main Hall | All Ages / Pob Oedran
Free / Am Ddim

Open the door, get on the floor, come and dance at the disco with the dinosaurs. Currently on their Time Warp tour, our prehistoric party arrives this Spring. Join in the Dino Disco with The Sparklettes and party like it's 65 million BC! Suitable for all ages. Expect all your fave Dino Dance TUNES!

Agorwch y drws, ewch ar y llawr, dewch i ddawnsio yn y disgo gyda'r deinosoriaid. Ar eu taith Time Warp ar hyn o bryd, mae ein parti cynhanesyddol yn cyrraedd y Gwanwyn hwn. Ymunwch yn y Disgo Dino gyda The Sparklettes am barti o 65 miliwn CC! Addas i bob oedran. Eich holl hoff ganeuon Dino Dance!

CIRCUS WORKSHOP

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill
Y Plas - Lawn | 5+ | Free / Am Ddim

Meet the Failfailfailfailwin circus performers as they teach you how to do circus.

This drop in workshop has Juggling, hoop, diabolo, devil sticks, stilts. Something for everyone.

www.failfailfailfailwin.com

Dewch i gwrdd â pherfformwyr syrcas Failfailfailwin wrth iddyn nhw eich dysgu chi sut i wneud syrcas. Mae'r gweithdy galw heibio hwn yn cynnwys jglo, cych, diabolo, ffyn diafol, stiltiau. Rhywbeth at ddant pawb. www.failfailfailfailwin.com

MORE MWY



CORRIS RAILWAY

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | £14
Pick-up: 9.30am Y Plas Car Park
Return: 12:00pm Y Plas Car Park
150 minutes | 14+

All aboard for this festival favourite! Meeting at Y Plas at 9.30am, you will be taken by bus to Corris Steam Railway Station and board the Machynlleth Comedy Festival Express.

Travel in style along mid-Wales' first narrow gauge railway to our mid-morning comedy club at the Maespoeth engine shed.

Pawb ar y bwrdd ar gyfer un o ffefrynnau'r wyl!

Gan gyfarfod yn y Plas am 9.30am, byddwch yn cael eich cludo ar fws i Orsaf Reilffordd Stêm Corris ac ar fwrdd y Trên Gŵyl Gomedï Machynlleth.

Teithiwch mewn steil ar hyd rheilffordd gul gyntaf canolbarth Cymru i'n clwb comedi ganol bore yn sied injans Maespoeth.

PORTRAIT DRAWING / ARLUNIO PORTREAD

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 10:00am | Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales
£14 | 120 minutes | 14+

Our annual art class returns!

On Sunday morning a number of festival comedians will sit for our portraiture workshop in the lovely drawing studio at Y Tabernacl. The class will be tailored to all levels of ability and experience, with charcoal, paper, and other materials provided.

About the tutor: Wales-based artist **Carl Chapple** has years of teaching experience, and his work has been exhibited internationally and across the UK.

Models to be announced!

Following the workshop, artists may select some of their favourite pictures to feature in the festival exhibition, open to all on Sunday evening in the Festival Bar at the Owain Glyndŵr Centre.

Mae ein dosbarth celf blynyddol yn dychwelyd!

Fore Sul bydd nifer o ddigrifwyr yr ŵyl yn eistedd ar gyfer ein gweithdy portreadu yn y stiwdio arlunio hyfryd yn Y Tabernacl. Bydd y dosbarth yn cael ei deilwra i bob lefel gallu a phrofiad, gyda siarcol, papur, a deunyddiau eraill yn cael eu darparu.

Am y tiwtor: Mae gan yr artist **Carl Chapple** o Gymru flynyddoedd o brofiad addysgu, ac mae ei waith wedi cael ei arddangos yn rhyngwladol ac ar draws y DU.

Modelau i'w cyhoeddi!

Yn dilyn y gweithdy, gall artistiaid ddewis rhai o'u hoff luniau i'w cynnwys yn arddangosfa'r ŵyl, sy'n agored i baw nos Sul ym Mar yr Ŵyl yng Nghanolfan Owain Glyndŵr.



MARK OLVER'S DIFFICULT QUIZ

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 11:00am
The Beech Bar (Y Plas) | Free/Am ddim

The annual show of strength for those that really know their comedy! It cannot be stressed enough that this really is a difficult quiz.

Y sioe gryfder flynyddol i'r rhai sy'n gwybod eu comedi! Ni ellir pwysleisio digon bod hwn wir yn gwis anodd.

PANEL / DISCUSSION EVENTS

GET OFF! LIVE COMEDY

PANEL DISCUSSION

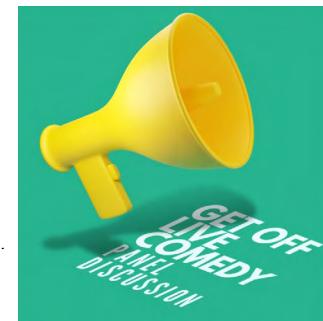
Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 10:30am | Y Plas - Vortex | 16+
Free but ticketed / Am ddim ond gyda thocyn

Get off Live comedy is an independent HR set up and funded by the comedy industry which aims to eradicate sexual harassment in live comedy.

This panel will be a discussion with some of the members of the Get off! Live Comedy steering group which will seek to answer one of our most frequently asked question: "What can I do to fight sexual harassment in live comedy as a comedy fan?"

Mae Get Off Live Comedy yn AD annibynnol a sefydlwyd ac ariennir gan y diwydiant comedi sydd â'r nod o gael gwared ar aflonyddu rhywiol mewn comedi byw.

Bydd y panel hwn yn drafodaeth gyda rhai o aelodau grŵp llywio Get off! Live Comedy a fydd yn ceisio ateb un o'n



cwestiynau mwyaf cyffredin: "Beth alla i ei wneud i frwydro yn erbyn aflonyddu rhywiol mewn comedi byw fel cefnogwr comedi?"

CHANNEL 4 COMEDY BRIEFING WITH CHARLIE PERKINS

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 10:00am | Y Plas - Vortex | 16+
Free but ticketed / Am ddim ond gyda thocyn

Channel 4's Head Of Comedy Charlie Perkins (present at every Mach Fest apart from the very first one which Henry Widdicombe will NOT let me forget), stands in the middle of a vortex-shaped room to tell anyone who'll listen about what Channel 4 Comedy is currently up to, its plans for the future, the various avenues for working together and how best to go about submitting ideas. Slowly spinning in a circle whilst talking I guess. 30 minute monologue, followed by a 20 minute Q&A.

Bydd Pennaeth Comedi Sianel 4 Charlie Perkins (sydd wedi bod yn bresennol ymhob Gŵyl Mach heblaw am yr un cyntaf - rhywbeth na fydd Henry Widdicombe BYTH yn gadael i mi anghofo!) yn sefyll yng nghanol ystafell siâp fortects i ddweud wrth unrhywun a fydd yn gwrandao am beth mae Sianel



4 yn gwneud ar y funud, ei chynlluniau ar gyfer y dyfodol, y wahanol ffyrdd o weithio gyda'n glydd a sut orau i fynd ati i gyflwyno syniadau. Yn troelli'n araf mewn cylch tra'n siarad, weden i. 30 munud o ymson, a ddilyniir gan 20 munud o holi ac ateb.



CABARET



MARY BIJOU CABARET PRESENTS...

PSYCHEDELIC CIRCUS

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 10:30pm - 11:30pm | The Big Top Stage - Y Plas | Free/Am Ddim

Mary Bijou Cabaret presents psychedelic circus and physical feats to bring you to a higher state of being. It is our unique brand of perverse irreverence just for Mach's Friday night gathering. Expect a wild frolic with acrobatic and mind bending merry making.

Mae Mary Bijou Cabaret yn cyflwyno syrcais seicolegol a chastiau corfforol er mwyn dod â chi i gyflwr uwch o fodolaeth. Dyma'n math unigryw o amharch anghyffredin yn arbennig i nos Wener ym Mach. Gallwch ddisgwyl chwarae gwylt gydag hwyl acrobateg a phlygu'r meddwl.

THE WOODLAND PATHWAY Y LLWYBR COETIR

Keep an eye out on Saturday and Sunday for various pop-up performances along the pathway! There will be comedy, cabaret, music and more including...

Cadwch lygad ddydd Sadwrn a dydd Sul am berfformiadau amrywiol ar hyd y llwybr! Bydd comedi, cabaret, cerddoriaeth a mwyr gan gynnwys...

STREET PERFORMERS SHOWCASE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 1pm - 3pm
Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 1pm - 3pm

Comedian and Street Performer **Pete Dobbing** is bringing Covent Garden's finest entertainers to Machynlleth. We've got a rolling lineup of world-class street theater and circus acts, in the open air theatre, around the Woodland Pathway.

Your host is a ladder-balancing danger-comedian as seen from Abu Dhabi to the QE2. In his trademark kilt, he's been a MachFest staple since the very beginning.

Proper family-friendly outdoor performance, genuinely entertaining for all ages, including a dash of game-show with prizes to be won.

The show will go on, whatever the weather, so bring a rug, suntan lotion and an umbrella.

Mae'r digrifwr a'r perfformiwr stryd **Pete Dobbing** yn dod â diddanwyr gorau Covent Garden i Fachynlleth.

Mae gennym ni gyfres o berfformwyr theatr stryd a syrcais o safon fydeang, yn yr awyr agored, ar ac o gwmpas y Pafiliwn Coetir.

Mae eich cyflwynydd yn ddigrifwr perygl sy'n cydbwysu ar ysgol wedi'i weld o Abu Dhabi i'r QE2. Yn ei gylt nodweddiadol, mae wedi bod yn rhan o Wyl Mach ers y cychwyn cyntaf.

Perfformiad awyr agored addas i deuluoedd, sy'n wirioneddol ddiffyr i bob oed, gan gynnwys cyfres o sioe gemau gyda gwobrau i'w hennill.

Bydd y sioe yn mynd yn ei blaen, beth bynnag fo'r tywydd, felly dewch a ryg, ei haul ac ymbarel.



MARK OLVER'S WOODLAND CURIOSITIES

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 3:30pm-4:30pm
Woodland Pavilion | Free / Am ddim

Join Mark Olver for his alfresco comedy club *Woodland Curiosities* where he cajoles/bribes/blackmails the finest festival comics to do short sets for your enjoyment, and all for free!

Ymunwch â Mark Olver am ei glwb comedi al fresco *Woodland Curiosities* lle bydd yn annog/ llwgrwobrwyo/dibynnu ar flacmel i arddangos digrifwyr gorau'r wyl yn perfformio setiau byr er eich mwynhad, a'r cyfan am ddim!

COMEDY CLUB

LIVE COMEDY IS COMING

CLWB COMEDY

MAE COMEDY FYW YN ODD

Little Wander run regular comedy clubs up and down the country! Find us at your local venue.

Aberystwyth Arts Centre

Bangor - Pontio Arts

Barry - Memo Arts

Brecon - Theatr Brycheiniog

Bristol Tobacco Factory Theatres

Brighton - Komedia

Porthcawl - Grand Pavilion

Stratford Play House



littlewander.co.uk

Facebook littlewandercomedy

Twitter littlewander

Instagram littlewanderevents

HANSH S4C

COMEDIWYR IFANC MEWN UN LLE
THE FRESH FACES OF WELSH COMEDY

GWYLIA HWN
WATCH THIS



TISHO FFORC



LIMBO



FFYRNIG

WAW



QUEENS CWM RAG

DILYNA NI!



FOLLOW US!

Instagram YouTube TikTok



IAWN MÊT?

COMEDI CYMRAEG YM MACH

Mae ein sioeau comedi Cymraeg eleni yn addo rhywbeth i bawb; enwau cyfarwydd yn arbrofi gyda deunydd newydd, showcase yn cynnwys amrywiaeth o berfformwyr o'r sîn comedi yng Nghymru, a gig i blant fydd yn cyflwyno comedi byw i rai am y tro cyntaf erioed. Llauer o chwerthin, hyd yn oed mwy o anrhefn. Beth arall allech chi fod eisiau?



TUDUR OWEN STWFF NEWYDD

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Ystafell Powys | £9.50 | 16+

Mae'r amser wedi dod i Tudur fynd i chwilota am ddeunydd creu chwerthin newydd. Dewch ar daith dychmygol gyda'r comediwr canol oed fydd yn cyflwyno syniadau, jôcs a straeon am y tro cyntaf erioed (ambell un am y tro olaf)

'Fydd o fel taith gerdded o amgylch Cymru, rhai bits da, rhai bits golew ond rhai bits efo gormod o Saesneg

ynddydd nhw' meddai Tudur gyda gwên creepy a wink. Byddwch angen dillad addas, amynedd a synnwyr digrifwch elfennol.

"Mae Tudur yn fudur o'i fewn" Dyn o Ddolgellau

"Faswn i yn" Dynas o Gaernarfon

"Wonderfully engaging"

★★★★★
Daily Mail



ESYLLT SEARS GWAITH AR Y GWEILL

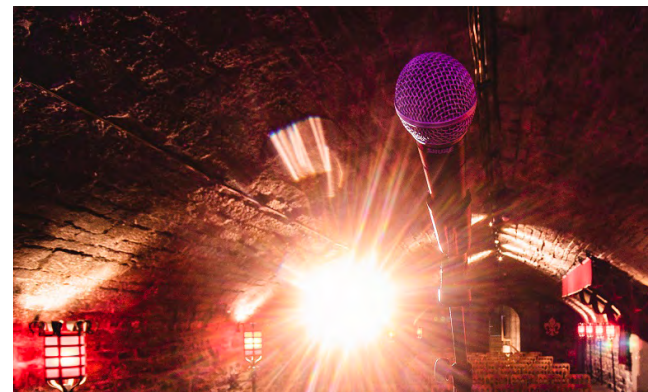
Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 4:00pm
Ysgol Bro Hyddgen - Ystafell 13 | £8.00 | 16+

Yn lockdown rhif 1, tra'n prynu "Pawsecco" ar gyfer pen-blwydd ei chi defaid yn ddeg oed, meddylodd Esyllt am ei hen dad-cu a gollodd ei goes lawr y pwll glo. A fydd fe wedi bod yn hapus gyda'r ffordd mae hi'n byw ei bywyd? Yn enwedig ar ôl aberthu popeth i sicrhau dyfodol gwell i'w blant ei hun.

Tra'n ystyried hyn a dilyn siwrne aelod arall o'i theulu (ei hen hen dad-cu) o Sir Aberteifi i Alaska i chwilio am aur, mae hi'n gofyn a ydyn ni'n haeddu y bywyd y'n ni'n byw nawr; ddylen ni fod yn rhoi ein cyndeidiau (a'n cynfamau) ar bedestal neu a o'n nhw yr un mor ddiog a chwit chwath ag y'n ni; ac a fydd ein

disgynyddion yn edrych nôl a meddwl bo ni yr un mor amazing.

Mae Esyllt wedi cefnogi Elis James a Jen Brister at daith, yn gyd-gyflwyno podlediad The Xennial Dome ac yn ddiweddar wedi cyd-gyflwyno Jake Yapp's Unwinding (BBC Radio 4 Extra). Mae hi wedi perfformio ar BBC Radio 4, BBC Radio 4 Extra a BBC One Wales yn Saesneg ac ar S4C yn Gymraeg. Mae hi hefyd wedi ysgrifennu ar gyfer: The Now Show a The News Quiz (BBC Radio 4); cyfres sgetsys Elis James a'i awr stand-yp (S4C); What Just Happened? (BBC One Wales); Welcome Strangers (BBC Radio Wales), a The Rest of Us (BBC Radio 4).



SHOWCASE CYMRAEG, O FATH

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 8.00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy |
£8.00 | 16+

Hoffi cael eich tywys ar daith, cael amser i fyfrio, a themlo eich bod chi wedi dysgu rhywbeth ar ddiwedd sioe gomedï? Yna, nid dyma'r perfformiad i chi. Dewch i weld rhai o hen ffefrynnau a wynebaw newydd y sîn stand-up yng Nghymru yn llosgi'r hen fformat i'r llawr.

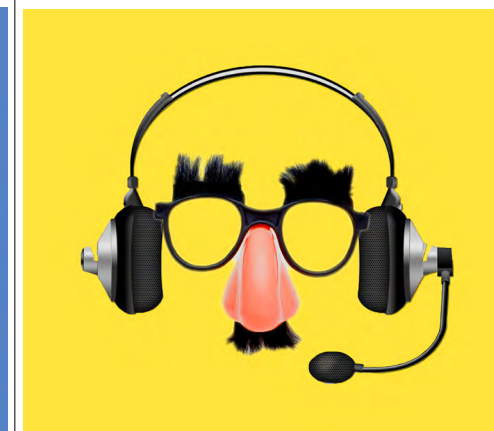


COMEDI I BLANT CLWB CARCO

Sul 30 Ebrill | 12:00pm
Canolfan Owain Glyndŵr - Powys | Pob Oedran
£6 yr un / £20 am deulu o bedwar

Llund llaw o gomedïwyr Cymraeg yn diddanu eich plant am awr gyfan gyda Beth Jones yn ceisio cadw trefn. Bydd e'n llanast llwyr. A rhaid i chi aros gyda'ch plant achos does gan y comedïwyr ddim cymwysterau gofal plant swyddogol. Sori.

Wedi ei anelu at oedran 3 – 8 ond croeso i bob oed.



COMEDI (GYDA CHYFIEITHIAD)

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 2:00pm
Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy
£10.00 | 14+ | 75 munud / 75 minutes

Roedd yn syniad yn un digon syml – sioe Gymraeg gyda gwasanaeth cyfieithu ar gael i'r di-Gymraeg. Yn anffodus, does dim digon o arian i gyflogi cyfieithwyr, felly mae'r digrifwyr eu hunain am roi cynnig arni.

Dyma sioe a fydd NAILL AI yn ddigwyddiad diwyllianol hanesyddol NEU yn sbloets llawn direidi a dryswch.

CROESO CYNNES I SIARADWYR CYMRAEG A DI-GYMRAEG!

BBC RADIO WALES

We're delighted to be back at the Machynlleth Comedy Festival for 2023 and we love contributing to Mach's particular magic with our own BBC Radio Wales and Sounds content.

Our highlights this year include a special live show fronted by Radio Wales' First Lady of Laughter Kiri Pritchard-McLean - broadcast on Saturday morning (11.00am-1.00pm) from the Arena. And on Sunday we'll be recording a talent-packed Showcase of top comedians for later broadcast.

Our audio comedy doesn't stop there. Kiri is on Radio Wales every Sunday (1.00pm-3.00pm) while our weekly comedy slot finds a new home on Thursdays at 6.30pm from April - and any time that suits you on BBC Sounds.

We support a range of new and established comedy talent across a rich variety of formats - from musical spoofs to topical satire. Our sitcom stable includes North Wales police comedy *Bravo Two Charlies*; *The Learners* which finds laughter in the world of newcomers to the Welsh language and *Double Top* which explores the antics on the oche of a valleys ladies darts team.

We've got fresh news-based comedy in 2023 - *What Just Happened* sees top comic talent and public figures take a satirical look back at the Welsh week while a new comedy sports show presented by Mike Bubbins will air during the Rugby World Cup. And we'll be using comedy to unpick more serious topics in a new series of explainers called *How Wales Works*.

This autumn, we'll also be having a special celebration for the icon that is Max Boyce as he hits a wonderful double whammy of 50 years in stand-up and 80 years on the planet.

You can find all our content on BBC Sounds. The website and app lets you hear the latest music, podcasts or live radio shows - all in one place, whenever you want it. And don't forget our new comedy from BBC Wales on TV and iPlayer. You can find out more on www.bbc.co.uk/wales.

Have a magical Mach weekend!

Carolyn Hitt
Editor BBC Radio Wales

Rydym yn falch iawn i fod yn ôl yng Ngŵyl Comedi Machynlleth i 2023 ac rydym wrth ein bodd yn cyfrannu i hud arbennig Mach gyda'n cynnwys BBC Radio Wales.

Mae ein huchafbwyntiau eleni yn cynnwys sioe fyw arbennig a gynhelir gan Frenhines Comedi Radio Wales ei hunain, Kiri Pritchard-McLean - a fydd yn cael ei ddarlledu bore Dydd Sadwrn (11yb - 1yp) o'r Arena. Ac ar Ddydd Sul fe fyddwn yn recordio arddangosfa llawn talent o'r digrifwyr gorau a fydd yn cael ei ddarlledu yn hwyrach.

Nid dyma'r diwedd i'n comedi sain, mae Kiri ar Radio Wales pob Dydd Sul (1yp - 3yp) tra bod ein slot gomedi wythnosol yn dod o hyd i gartref newydd ar Ddydd Iau am 6.30yp o Ebrill ymlaen - ac unrhyw amser sydd yn gyfleus i chi ar BBC Sounds.

Rydym yn cefnogi amrywiaeth o gomedi newydd a sefydledig ar draws amrywiaeth eang o fformatau - o spŵau cerddorol i ddychan amserol. Mae ein casgliad o gomedi sefyllfa yn cynnwys comedi heddlu wedi'i sefydlu yng Ngogledd Cymru *Bravo Two Charlies*; *The Learners* sydd yn darganfod hwyl ym myd dysgwyr Cymraeg a *Double Top* sydd yn canolbwyntio ar fywydau a drama tîm darts merched o'r cymoedd.

Mae gennym ni gomedi ffres yn seiliedig ar y newyddion yn 2023 - fe fydd digrifwyr o'r ddawn uchaf a ffigyrau cyhoeddus yn cymryd golwg ddychanol yn ôl ar newyddion yr wythnos yn *What Just Happened*, tra bydd sioe comedi chwaraeon, wedi'i gyflwyno gan Mike Bubbins yn cael ei ddarlledu yn ystod Cwpan Rygbi'r Byd. Ac fe fyddwn yn defnyddio comedi i archwilio pynciau mwy difrifol mewn cyfres newydd o eglurwyr o'r enw *How Wales Works*.

Yr Hydref hwn, fe fyddwn hefyd yn cynnal dathliad arbennig i'r eicon Max Boyce wrth iddo ddatlu cyflawniad arbennig o 50 mlynedd o standyp a 80 mlynedd ar y blaned.

Gallwch ddod o hyd i'n holl gynnwys ar BBC Sounds. Mae'n gwefan a'n ap yn gadael iddych wrando ar y gerddoriaeth ddiweddaraf, podlediadau o sioeau radio byw - i gyd mewn un lle, pryd bynnag bydd angen arnoch. A pheidiwch ag anghofio ein comedi newydd o BBC Wales ar y teledu ac iPlayer. Gallwch ddarganfod mwy ar www.bbc.co.uk/wales

Mwynhewch eich penwythnos hudol ym Mach!

Carolyn Hitt
Golygydd BBC Radio Wales

BBC

BBC RADIO WALES



We're thrilled to welcome back the BBC to Machynlleth this year with another programme of free gigs for you to enjoy across the weekend. To get tickets for these, go to the Machynlleth Comedy Festival website and order as you would for any other show! All tickets subject to availability.

Mae'n bleser gennym groesawu'r BBC yn ôl i Fachynlleth eleni gyda rhaglen fawr arall o gigs am ddim i chi eu mwynhau drwy'r penwythnos. I gael tocynnau i'r rhain, ewch i wefan Gŵyl Gomedi Machynlleth ac archebwch fel y bydddech ar gyfer unrhyw sioe arall! Pob tocyn yn amodol ar argaeledd.

KIRI PRITCHARD-MCLEAN ON BBC RADIO WALES

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 11:30am
BBC Radio Wales Mach Arena | 14+ | 120 minutes
Free but ticketed / Am ddim ond gyda thocyn

Join Kiri and friends for a special Saturday morning show live in front of an audience in the BBC Radio Wales Mach Arena. This show will be broadcast live on BBC Radio Wales from 11.30am - 1.00pm. Please be in your seats by 11am.

Ymunwch â Kiri a'i ffrindiau am sioe fore Sadwrn arbennig yn fyw o flaen cynulleidfa yn Arena Mach BBC Radio Wales. Bydd y sioe hon yn cael ei darlledu'n fyw ar BBC Radio Wales rhwng 11.30am a 1.00pm. Byddwch yn eich seddi erbyn 11am.



THE BBC RADIO WALES MACHYNLLETH COMEDY FESTIVAL STAND UP SHOW

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 11:00am | BBC Radio Wales Mach Arena | 14+ | 100 minutes | Free but ticketed / Am ddim ond gyda thocyn

Kiri Pritchard-McLean is your host as she showcases some of the best acts performing at this year's festival.

This programme will be recorded for broadcast on BBC Radio Wales. Recording will start at 11.15am

Kiri Pritchard-McLean yw eich cyflwynydd wrth iddi arddangos rhai o'r actau gorau sy'n perfformio yn yr ŵyl eleni. Caiff y rhaglen hon ei recordio i'w darlledu ar BBC Radio Wales. Bydd recordio'n dechrau am 11.15am



Barti Spiced Stage

This year's amazing music line-up and stage is sponsored by **Barti Spiced**, which you can enjoy at our bars. The Barti Spiced stage is a free programme of entertainment found in the Big Top on the lawns of Y Plas.

Llwyfan Barti Spiced

Noddir arlwy a llwyfan cerddoriaeth anhygoel eleni gan **Barti Spiced**, sydd ar gael i'w fwynhau ar ein bariau. Mae llwyfan Barti Spiced yn rhaglen rhad ac am ddim o adloniant a geir yn y Big Top ar lawntiau'r Plas.



MUSIC CERDDORIAETH



SWEET BABOO

Fri 28 April / Gwe 28 Ebrill | 8:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Sweet Baboo is the alter ego of North Walian musician and songwriter Stephen Black. His career has spanned over 2 decades and has seen him release 7 albums to date to critical acclaim.

His latest album 'The Wreckage' was released in January 2023 on his own Amazing Tapes from Canton Label to glowing reviews.

Sweet Baboo yw alter ego y cerddor a chyfansoddwr caneuon o Ogledd Cymru, Stephen Black.

Mae ei yrfa wedi ymestyn dros 2 ddegawd ac wedi ei weld yn rhyddhau 7 albwm hyd yma i gymeradwyaeth y beirniaid. Rhyddhawyd ei albwm diweddaraf 'The Wreckage' ym mis Ionawr 2023 ar ei Amazing Tapes ei hun o Canton Label i adolygiadau disglair.

"One of Wales's finest modern songwriters His music is charming and flecked with magic."
The Guardian

SQUIGGLES

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 1:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Niall McCamley's charmingly lo-fi follow-up to The Spook School featuring members of The Spook School, Randolph's Leap, and Glasgow Piraten FC. Squiggles is less a band, more a community, and there will be membership cards and chaos as standard.

You are not alone. You are a Squiggle. Together we are Squiggles. One Squiggle is random, alone, lacking meaning and direction. A million Squiggles can be a blueprint. Squiggles can be anything and everything.

Dilynant lo-fi swynol Niall McCamley i The Spook School yn cynnwys aelodau o The Spook School, Randolph's Leap, a Glasgow Piraten FC. Mae Squiggles yn llai o fand, yn fwy yn gymuned, a bydd cardiau aelodaeth ac anhrefn fel arfer.

Nid ydych chi ar eich pen eich hun. Rydych chi'n Squiggle. Gyda'n gilydd rydym yn Squiggles. Mae un Squiggle yn hap, yn unig, heb ystyr a chyfeiriad. Gall miliwn o Squiggles fod yn lasbrint. Gall Squiggles fod yn unrhyw beth ac yn bopeth.



TRUST FUND

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 3:00pm
Big Top | Free/Am Ddim

Ellis Jones has played music as Trust Fund since 2012 – with recordings ranging from lo-fi bedroom pop to full-band indie rock. His songs have been critically acclaimed by NPR, Rolling Stone, Pitchfork, The Guardian, and others. After a break between 2018 and 2022, he recently released the singles 'capital' and 'late nite skate' and has made a tentative return to solo live performance.

Mae Ellis Jones wedi chwarae cerddoriaeth fel Trust Fund ers 2012 – gyda recordiadau'n amrywio o bop lo-fi ystafell wely i roc indie band llawn. Mae ei ganeuon wedi cael canmoliaeth feirniadol gan NPR, Rolling Stone, Pitchfork, The Guardian, ac eraill. Ar ôl seibiant rhwng 2018 a 2022, yn ddiweddar rhyddhawyd y dychglau 'capital' a 'late nite skate' ac mae wedi dychwelyd yn betrus i berfformiad byw unigol.



HONEYGLAZE

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 5:00pm
Big Top | Free/Am Ddim

Time. There's no escaping it. Be it the right time, timelessness, counting down the hours, the seconds and the minutes or, taking the romantic route and falling in love to Broadcast's 'You and Me In Time', it's all a figurative escapade from the moment we're born. One that even to this day, remains a concept that's held over our heads eternally, with relative structural purpose.

It's in this mindset of holding on to an otherwise fleeting moment, that the world is finally introduced properly, to Honeyglaze - the South London based, haiku-loving trio comprised of vocalist and guitarist Anouska Sokolow, bassist Tim Curtis, and Yuri Shibuichi on drums.

Amser. Does dim dianc ohono. Boed yr amser iawn, amseroldeb, cyfiri'r oriau, yr eiliadau a'r munudau neu gymryd y llwybr rhamantus a chwmpo mewn cariad i 'You and Me In Time' gan Broadcast, mae'r cyfan yn ddihangfa ffigurol o'r eiliad y cawn ein geni. Un sydd hyd yn oed heddiw'n parhau i fod yn gysyniad sy'n cael ei ddal dros ein pennau'n dragwyddol, gyda phwrpas strwythurol cymharol.

Yn y meddylfryd hwn o ddal gafael ar foment sydd fel arall yn gyflym, y cyflwynir y byd yn iawn o'r diwedd, i Honeyglaze - y triawd sy'n dwlu ar haiku o Dde Llundain sy'n cynnwys y canwr a'r gitarydd Anouska Sokolow, y basydd Tim Curtis, ac Yuri Shibuichi ar y drymiau.



MARTHA

Sat 29 April / Sad 29 Ebrill | 7:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Durham indiepop-punks Martha return with their fourth album, and it might just be their best one yet. With their endlessly radiant hooks dialled up to maximum setting, paired with another heart-rending and relatable lyric sheet that reflects on the universal scars of the pandemic years, *Please Don't Take Me Back* is the work of a band in the form of their life. It's also an instant classic - one that's both smartly prescient and warmly addictive.

Mae Martha, indiepop-punks Durham, yn dychwelyd gyda'u pedwerydd albwm, ac efallai mai dyma'r un gorau eto. Gyda'u bachau pelydrol di-ben-draw wedi'u deialu i'r lleoliad mwyaf posibl, ynghyd â thaflen delyneg gyfnewidiadwy arall sy'n tynnu'r galon ac sy'n adlewyrchu ar greithiau cyffredinol blynyddoedd y pandemig, mae *Please Don't Take Me Back* yn waith band ar ffurf eu bywyd. Mae hefyd yn glasu'r unwaith - un sy'n ddeallus o flaengar ac yn gynnes gaethiwus.



TOBY HAY

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 3:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Fingerstyle guitarist Toby Hay writes beautifully evocative instrumentals that instantly transport the listener to the mountains and rivers of mid Wales. Twice nominated for the Welsh Music Prize, Toby has toured the UK and Ireland extensively over the last few years and has built a reputation as a captivating live performer.

Mae'r gitarydd arddull bysedd, Toby Hay, yn ysgrifennu darnau offerynnol hynod atgofus sy'n cludo'r gwrandawr ar unwaith i

fynyddoedd ac afonydd canolbarth Cymru. Wedi'i enwebu ddwywaith ar gyfer y Wobr Gerddoriaeth Gymreig, mae Toby wedi teithio'n helaeth ledled y DU ac Iwerddon dros y blynyddoedd diwethaf ac wedi meithrin enw da fel perfformiwr byw cyfareddol.

"These instrumentals are propelled by a restless breeziness that carries them beyond the familiar landscapes of folk... A shimmering beauty." *Uncut*



IMMY

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 5:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Tucked up in the countryside just outside of Bristol, you'll find Immy, a songwriter and producer, quietly navigating the line between town and country, loud and quiet, sounding like an English folk singer that's found themselves in 70's west coast USA.

After a couple of early home recorded singles, which found their way on to BBC Radio, they have just released two new studio recorded singles, racking up tens of thousands of plays on Spotify.

Initially a solo project, you'll now find them playing as a 5-piece live band.

Wedi'i swatio yng nghefn gwlad ychydig y tu allan i Fryste, fe welch Immy, cyfansoddwr a chynhyrchydd, yn llywio'r llinell rhwng tref a gwlad, yn swnllyd ac yn dawel, yn swnio fel canwr gwerin Seisnig sydd wedi'i ganfod ei hun yn arfordir gorllewinol UDA yn y 70au.

Ar ôl recordio ychydig o senglau cartref cynnar, a gyrhaeddodd Radio'r BBC, maen nhw newydd ryddhau dwy sengl newydd wedi'u recordio yn y stiwdio, wedi'u chwarae ddegau o filoedd o weithiau ar Spotify.

Prosiect unigol i ddechrau, fe welch nhw nawr yn chwarae fel band byw 5-darn.



FFENEST

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 7:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

From the jams and ideas of a once-a-week, Tuesday get together came, *Ffenest*.

Founded by George Amor (Omaloma, Sen Segur) and Ben Ellis (Sen Segur, Phalcons), the group tangle with their own roots in Welsh language psychedelia bringing forth a wonky psychocosm of over-world melodies and underworld light.

Ffenest is the Welsh word for window. Perhaps a window, door, gate, portal, bridge or entrance to another dimension unseen by day to day eyes. Or perhaps just two mountain lads and their mates driving a new musical vehicle.

O jamiau a syniadau unwaith yr wythnos bob dydd Mawrth, daeth *Ffenest*.

Wedi'i sefydlu gan George Amor (Omaloma, Sen Segur) a Ben Ellis (Sen Segur, Phalcons), mae'r grŵp yn cydio â'u gwreiddiau eu hunain yn seicedelia'r iaith Gymraeg gan gyflwyno paracosm rhyfedd o alawon gor-fyd a golau isfyd.

Mae'r enw *Ffenest* yn un ystyrion. *Ffenestr*, drws, giât, porth, pont neu fynedfa i ddimensiwn arall nas gwelir gan lygaid dydd i ddydd. Neu efallai dau lanc mynydd a'u ffrindiau yn gyrru cerbyd cerddorol newydd.

EADYTH AND IZZY RABEY

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 1:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

In 2020 Izzy Rabey teamed up with award-winning Welsh singer/songwriter/producer Eadyth Crawford to create the first ever Welsh language Neo Soul/Hip Hop EP *Mas O Ma*, which has gained wide critical success and won the 2020 SAS (Son Am Sin) award for Best EP. *Mas O Ma* was released in Oct 2020.

Infinite Beauty, a single with bonus track *Dyma Yw* was released in Dec 2020.

In December 2021, Eadyth and Izzy's newest single *Cymru Ni* was released across all streaming platforms and earned them Welsh music magazine Y Selar's Top Track for 2021. Izzy was nominated for Best Female Artist for the Larynx Entertainment Awards (the Welsh Hip Hop and Grime Awards) 2021.

Their most recent single 'Cymru Ni' was the selected track for the S4C and BBC coverage for the Six Nations Rugby in 2022

Yn 2020 ymunodd Izzy Rabey â'r gantores/cyfansoddwr/cynhyrchydd Cymreig arobryn Eadyth Crawford i greu'r EP Neo Soul/Hip Hop Cymraeg cyntaf erioed, *Mas O Ma*, sydd wedi cael llwyddiant beirniadol eang ac wedi ennill gwobr SAS 2020 (Son Am Sin) am yr EP Gorau. Rhyddhawyd *Mas O Ma* ym mis Hydref 2020.

Rhyddhawyd *Infinite Beauty*, sengl gyda thrac bonws *Dyma Yw* ym mis Rhagfyr 2020.

Ym mis Rhagfyr 2021, rhyddhawyd sengl newydd *Eadyth ac Izzy, Cymru Ni*, ar yr holl lwyfannau ffrydio gan ennill Trac Gorau 2021 gan gylchgrawn cerddoriaeth Gymraeg Y Selar. Enwebwyd Izzy am yr Artist Benywaidd Gorau yng Ngwobrau Adloniant Larynx (Gwobrau Hip Hop a Grime Cymru) 2021.

Eu sengl ddiweddaraf 'Cymru Ni' oedd y trac a ddeiswyd ar gyfer darllediadau S4C a'r BBC ar gyfer Rygbi'r Chwe Gwlad yn 2022



TOM ASPAUL

Sun 30 April / Sul 30 Ebrill | 9:00pm | Big Top | Free/Am Ddim

Tom Aspaul is an independent, queer singer/songwriter from Wolverhampton, who began his career writing hits for artists such as Kylie Minogue, Becky Hill and Celeste, before releasing his debut album *Black Country Disco* in 2020 to critical acclaim. Proclaimed 'queer disco album of the year' by *Gay Times*, and included on numerous 'best of 2020' lists, the album enabled Tom to embark on his first ever tour in 2021. The *Revenge Body Tour* sold out at every venue and led to festival and pride performances up and down the UK and further afield. 2021's follow up album, *Europop-inspired Life In Plastic* was equally well received. In 2023 Aspaul hits the road again with *Planet Fantastic*, his most ambitious project

yet, with shows across Europe and North America for the first time.

Mae Tom Aspaul yn ganwr/cyfansoddwr caneuon annibynnol, cwiar o Wolverhampton, a ddechreuodd ei yrfa yn ysgrifennu caneuon poblogaidd i artistiaid fel Kylie Minogue, Becky Hill a Celeste, cyn rhyddhau ei albwm cyntaf *Black Country Disco* yn 2020 i ganmoliaeth feirniadol. 'Queer disco album of the year' yn ôl *Gay Times*, ac wedi'i gynnwys ar restrau niferus 'gorau 2020', galluogodd yr albwm Tom i gychwyn ar ei daith gyntaf erioed yn 2021. Gwerthodd *The Revenge Body Tour* bob tocy'n ym mhob lleoliad ac arweiniodd at berfformiadau gwyl a *Pride* ar hyd a lled y DU a thu hwnt. Cafodd albwm dilynol 2021, *Life In Plastic* a ysbrydolwyd gan *Europop* dderbyniad yr un mor dda. Yn 2023 mae Aspaul ar daith eto gyda *Planet Fantastic*, ei brosiect mwyaf uchelgeisiol eto, gyda sioeau ar draws Ewrop a Gogledd America am y tro cyntaf.



TIMETABLES / AMSERLENNI



FRI COMEDY / COMEDI GWE

Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
7:00pm	Phil Wang - Wang In There, Baby!	BBC Radio Wales Mach Arena	£23.50
7:00pm	The Delightful Sausage - Nowt But Sea	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£13
7:00pm	Pauly F Taylor - Head In The Clouds (Work in Progress)	Y Plas - Vane Tempest	£8
7:00pm	The Paddock	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£10
7:00pm	Nish Kumar - THEM CHANGES (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8
7:00pm	Lou Conran - Bobby Davro's Bunion (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£9
7:00pm	Will Adamsdale - Show of Just Songs (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
7:00pm	Barry Shafto - Do You Know How to Kill a Ghost? I Do, and I Will Explain...	The Swallow Theatre	£8
7:00pm	Tarot - Work in Progress	The Warren Room	£8
7:00pm	Tiff Stevenson - Late Bloom (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£8
7:00pm	Ahir Shah - Work in Progress	Machynlleth Rugby Club	£8
7:00pm	Dan Cook - Loud Bit, Quiet Bit, Loud Bit, Quiet Bit	The Old Pizzeria	£8
7:00pm	Tadiwa Mahlunge - 25 (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£10
7:00pm	Chris Neill and Isy Suttie - Raging Enigma (Work in Progress)	The Sixth Form	£8
7:00pm	Mark Silcox - I Can Cure (Perfect, Arena Ready)...	The Upper Sixth	£9
8:30pm	Bilal Zafar - Care	Y Plas - Main Hall	£15.50
9:00pm	Colin Hoult - The Death of Anna Mann - LAST EVER PERFORMANCE	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£14
9:00pm	Adult Film Club - Chris Cantrill & Sam O'Leary	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8.50
9:00pm	Lia Rogers - Crying into Bins	Y Plas - Vane Tempest	£9.50
9:00pm	Freddie Meredith & Lucy Pearman - 25 Minutes Each	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£9
9:00pm	Jonny Pelham - Optimism Over Despair (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8.50
9:00pm	Annie McGrath - Annie Get Your Gun (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£9.50
9:00pm	Leroy Brito - Almost Famous	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£11.50
9:00pm	Kiri Pritchard-McLean - Work in Progress	Swallow Theatre	£8
9:00pm	Rob Auton - The Rob Auton Show (Work in Progress)	The Warren Room	£8
9:00pm	Wifi Wars - Wifi Wars	Machynlleth Bowling Club	£8
9:00pm	Susie McCabe - Work in Progress	Machynlleth Rugby Club	£9.50
9:00pm	Athena Kugblenu - Shaking Her Class (Work in Progress)	The Old Pizzeria	£10
9:00pm	Raj Poojara - Work in Progress	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£9
9:00pm	Mary O'Connell - Money Princess (Work in Progress)	The Sixth Form	£8
9:00pm	Omar Badawy - Work in Progress	The Upper Sixth	£9
10:30pm	Friday Night Showcase (BBC Radio Wales Mach Arena)	BBC Radio Wales Mach Arena	£15
10:30pm	Friday Night Showcase (Y Plas)	Y Plas - Main Hall	£15

SAT COMEDY / COMEDI SAD

Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
12:00pm	Tarot - Cautionary Tales	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£13.50
12:00pm	Richard Hardisty - Silly Boy	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£11.50
12:00pm	Kat Bond - Pleaser in Progress (Work in Progress)	Y Plas - Vane Tempest	£8
12:00pm	Nish Kumar - THEM CHANGES (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8
12:00pm	Steffan Alun - The Bubble	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£10
12:00pm	Ingrid Dahle - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£9.50
12:00pm	Stokes & Summers - Careering	The Swallow Theatre	£10
12:00pm	Joz Norris - Joz Norris Is Your Private Dancer (A Dancer For Money)...	The Warren Room	£9.50
12:00pm	Foxdog Studios - Tank Of Water (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£8
12:00pm	Amy Gledhill - The Girl Before The Girl You Marry	Machynlleth Rugby Club	£13
12:00pm	Freya Parker - It Ain't Easy Being Cheeky (Work in Progress)	The Old Pizzeria	£8
12:00pm	Chris Cantrill - sUPeRGeNiU\$ (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
12:00pm	Stuart Laws - Preppers - a new sketch show from Stuart Laws (Work in...)	The Sixth Form	£8
12:00pm	Lauren Stone - A Joke (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
2:00pm	Rob Auton - The Crowd Show	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£14
2:00pm	Christopher Bliss - Captain Words Eye	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£11.50
2:00pm	Kiri Pritchard-McLean - Who Are You Wearing - Live	Y Plas - Vane Tempest	£8
2:00pm	Jessica Fostekeew - Work-In-Progress-Imagine-It-Rhymes-With-Ench...	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£8
2:00pm	Stephen Bailey - Grafter (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8
2:00pm	Tudur Owen - Stwff Newydd	Owain Glyndŵr Centre - Ystafell Powys	£9.50
2:00pm	Amy Annette - Bread Baby (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
2:00pm	Frank Foucault - [One Word Title] (Work in Progress)	The Swallow Theatre	£8
2:00pm	Ken Cheng - Chinese Boyfriend (Work in Progress)	The Warren Room	£8
2:00pm	Celya AB - Celya AB has a bit of fun (is that such a crime?) (Work in...)	Machynlleth Bowling Club	£9.50
2:00pm	Mark Silcox & Luke McQueen - Songs with my Father (Work in Progress)	Machynlleth Rugby Club	£8
2:00pm	John Osborne - The New Blur Album	The Old Pizzeria	£8
2:00pm	Mel Owen - Chunky Monkey (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
2:00pm	Rajiv Karia - Gallivant	The Sixth Form	£10
2:00pm	Jacob Hawley - Bump	The Upper Sixth	£8
2:30pm	James Acaster - Hecklers Welcome	BBC Radio Wales Mach Arena	£19.50
3:45pm	Creative Wales presents New Welsh Voices	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£8
4:00pm	Alison Spittle - Soup in Progress (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8.50
4:00pm	Egg - Work in Progress	Y Plas - Vane Tempest	£8
4:00pm	Mark Simmons - Quip Off The Mark	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£15
4:00pm	Darren Harriott - Roadman (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£10
4:00pm	Dalia Malek - Another Castle	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£9
4:00pm	Anu Vaidyanathan - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
4:00pm	Ben Target - The Super Commercial Mega Mainstream Entertainment...	The Swallow Theatre	£9.50
4:00pm	Colin Hoult - Work in Progress	The Warren Room	£10
4:00pm	Robin Morgan - Snip, Snip, Bitch	Machynlleth Bowling Club	£9

SAT COMEDY / COMEDI SAD

Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
4:00pm	Ian Smith - Work in Progress	Machynlleth Rugby Club	£8
4:00pm	The Jain Edwards Show	The Old Pizzeria	£10
4:00pm	Esyllt Sears - Gwaith ar y Gweill	Ysgol Bro Hyddgen - Ystafell 13	£8
4:00pm	Tamsyn Kelly - Crying in TK Maxx (Work in Progress)	The Sixth Form	£8.50
4:00pm	Daman Bamrah - Salmon Camera (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
6:00pm	Jen Brister - The Optimist	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£12
6:00pm	Luke McQueen & Lou Sanders - Big Wigs Big Teeth	Y Plas Main Hall	£8
6:00pm	Stuart Goldsmith - Spoilers (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8
6:00pm	Britney - The Best of the Worst of	Y Plas - Vane Tempest	£10
6:00pm	Comedians Beer Mat Flipping Championship	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£10
6:00pm	Luisa Omelian - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£9.50
6:00pm	Anna Thomas and Amy Mason - Works in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£8
6:00pm	Paddy Young - Hungry, Horny, Scared (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£9
6:00pm	Kiri Pritchard-McLean - Work in Progress	Swallow Theatre	£8
6:00pm	Tudur Owen - English New Stuff (Work in Progress)	The Warren Room	£9.50
6:00pm	Mandatory Redistribution Party - Judgement Day	Machynlleth Bowling Club	£10
6:00pm	Angela Barnes - 46 and still a... (Work in Progress)	Machynlleth Rugby Club	£8
6:00pm	Elf & Duffy - Heist (Work in Progress)	The Old Pizzeria	£9.50
6:00pm	Andy Field - Bring a Bucket and a Mop for this Work in Progress	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
6:00pm	Tessa Coates - Get Your Tessa Coates You've Pulled	The Sixth Form	£11.50
6:00pm	Sharon Wanjohi - I'm Mature/ Immature (Work In Progress)	The Upper Sixth	£8
7:45pm	Glenn Moore - Will You Still Need Me, Will You Still Feed Me, Glenn I'm...	Y Plas - Main Hall	£9
7:45pm	Mike Bubbins - Throwback	BBC Radio Wales Mach Arena	£20
8:00pm	John-Luke Roberts - In Conversation With The Muse (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8
8:00pm	Mike Wozniak - Zusa	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£15
8:00pm	Tarot - Hive Mind	Y Plas - Vane Tempest	£8
8:00pm	Sheeps - Open The Love	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£10
8:00pm	Felicity Ward - The Mother F*cking Trilogy (as one show) (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£12
8:00pm	Jack Barry - Don't Happy Be Worry	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£11.50
8:00pm	Showcase Gymraeg, O Fath	Canolfan Owain Glyndwr - Senedd Dy	£8
8:00pm	Heidi Regan - Work in Progress	The Swallow Theatre	£8
8:00pm	Rich Wilson - Let's Go Round Again (Work in Progress)	The Warren Room	£9.50
8:00pm	Sikisa - Words (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£9.50
8:00pm	Yuriko Kotani - Work in Progress	The Old Pizzeria	£9
8:00pm	Michael Odewale - Of Mike and Men (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
8:00pm	Lisa Curry - Aspiring Expat	The Sixth Form	£10
8:00pm	Kuan-wen Huang - Ilha Formosa (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
8:30pm	Siân Docksey - Pole Yourself Together	Machynlleth Rugby Club	£8
10:00pm	Saturday Night Showcase (BBC Radio Wales Mach Arena)	BBC Radio Wales Mach Arena	£15
10:00pm	Saturday Night Showcase (Y Plas)	Y Plas - Main Hall	£15

SUN COMEDY / COMEDI SUL

Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
12:00pm	Three Bean Salad Podcast - Three Bean Salad Podcast Live!	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£12
12:00pm	Jessica Fostekew - The Hoovering Podcast LIVE With Special Guests	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8
12:00pm	Scott Bennett - Work in Progress	Y Plas - Vane Tempest	£8
12:00pm	Joanna Neary and Ben Moor - BookTalkBookTalkBook	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£8
12:00pm	Nick Helm and Nathaniel Metcalfe Present... The John Carpenter Appre...	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£10
12:00pm	Gareth Gwynn - Cyril (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
12:00pm	Louise Young - Far Out (Work in Progress)	The Swallow Theatre	£9.50
12:00pm	Peter Fleming - Peter Fleming Meets Doctor Who! (Work in Progress)	The Warren Room	£8
12:00pm	Cerys Bradley - Not Overthinking Things 2019 (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£8
12:00pm	David Elms - David Elms Describes A Room	Machynlleth Rugby Club	£8
12:00pm	Do Not Adjust Your Stage - The Wunderkammer	The Old Pizzeria	£9.50
12:00pm	Rhiannon Shaw - Wedding Night (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£9.50
12:00pm	Pravanya Pillay and Sam Williams - Cursed (Work in Progress)	The Sixth Form	£8
12:00pm	John Travulva and Jodie Mitchell - Cis Male Comedian (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
2:00pm	Ivo Graham - My Future My Clutter	BBC Radio Wales Mach Arena	£15.50
2:00pm	Lou Sanders - Work in Progress	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£9
2:00pm	Spencer Jones - Another Work in Progress	Y Plas - Main Hall	£8
2:00pm	Amy Annette - Play Date	Y Plas - Vane Tempest	£8
2:00pm	Chloe Petts - If You Can't Say Anything Nice (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£8
2:00pm	Nish Kumar - THEM CHANGES (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8
2:00pm	Sean Morley - Has Been Banned From This Year's Festival	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£10
2:00pm	Comedi (Gyda Chyfieithiad) / Comedy (Translation Provided)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£10
2:00pm	Hannah Platt - Work in Progress	The Swallow Theatre	£8
2:00pm	Glenn Moore - Work in Progress	The Warren Room	£8
2:00pm	Rob Deering - Long Distance Man (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£9.50
2:00pm	Dan Cook and Adam Riches - The Greatest Shout (Work in Progress)	Machynlleth Rugby Club	£8
2:00pm	Eleanor Morton - The Ill Advised Character Show (Work in Progress)	The Old Pizzeria	£9.50
2:00pm	Morgan Rees - Bi and Large	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£10
2:00pm	Kyrah Gray & Abi Clarke - Work in Progress	The Sixth Form	£10
2:00pm	Alex MacKeith - Progresses His Work (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
4:00pm	Rosie Jones - Triple Threat	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£14
4:00pm	Fin Taylor - Daddy Self-Care	Y Plas - Main Hall	£13
4:00pm	Phil Kay - Quantity Street	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£10
4:00pm	Max & Ivan - Work in Progress	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£8
4:00pm	Ali Brice - I'm More Interested In What You Have To Say (Work In Progress)	Y Plas - Vane Tempest	£8
4:00pm	Ania Magliano - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£8
4:00pm	Amy Matthews - I Feel Like I'm Made of Spiders (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
4:00pm	Barry Ferns - In The Room With Barry Ferns (Work in Progress)	The Swallow Theatre	£8
4:00pm	Ignacio Lopez - Nine Ig Fails (Work in Progress)	The Warren Room	£9

SUN COMEDY / COMEDI SUL

Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
4:00pm	Josh Pugh - Ha Ha, Yeah Sound (Work in Progress)	Machynlleth Bowling Club	£8
4:00pm	Stuart Laws - Is That Guy Still Going? (Work in Progress)	Machynlleth Rugby Club	£9
4:00pm	Sarah Mills - Badass	The Old Pizzeria	£9.50
4:00pm	Katie Gill-Williams and Bella Humphries - Work in Regress (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
4:00pm	Adam Flood - Clayhead Remoulded (Work in Progress)	The Sixth Form	£8
4:00pm	Eric Rushton - Not That Deep (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
6:00pm	Nick Mohammed Presents the Very Best & Worst of Mr. Swallow	BBC Radio Wales Mach Arena	£21.50
6:00pm	Tom Davis - Work in Progress	Y Plas - Main Hall	£13.50
6:00pm	Krystal Evans - The Hottest Girl At Burn Camp (Work in Progress)	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
6:00pm	Nick Helm - Masterworks In Progress '23	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£10
6:00pm	Joe Wells - I am Autistic	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£10
6:00pm	Shelf - Work in Progress	Y Plas - Vane Tempest	£8.50
6:00pm	Janine Harouni - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£9
6:00pm	Kiri Pritchard-McLean - Work in Progress	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£8
6:00pm	Esyllt Sears & Gareth Gwynn - The Xennial Dome Podcast (Live Record)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd Dy	£8
6:00pm	Alexis Dubus - 3-Star Show (Work in Progress)	The Swallow Theatre	£8
6:00pm	Charlie Baker - 24 Hour Pasty People	Machynlleth Bowling Club	£12
6:00pm	Alex Kealy - Work in Progress	Machynlleth Rugby Club	£8
6:00pm	Crizards - Work in Progress	The Old Pizzeria	£8
6:00pm	Abigoliah Schamaun - Legally Cheeky	The Sixth Form	£8
6:00pm	Molly McGuinness - Work in Progress	The Upper Sixth	£8
8:00pm	Mike Wozniak - Zusa	Y Tabernacl Sponsored by Creative Wales	£15
8:00pm	Dalia Malek - Interruption Show (Comedians, Interrupted)	Y Plas - Vane Tempest	£12
8:00pm	Rob Deering - Rob Deering's Beat This	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£9.50
8:00pm	Sara Barron - Why Am I Mean to my Mom? (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Billiard	£8
8:00pm	Holly Burn - Spare (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Powys	£8.50
8:00pm	Garrett Millerick - Never Had it So Good (Work in Progress)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd Dy	£8
8:00pm	Lindsey Santoro - Stinky Potato (Work in Progress)	The Warren Room	£9.50
8:00pm	Margaret Cabourn-Smith - Crushed By Margaret Cabourn-Smith	The Swallow Theatre	£8
8:00pm	Josh Jones - Work in Progress	Machynlleth Bowling Club	£9.50
8:00pm	Ria Lina - Work in Progress	Machynlleth Rugby Club	£8
8:00pm	Phil Ellis - Hedgehog	The Old Pizzeria	£11.50
8:00pm	Bella Hull - Work in Progress	Ysgol Bro Hyddgen - Room 13	£8
8:00pm	Late Night Dirty Scrabble with Rob Rouse and Friends	Y Plas - Main Hall	£10
8:00pm	Kate McGann - Kate Expectations (Work in Progress)	The Sixth Form	£8
8:00pm	Jamie D'Souza - Stop Bringing It Up (Work in Progress)	The Upper Sixth	£8
9:15pm	Jayde Adams - Dancer in Progress (Work in Progress)	BBC Radio Wales Mach Arena	£11.50
10:00pm	Colin Hoults - Anna Mann's Final Ever Late Night Cheese & Sex Party	Y Plas - Main Hall	£14

FAMILY SHOWS / SIDEAU TEULUOL

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Sat/Sad	12:00pm	Wifi Wars - Wifi Wars (Family Friendly)	Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall	£6/£20
Sat/Sad	12:00pm	Ernie's Journey	Y Plas - Main Hall	£6/£20
Sat/Sad	2:00pm	Marcel Lucont - Les Enfants Terribles - A Gameshow For Awful Children	Y Plas - Main Hall	£6/£20
Sat/Sad	4:00pm	The Lovely Boys and Freddie Hayes - Family Friendly (Work in Progress)	Y Plas - Main Hall	£6/£20
Sun/Sul	12:00pm	Clwb Carco - Comedi i Blant	Canolfan Owain Glyndŵr - Powys	£6/£20
Sun/Sul	12:15pm	Maggie's Dream Job - Work in Progress	Y Plas - Main Hall	£5/£16
Sun/Sul	2:00pm	Shelf - The Kids' Show	Ysgol Bro Hyddgen - Gym	£6/£20

MORE... / MWY...

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Sat/Sad	9:30am	Corris Railway	Y Plas Car Park	£14
Sat/Sad	10:30am	Get Off! Live Comedy - Panel Discussion	Y Plas - Vortex	Free / Am Ddim (ticketed)
Sun/Sul	10:00am	Portrait Drawing	Y Tabernacl	£14
Sun/Sul	10:00am	Channel 4 Comedy Briefing with Charlie Perkins	Y Plas - Vortex	Free / Am Ddim (ticketed)
Sun/Sul	11:00am	Mark Olver's Difficult Quiz	The Big Top Stage - Y Plas	Free/Am ddim

CABARET

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Fri/Gwe	10:30pm	Mary Bijou Cabaret presents... Psychedelic Circus	The Big Top Stage - Y Plas	Free/Am Ddim

WOODLAND PAVILION

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Sat/Sad	1:00pm	Street Performers Showcase	The Woodland Pathway / Y Llwybr Coetir	Free/Am Ddim
Sun/Sul	1:00pm	Street Performers Showcase	The Woodland Pathway / Y Llwybr Coetir	Free/Am Ddim
Sun/Sul	3:30pm	Mark Olver's Woodland Curiosities	The Woodland Pathway / Y Llwybr Coetir	Free/Am Ddim

COMEDI CYMRAEG

Dydd	Amser	Digwyddiad	Lleoliad	Pris
Sad	2:00pm	Tudur Owen - Stwff Newydd	Owain Glyndŵr Centre - Ystafell Powys	£9.50
Sad	4:00pm	Esyllt Sears - Gwaith ar y Gweill	Ysgol Bro Hyddgen - Ystafell 13	£8
Sad	8:00pm	Showcase Cymraeg, o Fath	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£8
Sul	12:00pm	Comedi i Blant - Clwb Carco	Canolfan Owain Glyndŵr - Powys	£6/£20
Sul	2:00pm	Comedi (Gyda Chyfieithiad)	Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy	£10

BBC

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Sat/Sad	11:00am	Kiri Pritchard-McLean on BBC Radio Wales	BBC Radio Wales Mach Arena	Free/Am Ddim (ticketed)
Sun/Sul	11:00am	The BBC Radio Wales Machynlleth Comedy Festival Stand Up Show	BBC Radio Wales Mach Arena	Free/Am Ddim (ticketed)

MUSIC / CERDDORIAETH

Day/Dydd	Time/Amser	Event/Digwyddiad	Venue/Lleoliad	Price/Pris
Fri/Gwe	8:00pm	Sweet Baboo	Big Top	Free/Am Ddim
Sat/Sad	1:00pm	Squiggles	Big Top	Free/Am Ddim
Sat/Sad	3:00pm	Trust Fund	Big Top	Free/Am Ddim
Sat/Sad	5:00pm	Honeyglaze	Big Top	Free/Am Ddim
Sat/Sad	7:00pm	Martha	Big Top	Free/Am Ddim
Sun/Sul	1:00pm	Eadyth and Izzy Rabey	Big Top	Free/Am Ddim
Sun/Sul	3:00pm	Toby Hay	Big Top	Free/Am Ddim
Sun/Sul	5:00pm	Immy	Big Top	Free/Am Ddim
Sun/Sul	7:00pm	Ffenest	Big Top	Free/Am Ddim
Sun/Sul	9:00pm	Tom Aspaul	Big Top	Free/Am Ddim

DROP BEAR BEER CO.

AWARD-WINNING 0.5% ABV CRAFT BEERS

NEW WORLD LAGER
DROPPING THE ALCOHOL. PERFECTING THE CRAFT.

YUZU PALE ALE
DROPPING THE ALCOHOL. PERFECTING THE CRAFT.

TROPICAL IPA
DROPPING THE ALCOHOL. PERFECTING THE CRAFT.

BONFIRE STOUT
DROPPING THE ALCOHOL. PERFECTING THE CRAFT.

VEGAN | GLUTEN FREE | LOW CALORIE

great taste 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023
 hibe 2020
 O.T.E.D. L.V.E.R. 2020
 ED. IZ. 2020
 2019 BIG WORLD BEER AWARDS SILVER / SILVER
 2018 BIG WORLD BEER AWARDS SILVER / SILVER
 2017 BIG WORLD BEER AWARDS SILVER / SILVER
 2016 BIG WORLD BEER AWARDS SILVER / SILVER

@dropbearbeer



After a fantastic sun-soaked festival in 2022, Machynlleth Comedy Festival's sister event, Aberystwyth Comedy Festival returns this autumn from Friday 29 September – Sunday 1 October 2023.

With over 100 of the finest stand-up shows, showcase events, family, workshops and much more spread along the iconic Aberystwyth shoreline, come and join us beside the sea for more festival fun!



ABERYSTWYTH COMEDY FESTIVAL



FRI 29 SEPTEMBER - SUN 1 OCTOBER 2023
GWE 29 MEDI - SUL 1 HYDREF 2023

@ABERCOMEDYFEST ABERCOMEDYFEST.CO.UK

Little Wanderer 

1. **The BBC Radio Wales Mach Arena**
What3Words: remarried.flops.below
2. **Y Plas**
What3Words: tenure.performs.charts
3. **Y Plas - Main Hall**
4. **Y Plas - Vane Tempest**
5. **Y Plas - The Vortex**
6. **Information Point and Accessibility**
What3Words: simulations.explorer.loser
7. **Box Office**
What3Words: simulations.explorer.loser
8. **Big Top Stage**
9. **Beech Bar**
10. **Owain Glyndŵr Centre**
What3Words: motor.summit.jumps
11. **Owain Glyndŵr Centre - Powys Room**
12. **Owain Glyndŵr Centre - Billiard Room**
13. **Owain Glyndŵr Centre - Senedd-Dy**
14. **Ysgol Bro Hyddgen - Main Hall**
What3Words: housework.insiders.bulletins
15. **Ysgol Bro Hyddgen - Room 13**
What3Words: bitter.tender.liner
16. **Ysgol Bro Hyddgen - Gym**
What3Words: nerves.rots.courtyard
17. **Ysgol Bro Hyddgen - Sixth Form**
What3Words: massive.fish.cuddling
18. **Ysgol Bro Hyddgen - Upper Sixth**
What3Words: massive.fish.cuddling
19. **Creative Wales presents Y Tabernacl**
What3Words: eggplants.disco.stitch
20. **The Swallow Theatre**
What3Words: passports.birds.measuring
21. **The Old Pizzeria**
What3Words: darts.gobbling.vineyard
22. **Machynlleth Rugby Club**
What3Words: neckline.monk.wicked
23. **The Woodland Pathway / Y Llwybr Coetir**
What3Words: disbanded.motels.typed
24. **Machynlleth Bowling Club**
What3Words: balconies.inflation.truth
25. **The Warren Room**
What3Words: reframe.cupcake.crucially
26. **Official Festival Campsite**
What3Words: passion.flamenco.chainsaw
27. **Live-in vehicle pitches**

KEY

- £ ATM
- 🍴 Food stalls
- 🚻 Toilets
- 🍺 Official Bar
- 🪑 Picnic benches



THIS IS BARTI COUNTRY

Barti spiced rum is
the official sponsor of
the mach fest music
stage 2023.



www.bartirum.wales

